



HOJA DEL LUNES

DEPOSITO LEGAL: B. 9.703 - 1958

EDITADA POR LA ASOCIACION DE LA PRENSA

Red. y Admón.: Rambla de Cataluña, 10, 4.º - Tel. 231-51-04

NOVIOS
 Para **ALFOMBRAS**
 UNA CASA, UN GRAN SURTIDO, TODOS LOS PRECIOS

Presal

CUCURULLA, 9 (final Avenida Puerta del Angel)

El Caudillo asistió a la coronación canónica de la imagen de la Macarena

Acompañaron a S. E. su esposa y varios ministros del Gobierno

Se dio lectura a una carta del Papa al arzobispo de Sevilla

LA MULTITUD OVACIONO ENTUSIASTICAMENTE A FRANCO

Sevilla, 31. — Una lluvia inesperada ha impedido que la imagen de Nuestra Señora de la Esperanza «La Macarena», fuera coronada canónicamente en la plaza de España, en un acto que se prometía de gran relieve histórico para la vida religiosa no sólo de Sevilla, sino de España.

A las seis de la mañana estaba prevista la salida procesional de la venerada imagen, desde la Catedral Metropolitana, donde en su honor se ha celebrado un solemne triduo estos días, hasta la plaza de España, lugar de la coronación. A dicha hora se hallaban tanto la basílica como sus alrededores, ocupada por numerosísimos devotos que habían de acompañar a la imagen en este desfile procesional. La lluvia hizo imposible, en un principio, esta salida. Se celebró una reunión entre el gobernador civil, el alcalde y el hermano mayor de la Hermandad de la Macarena, que desde

dicha hora, y hasta bien entrada la mañana, se han mantenido en permanente contacto, en vista de la situación atmosférica.

En principio, se acordó aplazar la salida procesional hasta las nueve, consultándose previamente con el cardenal arzobispo y el jefe de la Casa Civil de Su Excelencia el Jefe del Estado, pero como a esta nueva hora fijada el cielo permanecía encapotado y se producían aguaceros intermitentes, con ráfagas de viento, se tomó el acuerdo, definitivamente, previa consulta con las personalidades antes citadas, de aplazar la coronación canónica de la Virgen de la Esperanza «La Macarena», hasta las siete y media de la tarde, celebrándose el acto en la basílica Catedral.

A la una, las condiciones meteorológicas no habían experimentado ninguna mutación. — Cifra.

Comida ofrecida por SS. EE. en el Alcázar

Sevilla, 31. — A mediodía, Su Excelencia el Jefe del Estado y esposa ofrecieron una comida en el Alcázar de Sevilla a las primeras autoridades de la región.

Con Sus Excelencias tomaron asiento en la mesa el cardenal arzobispo de Sevilla; ministro de Justicia y señora; capitán general y señora; teniente general jefe de la Región Aérea del Estrecho y señora; gobernador civil y señora; general gobernador militar y señora; alcalde y señora; presidente de la Diputación y señora; teniente general jefe de la Casa Militar; jefe de la Casa Civil; viceministro segundo jefe de la Casa Militar; segundo jefe e intendente general de la Casa Civil, y ayudante de campo de Su Excelencia. — Cifra.

escorta de honor al «paso» y se extendían a lo largo del crucero y entre éste y la puerta de los Palos, por la que había penetrado Su Excelencia el Jefe del Estado y señora, miembros del Regimiento de la Guardia de Su Excelencia, con alabardas y uniformes de gran gala.

Una vez que Sus Excelencias hubieron ocupado los siales, el cardenal arzobispo doctor Bueno Monreal, dio comienzo al solemne pontifical, interpretando la Coral Sevillana, acompañada por la Orquesta Bética de Cámara, la Misa de la Coronación, de Mozart, que fue escuchada por la multitud que se apiñaba a lo largo de las naves de la Catedral, con gran recogimiento.

Lectura de la bula pontificia

Una vez terminado el Santo Sacrificio, el canónigo del Capítulo de San Pedro, don Pedro Altabella, dio lectura, en latín y en castellano, a la bula expedida por el cardenal Marella, en su calidad de arcepreste de la Basílica Vaticana y prefecto de la Congregación de la Sagrada Fábrica, del documento en que, en nombre del Papa, se otorgan los honores de la coronación canónica a la venerada imagen de Nuestra Señora de la Esperanza de la Macarena.

Acto seguido se entonó por la multitud la Salve gregoriana, momento de enorme emoción

dado los millares de improvisados cantores que la interpretaban. Las últimas estrofas coincidieron con el momento en que el prior de la Hermandad de Nuestra Señora de la Esperanza de la Macarena retiraba de las sienas de la bellísima imagen la diadema que ha ostentado en estos días de los cultos preparatorios.

La solemne coronación

El hermano mayor don Ricardo de Zubiria entregó la corona que había de serle impuesta canónicamente a la imagen, y que figuraba sobre pedestal en el centro del crucero, al alcalde de la ciudad y a la niña Inmaculada Rodríguez, en su calidad de padrinos, los cuales se dirigieron hacia el paso hasta el cual ascendieron por su lado derecho, mientras que por el izquierdo lo hacía, revestido con los ornamentos pontifica-

les, el cardenal Bueno Monreal. Este, luego de bendecir la corona, la colocó sobre la imagen mientras que en todo el ámbito de la Catedral resonaba de manera espontánea una ensordecedora ovación con vítores a la Macarena. En tanto, Su Eminencia Reverendísima se despojaba de su cruz pectoral para imponérsela como don suyo y recuerdo de este día memorabile a la veneradísima imagen.

Carta de S. S. Paulo VI

Durante varios minutos continuaron los vítores y aclamaciones a Nuestra Señora de la Esperanza, haciéndose el silencio para que el obispo auxiliar doctor Cirarda diera lectura ante los micrófonos a la carta que con este fausto motivo dirige Su Santidad el Papa Pablo VI al cardenal arzobispo de Sevilla. Terminada la lectura de la carta de Su Santidad, se repitieron los aplausos mezclados con gritos de viva el Papa.

ALOCUCION DE SU EMINENCIA

«Está aquí presente la Patria, representada por el Caudillo de España»

El cardenal arzobispo se dirigió seguidamente al pueblo con una emocionada alocución. El doctor Bueno Monreal dijo que la grandiosidad del acto y el elevadísimo número de personas que no habían podido tener acceso a la Catedral, era señal evidente del acierto que había presidido la decisión de los organizadores de la coronación canónica de haberla celebrado en el maravilloso

(Pasa a la página 3.)

LA GRAN CONCENTRACION EN MADRID DE LA CRUZADA DEL ROSARIO EN FAMILIA CONCURRIERON 1.200.000 FIELES, Y EL VICEPRESIDENTE DEL GOBIERNO, CAPITAN GENERAL MUÑOZ GRANDES, DIRIGIO EL REZO DE UNO DE LOS MISTERIOS



El vicepresidente del Gobierno, capitán general Muñoz Grandes, con su distinguida esposa y otras personalidades, en la tribuna de honor desde la cual asistieron al grandioso acto (Telefoto Cifra)

Madrid, 31. — Un millón doscientos mil fieles de Madrid y su provincia han asistido esta tarde a la magna concentración — la más grande que se ha registrado en la historia de Madrid — organizada por la Cruzada del Rosario en Familia.

Asistieron al acto los Principes Don Juan Carlos y Doña Sofía, el capitán general don Agustín Muñoz Grandes, que dirigió el rezo de uno de los misterios del rosario, y numerosas personalidades.

Su Santidad el Papa Pablo VI dirigió a los reunidos un mensaje. — Cifra.

Personalidades asistentes

A las seis y media llegaron los príncipes Don Juan Carlos y Doña Sofía, que ocuparon siales al lado derecho de la tribuna. Seguidamente llegó el vicepresidente del Gobierno, capitán general don Agustín Muñoz Grandes y su esposa. El capitán general revistió la compañía del Ministerio del Ejército que rendía honores y ocupó con su esposa y con el presidente de las Cortes, don Esteban Bilbao, unos siales colocados a la izquierda de la gran tribuna escenario. Detrás ocuparon lugares preferentes los ministros de Informa-

ción y Turismo, señor Fraga Iribarne; subsecretario de la Presidencia, señor Carrero Blanco; de Marina, señor Nieto Antúnez; de la Gobernación, señor Alonso Vega; secretario general del Movimiento, señor Solís, y de Industria, señor López Bravo, que previamente con sus respectivas esposas cumplieron a SS. AA., como también hicieron a su llegada el vicepresidente del Gobierno, el presidente de las Cortes y los prelados asistentes al acto y el padre Peyton.

Los prelados, recibidos como las autoridades asistentes al acto con clamorosos aplausos y agitando pañuelos, que dado el número de asistentes prestaban a la avenida del Generalísimo un aspecto fabuloso, arzobispo de Madrid-Alcalá, doctor Morcillo, y vicarios capitulares, doctores Lahiguera y Ricote acompañados por el padre Peyton subieron a la tribuna, y comenzó el acto.

La gran tribuna escenario rematada por una pintura de la Virgen de la Almudena, patrona de Madrid, de seis metros de alto, ocupaba la avenida del Generalísimo, desde la calle de Joaquín Costa a la de Raimundo Fernández Villaverde y ante ella había un vasto espacio aco-

tado por la guardia de honor en la que se encuentran las tribunas de honor, de prensa, el coro y las bandas de música de la Marina, del Ejército, Municipal, Cruz Roja, Policía Armada, Guardia Civil, etc.

La impresionante muchedumbre

Desde la calle de Bretón de los Herreros hasta el lugar en que está instalado el escenario y a ambos lados de la avenida, así como en Fernández Villaverde y en Joaquín Costa, se habían instalado 200 altavoces, 10 amplificadores y micrófonos en los lugares precisos del escenario y al pie de la tribuna.

Hora y media antes de la magna concentración comenzó a llegar el público, que, utilizando toda clase de medios de transporte, se había trasladado al lugar del acto. Sólo de Argana del Rey llegaron 45 camiones llenos de feligreses, que no disponían de otro medio de locomoción. Trenes especiales en número de 38 fueron especialmente habilitados por la Renfe para transportar, desde todos los pueblos de la provincia, personas que deseaban asistir al

(Pasa a la página 37.)

Misa pontifical oficiada por el cardenal Bueno Monreal

Una gran muchedumbre ocupaba el recinto del templo catedralicio

Sevilla, 31. — Su Eminencia el cardenal Bueno Monreal, en calidad de legado, ha coronado canónicamente a la imagen de Nuestra Señora de la Esperanza Macarena, en presencia de Sus Excelencias el Jefe del Estado y su esposa, doña Carmen Polo de Franco; ministros del Gobierno; autoridades, clero, y una gran muchedumbre que ocupaba totalmente la catedral metropolitana. Fueron varios los millares de personas que siguieron la ceremonia desde fuera del sagrado recinto ya que era imposible que tuvieran acogida en la espaciosa basílica.

Comenzó la ceremonia poco después de las siete y media con una solemnisima misa de pontifical en la que ofició el cardenal legado con varios miembros del Cabildo y la asistencia de las dignidades mitra-

los ricos paramentos de color celeste utilizados a principios de siglo en la ceremonia de coronación de la Virgen de los Reyes, Patrona de Sevilla.

La imagen de la Virgen aparecía bellísima en su «paso» de Semana Santa instalado en cabeza de la nave del crucero, engalanado con terciopelo rojo y galones de oro. Se tocaba con diadema y vestía el manto confeccionado expresamente para esta ocasión. Era también nuevo el riquísimo palio que hacia de baldaquino de este fabuloso «paso».

SS. EE. ocupan sus siales bajo dosel

Su Excelencia el Jefe del Estado y esposa ocuparon sendos siales bajo dosel, en el lado del Evangelio. Se situaron enfrente el arzobispo de Catania (Italia), arzobispo preconizado de Zaragoza, obispo auxiliar de Sevilla, abad mitrado de Poblet y el canónigo del Capítulo de San Pedro, de Roma, monseñor Altabella, que actuaba como protonotario apostólico.

Asimismo en lugares destacados, la marquesa de Villaverde; el ministro de Justicia y señora de Iturmendi; del Aire y señora de Lacalle; de la Vivienda y señora de Martínez y Sánchez-Arjona; ministros de Educación Nacional, de Comercio y presidente del Consejo de Economía Nacional; Sus Altezas Reales la Princesa doña Esperanza de Borbón y Orleans, y su sobrina la Princesa Ana de Francia, hija de los Condes de París.

Los padrinos de la ceremonia

Fueron padrinos en la ceremonia el alcalde de Sevilla, señor Hernández Díaz, y la niña Inmaculada Rodríguez, alumna de la Compañía de la Cruz, que actuaba en representación de esta sevillanísima institución religiosa.

Se hallaban también en siales destacados el capitán general de la Segunda Región Militar; jefe de la Región Aérea del Departamento Marítimo de Cádiz; gobernador civil y demás autoridades y representaciones oficiales, consejeros nacionales del Movimiento, caballeros Grandes Cruces, Ordenes Militares y otras numerosísimas delegaciones.

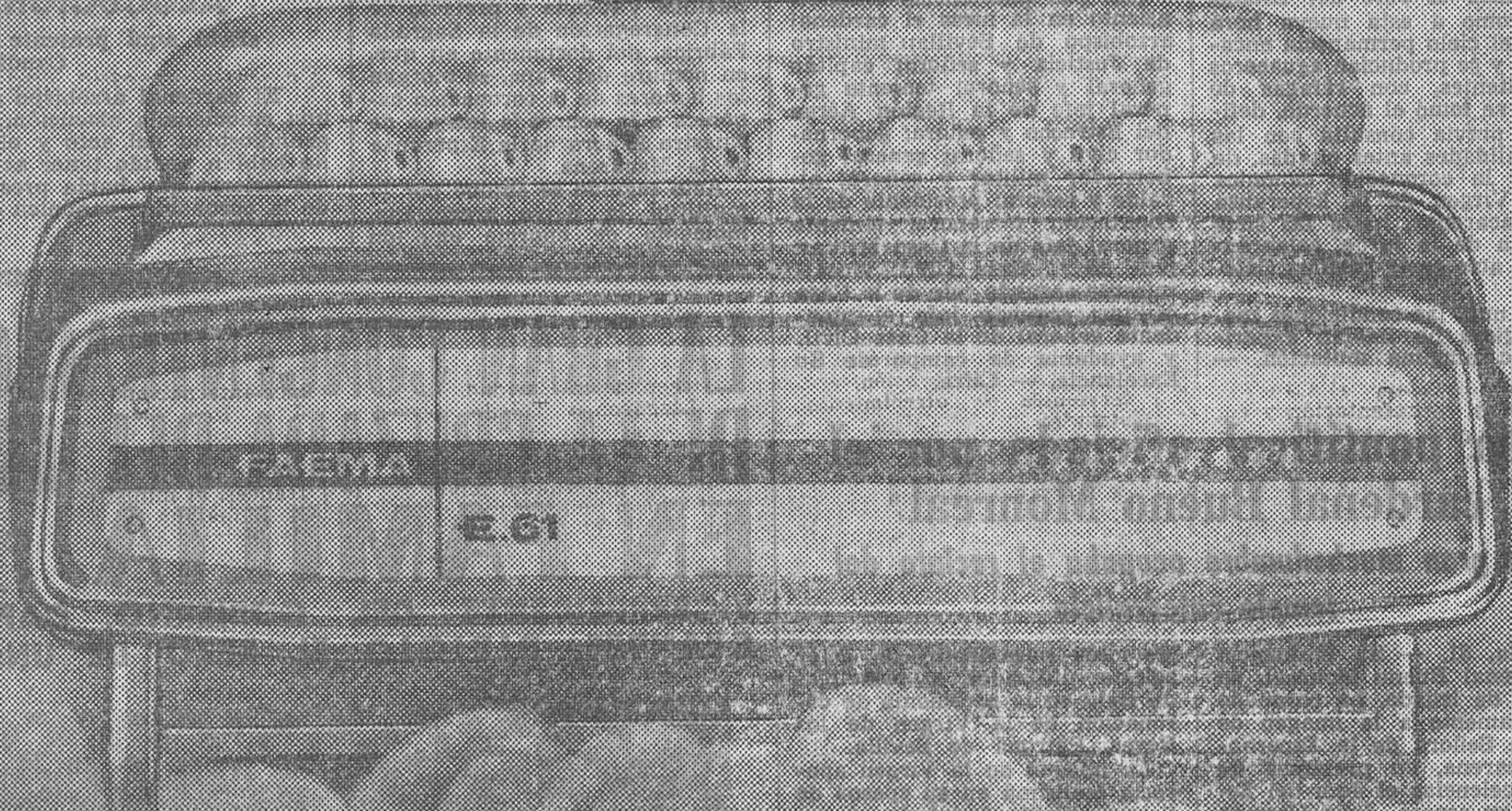
Detrás del «paso» se situaron el Cabildo metropolitano, la comunidad de la Compañía de la Cruz, capellanes reales y los beneficiados catedralicios. Daban

estar moreno viste, da aspecto sano y juvenil sea de los primeros en lucir su bronceado UVE el bronceador que si ayuda al

FAEMA

LA INDUSTRIA ITALIANA OFRECE A

ESPAÑA SUS MEJORES REALIZACIONES



La

E.61

Solo Faema puede ofrecerles este nuevo invento

- *La máquina sin émbolo ni articulaciones que se maneja sin fatiga
 - *La más rápida del mundo (8 cafés en 20 segundos)
 - *Ahorra el 50% de gasto de electricidad o gas butano
 - *Sin averías (18 meses garantía)
- No precisa conexión de agua!**

«Sucursales y representantes en toda España»

FAEMA

GERONA, CARMEN, 21 - Teléf. 20 26 29
 LERIDA, MAYOR, 23 " 13 394
 TARRAGONA, PONS ICART, 7 " 17 38
 MANRESA, CASANOVAS, 11 " 32 23

FAEMA, S. A. Balmes, 141-143 - Teléfs. 228 71 36-217 14 24 Barcelona

HOJA DEL LUNES

EDITORIAL

Diálogo franco-español

El ministro francés de Asuntos Exteriores ha mantenido en Madrid un contacto de varios días con su colega español. Al final, una nota sencilla, clara y amistosa, ha dado cuenta de los temas que se abordaron...

España y Francia —o Francia y España, en el orden que se prefiera— tienen sus personalidades características, sus misiones que cumplir aislada y separadamente...

LA SOLEMNIDAD MARIANA DE AYER, EN SEVILLA

(Viene de la primera página.)

marco de la plaza de España, circunstancia que fue frustrada por la lluvia. Ello, no obstante, aunque ha representado una mengua en el esplendor exterior...

Señaló el cardenal arzobispo que la Virgen no ha querido exhibirse en el acto preparado en la plaza de España, que no ha querido salir de la casa de su Hijo...

Yo quiero pedirles excusas y darles también a todas aquellas innumerables personas que han sufrido molestias por la estrechez de esta Catedral, no obstante ser uno de los templos mayores del mundo...

Hemos escuchado las palabras del Papa, que son una lección profunda, y que nos enseñan, nos alientan y nos enervizan.

La lección de las palabras pontificias

Nosotros recibimos y escuchamos esas palabras con profunda gratitud, con adhesión fervorosa y con obediencia hacia el Vicario de Cristo, que ha querido unirse espiritualmente con esta carta, con este gesto...

Franco, representación de España

También está aquí presente la Patria, con Su Excelencia el Jefe del Estado, el Caudillo de España, representación y encarnación de la Patria, que ha querido venir como romero de la Virgen de la Macarena...

en este día grande, en este acontecimiento de su historia, en el que la ciudad se siente más española, más mariana y más hija de la Iglesia.

A continuación, el cardenal arzobispo extiende su gratitud a los miembros del Gobierno, a Sus Altezas Reales, a sus hermanos en el episcopado y al alcalde de la ciudad...

Finalmente, el cardenal arzobispo entonó el Te Deum, cantado en gregoriano por la Schola Cantorum del Seminario Metropolitano.

El Caudillo se postra ante la venerada imagen Su Excelencia abandonó el trono, dirigiéndose hacia él y su esposa...

El Caudillo se postra ante la venerada imagen

En dicho momento, quizá por primera vez en la historia de la basílica hispalense, tratándose de una personalidad no religiosa...

TEXTO DEL MENSAJE DEL SOBERANO PONTIFICE

«A sus títulos bien ganados para su blasón de muy noble, leal y heroica, añade Sevilla el de muy mariana ciudad»

Sevilla, 31. — La carta que ha dirigido Su Santidad el Papa al cardenal arzobispo de Sevilla, con ocasión de la ceremonia de la coronación de la Virgen de la Esperanza, dice así:

«A nuestro querido hijo el cardenal José María Bueno Monreal, arzobispo de Sevilla.

«Hoy, fiesta de María Reina, en la capital hispalense se adorna con corona de oro y pedrería a la imagen de Nuestra Señora de la Esperanza Macarena, reuniéndose autoridades eclesásticas y civiles y pueblo todo en unánime y solemne homenaje a la que es su celestial Patrona y Señora de cielos y tierra.

«Vibra de amor a María, Sevilla, que irradia su fervor mariano hasta los lugares más lejano de la Península, hasta el Nuevo mundo, donde también se saluda a la Virgen Macarena y se invoca su nombre como mensajera de paz, y parecemos recoger en esta devoción, aromas fervientes de ofrecimiento de virtudes y propósitos de vida religiosa más intensa.

«No hay ninguna diadema para la Madre de Dios más digna que la formada por el amor y las plegarias, la devoción del al-

HOJA DEL LUNES

Redacción y Administración: RAMBLA CATALUNA 10

esposa, el cardenal arzobispo, saludándoles efusivamente y dialogando durante breves momentos. Allí, después de postrarse unos instantes ante la venerada imagen, el Caudillo y su esposa iniciaron la marcha hacia la puerta de la basílica para abandonar el templo.

Vitores y aclamaciones a Franco

En dicho momento, quizá por primera vez en la historia de la basílica hispalense, tratándose de una personalidad no religiosa, la multitud estalló en una ovación unánime a Su Excelencia, que no se extinguió hasta que el Caudillo abandonó el templo.

El homenaje al Generalísimo continuó por parte de la multitud que no había podido penetrar en la Catedral que expresó su adhesión y entusiasmo con vitores y aclamaciones que no se interrumpieron hasta que Franco y su ilustre esposa penetraron en el Alcázar por la Puerta del León.

COUVE DE MURVILLE REGRESO, ANOCHE, A PARIS

Con el señor Castiella efectuó una excursión a Toledo

Toledo, 31. — El ministro de Negocios Extranjeros de Francia, M. Maurice Couve de Murville, ha visitado la ciudad, acompañado del ministro de Asuntos Exteriores, señor Castiella, con sus respectivas esposas.

En Illescas, pasaron breves instantes para admirar los cuadros de El Greco, que se conservan en el santuario de la Virgen de la Caridad.

Llegaron a Toledo poco después del mediodía, y fueron recibidos en la puerta de Bisagra por el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, alcalde y director general del Instituto de Cultura Hispánica.

Con ambos ministros llegaron también el embajador de Francia en España y señora de Boissezon; embajador de España en Francia y señora de Motrico, y los directores generales de Información y de Relaciones Culturales.

Visitaron primero el Museo de Santa Cruz y, luego, se trasladaron al monasterio de San Juan de los Reyes, recorriendo asimismo la Sinagoga del Tránsito y la Casa y el Museo de El Greco.

Posteriormente, asistieron a un almuerzo que fue ofrecido a su colega francés por el ministro de Asuntos Exteriores de España, en «El Cigarral», de don Gregorio Marañón.

La despedida en Barajas

Madrid, 31. — A las ocho y media de esta noche ha regresado a París por vía aérea el ministro de Negocios Extranjeros de Francia M. Maurice Couve de Murville.

Al aeropuerto de Barajas acudieron a despedirle, el ministro de Asuntos Exteriores señor Castiella; el embajador de Es-

CAPITULO DE SUCEOS

Dos jóvenes, ahogados en el Ebro

Zaragoza, 31. — Dos hermanos, Mariano y Pilar Alcalde Pina, de 16 y 17 años, respectivamente, han perecido ahogados en el río Ebro.

Ambos, con sus padres y otros hermanitos pequeños, pasaban el día junto al río en las proximidades de Zaragoza cuando el pequeño cayó al agua. La madre se lanzó a salvarle, pero como no sabía nadar y corría peligro, se arrojaron en socorro de madre y niño las víctimas. Un nadador que se encontraba cerca se lanzó a su vez al agua y consiguió salvar a la madre y al niño, pero no así a los dos hermanos mayores, que cuando fueron sacados del río eran ya cadáveres. — Cifra.

Dos muertos y 25 heridos en un choque de autobuses

Pamplona, 31. — Dos autobuses del servicio urbano de viajeros chocaron en la carretera de esta capital, junto a la estación del Norte, resultando muertas dos mujeres y heridas otras veinticinco personas.

Las muertas son María Angeles Azpillicueta Carreti, de 20 años de edad, y Juana María Carrica, de 19 años, ambas solteras y vecinas de Pamplona. Los veinticinco heridos, todos ellos leves, pasaron a sus domicilios, después de ser atendidos. El accidente se produjo al rebasar uno de los autobuses a un camión. — Cifra.

Al mirar a la imagen de María, con su expresión de sufrimiento y esperanza, vaya en seguida el pensamiento de sus devotos a Cristo Nuestro Señor, a quien, a su vez, ella parece contemplar con sentimiento maternal dentro de su propio corazón. María, con la señal del dolor en sus ojos por el hijo muerto, ofrece la esperanza de la redención, fruto de este martirio que ella soporta tan bien.

La devoción mariana, verdadera y profunda, se refleja necesariamente en una vida auténtica cristiana, en una vida conforme a las enseñanzas del Divino Salvador, que destruye la muerte e irradia luz de vida y de inmortalidad por medio del Evangelio.

Sean estos los frutos mejores de la fiesta de la coronación. Tales son nuestras plegarias a la Virgen, a la que pedimos que vuelva sus ojos amorosos en este día y siempre a Sevilla, y que ella nunca los aparte; que como Reina y Madre de Misericordia, extienda su protección sobre esa ciudad y su comarca; y a ti, querido hijo nuestro, solicito pastor de la archidiócesis hispalense, con los demás hermanos en el Episcopado ahí presentes, os cubra con su manto; y asista a España y a las máximas autoridades de ella, con sus colaboradores en las tareas del gobierno de la nación y de esa provincia; que sobre el amadísimo pueblo español brille continuamente la sonrisa de Jesús y la mirada materna de la Virgen.

Sentimientos de los que quiere ser prenda la bendición apostólica que de todo corazón otorgamos.

Del Vaticano, 31 de mayo de 1964. — PAULO P. P. VI. Cifra.

Honores militares

Frente al aparato de la Air France que había de llevar a M. Couve de Murville, formaba

una compañía del Ejército del Aire con escuadra, bandera y banda de música.

El ministro francés se despidió de las personalidades que habían acudido al aeropuerto y minutos antes de subir al aparato la banda de música entonó los himnos nacionales de Francia y de España. A continuación los señores Couve de Murville y Castiella, acompañados del teniente general Fernández Longoria, jefe de la Región Aérea Central, pasaron revista a las tropas que rendían honores y se dirigieron al aparato, al pie de la escalera de acceso ambos ministros se abrazaron y el señor Couve de Murville penetró en la cabina, seguido de las personalidades de su séquito, señores Lucet, Lebel, Puaux y Maulaud.

Al dirigirse el aparato a la línea de despegue, la compañía del Ejército del Aire que había rendido honores desfiló ante el ministro señor Castiella, al que acompañaba el teniente general Fernández Longoria, jefe de la Región Aérea Central. — Cifra.

NOVEDADES BAÑO. EN NUESTROS ESTABLECIMIENTOS HALLARA SIEMPRE LAS MAS PRESTIGIOSAS MARCAS: ARMONIA, ATHLETIC, CARIBE, CATALINA, COLIBRI, GAVIOTA, GOM, HEINZELMAN, JANTZEN, MEYBA, NISIDA, OLIMPIC, OSIRIS, PEZ D'OR, PIEGE, ROFLE MALL, SPLAY, TURBO, VALISERE. a los PRECIOS MAS CONVENIENTES. CASA VILARDELL. 57 AÑOS AL SERVICIO DE BARCELONA. Via Layetano, 49 y 51 - Hospital, 36 - Mayor de Gracia, 17 - Pl. Universidad, 5

en moda masculina de verano... Ready le ofrece la selección más completa: en TRAJES, AMERICANAS, PANTALONES, PLAYERAS en TERGAL, TERVILOR, ALGODON, ALPACA y FRESCOS... rapidez y siempre a su medida con SISTEMA MULTITALLA. miembro de la rambla de cataluña, 8. UNA COSA ES CONFECCION y otra Ready.

Panorama Internacional

CONFERENCIA FRANCO-ESPAÑOLA EN MADRID, Y CONSEJO NORTE-AMERICANO EN HONOLULU

Dos acontecimientos centran hoy la atención de los observadores de asuntos internacionales: el viaje a Madrid del ministro de Asuntos Exteriores de Francia y la conferencia que va a reunirse hoy y mañana en Honolulu, convocada por el presidente Johnson para tratar de la situación del sudeste asiático.

sus alrededores. Y los dos son susceptibles de tener gran trascendencia.

De la confrontación, a la cooperación

Las relaciones franco-españolas se han caracterizado durante los últimos años por una amistosa confrontación de problemas e intereses, para resolverlos de mutuo acuerdo.

No aludiremos a ninguna de las informaciones y especulaciones que han aparecido estos días pasados en los diarios extranjeros, atribuyendo tales o cuales objetivos al viaje de Couve de Murville a Madrid.

El día 15 último, el Generalísimo Franco, en una entrevista concedida al representante de un periódico alemán —quien le hizo diversas preguntas acerca de los grandes problemas de política exterior planteados en el mundo—, se mostró de completo acuerdo con la idea de «La Europa de las Patrias», formulada por el general De Gaulle frente a la teoría de la fusión europea, preconizada por los fundadores de la Comunidad Económica creadora del Mercado Común.

Hacia una Europa de naciones unidas

Esta idea del presidente de Francia constituye una rectificación importantísima del rumbo impreso a la evolución política continental desde el año 1945, y abre perspectivas ante el futuro de Europa, de tanta magnitud, que constituye el planteamiento de toda una nueva política, distinta de la seguida hasta entonces.

¿Constituye todo ello un intento de prescindir de los Estados Unidos? De ningún modo. Sabe Francia mejor que nadie —lo ha experimentado en sí misma dos veces— que eso no es posible ni deseable.

En efecto: la Europa del Mercado Común, constituida en torno de una idea puramente mercantil para llegar así a la unidad política, no es otra cosa sino lo que Rusia ha hecho ya por la fuerza en sentido político en la otra mitad de Europa.

En cambio, una Europa occidental fuerte y próspera, unida o confederada, en la que franceses y españoles, alemanes y turcos, austriacos y belgas, etc., continuaran siendo libres, con sus tradiciones y sus banderas, cooperando todos juntos al bien común, ¡qué fuerza emuladora poseería el conjunto!

¿No es preferible —cree la escuela de De Gaulle— ensayar esas nuevas posibilidades que permanecer indefinidamente anclados en un rumbo que no conduce a ningún horizonte abierto?

La conferencia de Madrid

La referencia oficial de las entrevistas celebradas por el ministro francés de Asuntos Exteriores, con su colega español y con el jefe del Estado, Generalísimo Franco, es bastante explícita, tanto acerca de los numerosos asuntos tratados como de los frutos obtenidos.

Conocidos son los esfuerzos que hace Francia para poseer su propia industria nuclear, habiendo obtenido notorios éxitos. A este respecto, bueno es recor-

dar que España es la segunda potencia europea productora de uranio, superada sólo por la propia Francia, y con posibilidades de equipararse a ella, en cuanto a producción, en muy poco tiempo.

En diversos aspectos de las relaciones franco-españolas, la conferencia de Madrid va a ser eficaz en seguida.

Conferencia en Honolulu sobre el Sudeste asiático

Hoy y mañana se reunirán en Honolulu los ministros de Asuntos Exteriores y Defensa, el jefe del Mando militar conjunto, el jefe del Servicio de Información y los embajadores norteamericanos en los países del Sudeste asiático, para tratar de la situación creada en dicha zona.

Norteamérica no ha sido afortunada con su política exterior en la aludida área. Desde que cometió la torpeza de favorecer la implantación del comunismo en China, en 1958, no ha tenido un minuto de paz: en 1950, la guerra de Corea; liquidada ésta mediante un compromiso, en 1952, dos años más tarde se produjo el hundimiento del imperio francés en Indochina, que originó la división del mismo en cuatro naciones: un Estado comunista, Vietnam; otro occidentalista, Vietnam; un neutralista, Camboya, y otro occidentalista-neutralista, Laos.

El estado de salud de la reina de Inglaterra

«The People» desmiente los rumores que la suponían enferma

Londres, 31. — El periódico dominical «The People» ha desmentido las informaciones publicadas en algunos países europeos en el sentido de que la reina de Inglaterra estaba enferma.

El periódico señala que «a los 38 años, la salud de la soberana continúa siendo excelente, y los que la ven diariamente nunca la han visto mejor».

MISION COMERCIAL ESPAÑOLA, A BUENOS AIRES

Después de una semana de negociaciones, partirá hacia Chile

Buenos Aires, 31. — Una misión comercial española, compuesta por numerosas personalidades y dirigida por el director general de Expansión Comercial, llegará a Buenos Aires en avión de Iberia a las diez y treinta horas del lunes.

El mismo día por la tarde, los miembros de la misión comercial española iniciarán conversaciones con entidades argentinas. Estas conversaciones durarán hasta el día 7 de junio, fecha en que la misión española partirá hacia Chile.

En cuanto a la parte argentina que conversará con los miembros de la misión española, estará integrada por representantes de las siguientes entidades que han aceptado la invitación que les ha sido cursada por las Secretarías de Industria y Minería y de Comercio: Acción Coordinadora de Instituciones Empresarias Libres, Confederación General de Entidades Agropecuarias, Unión Argentina de Comercio, Cámara Argentina de Sociedades Anónimas, Confederación Interooperativa Agropecuaria, Cámara de Exportadores, Bolsa de Comercio de Buenos Aires, Asociación de Bancos de la República Argentina, Cámara Española de Comercio, Consejo Asesor de Comercio Exterior y Corporación Argentina de Productores de Carne.

LA CUESTION DE LOS SUDETES

EL MINISTRO ALEMAN DE TRANSPORTES DENUNCIA LA CAMPAÑA ORGANIZADA POR LOS PERIODICOS DE IZQUIERDA

Y aboga por una Europa edificada sobre base federalista

Heilbronn (Alemania Occidental), 31. — El ministro de Transportes de la Alemania Federal, Hans-Christoph Seebohm, que ha sido objeto de vivas críticas por haber reclamado en un discurso pronunciado en Nuremberg la devolución de la «patria robada» a los sudetes en Heilbronn, ha acusado a «los medios de propaganda masiva», así como «a ciertos periódicos de izquierda».

Afirmó Seebohm que la «campaña de agitación contra los sudetes» había comenzado dos días después de la manifestación de Nuremberg en los pe-

riódicos de izquierda. Esta campaña, que según él, había sido organizada, se continuó en el extranjero, en primer lugar en Holanda.

«Estas gentes —declaró el ministro— viven todavía en la idea necia de que somos nosotros responsables de lo que nos ocurre. Los antiguos miembros de la juventud hitleriana, que trabajan actualmente en las redacciones —terminó diciendo—, no comprenden nada de lo que nosotros entendemos por «el derecho a la Patria». Yo pienso en una Europa sin fronteras, edificada sobre la base federalista.»

Seku Ture expulsa de Guinea a dos pilotos rusos

Conakry, 31. — El presidente Seku Ture, de Guinea, ha ordenado a los dos pilotos rusos que tripulan su helicóptero personal que abandonen el país y se cree que éstos ya han salido hacia Rusia.

No se indican las causas de esta decisión. En el país permanecen dos tripulaciones soviéticas afectas a la compañía «Air Guinea» para tripular el helicóptero presidencial y los aviones rusos.

ATA

ARTICULOS CAMPO Y PLAYA



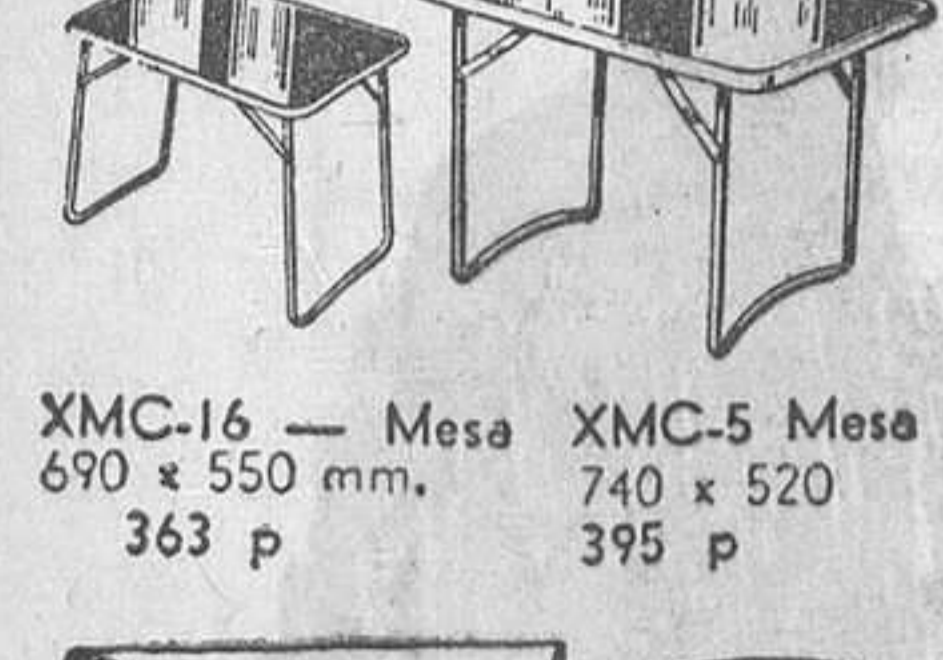
Tienda Popular 1200 x 2000 XTC-18 441 p
Tienda playa 1300 x 1300 mm. XTC-23 1.061 p
Cama camping. 1900 x 650 XCC-27 491 p
Relax lona, XCC-7 1800 x 600 649 p



XSC-33 Silla playera. 221 p
XSC-2 Silla 189 p
XSC-32 Sillón Camping 235 p



XSC-7 Silla playera 189 p
XSC-23 Sillote 84 p
XSC-27 Silla 144 p



XMC-13—Supermesa 1.400 p
Mesa cocina 798 p
XMC-26 — Mesa 364 p



XH-55 — Colchón 1400 x 700 mm. 196 p
XH-67 Piscina 1000 m. 413 p



XE-4 Saco 30 p
XE-26 Lámpara 80 p
XE-60 Mochila 329 p
XE-85 — Fogón 1.170 p
XE-24 Jofaina agua 186 p



coche limpio. coche nuevo!

Lleve en su coche la bolsa Auto-Limpieza Krafft. Es una oferta especial.

Fijese en LA CARROCERIA; el lavado normal no es suficiente. Si la pintura pierde su brillo original, devuélvaselo con un POLISH KRAFFT. Elimine las salpicaduras de asfalto, alquitrán, grasa... con ANTI-TAR. Comprará que todo su coche se ha revalorizado. Cuide también los cristales y cromados. Si lo hace habitualmente, su coche estará siempre... más nuevo! Prefiera productos Krafft, pensados especialmente para el automóvil:

La más completa gama de productos químicos para automoción:

- FLUIDOS HIDRAULICOS
Líquidos para frenos. Líquidos para la limpieza del sistema de frenos. Líquidos para amortiguadores y gatos hidráulicos.
PRODUCTOS PARA MOTOR
Cementos para juntas. Esmeriles para válvulas. Abrasivos para ajuste. Suedablocques. Acondicionadores de motores.
PRODUCTOS PARA RADIADOR
Anticongelante. Anticorrosivo. Desincrustante. Tapagoteras.
PRODUCTOS PARA CARROCERIA
Productos para protección: recubrimientos de bajos, protectores de cromados.
Productos para limpieza: de carrocería y cristales, lavamanos, quitamanchas.
Pulimentos y abrillantadores: Polish, limpiador de cromados.
Productos para reparación.
PRODUCTOS PARA LUBRIFICACIÓN
Aditivos para aceite de cárter y carburante. Productos para engrase. Lubrificantes para montaje.
Lubrificantes para balistas. Aflojador.
VARIOS
Pasta para soldar.
Abrazaderas de cierre.

PARA MAS Y MEJORES KILOMETROS Krafft

PREGUNTE A SU MECANICO

Supermercado del Mueble Metalico. ATA Villarroel 5ª PLANTA. Tel. 2241329-2243950 BARCELONA

GRAN EXITO DEL PABELLON DE ESPAÑA EN LA FERIA MUNDIAL DE NUEVA YORK

La afluencia de público ha batido todas las marcas el último fin de semana. Los subsecretarios españoles de Hacienda y Obras Públicas lo visitaron detenidamente

Nueva York, 31. (Del correspondiente de la Agencia EFE). — Los subsecretarios españoles de Hacienda, señor Sánchez Cortés, y de Obras Públicas, señor Mortes, con los directores generales de sus departamentos, que les han acompañado en su viaje a Estados Unidos, han visitado detenidamente el pabellón español en la Feria Mundial, del que han hecho grandes elogios, poniendo de relieve su importante proyección hacia el futuro. Los señores Sánchez Cortés y Mortes han sido obsequiados con un almuerzo por el comisario general de España, señor García de Sáez, a quien felicitaron entusiastamente por el éxito conseguido en la feria neoyorquina.

Agasajo ofrecido por el señor Sanz Briz

También han realizado una detallada visita al pabellón español los cónsules generales en Nueva York de Gran Bretaña, Holanda, Grecia, Italia, Bélgica y Francia, quienes, al término de la misma, fueron obsequiados con una cena por el señor Sanz Briz, que hasta ahora ha desempeñado el puesto de cónsul general en Nueva York.

Otros visitantes destacados han sido el embajador de Chile en Washington, don Sergio Gutiérrez, y el alcalde de Nueva York, señor Wagner.

Dos visitas obligadas: los pabellones del Vaticano y de España

La afluencia de personalidades es constante, pudiendo decirse que los pabellones que nin-

guna de ellas deja de visitar son los del Vaticano y España, aparte de los cinco o seis de otras tantas grandes empresas norteamericanas. Este fin de semana el número de visitantes, en general, al pabellón de España ha superado todas las marcas anteriores. Aparte de miles y miles de norteamericanos, son también muchas las personas de habla española y portuguesa que recorren las salas del pabellón y se sienten orgullosos de que

sea ibérico el que ya todo el mundo considera el mejor pabellón de la Feria. Precisamente a su entrada, cerca de unos mapas de América y de la corona de Isabel la Católica, que hizo posible su descubrimiento, aparece un mural en el que, bajo el título de «Esta es la gran familia de los pueblos ibéricos», se encuentran los nombres de España y Portugal mezclados con los de todos aquellos países descubiertos o civilizados por ambas naciones. — EFE.

Consultas en Londres sobre la situación en Laos

El Gobierno laosiano decide la creación de cinco comités

Londres, 31. — La Gran Bretaña, Estados Unidos, Canadá, Tailandia y Vietnam del Sur inaugurarán consultas al nivel de embajadores mañana o el martes acerca de la situación en Laos, se anuncia en fuentes bien informadas.

Posiblemente se adhieran representantes de otros países interesados, se indica en las mismas fuentes. Dichas consultas son de conformidad al artículo 4.º de la declaración de la Conferencia de Ginebra de 1962, sobre la neutralidad de Laos.

Según el punto de vista inglés, los principales asuntos a tratar son:

1. Cumplimiento del alto el fuego en Laos Central.
2. Solicitar del Pathet Lao la retirada de sus fuerzas a las posiciones originales que ocupaban antes de lanzar sus ataques en la Llanura de los Jarros, el 16 de mayo.
3. Fortalecimiento de los poderes de la Comisión internacional de Control para Laos. — EFE.

Vientiane, 31. — Un Consejo de Gabinete reunido en Vientiane, ha decidido la creación de cinco comités, según anuncia la Presidencia del Consejo laosiano: Comité de Asuntos Exteriores, bajo la presidencia de Suva nna Fuma; Comité de Asuntos Militares, con el general Fumi; Comité de Asuntos Internos, con Feng Fongsavan; Comité de Asuntos Económicos y Financieros, con Ngon Sannikone y Comité de Asuntos Sociales con Sisimung Sisalumsak.

Los comités están compuestos por competentes jefes de servicio, militares y personalidades políticas.

El comunicado termina señalando que la Policía Nacional queda de nuevo a disposición del Ministerio del Interior, hasta tanto se rehaga el Cuerpo y éste se haga cargo de sus deberes. El Estado Mayor de las Fuerzas Armadas designará las unidades que se emplearán para cubrir las necesidades de la Policía Nacional. — EFE.

EL GOBIERNO ITALIANO, AMENAZADO POR UNA CRISIS ECONOMICA

El gobernador del Banco de Italia y el ministro de Hacienda recomiendan medidas de austeridad

Roma, 31. — ¿Podrá el Gobierno italiano remontar la crisis económica que amenaza su existencia?

Esta es la pregunta que se hacen los observadores económicos a la vista del informe presentado a la asamblea del Banco de Italia por su presidente Guido Carli.

La parte del informe relativa a la política de ingresos ha sido la que ha suscitado las reacciones más vivas, ya que después de resaltar el aumento considerable de los ingresos

por trabajo (43 por ciento en el curso de los dos últimos años), el gobernador del Banco de Italia considera indispensable una política de estabilización, prorrogándose los contratos de trabajo y atenuando las escalas móviles.

Las conclusiones del informe se conjuntan con lo expresado por el ministro de Hacienda sobre la necesidad urgente de adopción de medidas de austeridad para remediar el desequilibrio entre consumo y producción. — EFE.

HOMBRES DE NEGOCIOS

Pierdan desagradable e insoluble grasa, siéntanse años más joven

HE PERDIDO 12 CENTIMETROS EN MI CINTURA en sólo 8 semanas

“Mi doctor me aconsejó adelgazar y lo hice sin dietas, perdí 12 cms. en justo 8 semanas”, dice John T. Overmeyer, de New York, hombre de negocios, de 38 años de edad.

Dos sesiones semanales de 45 minutos le pueden proporcionar a Vd. también estos resultados... Perder 7 Kg., sacar 6 cms. de cadera y cintura. A Vd. le gustará el espacioso local y agradable atmósfera de SILHOUETTE. Venga ahora trabaje cuando guste.

SILHOUETTE de Barcelona forma parte de la cadena de los Internacionalmente famosos estudios de Estados Unidos, Alemania, Italia y ahora España.

Reducir * Baños de vapor y ultravioletas * Masaje mecánico Resultados garantizados * Supervisión individual

Eléctrico y mecánico equipo de ejercicios científicamente designados en Estados Unidos, le ayudará a adelgazar eliminando la grasa sin esfuerzo alguno, y en la atmósfera de club que Vd. encontrará.

Silhouette INTERNATIONAL

GINNASIO PARA HOMBRES C/da J. An. 6 a 534 Bori y Fontestá, 3



TURQUIA ACUSA AL GOBIERNO DE CHIPRE

“Pone obstáculos --afirma-- a los deberes de las N. U.”

Ankara (Turquia), 31. — Turquía acusa a los greco-chipriotas de obstaculizar los esfuerzos de las Naciones Unidas para restaurar la paz en Chipre.

Una nota turca a Gran Bretaña y Grecia, que son cogarantizadoras de la independencia de Chipre, dice que «las tácticas de la administración greco-chipriota están poniendo obstáculos a los deberes de las Naciones Unidas».

La nota ha sido entregada en las Embajadas británica y griega en Ankara. En ella se dice que las fuerzas pacificadoras de la O. N. U. que se encuentran en la isla «no han logrado resultados positivos» en su labor EFE.

Los ocupantes de los vehículos, un automóvil y un «jeep», no sufrieron daños. El conductor del «jeep» respondió al fuego — EFE.

La estación de bombeo de Makrasyka de nuevo sabotada

Nicosia, 31. — Por segunda vez en dos días la estación de

bombeo de Makrasyka, que suministra agua a la base británica de Dekhelia, en Chipre, ha sido objeto de sabotaje.

Ayer se prendió fuego a la estación y hoy han sido las canalizaciones las que han resultado dañadas.

Sin embargo, los daños no son de importancia y el abastecimiento de agua a la base no se ha visto afectado seriamente. — EFE.

MAÑANA SERA ELEGIDO EL SUCESOR DE NEHRU

Hay tres aspirantes a la jefatura del Partido del Congreso, que gobierna en la India

Nueva Delhi, 31. — Un comité del Partido del Congreso no ha logrado llegar a un acuerdo sobre la designación del nuevo líder del referido partido y ha decidido convocar una elección para el próximo martes.

En la elección para el nombramiento del nuevo jefe del partido que será el segundo primer ministro en la historia de la India como nación independiente, participarán los 537 miembros parlamentarios del citado partido.

A la reunión del comité asistieron tres aspirantes a la jefatura: el ministro sin cartera Lal Bahadur Shastri, el ex ministro de Hacienda Morarji Desai y el ex ministro de Transportes Jag Jivan Ram, que

anunció anoche su candidatura. — EFE.

Pakistán no quiere federarse con la India, pero desea su amistad

Peshawar (Pakistán), 31. El presidente Ayub Khan, de Pakistán, ha declarado hoy en esta ciudad que él ha hecho saber al jeque Abdullah, antiguo primer ministro de Cachemira, que Pakistán nunca aceptará una confederación o federación con la India.

Informando sobre una conferencia con el jeque, el Presidente dijo que Pakistán, sin embargo, sí estaría dispuesto a hacer todo lo posible para establecer unas relaciones amistosas con la India. — EFE.

Calor en la Ciudad

VESTIDOS para niñas y TRAJES para niños.

Una visita a nuestros Departamentos será suficiente para resolver

A PLENA SATISFACCION SU EQUIPO DE VERANO

Vestido en Enkalene para 3 años 425 pts.

Vestido en Fibrelene para 3 años 450 pts.

Traje en Enkalene para 3 años 360 pts.

NIÑAS: Planta Quinta NIÑOS: Planta Cuarta

El Corte Inglés

EDIFICIO REFRIGERADO



DE COMPRAS POR EUROPA en El Corte Inglés

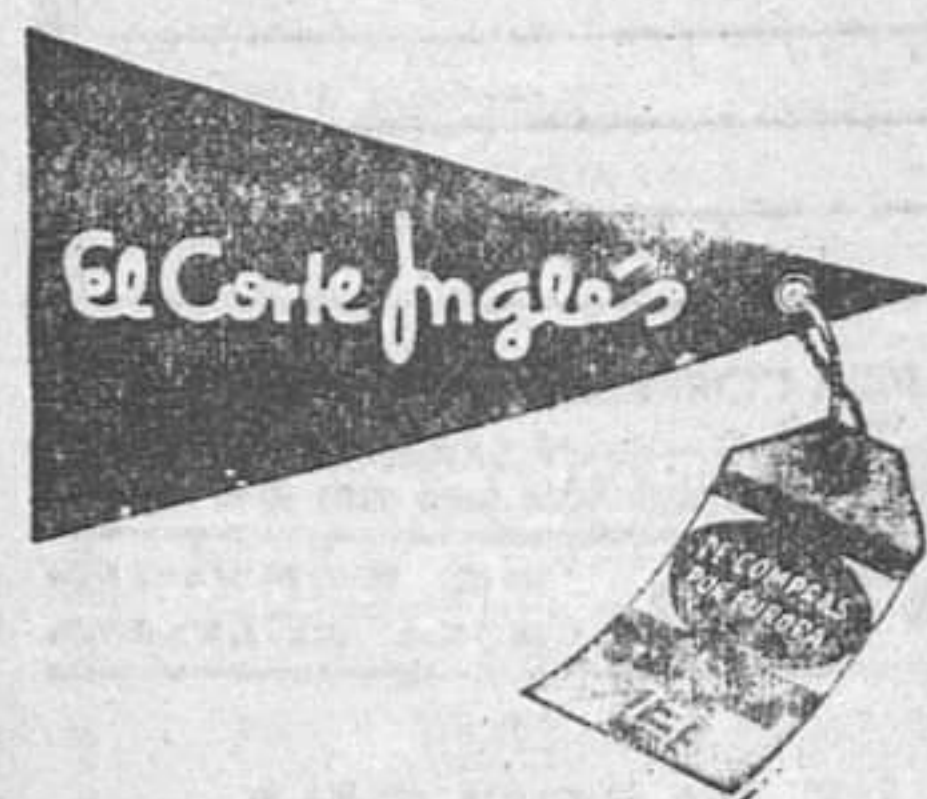
CADA DIA SE RECIBEN NUEVOS ARTICULOS QUE OFRECEN AUN MAYOR INTERES POR SU ORIGINAL NOVEDAD.

ONCE PAISES

intervienen en esta gran Demostración Comercial

¡Está usted invitado!

PLANTA OCTAVA



EDIFICIO REFRIGERADO

SUCESOS

Dos jóvenes españoles, perdidos en una lancha frente a la isla de Wight

Barcos y helicópteros colaboran en su búsqueda

Newport (Isla de Wight-Inglaterra), 31. — Barcos y helicópteros están buscando hoy a dos españoles perdidos en una lancha de remos frente a la costa inglesa.

Los desaparecidos son, Antonio Fernández, de 25 años, y Tomás Aparicio, de 26, quienes trabajaban como camareros en un hotel local y ambos se proponían regresar a España hoy. Los vestidos y el dinero que llevaban los jóvenes fueron encontrados en una playa donde fueron vistos tripulando una lancha de remos y adentrándose en el mar. — EFE.

Un español muerto y dos heridos en accidente de circulación, en Francia

Niort (Francia), 31. — Dos personas han muerto y otras tres han resultado heridas en un choque de vehículos que circulaban por el cruce de Maisons Blanches.

En el primero de los vehículos, que conducía Francisco Ruiz Sánchez, de nacionalidad española, pintor y residente en Düsseldorf éste resultó muerto. Su esposa y otros dos viajeros —el matrimonio Esteban, de origen español— sufrieron heridas graves. El conductor del otro vehículo también resultó muerto. — EFE.

Accidente ferroviario en Soracaba (Brasil): 20 muertos y 100 heridos

Río de Janeiro, 31. — Veinte personas han resultado muertas y unas 100 heridas en un accidente ferroviario registrado anoche en Soracaba, Estado de Sao Paulo.

No se facilitan, por el momento, más detalles del accidente. — EFE.

Gran incendio en la biblioteca de Kiev

Moscú, 31. — Unos 60.000 libros han sido destruidos a consecuencia de un misterioso incendio que se declaró en el piso superior de la biblioteca de la Academia de Ciencias en Kiev (Ucrania). El incendio se produjo durante el pasado fin de semana, según se dice hoy en fuentes dignas de crédito.

Agregan los informantes que el edificio, de cuatro pisos, sufrió también considerables daños a consecuencia del agua que arrojaron los servicios contra incendios. La biblioteca, con un fondo bibliográfico de unos 6.000.000 de volúmenes, es la mayor de Ucrania. Algunos de los libros perdidos eran de los

MUNDO BREVE

Berlín, 31. — Bajo una auténtica lluvia de balas, dos jóvenes alemanes orientales han logrado llegar a Berlín occidental sanos y salvos. — EFE.

Niza, 31. — El rey Mahendra, del Nepal, ha llegado a esta ciudad para descansar unos días en la Riviera. Le acompañan su esposa, la reina Ratna Devi Shah, y dos de sus hijas. — EFE.

Copenhague, 31. — Debería determinarse por medio de referéndum si Dinamarca ha de seguir formando parte de la O. T. A. N. a partir de 1969, según resolución adoptada por el Congreso Nacional del Partido Radical danés, reunido ayer. — EFE.

Bogotá, 31. — Un comunicado del palacio presidencial informa que Colombia continuará sus relaciones diplomáticas con el Gobierno de la República Dominicana. — EFE.

calificados «raros» y su pérdida irreparable.

Las fuentes informantes dicen que la policía está llevando a cabo intensas investigaciones. — EFE.

La policía danesa lucha con los «gamberros» en una playa

Copenhague, 31. — La policía equipada con porras tuvo que cargar contra unos 200 juveniles en una playa en los suburbios al norte de Copenhague. En la playa había en aquel momento unos 30.000 bañistas y la policía ha dicho que los juveniles luchaban entre sí, arrojándose botellas unos a otros. — EFE.

Joven paracaidista herida en un lanzamiento

Neherhof (Alemania occidental), 31. — La joven paracaidista Regina Straube, de 19 años, ha resultado con ligeras heridas y magulladuras por no haberse abierto el paracaídas del todo, al lanzarse desde unos mil metros de altura y caer en un terreno blando, cerca de esta localidad. — EFE.

Hallazgo del cadáver de un soldado inglés en el río Havel

Berlín, 31. — Ha sido hallado el cadáver de un soldado inglés en el río Havel, de Berlín occidental, 48 horas después de que su esposa había dado cuenta de su desaparición, ha manifestado un portavoz del Ejército británico.

Se trata del soldado Kenneth Wright, de 26 años de edad, natural de Liverpool y destacado en Berlín con el primer Batallón del Regimiento del Rey. Wright deja tres hijos. — EFE.

LA DISPUTA IDEOLOGICA RUSO-CHINA

«Izvestia» hace pública una nueva lista de agravios, concretada en cinco puntos

Moscú, 31. — «Izvestia» acusa a los dirigentes chinos de:

- 1.º «Llevar a nivel de la política oficial una política de injerencia en los asuntos internos de la U.R.S.S. y otros países socialistas».
- 2.º Difundir sistemáticamente en las emisiones de lengua rusa de radio Pekín argumentos de carácter anti-soviético.
- 3.º Intentar convertir a sus teorías a los ciudadanos soviéticos —y esto a pesar de las numerosas advertencias que le han sido hechas— utilizando los servicios de los colaboradores de los servicios oficiales chinos en la U. R. S. S., de los estudian-

tes, de los turistas y de los miembros de las delegaciones chinas que visitan la U.R.S.S.

4.º Haber dirigido recientemente por correo a más de 11.000 ciudadanos soviéticos, otros tantos panfletos en los que se critica la política de la U. R. S. S.

5.º Haber animado e inspirado directamente las actividades antisoviéticas de los dirigentes albaneses, aunque consideramos todavía —dice el editorial de «Izvestia»— que Albania sigue siendo un país socialista, y que tarde o temprano la amistad entre nuestros pueblos superará a las ideas de los dirigentes de Albania». — EFE.

«Creo que hemos de continuar en el Vietnam del Sur», dicen dos senadores norteamericanos

El hombre fuerte Nguyen Khanh pone en libertad a cuatro generales

Washington, 31. — El senador George D. Aiken, republicano por Vermont, ha declarado que «nuestro Gobierno ha cometido casi todos los errores en el sudeste de Asia».

No obstante, Aiken señaló que «es tremendamente difícil saber cuál es la solución en este momento» añadiendo: «Creo que hemos de continuar en el Vietnam del Sur».

Aiken, destacado miembro de la comisión senatorial de Asuntos Exteriores, rechazó la idea de emplear armas nucleares en el conflicto sudvietnamita.

El senador por Vermont, que intervino en una entrevista radiotelevisada en unión de su colega por Nueva York, Kenneth B. Keating, se mostró opuesto a extender la lucha en el sur de Asia. «Yo no quisiera llevar la guerra a zonas donde la guerra no existe ahora», dijo. «Creo que sería una invitación a una guerra en mayor escala. Si fuéramos a una zona donde la gente no nos ha llamado, donde no

quieren la guerra, donde hoy viven pacíficamente, entonces cometeríamos un gran error».

«Por el momento —agregó— considero que hemos de continuar en el Vietnam del Sur, abastecerles, mantener su economía tan próspera como podamos y hacer todo lo posible para limitar la guerra —si es que hay que llamarla así— a esa zona». — EFE.

Liberación de cuatro generales del Ejército vietnamita

Saigón, 31. — El hombre fuerte del Vietnam del Sur, Nguyen Khanh, ha puesto en libertad a cuatro generales del Ejército vietnamita, cuya detención y confinamiento había causado un serio descontento entre las fuerzas armadas vietnamitas, informan fuentes dignas de crédito.

Los cuatro presos desempeñaron un papel trascendental en el derrocamiento del Gobierno de Ngo Dinh Diem, durante el golpe de estado efectuado el pasado mes de noviembre.

Posteriormente fueron desplazados del poder al tomar el mando Khanh, en un segundo golpe de estado, en el pasado mes de enero. — EFE.

Dice Rusk: «Creo que tenemos ante nosotros muy importantes días y semanas»

Saigón, 31. — El secretario de Estado norteamericano, Dean Rusk, ha manifestado poco después de su llegada a esta capital que todos los esfuerzos norteamericanos estarán encaminados a requerir a China y al Vietnam del Norte, comunista, a que dejen a sus vecinos asiáticos solos. «Por ello —dijo— yo creo que tenemos ante nosotros muy importantes días y semanas».

Rusk acusó violentamente a la China Roja y al Vietnam del Norte de ser los causantes de la peligrosa situación en el sudeste asiático.

El secretario norteamericano celebró una conversación de 90 minutos de duración con el presidente del Consejo Militar, general Khan, y seguidamente salió en avión con dirección a Honolulu. — EFE.

Fin de las conversaciones entre Kruschef y Ulbricht

Moscú, 31. — Walter Ulbricht y Kruschef están totalmente de acuerdo en todos los puntos que han abordado en sus conversaciones, según indica un comunicado oficial publicado al terminar la serie de entrevistas mantenidas por ambos dirigentes.

Trataron problemas internacionales y han procedido a un intercambio de puntos de vista sobre el desarrollo y fortalecimiento de relaciones entre los dos países. — EFE.

El jefe comunista alemán inicia un recorrido por Rusia

Moscú, 31. — El líder comunista alemán oriental Walter Ulbricht ha dado por terminadas sus conversaciones con el jefe del Gobierno soviético, Nikita Kruschef, y ha salido de Moscú para emprender un recorrido por la U. R. S. S.

La Agencia Tass dice que Ulbricht y otros dirigentes alemanes y soviéticos han salido para Sverdlovsk. Posteriormente visitarán Novosibirsk, Irkutsk, Omsk y otras ciudades siberianas. — EFE.

Hoy comienza el juicio contra un enemigo de De Gaulle

Intentó asesinar al Presidente francés en 1961, y ya fue condenado en rebeldía

El Gobierno belga concedió su extradición

París, 31. — Dominique Cabanne de la Prade, que intentó asesinar al presidente De Gaulle, comparecerá mañana ante el Tribunal de Seguridad del Estado. Fue uno de los autores del atentado contra el general y su esposa el 12 de septiembre de 1961. Una carga explosiva, accionada a distancia, estalló al paso del coche en que el Presidente francés se dirigía a su finca de Colombey-Les-Deux-Eglises.

El principal instigador del atentado, Manoury, y otros cuatro cómplices, fueron condenados a diversas penas de cárcel en un famoso proceso celebrado en Troyes, en el que los acusados pretendieron que se trató tan sólo de un simulacro de

atentado llevado a cabo para impresionar a la opinión pública y realizado de acuerdo con altos funcionarios del Gobierno. Naturalmente, el tribunal no aceptó esta tesis.

Cabanne de la Prade era el único miembro del grupo de activistas que consiguió escapar de la acción de la justicia, aunque fue condenado en rebeldía a cadena perpetua. Cabanne, que es ingeniero agrónomo, consiguió escapar a Bélgica, donde fue detenido en diciembre de 1962. El Gobierno belga no accedió a su pretensión de que se le concediera el estatuto de perseguido político —por haber atentado contra la vida de un Jefe de Estado— y lo entregó a las autoridades francesas. — EFE.

MATRIMONIOS DE CONVENIENCIA, EN RUSIA

Muchos jóvenes se casan sólo para lograr un piso en Moscú Y UNA VEZ LO HAN CONSEGUIDO, ABANDONAN A SU CONYUGE

Moscú, 31. — Un periódico soviético denuncia que todos los días llegan a Moscú jóvenes, vestidos con ropas imaculadas, atraídos por la ciudad y cuyo único objetivo es casarse para lograr permiso oficial de estancia en Moscú. Después de engañar a alguna mujer a casarse, la abandonan y la esposa se ve obligada a acudir a la policía para tratar de rescatar a su marido.

Las habilidades para conseguir casa en Moscú —dice «Sovietskaya Rossiya» (Rusia Soviética)— no son sólo patrimonio de los hombres. También acuden jóvenes atraídas por la seducción de la ciudad y que realizan matrimonios de conveniencia. Tal es el caso de una joven de 24 años que se casó con un anciano de 80, para lograr un piso en Moscú.

El periódico moscovita dirige sus tiros principalmente a los que abandonan a sus esposas, pero se conocen cada vez más casos de parejas que se unen sólo para conseguir un techo. Las autoridades limitan severamente el número de habi-

tantes de Moscú y exigen que justifiquen que vienen a un empleo ya conseguido, y en este caso, la empresa que les contrata les facilita un lugar donde acomodarse.

El periódico indica que el número de «matrimonios comerciales» es suficientemente importante como para merecer ser discutido seriamente. «Desgraciadamente —concluye— en la mayoría de los casos la ley no puede hacer nada».

Harold Wilson, a Moscú

Moscú, 31. — Harold Wilson, jefe del Partido Laborista británico, ha llegado a Moscú para celebrar conversaciones con Kruschef. Permanecerá cuatro días en la capital soviética, durante los cuales se entrevistará con el primer ministro y con los ministros de Asuntos Exteriores y de Comercio. Las conversaciones versarán fundamentalmente sobre los problemas del desarme, Laos y otras cuestiones mundiales. — EFE.

... por correspondencia ...

con discos o sin discos

Leer, escribir y hablar

IDIOMAS

POR EL SONIDO Y LA IMAGEN

cursos CCC

INGLES PRACTICO	CALCULO MERCANTIL
INGLES SUPERIOR	ADMINISTRADOR
INGLES PERFECCION.	REDACCION COMERCIAL
FRANCES PRACTICO.	CORRESPONSAL
FRANCES SUPERIOR	TAQUIGRAFIA
FRANCES PERFECCION.	MECANOGRAFIA
ALEMAN PRACTICO	SECRETARIADO
ALEMAN SUPERIOR	ORTOGRAFIA
ALEMAN PERFECCION.	CULTURA GENERAL
LATIN	BACHILLERATO 1.º
VASCUENCE	BACHILLERATO 2.º
SOLFEO	BACHILLERATO 3.º
ACORDEON	BACHILLERATO 4.º
GUIARRA (cifra)	DIBUJO
GUIARRA (solfeo)	RADIOTECNIA
CANTO	RADIOMONTADOR
ARMONIA	TELEVISION
MAITRE D'HOTEL	DETECTIVE PRIVADO
SEGUROS (Agente)	JUDO
SEGUROS (Oficial)	CULTURA FISICA (mujer).
SEGUROS (Auxiliar)	LA MUJER Y SU CASA
CONTABILIDAD	CORTE Y CONFECCION

Los cursos CCC no son como los demás.

ES MUY FACIL con la garantía del Centro de máximo prestigio

25 AÑOS DE EXPERIENCIA

CCC

400.000 ALUMNOS

Centro autorizado por el Ministerio de Educación Nacional

CORTE O COPIE Y ENVIE ESTE CUPON

Deseo información GRATIS sobre el curso o cursos de:

Nombre _____

Domicilio _____

Población _____

Provincia _____

CENTRO DE CULTURA POR CORRESPONDENCIA CCC

Garibay, 13 - Dep. 21-20 - SAN SEBASTIAN

CCC CUMPLE SU 25º ANIVERSARIO DE SERVICIO A LA CULTURA

VISITE CCC EN LA FERIA DE MUESTRAS DE BARCELONA

Palacio Ferial, Sector I - «Stand» n.º 2.630

MANGUERAS de GOMA o PLASTICO para RIEGO

TRASIEGO DE LIQUIDOS Y USOS INDUSTRIALES

En rollos o montadas con sus accesorios

RICARDO DE MANUEL S/A

Via Layetana, 133 (esq. calle Aragón) 1

Telefs. *222 2175 y 231 17 11 - BARCELONA

TRAPO INDUSTRIAL PARA LA LIMPIEZA DE MAQUINARIA

cocasa

les ofrece mejor calidad-secado automático -entrega inmediata

Servimos en bolsas de 5-10 y 20 Kg. y en balas de 50-100 y 200 Kg.

PEDIDOS EN LA CALLE TAMARIT, 104 T. 223 26 64 - 223 48 81 BARCELONA

LAS ELECCIONES PRESIDENCIALES EN BOLIVIA

Ayer comenzaron las votaciones, sin incidentes, pero los hubo la víspera, seguidos de huelgas del hambre y laborales

BOICOT DE LOS ADVERSARIOS POLITICOS DE PAZ ESTENSORO

La Paz, 31. — Han comenzado las votaciones para la elección presidencial en Bolivia y, hasta el momento, reina la calma en la mayoría de los colegios, siendo normal la afluencia de votantes. En la capital no se ha registrado ningún incidente y no se tienen informes del interior. Las elecciones son también para cubrir la mitad de los puestos en las dos Cámaras del Parlamento, y el presidente, Paz Estensoro, que ha resultado el único candidato por retirada de otros, ha prometido que los votos en blanco serán contados a favor de la oposición para la designación de escaños en el Parlamento. — EFE.

Paz Estensoro, sin candidato oponente

La Paz, 31. — Tropas y fuerzas de la Milicia gubernamental han disparado al aire para disuadir a los manifestantes, en

Alemania ayudará a crear la aviación de Tanganika y Zanzibar

Bonn, 31. — La Alemania Federal ayudará a la República Unida de Tanganika y Zanzibar a constituir sus Fuerzas Aéreas, ha declarado un portavoz del Ministerio de Defensa alemán. Ha declarado que se ha concertado entre el Gobierno central de Tanganika y Zanzibar el envío de material de las Fuerzas Aéreas alemanas para instruir a los pilotos africanos de un escuadrón de aviones de transporte y correo que se creará en Tanganika. — EFE.

un incidente registrado en esta ciudad pocas horas antes de que se abran los colegios electorales para la elección presidencial boliviana.

Los disparos duraron unos treinta minutos y se sabe que por lo menos una persona ha resultado herida.

El presidente, Paz Estensoro, se presenta a la reelección sin candidato oponente, en unas elecciones que un representante de la oposición ha definido como «el más grande fraude electoral que se pueda registrar en la historia boliviana».

En La Paz, unos 1.500 estudiantes se han manifestado desfilando por las calles a los gritos de «Abajo Paz Estensoro» y «Al paredón». — EFE.

Manifestación contra el Presidente

La Paz (Bolivia), 31. — Fuerzas de la milicia gubernamental han herido a dos manifestantes, la pasada noche, al disolver una manifestación de unas dos mil personas, que proferían gritos contra el presidente Víctor Paz Estensoro.

El Gobierno ha enviado doscientos soldados al centro minero de Oruro, baluarte de la oposición, pero no se han registrado incidentes en aquella zona.

La oposición boicotea las elecciones

El intento de Paz para la reelección, considerado como anti-constitucional por sus adversarios, ha dado por resultado que la oposición política trate de boicotear las elecciones, dejándole como único candidato. El vicepresidente Juan Lechín y el ex presidente Hernán Siles Suazo han declarado huelgas de hambre de 48 horas de duración.

Unos treinta y cinco mil mineros se hallan en huelga como protesta. — EFE.

Nutrido tiroteo en La Paz

La Paz (Bolivia), 31. — Se ha producido un prolongado y nutrido tiroteo en un calle de La Paz sólo con unas horas de antelación a que comiencen las elecciones presidenciales.

El fuego duró algo más de media hora. La milicia del Gobierno y fuerzas del Ejército que hacían servicio de patrulla en colaboración con la policía dispararon sus armas al aire para disolver núcleos de manifestantes que pretendían demostrarse tumultuariamente.

Un obrero ha resultado herido. — EFE.

Huelga del hambre

La Paz, 31. — Veintisiete dirigentes universitarios han iniciado una huelga del hambre, en esta capital, y su movimiento ha sido acompañado por los dirigentes de la Central Obrera boliviana y de los partidos de la oposición, quienes pretenden protestar a la vez contra la decisión de Paz Estensoro de pretender un nuevo mandato presidencial, así como contra las elecciones que tendrán lugar en la jornada de hoy, domingo.

La Unión Nacional del Pueblo tratará de tomar medidas en orden a hacer efectiva la abstención general, adoptada por la asamblea de la oposición.

Por otra parte, en la ciudad de Cochabamba, los universitarios se han unido al movimiento de huelga del hambre, seguidos por Walter Guevara y Ricardo Anaya, jefes de los partidos Revolucionario Auténtico y de la Izquierda Revolucionaria.

Según informaciones sin confirmar, procedentes de Santa Cruz, 500 guerrilleros que habían tomado la ciudad de San Ignacio, se apoderaron, luego, de la de Concepción. — EFE.

Huelga general decretada por los Sindicatos mineros

La Paz, 31. — La Federación Sindical de mineros ha decretado huelga general en apoyo de la del hambre que está haciendo su dirigente Juan Lechín, vicepresidente de la República, en señal de protesta contra la decisión del presidente Paz Estensoro de ampliar por otros cinco años su mandato.

Los servicios administrativos indican que la mayor parte de las instalaciones mineras no se han visto afectadas por el paro. — EFE.

No cambiará la política de EE. UU. en el Sudeste asiático

Así lo afirma el periódico "Sunday Star"

Washington, 31. — No deben esperarse cambios de importancia en la política de los Estados Unidos acerca de la situación en el Sudeste asiático como consecuencia de la conferencia de alto nivel de Nonolulu, dice en un editorial el «Sunday Star».

El periódico dice: «Se debe esperar una decisión de persistir en la lucha del Vietnam del Sur en la medida que los sudvietnamitas desean luchar por sí mismos y dar el apoyo que sea posible a Laos y Tailandia. Pero una ampliación espectacular y dramática de la lucha no parece estar en juego en la actualidad.»

«Por supuesto, esto no supone que no se realizará un esfuerzo en gran escala si se viera probable un triunfo comunista en el futuro. Dicha amenaza podría obligar a los Estados Unidos a asumir obligaciones militares de mayor alcance.»

«Por ahora no parece probable el triunfo comunista y, salvo que en Hololulú se enjuicie de forma diferente, parece verosímil la creencia en Washington de que no se debe esperar ninguna decisión que reclame mayores cambios de política.» — EFE.

INCREIBLE AFIRMACION DE UN EXILADO ANTICASTRISTA:

«Las cárceles cubanas están dinamitadas»

«Y serán voladas en caso de invasión»

Méjico, 31. — Las cárceles y prisiones cubanas han sido dinamitadas para ser voladas en caso de invasión, afirma un exilado cubano, Oswaldo Magana, que ha llegado a esta capital desde La Habana después de haber estado nueve meses refugiado en la Embajada mejicana de la capital cubana.

Añadió que se ha entrevistado con Orta, ex secretario particular de Fidel Castro en la sede de la Embajada, y que Castro ha ordenado que Orta no debe salir vivo de Cuba. — EFE.

Posible reforma del Gabinete británico

Edward Heath, candidato al puesto de «jefe de Estado Mayor»

Londres, 31. — El «Sunday Times» dice hoy que el primer ministro británico, sir Alec Douglas-Home, puede nombrar un «jefe de Estado Mayor» en el Gabinete, y señala a Edward Heath, que dirigió las negociaciones con el Mercado Común, como posible candidato para el puesto.

El corresponsal político del citado periódico señala que sir Alec ha estado considerando desde hace algún tiempo «una reforma de ese tipo en la estructura del Gobierno».

Heath ocupa actualmente la cartera de Industria y Comercio en el Gabinete británico. — EFE.

Destitución de tres ministros libios

Tripoli, 31. — El ministro de Justicia y dos ministros de Estado del Gobierno libio han sido destituidos, según anuncian fuentes de Tripoli que no dan ningún detalle sobre estas destituciones. Abderraman Qualhud ha sustituido al ministro de Justicia, Bakush, y los ministros de Estado dimisionarios son Abu Bakr y Najmeddin Farat. — EFE.

La epidemia de tifus en Escocia

Aberdeen (Escocia), 31. — El número de casos confirmados de tifus en esta ciudad se eleva hoy a 157, lo que supone un aumento de 21 en relación con el día de ayer.

Una anciana pensionista, que padecía además otras dos enfermedades, ha fallecido a consecuencia de la epidemia, la peor que se registra en Gran Bretaña desde 1937.

Aberdeen es hoy una «ciudad sitiada», según palabras del jefe de Sanidad, doctor Ian Macqueen. — EFE.

El Ejército congoleño sofoca una rebelión al norte de Katanga

El líder rebelde ha sido capturado

Elisabethville, 31. — El Ejército congoleño ha sofocado una rebelión antigubernamental en el norte de la provincia de Katanga, según se afirma en fuentes militares de Elisabethville.

Las fuentes dicen que más de un millar de comandos del Ejército nacional del Congo, llegados por vía férrea a Kabalo, capturaron al líder rebelde y persiguieron a sus partidarios en la selva.

Informes procedentes de Kabalo indican que los rebeldes huyeron ante la llegada de dos batallones congoleños destacados desde Albertville, donde se produjo anteriormente otra rebelión.

El líder rebelde Prosper Muamba Ilunga, ex ministro del Gabinete congoleño y ex presidente de la Asamblea del Norte de Katanga, fue capturado anoche en Kabalo, agregando las fuentes, y conducido a Elisabethville.

La actividad rebelde en las provincias de Kivu y Kuili, ha preocupado al Gobierno central durante varios meses.

Añaden las fuentes que la fácil victoria del Ejército en Kabalo, considerado como el último baluarte de los insurgentes, pone fin a la rebelión en el norte de Katanga. Dos batallones congoleños patrullan por la referida provincia. — EFE.

Cinco comandos congoleños, desaparecidos

Leopoldville, 31. — Unos sesenta congoleños han desaparecido tras una emboscada rebelde en la provincia de Kivu, según informes llegados a esta capital.

Un oficial que logró escapar de la emboscada, ha manifestado que los rebeldes estaban armados con morteros y armas ligeras, aunque algunos de ellos portaban lanzas y machetes. Uno de los comandos desa-

parecidos es el comandante Vangu, quien dirigía un ataque para recuperar la pequeña ciudad de Lubarika, que se encuentra en poder, desde hace dos semanas, de los guerrilleros de la tribu Bafulero.

Se tienen noticias de que unos doscientos rebeldes han sido muertos en otra emboscada, el pasado jueves, cerca de la referida localidad. — EFE.

Más de cien muertos, en la abortada revuelta procomunista

Albertville, 31. — Más de cien personas se estima han sido muertas durante la abortada revuelta provocada por rebeldes procomunistas en el norte de Katanga, y unas 150 personas han sido detenidas.

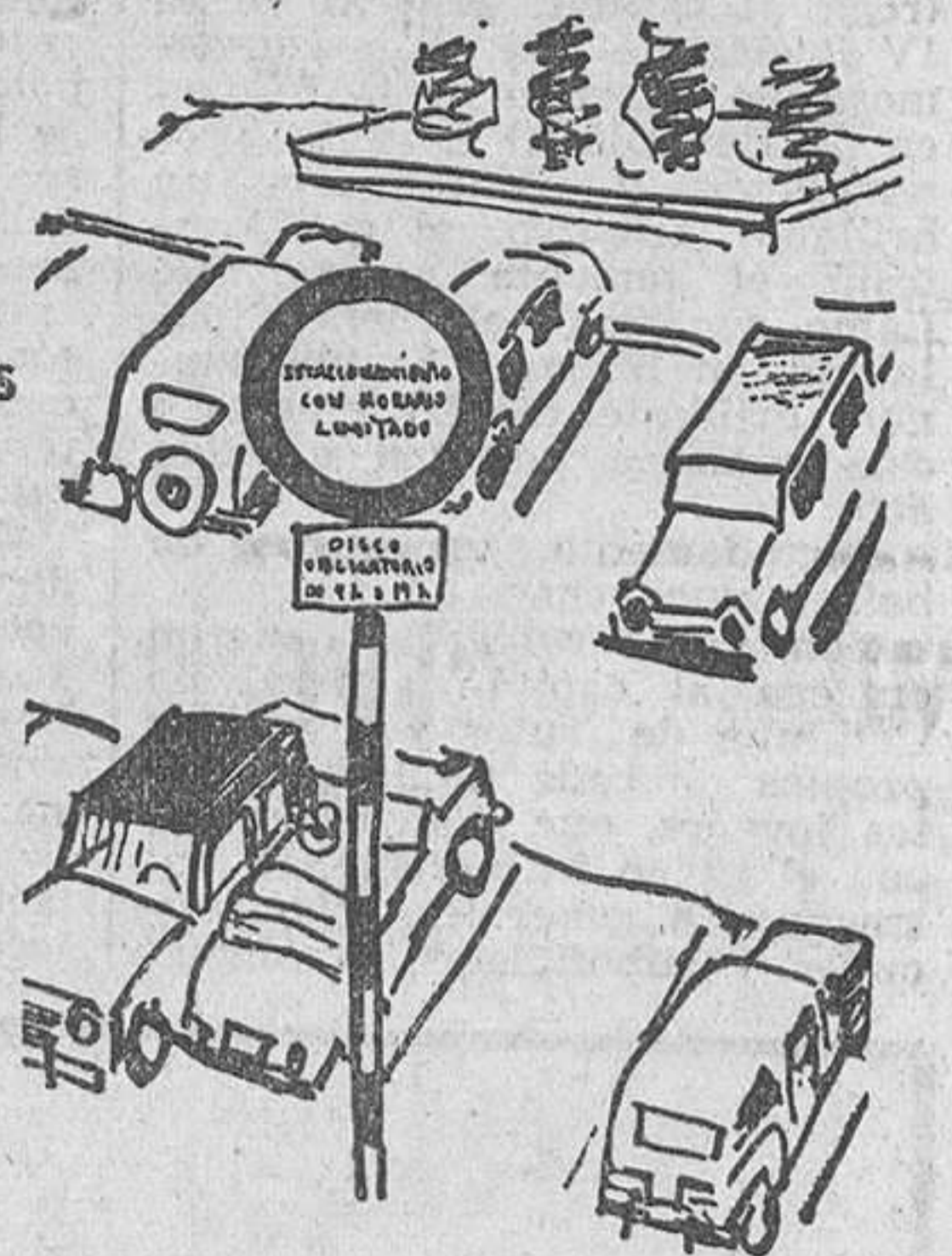
Prosper Muamba Ilunga, presidente de la Asamblea de Katanga del Norte, está detenido en Elisabethville, bajo acusación de haber dirigido la revuelta. Mientras tanto, el coronel Bobozo ha confinado en sus acuartelamientos a la totalidad del 14 Batallón y según informaciones recibidas hoy, parece ser que los altos dirigentes del Gobierno de Katanga del Norte, Roger Kabulo e Ildefonso Yuma, se encontraban implicados en la revuelta. Kabulo fue muerto en los disturbios, y Yuma, ministro de Sanidad, ha desaparecido. — EFE.

De Gaulle asiste a misa en Notre Dame

París, 31. — El presidente De Gaulle ha asistido hoy a una misa en la catedral de Notre Dame, oficiada por el legado papal, cardenal Paolo Marella, como parte de las celebraciones del octavo centenario de la famosa catedral. — EFE.

LOS VECINOS Y EL COMERCIO DE LAS CALLES:

- Baños Nuevos
- Boquería
- Boters
- Call
- Canuda
- Cardenal Casañas
- Condal
- Cucurulla
- Fernando
- «Galerías Maldá»
- Paja
- Peñitxol
- Pino
- Plaza del Pino
- Puerta del Angel
- Puertaferriera
- Santa Ana



A todos los barceloneses:

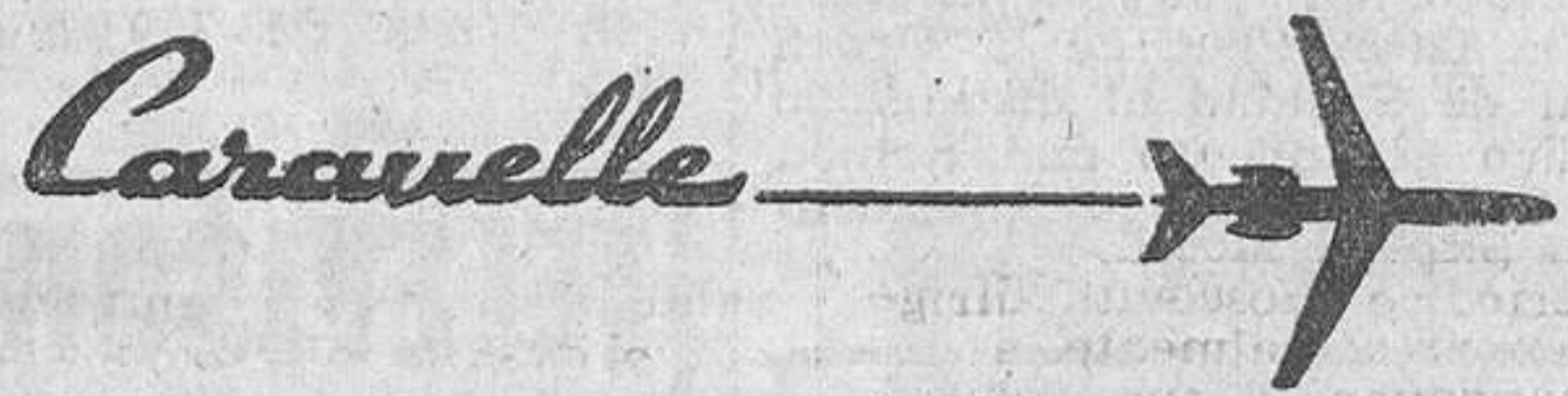
USUARIOS DE VEHICULOS: Ahora podéis aparcar con gran facilidad en la ZONA AZUL, mientras realizáis compras o visitas.

PEATONES: Visidad los comercios del casco antiguo, cuna de nuestro prestigio mercantil. Las ISLAS SE PEATONES han sido creadas en vuestro interés y mayor comodidad; el tránsito rodado no os molestará.

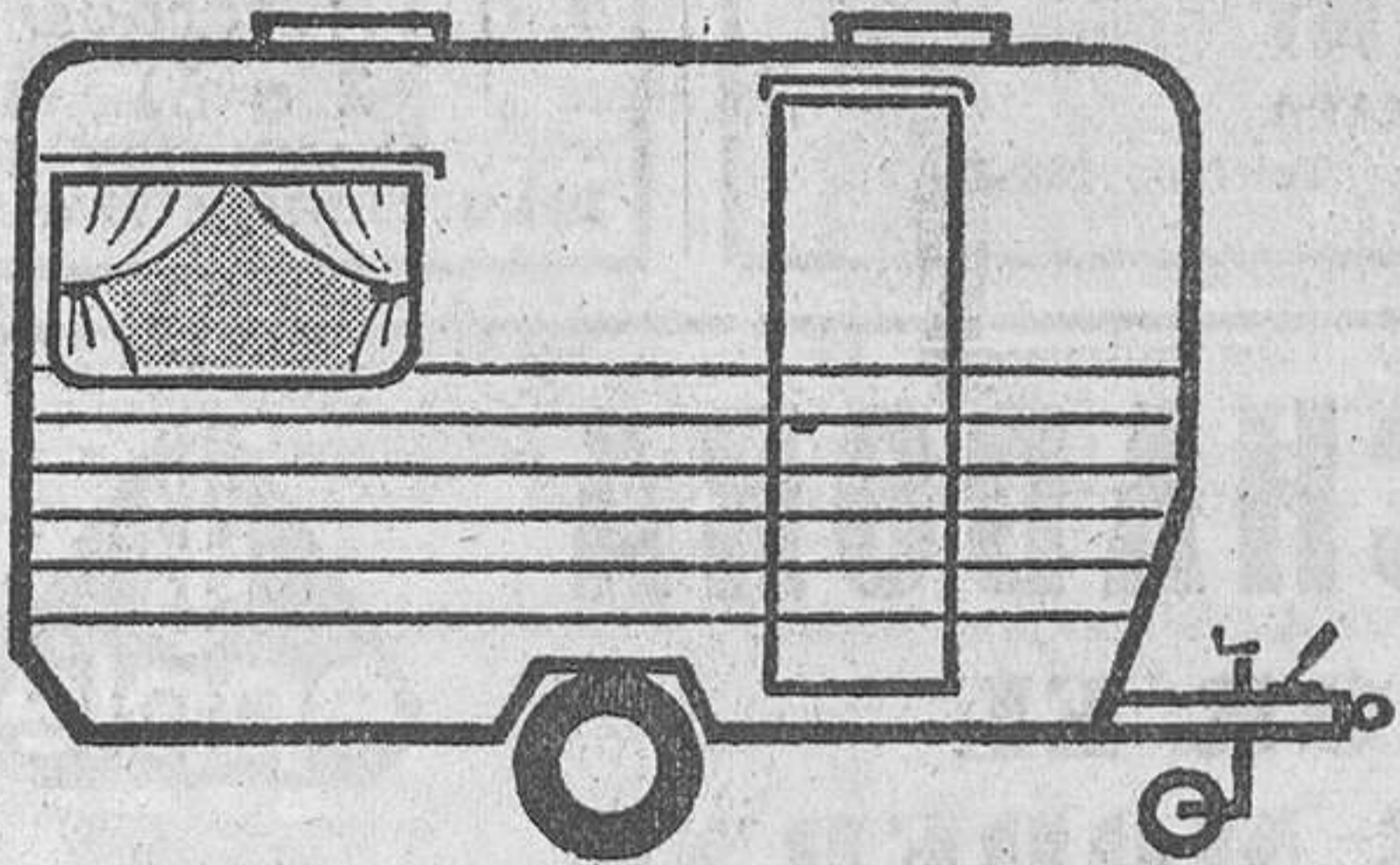
El casco antiguo es de nuevo para todos



Patrocinado por las Asociaciones de Vecinos y Comerciantes de dichas calles



CAZA... PESCA... VACACIONES...



Disfrute en el lugar, fecha y momento que escoja, como en su propia casa, con una

CARAVANA



LIC. SUB-AVIATION

Fabricadas por Caravansa APARTADO 286 VITORIA

EXHIBIDAS ACTUALMENTE EN LA SECCION DE TURISMO Y DEPORTE DE LA FERIA INTERNACIONAL DE MUESTRAS DE BARCELONA

Bar Mirador TORRE JAIME I Platos combinados Servicio rápido a la carta

transbordador aéreo del puerto

Restaurante Torre SAN SEBASTIAN Banquetes Bodas Fiestas Familiares

LAS MEJORES PANORAMICAS DE BARCELONA /visítelo/

REGIONALES

Berga tributó un homenaje popular al Ejército

El capitán general de la IV Región, teniente general de Lamo Peris, presidió el acto

Berga, 31. — Con motivo de los XXV Años de Paz, se ha celebrado, en el día de hoy, el proyectado homenaje al Ejército en esta ciudad de Berga, homenaje popular a las fuerzas armadas españolas y, de un modo particular, al Cuerpo de Ejército que, en 1939, bajo el mando del capitán general don Agustín Muñoz Grandes, vicepresidente del Gobierno, trajo la paz a esta comarca del Bergadà.

A las ocho de la mañana, la banda de cornetas y tambores de la División de Montaña número 42 ha recorrido las calles de la ciudad con una diana coreada. A las once se celebró una misa de campaña en el paseo de la Paz, con asistencia de todas las autoridades. Presidió el capitán general de Cataluña, teniente general de Lamo Peris, acompañado del gobernador militar de Barcelona, general don Enrique Guiloche Bayo; el general jefe de la División 42, don José Angosta Gómez-Castillo; general de la 11 División de la Agrupación 42, don Luis Campo de Retana; general jefe de Ingenieros, don Luis Ubach García; general jefe de la Primera Agrupación, don Francisco Bárcenas González; teniente coronel jefe de la 231 comandancia de la Guardia Civil, don Luis Rodríguez Varo de Guzmán; teniente coronel jefe militar de esta plaza, don Antonio Pérez Pascual; secretario general del Gobierno Civil, que ostentaba la representación del gobernador civil de Barcelona, don Nicolás Heredia Coronado; vicepresidente de la Diputación de Barcelona, señor Rivas Sava; capitán comandante de Mozos de Escuadra, don Demetrio de Albert; alcalde de Berga y diputado provincial, don Juan Noguera Sala, así como numerosos oficiales del Ejército y alcaldes de la totalidad de municipios de la comarca del Bergadà, juntamente con otras autoridades.

Finalizada la misa de compañía, don Juan Noguera hizo entrega al capitán general de la IV Región de una placa conmemorativa, ofrenda de la comarca de Bergadà al Ejército, pronunciando a continuación un brillante discurso, al que contestó el teniente general de Lamo con unas elocuentes palabras, en las que, de una manera brillante, dio las gracias a esta comarca por tan emotivo acto.

Seguidamente, un grupo de bellas muchachas, en representación de la comarca, hicieron entrega al capitán general de Cataluña de frutos y productos propios de cada municipio. Estas jóvenes, que iban ataviadas con el típico traje regional, entregaron a generales, jefes, oficiales y suboficiales, emblemas

conmemorativos del acto. Por último las fuerzas de guarnición en la plaza desfilaron ante las autoridades.

Finalizados los actos, las autoridades se trasladaron a la plaza de San Pedro, donde actuó la «Patum».

La guarnición fue obsequiada al mediodía con una comida extraordinaria.

Por último, las autoridades, siempre presididas por el capitán general de la IV Región, visitaron el Santuario de Nuestra Señora de Queralt, donde fueron obsequiadas con un almuerzo. — C.

IGUALADA

Concentración provincial de la S. F.

Igualada, 31. — En la cima de la Tossa de Montbui celebró una concentración provincial la Sección Feminina, de Barcelona. Asistieron cerca de trescientas afiliadas, presididas por la regidora provincial, señorita Jacqueline Lavergne, acompañada de varios mandos provinciales y delegada local de Igualada, señorita Irene Miquel.

Tras una misa en la iglesia parroquial, seguida de comunión se celebró la concentración con demostraciones de juegos y otras actividades.

Asistió el alcalde de la ciudad y jefe local, don Juan Antonio García Urgeles, acompañado de miembros del Consistorio.

Por la tarde visitaron el Museo de la Piel, y después rezaron una salva en la iglesia arceprestral. — Cifra.

MANRESA

Institución de una recompensa

Manresa, 31. — Dentro de los actos organizados por la Agrupación Benéfica «Arte, Alegría y Caridad en honor de su patrona la Virgen del Amor, se ha otorgado por primera vez la distinción «Rosa de l'amor». Tal recompensa ha sido instituida para premiar a la persona que se haya distinguido en una tarea ciudadana en el campo cultural, social o profesional al poner a su servicio honradez, entrega, voluntad y sacrificio. Se concederá cada año, y en la designación del galardonado intervienen todas las entidades locales.

Este año se ha concedido a don José Moll Vall, hasta hace poco alcalde de Manresa. El acto de entrega se efectuó en el Conservatorio Municipal de Música. Presidieron el galardonado: don Clemente Roca, en nombre del alcalde, y representaciones de todas las entidades locales.

El periodista barcelonés don Luis Marsillach, exaltó los valores y virtudes humanas, y el abogado manresano don José María Manuvene habló sobre la personalidad del galardonado. — Cifra.

SITGES

Clausura de la Exposición de claveles

Sitges, 31. — En los jardines de la sociedad «El Retiro» se ha celebrado la clausura de la XXV Exposición Nacional de Claveles, con asistencia de la presidenta de honor, doña María Luisa Acedo de Lamo, esposa del capitán general de Cataluña. Presidieron también el alcalde, doctor Ferrer de Querol; presidente de la Junta de Turismo, don José María Font Llopert, y otras personalidades.

El secretario general de la Exposición, doctor don Pedro Serramallera, señaló el esfuerzo realizado. Después se hizo entrega de los premios por los concursos de exposición, alfombras florales, pintura rápida y adorno de fachadas. El primer premio de este último concurso correspondió a don José Bigaire, de la calle de España.

El alcalde clausuró la exposición en nombre del Jefe del Estado y después se acudió al Santuario de Nuestra Señora del Vinuet para la tradicional ofrenda de claveles. — Cifra.

SAN JUSTO DESVERN

La procesión de Corpus Christi

San Justo Desvern, 31. — Esta tarde se ha celebrado la tradicional procesión de Corpus Christi, que ha congregado a varios millares de personas de Barcelona y pueblos cercanos. Por ello, la villa registró singular animación.

La fama adquirida por San Justo con sus calles alfombradas en honor de Su Divina Majestad, se renovó una vez más, calculándose en más de dos kilómetros la extensión total de las realizadas, todas ellas con más de cinco metros de anchura. Algunos dibujos florales alcanzaron una dimensión superior a los cuatrocientos metros. Incontables vecinos han trabajado laboriosamente, estos últimos días, tras haberse provisto del verde de «ciprés» y «boj» y más de medio millón de claveles y unos quinientos sacos de retama, recogida en las montañas próximas, ya que el vivo amarillo es la nota predominante de las alfombras florales. Los incontables forasteros han quedado admirados por la perfecta simetría y realización de los diferentes dibujos y la bella combinación de los diferentes tonos.

Hay que destacar también el gusto artístico que ha presidido los diferentes altares, del trayecto recorrido.

Presidió la procesión el alcalde don José Luis Roca, con las demás autoridades.

CRUCIGRAMA

N.º 325

por GURRINGO

1	2	3	4	5	6	7	8
1							
2							
3							
4							
5							
6							
7							
8							

HORIZONTALES: 1. Instrumento musical. — 2. Al revés, figuradamente hoguera. — 3. Terrero poblado de ciertas plantas de las cácteas. — 4. En germania ¡hola! Trabajan la tierra. — 5. Canto popular portugués. Ponga al fuego. — 6. Adornos. 7. Vestidura tosca y áspera. — 8. Que exhalan de sí aroma u olor fragante.

VERTICALES: 1. Que sienten odio u hostilidad hacia los extranjeros. — 2. Rezar. — 3. De piedra o perteneciente a ella. — 4. Aferesis de ahora. Al revés, naba, raíz. — 5. Unidad de medida hidráulica. Repetición del sonido. — 6. Maniobras. — 7. Iguale con el rasero. — 8. Naturales de una ciudad del Norte de África.

SOLUCION AL CRUCIGRAMA NUMERO 324
HORIZONTALES: 1. Invalida. — 2. osiL. — 3. Salidizo. — 4. Una. ebaL. — 5. Lado. Era. — 6. Amenorar. — 7. Rusa. — 8. Amojelas.
VERTICALES: 1. Insulana. — 2. anaM. — 3. Voladero. — 4. Asi. onuJ. — 5. lidE. Ose. — 6. Iliberal. — 7. Zara. — 8. Amolaras.

HOJA DEL LUNES
Redacción y Administración
RAMBLA CATALUÑA, 10

NUEVAS ILUMINACIONES EN TARRAGONA



Tarragona. — Don Carlos Buigas departiendo con el cardenal De Arriba y Castro, en el acto inaugural de las nuevas iluminaciones montadas por el «mago de la luz» en la Fuente del Centenario de la Rambla y en las murallas romanas del Paseo Arqueológico. — (Foto Cifra)

Homenaje de la Organización Juvenil al Conquistador

Tarragona, 31. — Representantes de los afiliados a la Organización Juvenil Española de las distintas provincias que forman parte de la Corona Catalano-Aragonesa depositaron ante la tumba del rey Jaime I el Conquistador, en el Monasterio de Poblet, una corona de flores como homenaje.

Los gobernadores civiles de las seis provincias han remitido obsequios a través de los atletas participantes al gobernador civil de Tarragona, don Rafael Fernández Martínez, en cuya provincia se han celebrado los III Juegos Catalano-Aragoneses. — Cifra.

Conmemoración

Tarragona, 31. — Profesionales de distintas carreras y actividades diversas, que terminaron sus estudios de bachillerato hace cuarenta años en el Instituto de Tarragona, se han reunido hoy en la ciudad para conmemorar el aniversario. Asistió, desplazado especialmente, el catedrático de la Universidad madrileña don Salustio Alvarado, que hace cuarenta años era profesor de Ciencias Naturales en el Instituto. — Cifra.

GERONA

El «Día de la Provincia»

Gerona, 31. — Como remate de la Tercera Campaña de Embellecimiento de los pueblos de la provincia, organizada por la Jefatura Provincial del Movimiento, se ha celebrado en la localidad ampurdanesa de Viladomat el «Día de la Provincia». Presidieron el gobernador civil y jefe provincial, señor Hellín; subjefe, señor Simón; presidente de la Diputación, señor Llovet, y otras autoridades y jerarquías. Tras un solemne oficio en la iglesia parroquial, se visitaron las mejoras realizadas en la población y después se efectuó el reparto de premios de la Segunda Campaña, en que Viladomat consiguió el primero, en unión de San Lorenzo de la Muga. Como remate hubo diversas exhibiciones gimnásticas y folklóricas y una sesión cinematográfica. — Cifra.

Homenaje

Gerona, 31. — En el Ayuntamiento se le impuso las insignias de la Gran Cruz de la Orden Civil de Sanidad al distinguido médico gerundense don Ramón Sambola Casanova. El presidente del Colegio de Médicos le

ofreció un pergamino en el que se le nombra presidente de honor de la entidad profesional. El alcalde doctor Ordís representó al gobernador. — Cifra.

Concurso Provincial de Albañilería

Gerona, 31. — En el XIV Concurso Provincial de Albañilería, celebrado esta mañana en la Dehesa y presidido por el delegado provincial de Sindicatos, señor Prades, venció la pareja formada por Benito Alonso Asensio y Miguel Mancebo Celler. — Cifra.

Gerona y el Plan de Desarrollo

Gerona, 31. — Mañana, el secretario general del Plan de Desarrollo, don Santiago Udina Martorell, pronunciará una conferencia en el Teatro Municipal, sobre el tema «Gerona en la presente etapa del Plan de Desarrollo». Organiza la conferencia, dictada con motivo de los veinticinco años de paz, la Jefatura Provincial del Movimiento. — Cifra.

Mañana, electrificación Gerona - Cerbère

Mañana, martes, se inaugura oficialmente el servicio de tracción eléctrica Gerona - Cerbère, a 3,000 v. y de sesenta y nueve kilómetros de longitud, que completa la electrificación de Barcelona a la frontera francesa y permite la continuidad de aquella tracción en toda la línea. A las 13'45 saldrá de la estación de Barcelona-Término un tren especial, que tiene prevista la llegada a Gerona a las 15'08, y que, tras la bendición del trayecto, seguirá para Cerbère, donde rendirá viaje a las 16'35. A las 17'15, se emprenderá el regreso a la Ciudad Condal.

La conclusión, en un futuro próximo, de los trabajos en curso de ejecución para la instalación de doble vía y modernización de las instalaciones de señalización y comunicaciones, permitirá en el futuro atender debidamente el creciente tráfico que se realice por ella. El servicio de trenes-tranvía se asegurará con las unidades de tren de construcción nacional de que ya se dispone, que pueden alcanzar velocidades de circulación hasta de 110 kilómetros hora.

TELEVISORES
60 MESES 325 PTAS.
PLAZO 325 AL MES
ENTRADA MINIMA
(TRAS PERIODO DE PRUEBA)
2 AÑOS GARANTIA TOTAL
Telf. 242-19-25 (mañanas y noches, de 9 a 11; tardes, de 2 a 6)
LLAME HOY
Y LO TENDRA MAÑANA

Vicente Cases María
Saluda

A los Sres. Industriales y Comerciantes de Cataluña, en su XXXII FERIA Muestrario Internacional y tiene el honor de comunicarles:

Haber cesado como Director-Gerente de Industrias Casma, de Valencia.

Al mismo tiempo, les hace constar sus nuevas actividades como REPRESENTANTE ESPECIALIZADO en Radio, T. V., Electrónica, Sonido y Electrodoméstica en general, por lo que ofrece su experiencia, entusiasmo y colaboración, a quienes deseen honrarle con su confianza.

Aprovechando esta oportunidad, les reitera su consideración más distinguida, desde el MANILA HOTEL, durante los días 1 al 5, ambos inclusive.

Barcelona, 1 de junio de 1964

Representaciones:
ELECTRONICA
RADIO - T.V.
ELECTRODOMESTICOS

C. Cuenca 77, 3.º
Teléfono: 22-62-14
VALENCIA

LA COSECHADORA
ESPERADA POR EL
AGRICULTOR MODERNO

XXXII FERIA OFICIAL E INTERNACIONAL DE MUESTRAS EN BARCELONA

VISITE EL «STAP'D» epple
SITUADO EN LATERAL IZQUIERDA PLAZA GRAN SURTIDOR

AUTO PROPULSADA
DIESEL - PERKINS
CONSTRUCCION ROBUSTA - GRAN RENDIMIENTO Y LIMPIEZA INIGUALABLE - PARA TODA CLASE DE CEREALES
EPPLE - BUxbaUM - WERKE A. G. - WELS (Austria)

DISTRIBUIDOR:
CASA SISTACH
ARAGON, 190
BARCELONA
Tel. 253 59 51

Hoy abre sus puertas la XXXII FERIA INTERNACIONAL DE MUESTRAS

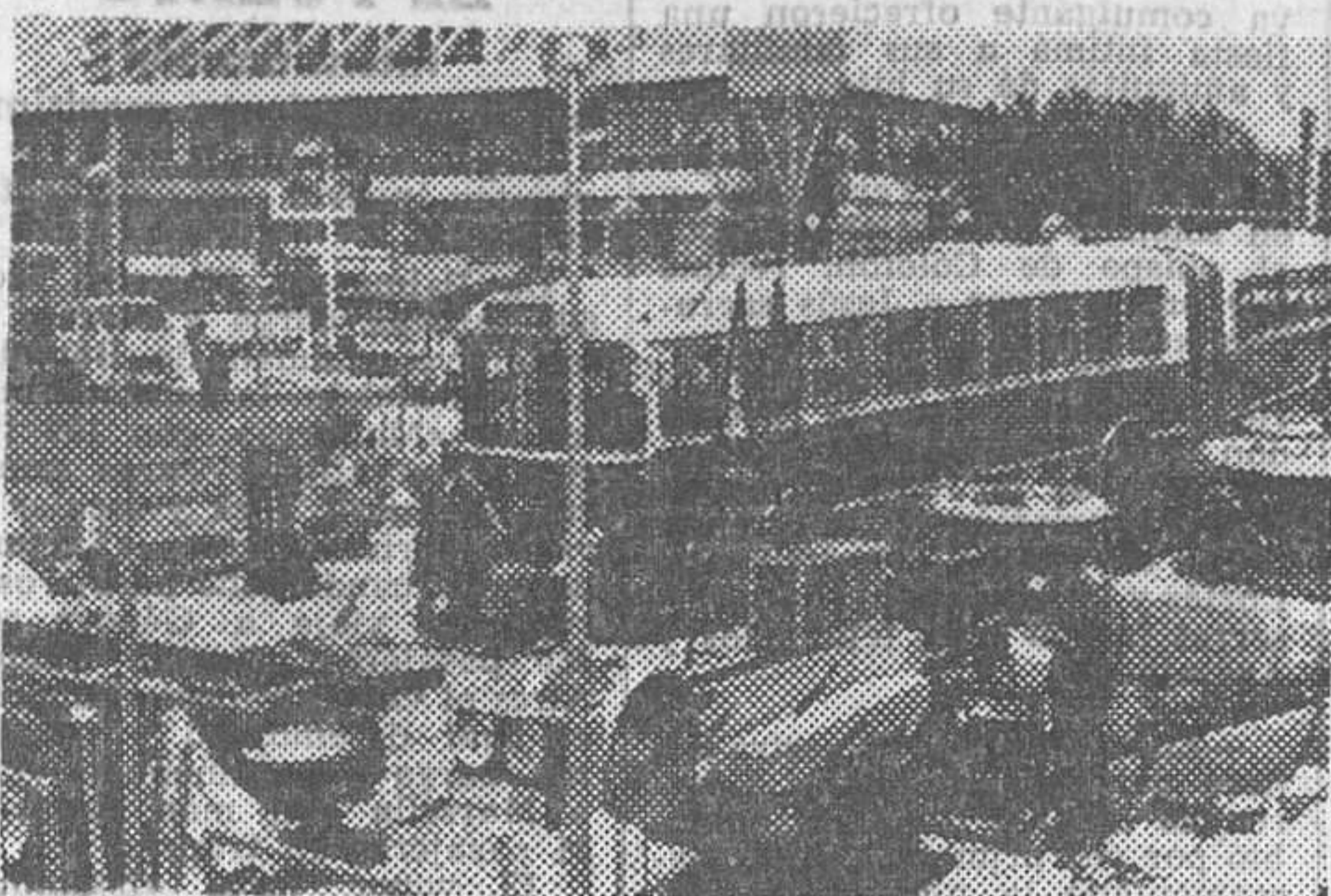
En nombre del Caudillo, presidirá los actos el vicepresidente del Gobierno, capitán general Muñoz Grandes

PARTICIPAN CINCUENTA Y TRES PAISES DE LOS CINCO CONTINENTES

Hoy, a las diez y media de la mañana, se efectuará la solemne inauguración de la XXXII FERIA Internacional de Muestras en Barcelona. Para presidir los actos es esperado el vicepresidente del Gobierno, capitán general Muñoz Grandes, en nombre de Su Excelencia el Jefe del Estado, Generalísimo Franco, presidente de honor del certamen.

La ceremonia oficial de apertura tendrá lugar en el Palacio de las Naciones. Seguirá la bendición del recinto por el arzobispo, doctor Modrego Casaus, y una visita de la comitiva oficial a las instalaciones.

Merece consignarse que además de la nutrida y brillante aportación habitual de las industrias españolas, participan hasta el momento 2.925 expositores de cincuenta países, a saber: República Federal Alemana, República Popular Alemana,



En el recinto ferial, los últimos trabajos de instalación señalan la inminencia de la apertura del certamen (Foto Soteras)



la prensa, en cuyo honor se celebraron recepciones íntimas en ambos recintos.

Por los dirigentes de las dos representaciones fueron informados los periodistas acerca de las características que ofrecen ambas en el XXXII certamen barcelonés y de las principales mercancías que exhiben para incrementar el comercio con nuestro país en el futuro.

Llegada de Mr. Luther Hodges

Ayer, por la tarde, llegó de Madrid, por vía aérea, el secretario de Comercio de los Estados Unidos, Mr. Luther Hodges, acompañado de su esposa y de un reducido séquito, así como del embajador en España, mister Woodward, y otros altos funcionarios de la Embajada. Mr. Hodges viene para asistir a la apertura de la Feria.

En el aeropuerto fue recibido por diversas autoridades, representaciones del Consulado de los Estados Unidos, Cámara de Comercio Americana, Comité ejecutivo de la Feria y dirección del pabellón norteamericano.

El secretario de Comercio de los Estados Unidos, Mr. Luther Hodges, a su llegada al aeropuerto del Prat, donde fue recibido por el gobernador civil de la provincia, alcalde de Barcelona, Comité Ejecutivo de la Feria Internacional de Muestras y otras personalidades. — (Foto Pérez de Rozas)

Andorra, Argelia, Austria, Bélgica, Brasil, Bulgaria, Canadá, Ceylán, Colombia, Congo-Leopoldville, Costa Rica, Cuba, Checoslovaquia, Chile, Dinamarca, El Ecuador, El Salvador, Estados Unidos, Etiopía, Finlandia, Francia, Gran Bretaña, Grecia, Holanda, Hong Kong, India, Italia, Japón, Liechtenstein, Luxemburgo, Marruecos, México, Mónaco, Noruega, Panamá, Perú, Polonia, Portugal, Reino Hachemita de Jordania, República Federal del Camerún, República Federal de Nigeria, República Gabonesa, República Islámica de Mauritania, República de Mali, Rumania, Senegal, Siria, Suecia, Suiza, Tanganika - Zanzíbar y Uruguay.



El gobernador civil, don Antonio Ibáñez Freire, saludando al ministro de Asuntos Exteriores de Gabón, señor Abaron, quien llegó a nuestra ciudad acompañado del director de Comercio Exterior de dicha República africana. — (Foto Cifra)

Recepciones de Prensa

Los pabellones de los Estados Unidos y Checoslovaquia han sido visitados por los órganos de

¡SUSPENSE!

Alfred HITCHCOCK Magazine

¿Qué solución les daría Ud. a los 15 «casos» que se plantean en el presente número?

- Como en una pesadilla
- La habitación vacía.
- El empleador de la abuela
- Emigrante ilegal
- Doce menos nueve son tres
- Para morir de risa
- Un sentimental
- El cóctel
- Mejor que un asesinato
- Nombre falso
- ¡Buenas noches, todos!
- Delito menor
- A su salud
- El gran golpe
- El hombre que leía los pensamientos

Lea HITCHCOCK LA REVISTA DEL «SUSPENSE» APARECE EL DIA 30 DE CADA MES

ARCAS Y BASCULAS SOLER S/A OFICINAS ALDANA 3 TELEFONO 2 41-02 91 TALLERES CONDE BORBELL 4 EXPOSICION Y VENTAS P.O. CATALUNA 10 TEL. 2214881 BARCELONA

HOTEL IMPERIAL FAMILIAS - MATRIMONIOS ECONOMICO C. SAN PABLO, 20 (Liceo)

DIA NACIONAL DE LOS HOMBRES DEL MAR



Con motivo de celebrarse ayer el «Día nacional de los hombres del mar», tuvieron efecto en nuestra ciudad una serie de actos organizados por el Apostolado del Mar.

A las once de la mañana, en el altar flotante instalado frente al embarcadero de la Puerta de la Paz, el arzobispo de Barcelona ofició la santa misa. Ocuparon lugares destacados el señor Gómez Quintana, secretario general del Gobierno Civil, que representaba al gobernador; diputado, señor Pich Salarich, por la Diputación; concejal del Distrito, señor Jové, por el Ayuntamiento; ingeniero director de la Junta de Obras del Puerto, señor González Isla, así como diversas representaciones y personalidades. Un amplio espacio acotado al efecto se hallaba totalmente ocupado por numerosos marineros y trabajadores del mar, muchos de ellos acompañados de sus familiares.

Posteriormente tuvo efecto una travesía a nado del puerto, con recorrido desde el Club Natación Barcelona hasta la Puerta de la Paz, en la que se

disputaba el II Trofeo «Stella Maris». Al propio tiempo y desde primeras horas de la mañana, se instalaron en diversos puntos de la ciudad mesas petitorias que, con la colaboración de parejas postulantes, recababan de los barceloneses su donativo para engrosar los fondos destinados a la construcción del nuevo edificio del «Stella Maris».

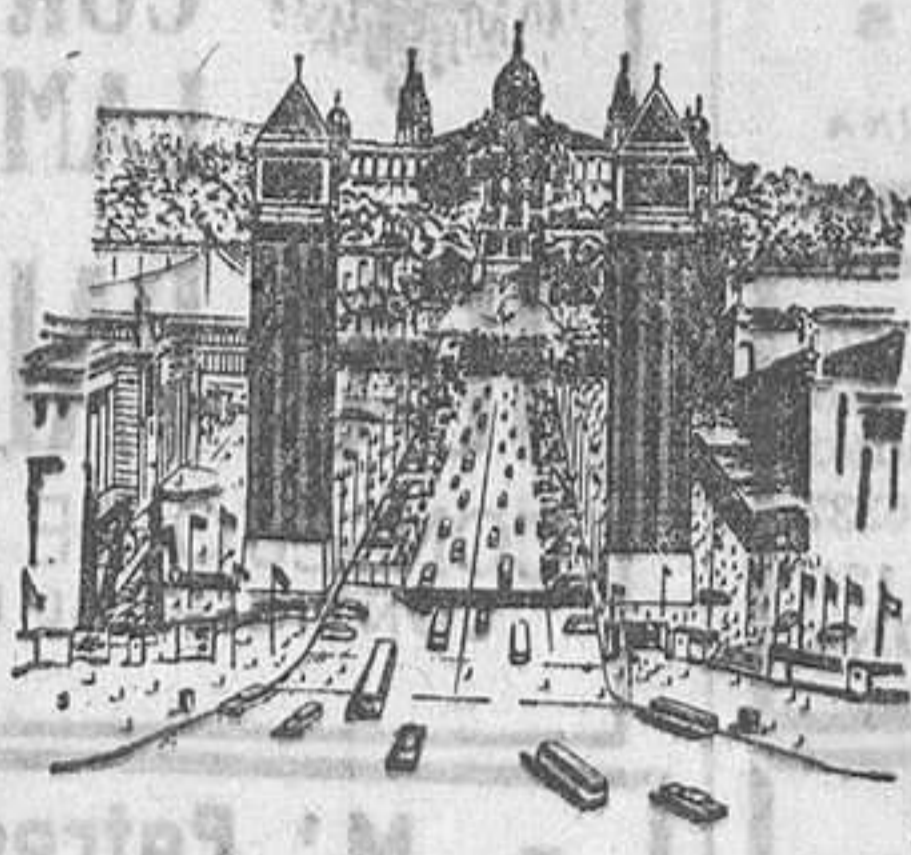
La fotografía recoge un momento del santo sacrificio de la misa, a bordo del altar flotante situado a unos quince metros frente al embarcadero de la Puerta de la Paz. (Foto Soteras.)

4.000 a 8.000 ptas. MENSUALES

ganará usted cultivando champiñones en su propia casa. Negocio cómodo y de gran porvenir. Compramos producción

Solicite información: PRODUCTOS ALBA Enamorados, 23, Barcelona (13)

Del 1 al 15 de junio



Feria de Muestras

Magno acontecimiento en la vida de Barcelona

Nuestros más cordiales saludos a expositores y visitantes



JORBA-PRECIADOS

Mundo del Aire

Nuevas líneas aéreas Barcelona - Manchester y Barcelona - Glasgow

Mañana día 2, «Iberia», Líneas Aéreas de España, inaugurará su nueva línea de Barcelona a Manchester en vuelo directo, que funcionará con frecuencia semanal todos los martes, con recorrido inverso todos los miércoles.

La nueva línea estará servida con tetramotores Super Constellation «G», con capacidad para 85 pasajeros, que invertirán 3 horas 45 minutos en el recorrido de 1.391 kilómetros.

Barcelona y Glasgow estarán también unidas por una línea aérea directa de «Iberia», a partir del próximo miércoles, día 3 de junio.

Controle la carga de su batería con el DENSIMETRO

CUALQUIER PROFANO PUEDE CONTROLAR EL ESTADO DE CARGA DE LA BATERIA

DE VENTA EN TODOS LOS ESTABLECIMIENTOS DEL RAMO

RECORD ESPAÑOLA S.A. SAURÍ - 14 - 16 - 18 - HOSPITALET (Barcelona)

Visite en la Feria «stand» núm. 5.256, en el Pabellón de Victoria Eugenia

SU LAVIS

ESTA EN GALERO

El amigo de su hogar

Urgel, 2-4 - Infanta Carlota, 116

Dos nombres muy importantes: Una Primera Marca y un Primer Comercio que... sólo aconseja artículos de máxima calidad.

Ahora puede adquirir mejor su Lavis

RELIGIOSAS

APOSTOLADO DEL MAR

Puede afirmarse que fue a orillas del mar donde Cristo inició los fundamentos de su Iglesia. Cuando llamó a Pedro y a sus compañeros, ofreciéndoles la pesca de hombres, en lugar de la pesca de peces, incorporó a los hombres del mar a su tarea, y este signo ha llegado hasta nuestros días.

Ayer se celebró en la archidiócesis barcelonesa el «Día Nacional de las Gentes del Mar». Último día del mes de mayo, el Apostolado del Mar barcelonés celebró su fiesta, rindiendo homenaje a la «Stella Maris» que ha dado su nombre a toda una larga serie de clubs de Apostolado del Mar, situados en los puertos más importantes de la tierra.

Con pobreza de medios, la labor del director y de la Junta que dirige el Apostolado del Mar barcelonés es extraordinaria, y los frutos obtenidos, óptimos. A ello podríamos añadir la abnegación y el sacrificio de los capellanes que prestan servicios en alta mar a bordo de barcos de carga, con todas las incomodidades que supone navegar en ellos.

El Apostolado del Mar barcelonés necesita hombres e instalaciones. Hombres con espíritu apostólico que quieran trabajar en esta sección especializada de la Acción Católica. Instalaciones que atraigan a los hombres del mar que llegan a nuestro puerto, para que encuentren allí el descanso y el solaz material y espiritual necesario tras las duras jornadas de navegación.

A. MARTIN DEL OLMO

La Procesión del Corpus de la Barceloneta

Hoy lunes, a las seis en punto de la tarde, saldrá del templo parroquial de San Miguel del Puerto (Barceloneta), la tradicional procesión del Corpus.

Por el entusiasmo que reina en esta barriada marítima, promete revestir gran solemnidad en honor y gloria a Jesús Sacramentado.

Curso bíblico

Hoy, día 1 de junio, comenzará en Lauria, 15, bajos, un curso bíblico (conferencias), que terminará el día 12. A diario, excepto sábados y domingos. Dos

horarios a escoger: tarde, de 5'15 a 6'15, y noche, de 8'15 a 9'15. Entrada libre.

Santos de hoy

Nuestra Señora Reina de los Apóstoles. Ss. Angela de Mérci, vg.; Inigo, ab.; Juvenio, Reveriano, ob.; Pablo, Pánfilo, pbs.; Valente, dc.; Paulo, Tespesio, Isquirión, Firma, Felino, Gratiano, Segundo, Próculo, Crescenciano, mrs.; Fortunato, pb.; Siméon, mj; Caprasio, ab.

Cuarenta Horas

Continúan hoy en el santuario de Nuestra Señora del Carmen y en la parroquia de la Virgen de la Paz.

Vida social

Exequátur para nuevos cónsules

Ha sido concedido por Su Excelencia el Jefe del Estado el correspondiente exequátur a favor de don Paulo Manuel Lage David Enes, nombrado cónsul de Portugal en Barcelona; a favor de don Enrique Santamaría Alsedá, cónsul honorario de Costa Rica, y a favor de don Vespasiano Roque de Freutas, vicecónsul honorario del Brasil, ambos, igualmente, acreditados en Barcelona.

Enlace Vidal-Quadras de la Rosa

En la iglesia del Real Monasterio de Santa María de Pedralbes se ha celebrado el enlace de la señorita Mercedes de la Rosa y de Egüillor, hija de don Pedro de la Rosa Mayol y de doña Mercedes de Egüillor de la Rosa, y nieta de la vizcondesa de Illa, con don Guillermo Vidal-Quadras Biada, hijo de doña Carmen Biada Juncadella, viuda de Vidal-Quadras, todos ellos de conocidas familias de nuestra sociedad.

Fueron testigos, por parte de la desposada, don Carlos de Egüillor Ferrer, don Javier de la Rosa, don Jaime Ráfols, tios suyos; el conde de Godó, don Mariano Calviño, don José Sainz de Vicuña, don Francisco Roldán, don Alberto Puig Gabarró, don Fernando Viñas y don Jaime Martínez Clotet.

Y por la del contrayente, su hermano don Miguel, su tío el conde de Serviá, don Alejo Vidal-Quadras, don Antonio Viada, don Fernando Rivière, don Francisco Juncadella, don Carlos Camps, don Fernando Moreno, don Antonio Creixell, don Luis M. Jover y don Francisco Izquierdo.

Después del almuerzo de bodas, los recién casados salieron de viaje.

Boda López-Batet

En la capilla del Santísimo de la iglesia parroquial de la Concepción se celebró el enlace matrimonial de la bella señorita María Dolores Batet Figueras con el joven don Armando López Maymón.

Firmaron el acta, en su calidad de testigos de la novia, nuestro compañero en la Prensa don José Solé Sanromá, don Isidro Vistuer, don Pedro García y don José Terrén; y por parte del novio, don José Gutiérrez Díaz, don José Pastor Fernández, don Eduardo Gutiérrez y don Burkhard R. Prange. Después del almuerzo nupcial, los recién casados emprendieron viaje de novios por diversas capitales.

Primeras comuniones

En el Templo Expiatorio Nacional del Tibidabo, oficiando la misa solemne el reverendo

doctor don Domingo Pérez, salesiano, recibió por primera vez a Jesús Sacramentado la niña Mercedes Garrigó Martínez, hija del capitán de Artillería don Francisco Garrigó Tortajada y de su esposa doña Mercedes Martínez Brillas. Después de la ceremonia los padres de la nueva comulgante ofrecieron una fiesta íntima a sus familiares y amiguitas de su hija.

En la capilla del colegio de las Religiosas Teresianas, y en solemne misa celebrada por el obispo de Colofón, recibió por primera vez a Jesús sacramentado la niña María Montserrat Cortés, hija de nuestro querido compañero en la Prensa don Francisco Cortés Rovira, miembro de la Junta Directiva de la Asociación de la Prensa.

En el Colegio de Nuestra Señora del Rosario, de las Reverendas Madres Dominicas, recibió por vez primera a Jesús Sacramentado la niña María del Carmen Fernández Jané, a quien acompañaron en tan solemne acto sus padres, don Emilio Fernández Fernández y doña Mónica Jané de Fernández, así como su hermana María Antonia, abuelas, y otros familiares y amigos.

Viaje a Londres

Marcharon a Londres, acompañados de sus respectivas esposas, el procurador en Cortes don José Borrachero Casas, don Alberto Bernaldo Bis y don Antonio Fernández Menargue. Permanecerán allí unos días.

Festival Internacional de Primavera

En el American School de Barcelona se celebrará el 20 de junio un festival internacional de Primavera, a beneficio del Hospital de las Colonias Extranjeras. Preside el comité honorario el capitán general de la IV Región, don Luis de Lamo Peris, y el comité organizador la señora Ginette N. Rayjal de Hermitte. Los jardines del American School estarán decorados y ambientados con un aire festivo internacional.

HERMOSO BUSTO HERMOSA MUJER PILDORAS CIRCASIANAS (B) Nueva fórmula Beneficiosas para la salud Venta en farmacias

DECORACION MUEBLES CORTINAJES LAMPARAS JUAN PALLAROLS CONSEJO DE CIENTO 355 CONTIGUO AL Pº DE GRACIA

AYUNTAMIENTO

Don José Lafont, consejero nacional

Por la representación nacional sindical ha sido elegido, en los recientes comicios para consejeros nacionales del Movimiento, el concejal de nuestro Ayuntamiento don José Lafont Oliveras.

EL PUERTO

Intensificación

en el movimiento marítimo - Llegaron en el día de ayer a nuestro puerto los siguientes buques:

De Palma de Mallorca, con 600 turistas, carga y correo, la motonave «Ciudad de Barcelona»; de Mahón, la también motonave «Mallorca», con 102 turistas, la valija y carga general; de Nueva York y escalas el vapor norteamericano «Exeter», desembarcando ocho pasajeros y siguiendo viaje a Génova con 280 pasajeros más; de Buenos Aires el vapor francés «Tohor», el cual desembarcó 4 pasajeros, carga y continuando viaje a Marsella con más carga y 34 pasajeros en tránsito.

El vapor turco «Istanbul» hizo su entrada a media mañana. Es portador de ocho pasajeros para Barcelona, carga general y además viajan en el mismo veintidós pasajeros con destino a otros puertos del Mediterráneo. De Valencia llegó con carga general el vapor inglés «Montcalm». Además vinieron en el mismo tres pasajeros. Con corcho de San Felu de Guixols llegó el vapor español «Eco Luisa» y de Génova con carga diversa llegó el vapor alemán «Flottben».

XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX

CAMPAÑA MUDIAL CONTRA EL HAMBRE

Semana de información, organizada por los «Amigos de la O.N.U.»

La Asociación de Amigos de las Naciones Unidas de España, que tiene su sede en Barcelona, inaugurará su nuevo local social, hoy, lunes, con una «Semana de Información de la F.A.O.», dedicada a la Campaña Mundial contra el Hambre.

El acto tendrá lugar a las 19 horas, en Fontanella, 14, 1.º, iniciándose con la apertura de una exposición de carteles, publicaciones y fotografías de la F.A.O. A continuación hablará el presidente de la Asociación, doctor don Antonio Puigvert, y seguidamente lo harán doña Rosa Menasanch y don Jorge Nadal, que desarrollarán los temas «Nuestra Asociación y la Campaña Mundial contra el Hambre», y «El Hambre y la Historia», respectivamente.

Durante la semana se pronunciarán diversas conferencias, y en el acto de clausura que tendrá lugar el sábado, intervendrá de nuevo el doctor Puigvert.

NECROLOGICAS

Doña Agapita Ventosa Viuda de Huertas

Falleció cristianamente a avanzada edad, la virtuosa señora doña Agapita Ventosa Martín, viuda de Huertas, madre del querido compañero de Redacción don José M.º Huertas Ventosa.

Entre las numerosas amistades y relaciones de la extinta, la noticia ha producido hondo sentimiento, ya que por las cualidades que la adornaban gozaba de merecidas simpatías y afectos. El acto del sepelio se verificará hoy, lunes, a las nueve y media de la mañana, partiendo el fúnebre cortejo de la casa mortuoria, calle Riera Alta, n.º 62, para acompañar el cadáver a la parroquia de la demarcación y después a su última morada. Testimoniamos al entrañable compañero y demás familiares, nuestra muy sentida condolencia.

Doña Concepción Soliva Freixa, viuda de Esquiroz

Confortada con los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica, falleció ayer doña Concepción Soliva Freixa, viuda de don Rafael Esquiroz Geroni.

La extinta era madre del querido compañero en la Prensa, don Vicente Esquiroz Soliva, quien, juntamente con su hermana Ana reciben, con tan dolorido motivo, numerosos testimonios de condolencia, a los que unimos el nuestro muy sentido.

Por las sobresalientes dotes morales y domésticas que adornaron a la señora viuda de Esquiroz, su óbito ha causado vivo sentimiento en el círculo de amistades de la familia doliente.

El sepelio se verificará hoy, lunes, a las 5 de la tarde, el fúnebre comitiva partirá de la casa mortuoria, calle Salvá, n.º 10, para acompañar el cadáver a la parroquia de Santa Madrona, y, finalmente, al cementerio de Sans, en el que recibirá cristiana sepultura.

ORLY

HOY 8, NOCHE, INAUGURACION DE LA

TERRAZA

Rbla. Cataluña, Aragón y Valencia

RICARD

obsequiará con su aperitivo francés a los señores clientes e invitados

IDENPENDICISE

Y GANE 6.000 ptas. mensuales aprendiendo SERIGRAFIA, profesión nueva, fácil y de gran porvenir. Apta para ambos sexos. PIDA FOLLETO GRATUITO y sin compromiso a: ACADEMIA MATER. Consejo de Ciento, 306 (junto Paseo de Gracia)

Elixir Estomacal SAIZ DE CARLOS SOLICITELO EN SU NUEVA PRESENTACION STOMALIX-3 Tonifica, ayuda a las digestiones y abre el apetito, alivia el dolor de estómago, acidez, dispepsia, vómitos, diarreas en niños y adultos, dilatación y úlcera del estómago.

HERNIADOS Usad aparatos TORRENT sin tirantes, bultos ni molestias, por su gran comodidad, precisión y seguridad son siempre los preferidos. C.S. 6337 Casa Torrent 13, Unión, 13, y 124, Rambla Cataluña, 124, principal (chafalán Córcega), BARCELONA

Doña Concepción Soliva Freixa VIUDA DE RAFAEL ESQUIROZ GERONI Falleció en el día de ayer, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica (E. P. D.) Sus afligidos: hijos Vicente y Ana, primos, sobrinos y demás familia, al participar a sus amigos y conocidos tan sensible pérdida suplican le tributen un recuerdo en sus oraciones y se sirvan asistir a la casa mortuoria, calle Salvá, núm. 10, 1.º, 2.º, hoy lunes, a las cinco de la tarde, para acompañar el cadáver a la parroquia de Santa Madrona y luego al cementerio de Sans. NO SE INVITA PARTICULARMENTE

M.º Patrocinio Anaya Sánchez Vda. de D. Guillermo de Requesens y de Viala, ha fallecido a los 92 años, habiendo recibido los SS. SS. y la B. A. (E. P. D.). Sus afligidos: hija Clementina, hija política Teresa Blay, viuda de Requesens; nieto Ramón, nieta política, nietos, bisnietos, tataranietos y demás familia, al participar a sus amistades tan sensible pérdida les suplican un recuerdo en sus oraciones y asistan al entierro hoy, día 1.º, a las 4 de la tarde, para acompañar el cadáver a la iglesia de San Raimundo de Peñafort, donde se celebrarán funerales de cuerpo presente, y después al cementerio del Este. - Casa mortuoria: calle Córcega, 230. No se invita particularmente

Doña Catalina Muntané Vélez Viuda de Ventura, ha fallecido, habiendo recibido los SS. SS. y la B. A. (E. P. D.) Sus afligidos: hijos Camila, Catalina y Francisco; hijos políticos José Subirá y Joaquina Llaquet, hermana política Angela Ventura, viuda de Solé y Plá; sobrinos, nietos y demás familiares, al participar a sus amigos y conocidos tan sensible pérdida ruegan su asistencia al acto del entierro y misa de «corpore insepultos» hoy lunes, a las 3.45. Casa mortuoria: calle Santa Cruz, n.º 3. No se invita particularmente

Don Miguel Prat Batlle Falleció ayer, día 31 de mayo, a la edad de 52 años, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica (E. P. D.) Sus resignados: esposa, hijos Félix, Mercedes y Carmen; madre política, hermanos políticos, tios, sobrina, primos, la señorita Paquita Moreno, los jóvenes Adolfo Pons y Rafael Carbonell y demás familia, al participar a sus amigos y conocidos tan sensible pérdida les suplican le tributen un recuerdo en sus oraciones y se sirvan asistir a la casa mortuoria, calle Monlau, núm. 48 (Sagrera) mañana martes, día 2, a las once de la mañana, para acompañar el cadáver a la iglesia parroquial de Cristo Rey, donde se celebrará el funeral de «corpore insepultos», y después al cementerio de San Andrés. NO SE INVITA PARTICULARMENTE

DON MANUEL CODINA RIEROLA DENTISTA Falleció ayer, habiendo recibido los Auxilios Espirituales y la Bendición Apostólica (E. P. D.) Sus afligidos: esposa Rosa Massons Gelabert, hijos Ramón, Rosa M.º y Manuel; hermanos Patrocinio, Ramón y Luis; hermanos políticos, sobrinos, primos, demás familia y la razón social «CUCILLAS MASSONS», al participar a sus amistades tan sensible pérdida ruegan le tributen un recuerdo en sus oraciones. El acto del entierro tendrá lugar hoy lunes, a las cuatro y media, celebrándose seguidamente el oficio funeral en la iglesia parroquial de Ntra. Sra. del Carmen. Mañana martes, día 2, se celebrará la misa de San Lorenzo, a las nueve, en la misma parroquia. Casa mortuoria: calle Sagrada Familia (Castell d'en Plane). Vich, 1.º de junio de 1964 El Excmo. y Rvdmo. Sr. obispo de Vich se ha dignado conceder las indulgencias en la forma acostumbrada.

DOÑA ROSA FORMIGUERA MANÉN VIUDA DE DON EUSEBIO CORTES Ha fallecido a los 78 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos (E. P. D.) Sus afligidos: hijos Eusebio y Rosa M.º, viuda de Rosa; nietos Ramón, Alvaro, Cecilia, Rosita y Eusebio; hermano político Gabriel, demás hermanos políticos (ausentes), sobrinos, primos y demás familia, al participar a sus amigos y conocidos tan irreparable pérdida les suplican le tributen un recuerdo en sus oraciones y se sirvan asistir a la casa mortuoria, calle José Bertrán, núm. 11, hoy lunes, a las tres y media, para acompañar el cadáver a la iglesia parroquial de San Gregorio Taullmaturgo, donde se oficiará una misa de «corpore insepultos», y después al cementerio del Sudoes. NO SE INVITA PARTICULARMENTE

EL DOMINGO EN BARCELONA

Mientras en varias zonas de España la lluvia ha caído como una bendición de Dios sobre unos campos sedientos y ha refrescado el ambiente, en Barcelona seguimos con una temperatura casi agobiante, aunque con la esperanza de que nos lleguen algunas borrascas bienhechoras. Y así, con los termómetros bastante altos, transcurrió el día de ayer en una ciudad que cada vez, en los días festivos, está más desanimada.

La jornada empezó, en lo oficial, con la conmemoración del día del «Apostolado del Mar». Los actos dieron comienzo con la celebración de la misa en un altar flotante que había sido instalado a unos quince metros dentro de las aguas del embarcadero de la Puerta de la Paz, con la asistencia de numerosos fieles. Más tarde hubo la travesía a nado del puerto, en la que se disputó el III «Trofeo Stella Maris», y se organizó una colecta, en diversos puntos de la ciudad, para recoger fondos que serán destinados a la construcción de una nueva sede dedicada a las gentes marineras. Los actos los había organizado el «Apostolado del Mar» y constituyeron un éxito.

En la Real Academia de Medicina y Cirugía hubo, por la mañana, una sesión dedicada a honrar la memoria de los cuatro académicos fallecidos últimamente: los doctores Francisco Borráds Salellas, Francisco Terrades Pla, Fabián Isamat Vila y Joaquín Trias Pujol. El académico corresponsal de aquella Corporación y biólogo de gran prestigio internacional, reverendo padre J. Puiggrós, S. J., ofició, en la capilla de la Academia, la misa en sufragio de los fallecidos. A continuación, en sesión pública, hubo los discursos de homenaje a través de los cuales se exaltó la ciencia y la personalidad de los que nos dejaron para siempre.

Hoy por la mañana será inaugurada la XXXII Feria Oficial e Internacional de Muestras. La ceremonia revestirá gran solemnidad y brillantez, y para asistir al acto, ayer llegaron a Barcelona destacadas personalidades extranjeras, entre las cuales se halla el secretario de Comercio de Estados Unidos, señor Hodges, cuyo viaje a nuestra ciudad tendrá un marcado relieve dada su personalidad y el cargo que desempeña en E.E.U.U.

Otro de los viajeros ilustres, que llegó en viaje particular, fue el ex canciller de Alemania, relacionados con los grupos de como se sabe, le place mucho pasar unos días en España cuando sus ocupaciones se lo permiten.

Con la asistencia del jefe nacional de la Obra Sindical «Cooperación», don Isaias Monforte, por la mañana hubo una asamblea de cooperativas de consumo convocada por la Unión Territorial. El acto tuvo efecto en la Casa Sindical Provincial, y en el transcurso del mismo se trataron problemas y cuestiones relacionadas con los grupos de consumo, tema que es estudiado hoy muy a fondo por los técnicos económicos de toda Europa.

Ayer se cumplía el segundo aniversario del fallecimiento del maestro Eduardo Toldrá, uno de nuestros músicos que más colaboró en la divulgación, entre el pueblo, de la buena música. Para conmemorar la dolorosa efeméride, la Orquesta Municipal, bajo la dirección del maestro Rafael Ferrer, interpretó el «Scherzo», perteneciente a las ilustraciones musicales del drama de Adrián Gual «La filla del marçant», y el ciclo de canciones sobre poemas de Tomás Garcés «A l'ombra del lladoner», cantadas por el tenor Juan Ferrer, programa que fue acogido con grandes y reiterados aplausos.

Después de haber permanecido abierta varios días, ayer por la tarde fue clausurada solemnemente la Exposición del Libro Argentino, que ha constituido un alarde por parte de los editores de aquella República, tan acreditados en todo el mundo de habla castellana. La ceremonia constituyó una brillante sesión académica, en la que tomaron parte entre otras personalidades, el ministro plenipotenciario de la Argentina en Madrid, señor Lavaye Cobo, y el delegado del Ministerio de Información y Turismo, doctor Delgado. Terminado el acto, los asistentes fueron obsequiados con un aperitivo por el presidente de la Diputación, marqués de Castell-Florite, y se puso punto final al acontecimiento con una cena de gala.

En la corrida de toros celebrada por la tarde en la plaza Monumental, que por cierto fue en extremo entretenida, hubo un personaje de categoría en los tendidos: el ministro de Asuntos Exteriores de la República del Gabón, señor Pierre Aberon, a quien le fueron brindados dos toros, gentileza que le complació en extremo.

CLAUSURA DE LA SEMANA DEL LIBRO ARGENTINO

El acto cultural, que presidió el ministro plenipotenciario en Madrid, tuvo efecto en el salón del «Tinell» Por la noche se celebró un banquete de gala

Después del éxito alcanzado por la Exposición del Libro Argentino, celebrada en el Salón del Tinell, ayer por la tarde se celebró la solemne clausura de aquella manifestación literaria. El acto cultural tuvo efecto en el mismo lugar de la Exposición. Más tarde, el presidente de la Diputación ofreció una recepción en el Palacio Provincial, y por la noche hubo un banquete de gala en el Hotel Ritz, al que asistieron las primeras autoridades y destacadas personalidades argentinas y barcelonesas.

La sesión de clausura la presidió el ministro plenipotenciario de la Argentina en Madrid, señor Lavaye Cobo, a quien acompañaron en el estrado el diputado ponente de Cultura, señor Brugués; el concejal señor Jiménez de Anta, en representación del alcalde; el delegado del Ministerio de Información y Turismo, doctor Delgado; don José María Souvirón, por el Instituto de Estudios Hispánicos; el cónsul general argentino en Barcelona, señor Araujo, y otras personalidades.

Habló en primer término el señor Souvirón, elogiando la Exposición y la cultura argentina, uno de cuyos exponentes —agregó— es lo que vemos en estas salas, y que constituye un legítimo orgullo para aquel país.

A continuación hizo uso de la palabra el doctor Delgado, el cual aludió, en primer lugar, al contenido de la exposición, subrayando la importancia que el Gremio de Editores tiene en la Argentina y su espíritu emprendedor para la difusión de la cultura. Cúpleme decir —agregó—, en mi calidad de historiador americanista, que esta Exposición del Libro Argentino hubiera podido acoger un mayor número de libros de historia del que ha albergado, y ello sin salir del país en busca de autores. Afirmó, al decir esto, que la República Argentina es uno de los países hispanoamericanos que más y mejor ha estudiado su propio pasado histórico, desde las primeras expediciones a lo que se llamó primero Mar de Solís y después Río de Plata, y, sobre

todo, desde los tiempos fundacionales de don Pedro de Mendoza y de don Juan de Garay hasta los primeros años del siglo XX.

A continuación, el doctor Delgado, gran conocedor, como es sabido, de la historia de Hispanoamérica, se extendió en amplias consideraciones sobre el tema que dejamos apuntado arriba, y terminó proclamando: «He dicho varias veces, y nunca estimo suficiente la insistencia, que España necesita urgentemente experimentar un nuevo proceso de americanización tan intensa como el que recibió durante el siglo XVI, cuando llevó a cabo en América la más alta creación cultural de la Historia Universal. Tal labor creadora fue posible gracias, sin duda, a la acción de España en el nuevo continente, pero también gracias a que los españoles estuvieron siempre abiertos a la influencia y a la atracción que sobre ellos ejercieron las nuevas tierras y la nueva humanidad allí descubiertas».

Seguidamente pronunció un discurso el señor Lavaye Cobo. Su disertación fue una síntesis histórica de la Independencia del mundo hispánico, afirmando que no fue un movimiento dirigido contra España, sino más bien contra Francia o, mejor dicho, contra Napoleón, ante el temor de que el emperador corso, que entonces ocupaba la Península Ibérica, se apoderara, asimismo, de aquel Continente.

Cerró los parlamentos el cónsul general señor Araujo, para dar las gracias a todos por la colaboración prestada a la Exposición.

Todos los discursos fueron largamente aplaudidos.

A continuación, los asistentes se trasladaron a la Diputación, donde el señor Brugués, en nombre del marqués de Castell-Florite, ofreció una recepción, gentileza que agradeció vivamente el señor Lavaye Cobo.

Finalmente fue servido un aperitivo. Y por la noche hubo el banquete de gala, en el transcurso del cual se pronunciaron discursos de gran cordialidad por parte de las personalidades asistentes.

CONCURSO DE PINTURA RAPIDA



Uno de los participantes en el concurso de pintura rápida celebrado con ocasión de los actos conmemorativos del centenario de Gracia (Foto Soteras)

A PLAZOS RADIO TELEVISION
DISCOS new phone
Tocadiscos ANCHA, 35 y 37
Instrumentos Guitarras, pianos, acordeones

BODAS - BANQUETES
FIESTAS FAMILIARES
SALONES:
HOTEL ORIENTE
RESERVE FECHA CON ANTELACION

Brillantes actos conmemorativos del cincuenta aniversario de la fundación de Rocalla, S. A.

El programa de actos previsto para el festejo de las bodas de oro de «Rocalla, S. A.», fue iniciado el pasado jueves con la recepción en el local social de los colaboradores de «Rocalla, S. A.», que acompañados la mayoría de ellos de sus esposas, vinieron de toda España y que sumaban la cantidad de más de doscientos cincuenta.

Al día siguiente dieron comienzo los solemnes actos con la asistencia de todos los invitados que se dieron cita en la Santa Montaña de Montserrat, donde después de girar una visita al monasterio, se celebró una misa en acción de gracias, y posteriormente fue ofrecido un banquete.

En el transcurso del mismo, y bajo la presidencia del Consejo de Administración y alto personal de «Rocalla, S. A.», se dio lectura de cartas y telegramas de adhesión. El secretario del Consejo de Administración señor don Juan Mari Corominas y el consejero-gerente don José Flotats Casals, pronunciaron sendos discursos, en los que destacamos los elogios dirigidos a todos los colaboradores de «Rocalla, S. A.», que forman, como dijo el señor Mari, la gran familia Rocalla y el recuerdo que se tributó a la memoria de todos los desaparecidos y de forma especial de

los señores don José Esteva Casals y don José Luis Francés Casanovas, presidente del Consejo de Administración y consejero-gerente, respectivamente, lo que constituyó un sentido homenaje.

Después de visitar los lugares más pintorescos, los invitados regresaron a los distintos hoteles donde se hospedaban.

Al día siguiente, y como continuación de los actos, todos ellos cuidadosamente organizados, las señoras fueron acompañadas para visitar la ciudad, Pueblo Español y jardines de Montjuich, mientras tanto el complejo industrial de Rocalla, S. A., sito en Castelldefels, fue visitado y mostrado minuciosamente al resto de los invitados.

Llamó especialmente la atención de los visitantes la maquinaria recientemente instalada, que gracias a la adecuada automatización industrial ahora al máximo la mano de obra y consigue una perfecta fabricación inigualable. Los gigantes silos para el almacenamiento de los materiales que se emplean en la fabricación del fibrocemento «Rocalla».

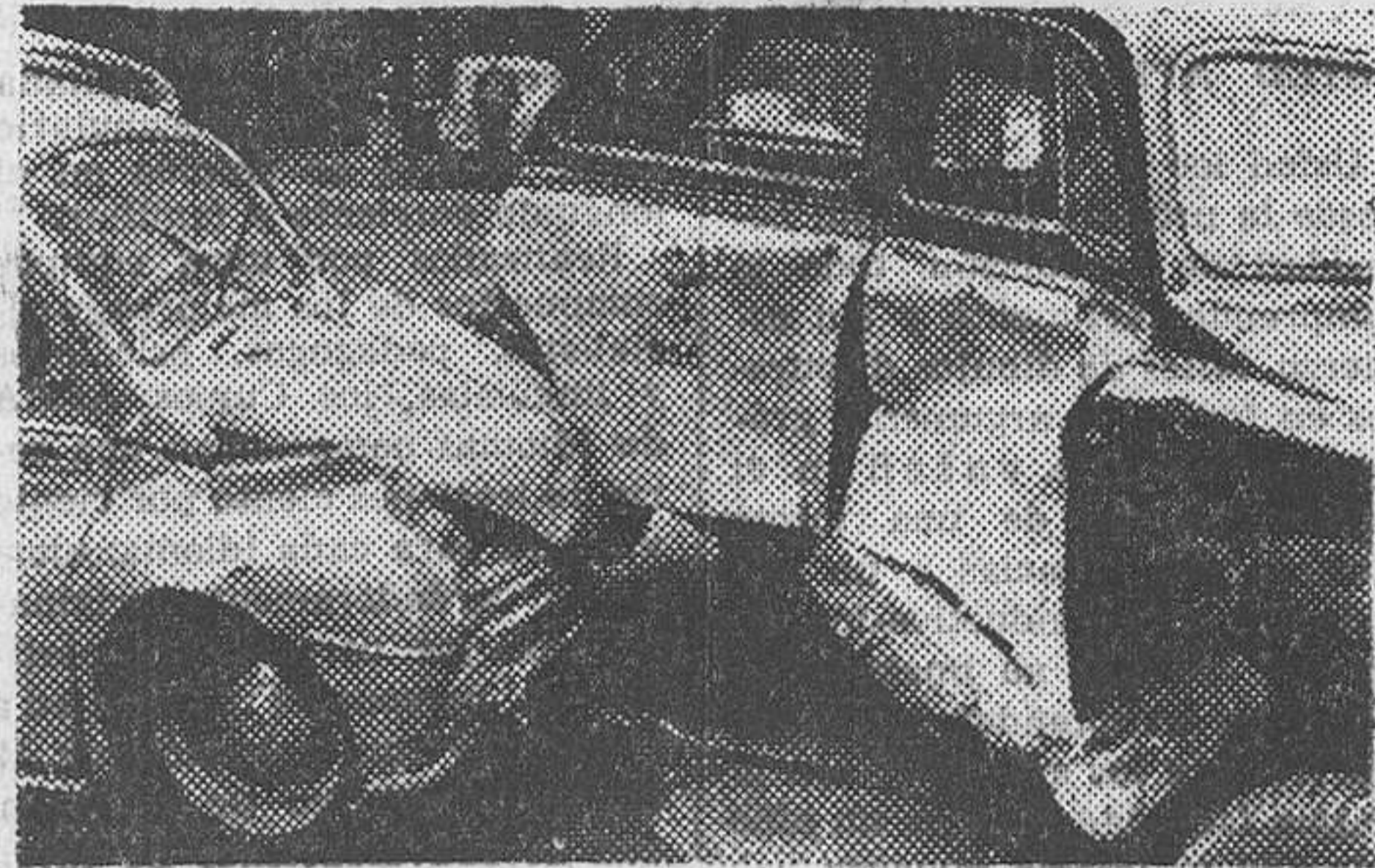
Los laboratorios físico y químico, donde se experimenta y controla constantemente la calidad de los fabricados.

La higiene más escrupulosa, pese a lo difícil que resulta en una factoría de esta índole.

En cuanto a las atenciones sociales, que lógicamente no podían faltar en un complejo industrial como éste, mencionamos el dispensario médico con servicios de Rayos X, Salón de Actos, etcétera.

A continuación en un destacado hotel de la localidad, se sirvió una comida de despedida, tras la cual se procedió a la clausura de estos magníficos actos celebrados con motivo de las Bodas de Oro de Rocalla, en los que cabe destacar que durante su transcurso han estado llenos de auténtica cordialidad.

SUCESOS ACCIDENTE DE LA CIRCULACION



En el cruce de las calles Aragón y Rocafort chocaron ayer el taxi matrícula M-133787 y el turismo «Renault» B-158004. Los vehículos sufrieron los desperfectos que se aprecian en la foto, pero los ocupantes de aquéllos sólo resultaron con heridas leves. — (Foto Pérez de Rozas)

Detenciones
Pasaron a disposición de distintos Juzgados los detenidos por inspectores de la B. I. C. por diversos motivos:

Francisco Prado Martín, quien en unión de otro que se dio a la fuga, intentaron sustraer la cartera con seiscientos pesetas a Francisco Rodríguez Guasch, quien se defendió y contraatacó las intenciones de los malhechores, resultando con lesiones leves a causa de la reyerta que sostuvo con el detenido y su compañero fugitivo.

María Inocencio Ramos Vicente, acusada de la sustracción de una pulsera, valorada en treinta mil pesetas, el pasado día 19 de marzo. Se recuperó la pulsera sustraída.

Robos
Del camión que conducía Eugenio Fernández Surrión y que lo tenía parado en la avenida del Hospital Militar, le robaron un paquete con cubiertos inoxidables, que se valoran en veintidós mil pesetas.

—Los ladrones visitaron la casa de Antonio Monclús Marqués, calle Numancia, 4 y 6, llevándose joyas por valor de nueve mil quinientas pesetas.

EL MISMO LARGO. CINCO ANCHOS
6 7 8 9 10
Calce como a medida
CALZADOS CLAR
ARAGÓN, 247 (Junta Rbla. Cataluña)

Accidentes de la circulación

Un «jeep» y un taxi entraron en colisión en el cruce de las calles Arenal y Garellas.

Hay que lamentar las heridas graves que sufren Elicio Matrañó González y Gregorio Alonso Creus, y de pronóstico reservado Rafael Asso Gracia y Santiago Vicente Asso. Los dos últimos pasajeros del taxi y los dos primeros del otro vehículo.

—Ingresó en el Hospital Clínico con heridas graves el niño de cinco años Alejandro Ramón García, atropellado por una moto en la calle Alhambra.

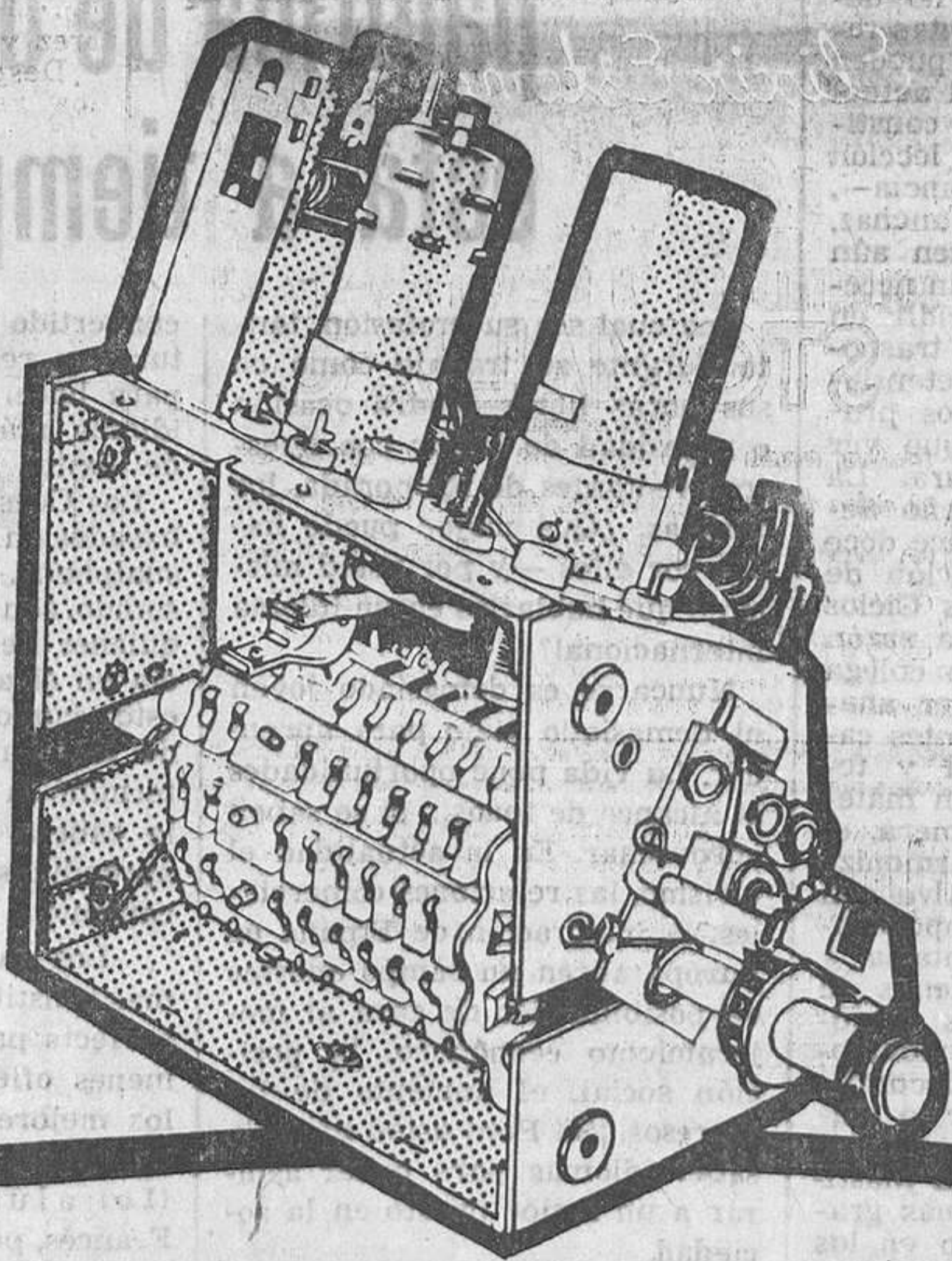
El conductor de la moto pasó a presencia judicial.

—Un triciclo y un coche de turismo entraron en colisión en el Torrente de las Flores.

Resultó herido de consideración el conductor del triciclo, Eduviges Chico del Valle, quien después de la cura de urgencia fue llevado al Hospital de San Pablo, donde quedó instalado.

HOJA DEL LUNES
Redacción y Administración
RAMBLA CATALUNA, 10

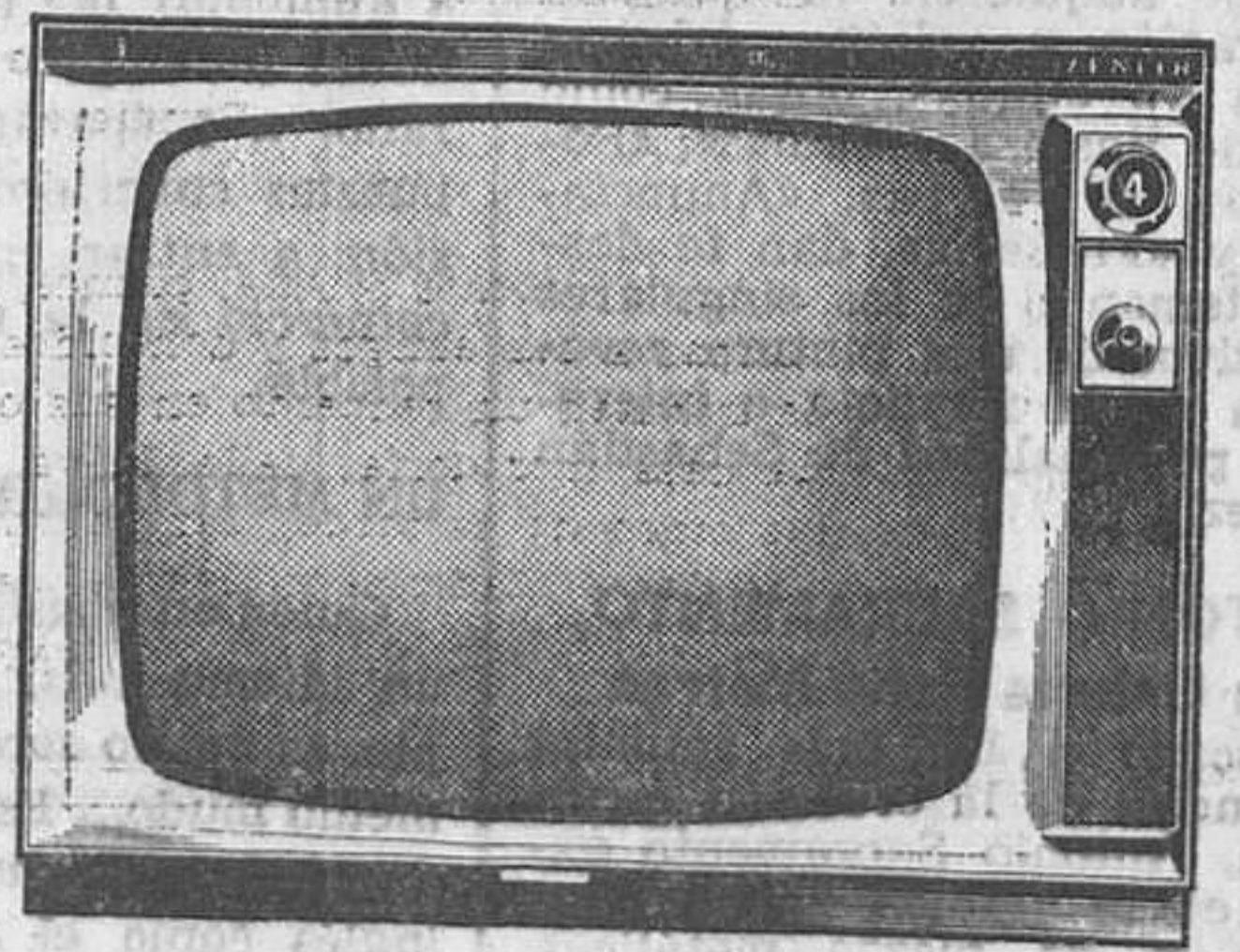
¿ por qué ZENITH es el televisor americano de mayor venta en el mundo ?



LOS 104 CONTACTOS DE ORO PURO DE ZENITH ASEGURAN UNA OPTIMA SINTONIZACION.

El sintonizador «Guardián de Oro», cerebro del televisor, incorpora el valioso metal elegido para conseguir máxima sensibilidad y que capta, aún en zonas de recepción deficiente, la mejor imagen para su pantalla.

Esta misma sensibilidad proporciona a ZENITH «criterio» para evitar las interferencias y parásitos que perjudican la recepción.



ZENITH
Marca Registrada
EL TELEVISOR AMERICANO DE MAYOR VENTA EN EL MUNDO

Si es preciso espere, pero cuando compre, compre un ZENITH. En el zénit de la televisión mundial. Precios internacionales.

ARTES Y LETRAS

EXPOSICIONES DE ARTE

PASCUAL BUENO, en La Pinacoteca

Este joven pintor barcelonés, que sólo había expuesto en colectivas o fuera de nuestra ciudad, celebra ahora su primera muestra individual entre nosotros. Su obra nos ha sorprendido totalmente, y, desde luego, lo es todo menos la de un novel. Se advierte en seguida que Pascual Bueno sabe su oficio y tiene una paleta brillante y elocuente, apta para traducir sus impresiones ante la naturaleza con plenitud de eficacia referencial. Pero lo que junto a este bien dotado temperamento y expresivo lenguaje descuella también en la pintura del expositor, es su sinceridad. Su falta de prejuicios conceptuales y estilísticos le mueve a pintar lo que siente y cómo lo siente hoy. Mañana, Dios dirá. Si su obra evoluciona, no será por presiones ajenas a su única norma y camino: pintar lo que ve y lo que le emociona para transmitir honradamente esas sensaciones visuales y emotivas. Los óleos que ahora expone —con la sola excepción de una figura, recientemente construida—, son paisajes, marinas, notas y un florero. Su amplio repertorio cromático recorre desde los tonos cálidos de «Puente románico» y «Banqueta» —este acaeso su lienzo más sólido y trabajado—, hasta los matizados blancos y grises de «Sa Peña», de fiel ambientación y plateada luz. Otros aspectos de Ibiza —como los números 6, 9 y 10—, así como las telas tituladas «La platgeta», «Castellfuit de la Roca», «Pajares», «Remolcador» y «Dique», entre otros, atestiguan la flexibilidad de la dición y la riqueza colorística de una paleta cuyos fluidos y rotundos empastes, en función estructural y valorativa de los factores compositivos, luminicos y ambientales de cada lienzo, traducen el sentimiento y la vitalidad de la pintura espontánea y vibrante, saludablemente juvenil, de Pascual Bueno.

SEBASTIAN MENDEZ, en Syra

Para ciertos pintores inquietos en pretendidas conquistas conceptuales y plásticas que por su enfadosa reiteración no dejan de constituir otras tantas recetas que ya nada nuevo pueden descubrirnos, la obra del actual expositor de Syra puede constituir una aleccionadora lección —valga la burda redundancia—, demostrativa de cuán anchas, ilimitadas rutas se ofrecen aún a la creación pictórica, sin necesidad de incidir y reincidir en aberrantes aventuras —transahadas las más— con pretensiones genialoides y caducos pruritos que nada tienen que ver con la auténtica pintura. La obra del artista madrileño Sebastián Méndez —que hace doce años exhibió una colección de acuarelas en uno de los Ciclos Experimentales que a la sazón Mirigia nuestro estimado colega Angel Marsá— puede ser analizada en sus dos vertientes características: conceptual y temática, una; de ejecución material, la otra. En la primera, el artista compagina y armoniza la representación figurativa con el informalismo, en composiciones de sobredante fantasía y fabulosa imaginación, llenas de simbolismos y alusiones alegóricas, formando un todo abarrocado y poderosamente decorativo, que parece reclamar la mayor superficie del tapiz o del mural. En su realización plástica, el artista conjuga finas gradaciones tonales —como en los fondos de «Rey de Oros» y «Rey de Copas»— con trabajadas texturas donde las calidades de la materia adquieren la máxima elaboración y relieve. Además de las ya citadas, obras como «Rey de Bastos», «Manías», «Poverello», «Poesía», «Anunciación» y «Filosofía», dan fe descoladamente de los singulares distintivos de una pintura reveladora de la inquieta e interesante personalidad de Sebastián Méndez.

ANTONIO SACRAMENTO, en Galería René Métras

Adsorbito a las más actuales tendencias de la creación escultórica, Antonio Sacramento expone en la aludida galería una colección de piezas metálicas, que podríamos dividir en dos grupos claramente definidos: el de las realizaciones puramente abstractas —o que tal pareciera por su aguda simplicidad— y el de aquellas que aun poniendo en hábil juego los valores espaciales, sugieren, más que representan, objetos o figuras. (En una vitrina de la pro-

pia galería se exhiben recortes de prensa alusivos a otras exposiciones del artista y que reproducen piezas como «Napoleón» o «Niña con trenzas», más explícitas en sus alusiones formales, sin renunciar a su utilización del «vacío» como elemento, paradójicamente, volumétrico.) Con todo y con independencia de sus factores más o menos representativos, las obras de Antonio Sacramento tienen un plural denominador común: su sentido del ritmo, su dinamismo morfológico, su decorativismo funcional —nunca incurso en formas vulgares o francamente antiestéticas— e incluso la nobleza de la pulimentada materia en que están realizadas y que las distingue favorablemente de esas toscas y grotescas chatarras que por esos mundos se exhiben con pretensiones escultóricas.

E. F.

MALLOL SUAZO
PINTURAS
SALA PARÉS Petritxol, 5

SYRA SEBASTIAN MENDEZ
P.º Gracia, 43

GALERIA RENÉ METRAS
Consejo de Ciento, 381

ESCUPTURAS DE ANTONIO SACRAMENTO

SALA JAIMES ENGRACIA CASAS
P.º Gracia, 64 **EMILIA CASTELLS**

UN NOVELISTA ESPAÑOL, MUY TRADUCIDO

Ricardo Fernández de la Reguera es uno de los novelistas españoles más traducidos y que han cosechado mayores éxitos de crítica y de venta en el extranjero. Sus obras han sido reeditadas copiosamente, publicándose, además, en colecciones tan famosas e importantes como el Club del Libro «Gutenberg» (de Alemania, Austria y Suiza) y en las populares del Libro de Bolsillo («DTV», de Alemania), y «Four Square», de Inglaterra. Fruto del prestigio que Fernández de la Reguera ha alcanzado más allá de las fronteras es la invitación que le fue formulada por el gran diario de Berlín «Der Tagesspiegel» y la radio de Colonia, para nutrir con sus artículos una sección especial, reservada exclusivamente a siete escritores europeos (Michel Butor, Angus Wilson, Petru Dumitriu, Heinrich Böll, Hans Scholz, Wolfgang Koepfen y nuestro autor), y que es seguida con entusiasmo por los lectores y radioyentes alemanes.

La Kindler-Verlag alemana publicó su novela corta «El chateau», en la antología «Europa Houtte». En Francia, «Le Figaro Littéraire», en el último número del pasado mes de mayo, ha dado cabida en sus páginas, por vez primera, a un escritor español, publicando la novela corta «Bajo un sol ardiente», de nuestro autor. En Italia, la Editorial Morano, de Nápoles, anuncia la inminente aparición de «Cuando voy a morir», una de las novelas de Fernández de la Reguera más traducidas a otros idiomas. Se halla en prensa la versión alemana de «Perdimos el Paraíso», que será la quinta novela del autor publicada en la República Federal, y que lanzará la Editorial Ullstein, de Berlín, a principios del próximo otoño, coincidiendo con la salida, en Norteamérica, de la traducción inglesa de «Cuerpo a tierra», bajo el sello de la Editorial Abelard Schuman, de Nueva York. — Esteban DOLTRA.

El novelista

García-Vizcaino, premiado

En Madrid, un jurado, compuesto por Tomás Borrás, Federico Sainz de Robles, Jesús Murillo y otros escritores, ha concedido el premio «Bullón», dotado con doscientas mil pesetas, al joven José Antonio García-Vizcaino, por su novela «El salvaje».

Se trata de una obra de gran interés y escrita con un estilo terso y elegante. Patrimonio bien conocido ya, por otras producciones, de García-Vizcaino. Este fue agasajado con un banquete en los salones de Lhardy, al que concurrieron gran número de literatos.

EL ARBOL DEL SABER, por Gordon Parks. — Ediciones Grijalbo, Barcelona.

La protesta del negro estadounidense del Sur contra el compatriota blanco que le aparta y le desprecia, olvidando no sólo elementales normas morales, sino incluso la superior ley constitucional —tan sagrada en otros aspectos—, alcanza aquí el consabido tono de melancolía contenida, propio del «espiritual», y que, si bien no es violenta reivindicación de derechos, sí puede considerarse como una llamada a la justicia y rectitud de conciencia que pueda albergar la humanidad. La niñez y la adolescencia de Newt Winger —transcurridas en aquel pueblo de Kansas, Cherokee Flats—, están constantemente influidas por el oscuro color de la tez del muchacho. Las escasas posibilidades de los negros están predeterminadas de antemano. De nada vale que se haga lo posible por ingresar en la Universidad y que incluso se llegue a alcanzar el grado; el final es el mismo: doncellas, porteros, limpiabotas... el más afortunado, boxeador, músico o cantante. El problema racial es una de las grandes paradojas estadounidenses: libertad y democracia con «reservado el derecho de admisión».

El pequeño Newt Winger —inquieto y preocupado por los enigmas que estrena su mente infantil— descubre bien pronto las sensaciones vitales más fuertes. Primero, será el amor físico cuando apenas ha alcanzado la pubertad. Después, la trágica muerte de Gran Mabel. Más tarde, la traición y la huida de Arcella, la joven a quien amaba. Luego, al poseer el secreto sobre un importante crimen, de su testimonio dependen matanzas y conflictos raciales. Y por último, la lucha a muerte con su enemigo irreconciliable, Marcus Savage. En todos sus problemas el joven Winger tiene la guía y el regazo confortador de su madre, Sarah —la mujer que le proporcionó el árbol del saber—, y el claro ejemplo de la honradez y laboriosidad de su familia.

Gordon Parks parece querer decirnos que en las familias negras también alienta el sentido de la honestidad, del temor divino, de la hospitalidad, de la honradez y de la amistad. Aunque la raza de color proporcione mayor índice de delincuencia, también es verdad que sus peores condiciones vitales son mejor caldo de cultivo para el crimen. Como muy bien comprobó Newt, si bien la piel diferencia a las dos comunidades, los huesos —el interior, el alma— no tienen distingos de raza.

Pero esta novela, además de ser una sentida denuncia, tiene otras fuentes de interés, como la de describirnos la vida en un pueblo sudista, allá por los años inmediatamente anteriores al «crack» de 1929, habitado por típicos personajes americanos, como el pastor episcopaliano Broadnap; el dueño del único restaurante y lugar de diversión de la localidad, Chapple Logan; el brutal policía Kirky, detentador de un sentido profesional no muy de acuerdo con la justicia...

Gordon Parks —además de compositor, deportista y otras varias cosas— es redactor de «Life». Su técnica es de reportero, pero reportaje sabiamente dirigido. Es como si la cámara que nos brinda la acción se detuviese en, o agrandase, aquellos planos aptos para sacar claras conclusiones. Y todo ello expresado de una forma sencilla, limpia y simple, adecuada a la calurosa humanidad de los hechos narrados, de esos hechos vividos por el niño o el adolescente Newt Winger, el mismo que, una vez que venció la presencia de la muerte, encontró un haz de posibilidades y de esperanzas en su marcha a un mundo septentrional y paradisíaco sin segregaciones ni desprecios.

○ mirilla literaria

«EL LAICO en la iglesia», de A. Glorieux, es una obra escrita para los obreros católicos franceses, pero de aplicación para cualquier militante católico de todos los países. La publica la Editorial Estela en su Colección «Epifanía».

EN SU Colección enciclopédica la Editorial Bruguera publica una «Guía médica de urgencia», cuyo autor es el doctor John Herderson. Es obra especialmente escrita para los hogares y centros de trabajo (minas, talleres, fábricas, oficinas). Da sencillas instrucciones para remediar en lo posible las urgencias derivadas de traumatismos, ataques cardiacos, hemorragias, fracturas, asfixias, envenenamientos...

AHORITA QUE el problema litúrgico ocupa la atención de todos los fieles, las Ediciones Desclée de Brouwer nos brindan una nueva edición de «La renovación de la parroquia por medio de la Liturgia», obra escrita por el padre Parsch.

LA EDITORIAL Mateu ha lanzado el «Diario de Papini». Es obra en que el discutido autor italiano desnuda su alma torturada. También ha publicado la misma casa «Memorias de ultratumba», de Chateaubriand; «Diario íntimo», de Amiel, y «Un escritor en la revolución», del ruso Iliá Ehrenburg.

EL PROFESOR Rafael de Balbín Lucas en su «Sistema de rítmica castellana», publicado por la Editorial Gredos, afronta el problema del ritmo del idioma castellano, especialmente en el verso. No es éste la unidad base, pues carece de plenitud formal, sino la estrofa. Balbín configura la estrofa como período rítmico. La obra recoge modelos desde las jarchas mozárabes hasta los poetas últimos.

EL TERCER tomo de la obra del padre André Blanchet, S. I., sobre «La literatura y lo espiritual» —obra que obtuvo el premio de la crítica en Francia—, acaba de salir en la Editorial Razón y Fe. Entre otros autores, están juzgados por el padre Blanchet: Homero, Dante, Katherine Mansfield, Francis James, Jules Supervielle, Saint-John Perse, Camus, Mauriac y Simone de Beauvoir.

«CUADERNOS LITERARIOS Azor» es el título de unos fascículos que con carácter mensual han empezado a publicarse en nuestra ciudad. El propósito es ofrecer textos que en su tiempo fueron muy estimados y han dejado profunda huella en la historia, en la literatura, en el arte y que hoy son casi desconocidos, salvo para los bibliófilos. El editor de estos «Cuadernos Literarios Azor» es José Jurado Morales. La selección de textos corre a cargo de Lluís Santa Marina, José María Iribarren y José Jurado Morales.

Esta es su última oportunidad
¿Ya está usted preparado frente a la invasión pacífica de ocho millones de turistas? ¡Todavía está a tiempo de aprender Inglés - Francés!

USTED APRENDE LEYENDO

Usted lee Francés o Inglés desde la primera lección, sin necesidad de traducción, todo lo comprende fácilmente y sin esfuerzo. Miles de dibujos dispuestos en forma de argumento gráfico novelado le enseñan el idioma elegido de una forma sorprendente: gracias a un método deductivo-inductivo-intuitivo que estimula su imaginación y le hace comprender y asimilar las frases y los modismos con la misma facilidad con que un niño aprende su idioma materno. La simple lectura es suficiente. Usted lee directamente en inglés o francés. Cientos de imágenes continuadas le facilitan la comprensión del texto y le llevan de la mano hasta el dominio total del idioma estudiado.

UN METODO AMENO, SENCILLO Y FACIL

No sólo los antiguos alumnos, sino numerosos pedagogos eminentes recomiendan el Método Visualphone, base de los Cursos AFHA de Idiomas, autorizados por el Ministerio de Educación Nacional.

Un sólido estudio científico, basado en la frecuencia de empleo de las palabras en cada idioma, ha permitido seleccionar, para cada lengua, el vocabulario más práctico y útil. Esta selección, desarrollada en las prime-

Sea cual sea su profesión, tanto durante su trabajo como en sus horas libres tendrá ocasión o necesidad de tratar con nuestros visitantes de temporada, los turistas. ¿Qué mejor puede hacer por ellos —y por usted mismo— que hablarles en un idioma internacional?

Nunca se es demasiado joven ni demasiado viejo para aprender. La vida pone oportunidades al alcance de todos... si se saben aprovechar. En la actualidad el turismo, las relaciones comerciales, la integración de España en Europa abren un campo enorme de posibilidades de cara al mejoramiento económico, la posición social, el aumento de los ingresos. ¡Sí! Pero usted necesita saber idiomas para poder aspirar a un mejor puesto en la sociedad.

Saber otro idioma, además del materno, equivale a ganar más; a aumentar las posibilidades de hallar un empleo mejor remunerado; a preparar su ascenso a puestos superiores en su profesión; a entrar en el mundo del comercio en la mejor situación posible.

UN METODO «A LA MEDIDA»

Quien en nuestros días no sabe un idioma más, aparte del propio, es medio sordo, medio ciego, medio mudo... Es como si viviera apartado del mundo. Tanto el inglés como el francés se han

convertido en una necesidad cultural y resultan indispensables para hacer carrera. Saber un idioma más es poseer la llave del éxito.

Los Cursos AFHA de Idiomas, basados en el famoso Método Visualphone, por la imagen y el sonido, son la fórmula ideal para quienes desean rapidez y eficacia en el aprendizaje. Gracias a estos cursos, acabó el tormento de los manuales de gramática; terminó la necesidad de llenarse la cabeza de palabras y reglas aprendidas de memoria, mecánicamente...

Los Cursos AFHA de Idiomas constituyen una preparación perfecta para toda clase de exámenes oficiales y para optar a los mejores puestos en turismo, comercio exterior, secretariado... (Los alumnos del Curso de Francés, por ejemplo, pueden aspirar a obtener los diplomas oficiales del «Instituto Francés» en España).

Los Cursos AFHA de Idiomas representan en la enseñanza una de las más interesantes, más efectivas y más útiles innovaciones de los últimos años. Usted puede seguir cualquiera de ellos desde su propio hogar, por correo, sin variar en nada sus actuales ocupaciones, dedicando sólo una hora diaria al estudio. Pudiendo iniciar el Curso en la fecha que desee, bajo tarifas al alcance de todos los bolsillos y con un sistema de enseñanza apto para todas las inteligencias.

- Remítanos sin compromiso información amplia sobre su Curso de (señale el que le interesa):
- FRANCÉS
- INGLÉS
- DIBUJO
- DELINEANTE
- FOTOGRAFIA
- ELECTRICIDAD PRÁCTICA
- ELECTRONIA, RADIO & TV
- CORTE Y CONFECION

Nombre _____

Domicilio _____

Población _____



GRATIS

Rellene hoy mismo este cupón y recibirá, completamente gratis, una magnífica revista ilustrada del Curso que más le interese.

AFHA M. Nicolau, 9-11 - BARCELONA (6) Hileras, 4 - MADRID (13)

LA PINACOTECA
Paseo de Gracia, 34
PASCUAL BUENO
Galerías Españolas
Rosellón, 288
Angeles de Armillas

CLAUSURA DEL CURSO DEL CENTRO NACIONAL DE PERFECCIONAMIENTO DE PERIODISTAS

Presidió el director general de Prensa, don Manuel Jiménez Quílez

El II Curso del Centro Nacional de Perfeccionamiento para periodistas, dedicado a la formación de redactores-jefes...

Presidió el director general de Prensa, don Manuel Jiménez Quílez, llegado exprofeso a Barcelona con este motivo...

Además de los cursillistas, se hallaban también presentes los directores del «Diario de Barcelona»...

Pronunció la última lección del Curso el director general de Prensa, quien se refirió al desarrollo y dignificación alcanzados por la profesión...

El presidente de la Asociación de la Prensa y director del Curso resumió la tarea desarrollada a lo largo de las jornadas...

Por su parte, el director de la Escuela Oficial de Periodismo se refirió en su conferencia a la trascendencia de las nuevas técnicas...

Cerró el acto con unas breves palabras el director general de Prensa. Destacó los frutos logrados en los dos Cursos...

Lo que ha sido el curso. Para obtener una versión viva y directa de lo que ha representado este II Curso del Centro Nacional de Perfeccionamiento de Periodistas...

Respondieron tres de los redactores-jefes asistentes al Curso, el director y subdirector del mismo, el director de la Escuela Oficial de Periodismo...

Señor Pernau (cursillista). ¿Qué ha representado para usted la asistencia al Curso?

Don Juan Beneyto (Director de la Escuela Oficial de Periodismo). ¿Qué proyectos tiene el Centro Nacional para el año próximo y sucesivos?

Señor Carlos Zeda (cursillista). ¿Lo mejor que ha tenido el Curso a su juicio? La confrontación del elevado nivel profesional de los periodistas españoles...

Señor Fraga Amado (cursillista). ¿Frutos y ventajas — también inconvenientes — de que estos Cursos del Centro Nacional se celebren en esta ciudad?



El director general de Prensa, don Manuel Jiménez Quílez, felicita a uno de los asistentes al II Curso del Centro Nacional de Perfeccionamiento de Periodistas...

Señor Fraga Amado (cursillista). ¿Frutos y ventajas — también inconvenientes — de que estos Cursos del Centro Nacional se celebren en esta ciudad?

—Los frutos se verán muy pronto. Existió un afán de conocer las nuevas técnicas, los nuevos procedimientos, la competencia indudable de los distintos medios de información...

Señor Ibáñez Escofet (Subdirector del curso). ¿Quiere definir lo que ha sido este curso? Un abierto replanteamiento del periodismo moderno frente a las nuevas técnicas de información...

Señor Pernau (cursillista). ¿Qué ha representado para usted la asistencia al Curso? Personalmente, ha representado hablar exclusivamente de periodismo durante quince horas diarias...

Don Juan Beneyto (Director de la Escuela Oficial de Periodismo). ¿Qué proyectos tiene el Centro Nacional para el año próximo y sucesivos? Este año buscábamos que los redactores-jefes estuviesen alertados sobre la trascendencia de los cambios tecnológicos que influyen decisivamente sobre el desarrollo mismo del periodismo...

Señor Carlos Zeda (cursillista). ¿Lo mejor que ha tenido el Curso a su juicio? La confrontación del elevado nivel profesional de los periodistas españoles...

Señor Fraga Amado (cursillista). ¿Frutos y ventajas — también inconvenientes — de que estos Cursos del Centro Nacional se celebren en esta ciudad? La competencia indudable de los distintos medios de información...

tancias. En el futuro pretendemos aplicar las experiencias y mantener la marcha. El próximo año, concretamente, posiblemente dediquemos una mayor atención a este importante sector del periodismo que es la prensa semanal.

Señor Martínez Tomás (Director del curso y presidente de la Asociación de la Prensa de Barcelona). ¿Es útil trasvasar la experiencia de los profesionales veteranos a las nuevas generaciones que acceden a puestos de responsabilidad?

—Creo del mayor interés que la experiencia de aquellos profesionales que llevan en la práctica de su oficio muchos años sirva de guía y orientación a los más jóvenes...

En este aspecto, el curso creo ha dado fructuosos resultados y ha revelado ser muy útil como una especie de ampliación de estudios, complementarios de los más elementales y casi puramente teóricos que se reciben en la Escuela Oficial de Periodismo.

Señor Jiménez Quílez (Director general de Prensa). ¿Cuál va a ser el futuro del Centro Nacional de Perfeccionamiento de Periodistas, radicado en Barcelona?

—Cuando las empresas están dedicadas a una renovación a fondo de sus instalaciones conviene no olvidar que también hace falta mejorar el utillaje humano, que no admite la automatización. El periodista es el verdadero creador del periódico...

El director general de Prensa, don Manuel Jiménez Quílez, felicitó a uno de los asistentes al II Curso del Centro Nacional de Perfeccionamiento de Periodistas, durante la entrega de diplomas que cerró el acto de clausura. (Foto Soterías)

NUESTROS COLABORADORES

LA QUIJOTESCA BARCELONA

por JUAN APARICIO

Vivirán con el corazón dentro de un puño y con el ánimo en vilo los españoles del quinientos y de las centurias de alrededor, cuyo perpetuo y efervescente desasosiego era conjurado por la palabra sedativa y como relajante con que el rey don Felipe II iniciaba cada audiencia...

La noble acción, colmada por la hospitalidad subsiguiente, fue una acción quijotesca, pues en la ciudad alabadísima por Miguel de Cervantes en distintos párrafos sin retórica loa, había quedado un rastro del Caballero de la Triste Figura...

Hasia donde conserva el espíritu quijotesco esta ciudad que conserva la colección más nutrida, pingüe y copiosa de las ediciones del Quijote, incomparable con las similares del universo, es una difícilísima pregunta, cuya respuesta sólo podría formularla el sutil escritor que la había definido...

Ya funciona en nuestro país una orden o cofradía anticaballerescas que celebra sus ágapes y otorga sus grados, la Orden de Sancho Panza y semejantemente se ha estrenado en el teatro de la Carouge de Ginebra una obra de Luis Gallis con el mismo nombre del escudero...

helvéticos; en tanto que en el cabaret «Don Quijote» de esa urbe suiza alternan las parejas de flamenco, cantaores y bailarinas, que en un ambiente de coexistencia artística y emocional se han fundido en esta ocasión con los danzarines del Bolshoi de Moscú, errabundos propagandistas.

Don Luis G. Manegat, autor catalán con su abolengo almeriense, portando en su nomenclatura del Mediterráneo desde el Pirineo al Cabo de Gata, ha escrito un libro primoroso sobre «La Barcelona de Cervantes», en el que destaca el armónico conglomerado urbano con más nitidez y vigor que en el grabado contemporáneo de Hooftagel publicado en sus «C. orbis terrarum».

Así como resultado de aquella victoria naval todavía se venera el Cristo de la devoción barcelonesa, así también hay una efemérides que demuestra cuánto los quijotescos y cristianísimos Lepantos tienen que repetirse y ganarse continuamente. Manegat la alude como un pomorreo de su narración, pero debe recordarse que el 25 de junio de 1964 se cumplen trescientos años de que siete galeras con morisma se deslizaron entre San Andrés y el Besós...



No le gusta su trabajo actual?

En poco tiempo, sin necesidad de conocimientos especiales, puede Ud. cambiar de trabajo. Puede abrirse un nuevo camino que le proporcionará un sueldo mayor, un trabajo agradable, las mejores colocaciones y empleos.

- Cursos MOTOR Y AUTOMOVIL: Mecánico de Automóviles, Mecánico Diesel, Técnico en Motores, Electricidad del Automóvil. Cursos de MECANICA: Delineante Mecánico, Técnico Mecánico, Encargado Mecánico, Maestro Tornero, Maestro Fresador, Maestro Soldador, Técnico en Soldadura. Cursos de DIBUJO: Delineante general, Dibujo Artístico, Dibujo Publicitario, Dibujo Comercial, Dibujo Humorístico, Dibujo Figurines, Técnico Rotulista, Pintor Rotulista, Dibujante de Muebles. Cursos de CONSTRUCCION: Delineante Construcción, Técnico en Construcción, Maestro Albañil, Hormigón Armado, Topografía, Carpintería, Ebanistería, Decoración, Pintor Decorador.

cedc ARAGON, 472 Dept. 5-Y BARCELONA - 13. CENTRO DE FORMACION PROFESIONAL Y TECNICA POR CORREO. Includes a coupon to request a free brochure.

ESTACIONES DE SERVICIO!! LOS MAS MODERNOS APARATOS PARA: Engrase, Elevación, Lavado a presión, Compresores, Surtidores gasolina. TALLERES PROPIOS. Consejo de Ciento, 409. Tel. 245 27 13 Barcelona (9).

EL CAMPO y sus problemas

LA LECHE Y SUS DERIVADOS

Inauguración de un centro higienizador de leche, en Grañén (Huesca)

La acertada política del Régimen de transformar las tierras de secano en tierras de regadío a través del Instituto Nacional de Colonización, está dando resultados óptimos en la zona del río Flumen, cuyos pueblos colindantes están conociendo un auge económico y apropiario realmente esperanzador.

El pasado día 23 de mayo se inauguró en dicha localidad de Grañén, en la provincia de Huesca, una planta para refrigeración de leche y acondicionamiento de la misma para su transporte en las mejores condiciones sanitarias al mercado consumidor de Cataluña.

La empresa propietaria de esta planta es una importante firma que tiene ya en funcionamiento otras industrias en la provincia de Gerona y en Barcelona y que ante el continuo aumento de consumo de sus productos lácteos, amplía su zona de recogida en los nuevos regadíos que se han ido implantando al efecto, a través del Instituto Nacional de Colonización, haciendo que tierras de secano se estén convirtiendo en terrenos aptos para el cultivo de forraje con destino a la alimentación de ganado bovino apto para la producción de leche y carne.

A esta política piensa seguirse la de implantación de puestos de inseminación artificial, que permitirán paralelamente aumentar la producción de leche y carne mediante la selección de ganado.

Hemos de felicitarlos de la concordancia de iniciativas que existen entre el Estado, en primer lugar, y su aprovechamiento por la iniciativa privada. La planta industrial que comentamos, que se ha inaugurado en Grañén, permite a aquella zona entrar de lleno en las mejores condiciones en el importante mercado de absorción que representa Cataluña.

Es de esperar que esta iniciativa tenga el más fructífero éxito que redundará en un aumento de riqueza para la provincia de Huesca y un desahogo creciente de abastecimiento de leche en Cataluña.

NUEVA PLANTA DE ENVASADO Y REFRIGERACION DE LECHE EN FIGUERAS

La misma empresa a que hemos hecho referencia anteriormente, y también en el pasado mayo, ha puesto en funcionamiento una nueva instalación para embotellado de leche y refrigeración de la misma con destino al consumo de la población de Figueras y la importante zona de la Costa Brava y al mismo tiempo acondiciona los excedentes de leche de esa comarca con destino a las plantas que posee esta industria en la localidad de Vidreres (Gerona) y provincia de Barcelona.

La rica comarca del Ampurdán, con los proyectos que están en curso de regadío, será, sin duda, una de las principales zonas de producción de leche de Cataluña y es necesario, para hacerla llegar en las máximas condiciones sanitarias, contar con instalaciones modernas que la refrigeren y la acondicionen para hacer el transporte frigorífico en perfectas condiciones.

Con estas dos nuevas plantas lecheras se siguen las directrices trazadas por el Plan de Desarrollo de invertir adecuadamente en industrias que permitan aumentar la riqueza agrícola y ganadera haciendo llegar los productos del campo a la ciudad en condiciones óptimas. Este esfuerzo será, sin duda, apreciado por el público consumidor y ante las continuas iniciativas del Estado que priman nuevos regadíos, atribuimos un mérito a cualquier iniciativa de invertir en los sectores colonizables, en virtud de los nuevos cultivos implantados, que tanto contribuyen al desarrollo económico y social del país.

Una vez más se ha puesto de manifiesto que al margen del decreto de Centrales Lecheras, los industriales, con sentido de responsabilidad y con visión de futuro, van resolviendo los problemas de abastecimiento de las leches envasadas con la garantía de marcas responsables.

ECONOMIA AGRARIA

Se halla en pleno desarrollo una iniciativa del Ministerio de Agricultura que significa una gran mejora en lo que atañe a la formación técnica de los hombres del campo. La Dirección General de Capacitación ha organizado unas Escuelas de Capataces Agrícolas, cuyas enseñanzas constituyen el fundamento sobre el que se afianzará la nueva estructuración del agro.

Con motivo de la tradicional excursión que anualmente organiza el Instituto Agrícola Catalán de San Isidro tuvimos ocasión de visitar diversas explotaciones agropecuarias ubicadas en el Llano de Urgel, una de las comarcas más progresivas de la región catalana. Entre las referidas fincas agrícolas, todas ellas muy interesantes, queremos fijarnos, por su idoneidad al tema de este comentario, en la Granja-Escuela Sindical de Mollerusa, concertada con el Ministerio de Agricultura como Escuela de Capataces Agrícolas.

Pudimos constatar la preparación de su personal docente dedicado al desarrollo de enseñanzas de carácter agropecuario y prestando el asesoramiento técnico a los agricultores vecinos en cuantos problemas les plantea la mecanización y modernización de las técnicas de cultivo y crianza de ganado. Resulta obvio señalar que la mecanización necesita hombres con conocimientos suficientes para poder manejar las máquinas a todo rendimiento y al mismo tiempo que estén capacitados para poder lograr una mayor productividad, proporcionada al esfuerzo y a los capitales que se invierten en la explotación de las estructuras agropecuarias.

En el Plan de Desarrollo se prevé la organización de veinte nuevas Escuelas de Capataces Agrícolas que vendrán a llenar una necesidad muy acuciante, pues en la actualidad, incluyen en la Granja-Escuela de Agricultura de la Diputación de Barcelona, existen solamente siete centros de esta clase en todo el territorio nacional.

El Servicio de Extensión Agrícola, que tan excelentes resultados ha reportado a las estructuras agrarias, absorbe una buena parte del personal que cursa los estudios para capataces y el resto de los alumnos aprobados, al término de los dos cursos de estudios, queda muy reducido.

La enseñanza de las modernas técnicas aplicadas a las explotaciones agropecuarias es uno de los factores primordiales para liberar a la agricultura del círculo vicioso en que se debate. Luego conviene devolver la confianza al agricultor, asegurándole los precios mínimos rentables y garantizados por la Administración, al objeto de que el empresario agrícola pueda estudiar ciclos amplios para el aprovechamiento integral de la producción. El crédito o el dinero fácil es otro de los elementos imprescindibles para poder iniciar la mecanización y la modernización de las explotaciones.

J. BOVER ARGERICH

DEL COMENTARIO AL CONSEJO

El último mercado de Valls, bastante animado por la gran concurrencia de forasteros, tuvo la siguiente tónica:

FRUTOS SECOS. — Alza de consideración en avellanas y precios sin variación en almendras. — Cereales y piensos: Idénticas características de semanas anteriores; baja en salvados y algarrobas, por el contrario, alzas en vezas, habas y paja. Se han efectuado las primeras ofertas de leguminosas.

VINOS. — Persiste la tónica de anteriores semanas: con poca demanda por la escasa calidad de los caldos ofrecidos.

VERDURAS Y FRUTAS. — Buena entrada, pero a causa de la demanda se registra alza en tomates, acelgas, cebollas, guisantes, judías tiernas, calabacines, pepinos y zanahorias; baja en patatas, tirabeques, nispolas y chirivías.

AVICULTURA. — Ligera reacción frenada la fuerte baja sufrida; sin variación sensible en volatería.

PORCINO. — Persiste la calma y la poca estima de los cebados de mucha grasa, y sin variación en lechones.

En el mercado huerero de Medina del Campo sigue reinando el desconcierto en los precios, y se pueden adquirir desde 5 pesetas docena; no obstante, los detallistas del artículo acaparan éstos y luego los expenden al público a precio más elevado. Asimismo las gallinas también están por bajo precio y se adquieren desde 20 pesetas Kg. al vivo. Durante la semana han sido vendidas y sacrificadas aves con el fin de poder estabilizar el precio de los huevos al haber menos producción. Las amas de ca-

sa se desviven por adquirir los huevos a cinco pesetas docena y no miran el andar algunos kilómetros para llegar hasta las granjas donde estos precios rigen.

En el mercado de los cereales de pienso de Manzanares continúa la desorientación, primeramente por existir gran oferta de cebadas y maíces de importación a precios más bien flojos que sostenidos, por lo que el desánimo comprador es general. Ya se van conociendo precios y ofertas de los nuevos granos, pero son considerados de tanteo. Se espera con interés sean publicadas las normas reguladoras de la nueva campaña cerealista. Mientras, todo son sondeos, sin existir una orientación concreta. La especulación está al acecho.

El programa de apoyo oficial será ampliado a los huevos de 46/50 gr. y 41/45 gr., que se pagarán oficialmente a 17 y 15 pesetas docena, respectivamente, lo que indica que la protección anterior no resultaba suficiente.

Además, el programa de apoyo, que venía aplicándose únicamente a las cooperativas, grupos sindicales, va a ser ampliado a todos los avicultores.

Como se recordará, la pasada semana se anunció oficialmente que por el Gobierno se retiraban hasta 4 millones de docenas de huevos según el programa oficial de apoyo, además de la compra de 2 millones de docenas anunciada antes.

Cotizaciones

CARNES	15-16 ptas.; 4.ª y 5.ª, 11-13 pesetas. Munera, 11 ptas.	Ricino Indio comercial, Jn.-Jl., 105 V = 17.808 ptas. Soja cualquier origen crudo Rotterdam (Tm.), Jn., 73 1/2 V = 12.348 ptas. Sebo Fancy Granel tob. N. Y., My., 6 3/4 C = 4'05 ptas. Sebo extra Fancy fas N.Y. en barril (coste incluido en precio) centavos por libra, My., 8 V = 4'80 ptas. Soja americana número 2 amarilla granel, Junio, 37 15/16 V = 6.366 ptas. pesetas. NOTA: GB, Gran Bretaña; NE, Norte Europa comprendidos Amberes, Rotterdam, Hamburgo y Bremen; R = Revendedor; V = Vendedor.
MERCADO NACIONAL	LEON Terneros, 42-47 ptas. Kg. vivo. Novillos, 24-28 ptas. id. Corderos leñales, 28-34 ptas. id. Vacuno mayor, 17-19 ptas. id.	MERCADO REGIONAL Figueras, 22-25 ptas. docena. Gerona, rubios, 20-22 ptas.; blancos, 18-19 ptas.; Valls, 8, 10, 14 y 17 pesetas. Reus, extra, 20 ptas.; 1.ª, 18 ptas.; 2.ª, 16 ptas.; 3.ª, 14 pesetas; 4.ª, 12 pesetas. Tárrega, 9, 11 y 14 ptas.
MERCADO REGIONAL	MANZANARES Cordero lechal, 34 ptas. Kg. vivo. Cordero, 29 ptas. id. Vacuno mayor, 20 ptas. id. Id. menor, 30-31 ptas. id. Cerdos blancos, 29 ptas. id. Id. colorados, 28'50 ptas. id.	PRODUCTOS LACTEOS MERCADO NACIONAL Manzanares, queso corriente, 30 pesetas kilo. Genuino queso manchego, con ocho días de oreo, 60-62 ptas. Kg. Lugo, leche, 3'50 pesetas litro en la casa labrador; 6 pesetas litro en la ciudad; quesos del país, frescos, 32 ptas. Kg.; mantequilla fresca, 55 ptas. Kg. Munera, queso manchego, 41 ptas. kilogramo; leche de oveja, 12 pesetas litro
MERCADO REGIONAL	MEDINA DEL CAMPO Corderos de 1.ª clase, 25'50 ptas. kilogramo en vivo. Id. inferior, 22 ptas. id. Ovejas 1.ª, 23 ptas. id. Id. 2.ª, 18 ptas. id. Lechones blancos 7 semanas, 350-525 ptas. unidad. Id. cebados blancos, 27-29 ptas. Kg. en vivo. Lechones 3 meses, 600-1.000 pesetas unidad.	CEREALES Y LEGUMBRES MERCADO INTERNACIONAL CHICAGO Trigo (bushel de 27'2 Kg.), \$ 1'49 1/4 = 3'30 ptas. Kg.; maíz (bushel de 25'4 Kg.), \$ 1'23 1/8 = 2'92 ptas. Kg.; avena (bushel de 14'5 Kg.), \$ 0'62 5/8 = 2'59 ptas. idem; centeno (bushel de 27'2 Kg.), / 1'23 = 2'72 ptas. id.
MERCADO REGIONAL	PAMPLONA Gorrines, 475-525 ptas. unidad. Primales, 1.250-2.300 ptas. id. Cebados, 33 ptas. Kg. vivo.	WINIPEG Cebada (bushel de 21'8 Kg.), Can. 1'16 3/4 = 2'97 ptas. Kg.
MERCADO REGIONAL	GERONA Vacuno mayor 1.ª, 46-47 ptas. Kg. canal. Id. inferior, 43-44 ptas. id. Terneras 1.ª, 74-76 ptas. id. Id. 2.ª, 72-74 ptas. id.	MERCADO NACIONAL MANZANARES Avenas, 4'80-4'90 ptas. Kg. Cebadas nacionales, 4'60-4'70 ptas. idem. Id. importación, 4'40-4'45. Alpiste, 8'50-8'75. Chicharos, 6'80-7 ptas. id. Habas, 6'80-6'70 ptas. id. Maíces importación, 4'50-4'60 ptas. idem. Id. nacionales, en panocha, 350 pesetas id. Id. id., granel, 4'75-4'80 ptas. id.
MERCADO REGIONAL	VALLS Reses de raza Large-White. Landrace y otras de cruce. Lechones 7-10 semanas, 500-700 pesetas unidad. Cerdos cebados, 33-45 ptas. Kg. canal. Id. id., 23-27 ptas. Kg. vivo.	MERCADO REGIONAL BARCELONA Maíz Lérida, 4'70 ptas. Kg. Id. importación, 4'50-4'70 ptas. id. Avena gris, 5'35-5'60 ptas. id. Id. blanca, 5'35-5'6 ptas. id. Cebada corriente, 4'45-4'80 ptas. idem. Id. Castilla, 4'50 ptas. id. Panizo Daimiel, 8'90 ptas. id. Almorás, 7'15 ptas. Kg. Habas Mazaganas, 7'65-7'70 ptas. idem. Yeros, 7'60-7'65 ptas. id. Veas, 7-7'20 ptas. id. Algarrobas, 7'40 ptas. id. Salvado hoja ancha, 3'90-4'15 ptas. idem. Id. corriente, 3'80-4 ptas. id. Id. segundas, 3'95-4'05 ptas. id. Id. cabezuelas, 3'80-3'85 ptas. id. Id. cuartas, 3'60-3'80 ptas. id. Salvado, 3'55-3'80 ptas. id. Harinillas, 4'25 ptas. id. Harina concha de ostras granulada, 2'80 ptas. Kg. (Tarragona). Id. carne 60-65 por 100 nacional, 8'50 ptas. id. (Barna). Id. pescado 60-65 por 100 Canarias, 12'50 ptas. id. (Cif.). Id. huesos granulados natural, 3'75 pesetas id. (Valencia). Linaza nacional, 6'50 ptas. id. (Barcelona).
MERCADO NACIONAL	MUNERA Pollo, 35 ptas. id. Gallina, 25 ptas. id. Conejo corral, 30 ptas. Kg.	MERCADO REGIONAL REUS Pollo peshado, 27 ptas. Kg. id. leghorn, 25 ptas. id. Gallina 1.ª, 20 ptas. id. Id. 2.ª, 15 ptas. id.
MERCADO NACIONAL	MANZANARES Pollo engorde, 42-43 ptas. Kg. Gallinas, 33-34 ptas. id.	MERCADO REGIONAL REUS Pollo peshado, 27 ptas. Kg. id. leghorn, 25 ptas. id. Gallina 1.ª, 20 ptas. id. Id. 2.ª, 15 ptas. id.
MERCADO NACIONAL	PAMPLONA Pollo, 34-36 ptas. Kg. vivo. Gallina, 45 ptas. id. Pichones, 32 ptas. unidad.	MERCADO REGIONAL REUS Pollo peshado, 27 ptas. Kg. id. leghorn, 25 ptas. id. Gallina 1.ª, 20 ptas. id. Id. 2.ª, 15 ptas. id.
MERCADO REGIONAL	VALLS Pollo, 27-29 ptas. Kg. vivo. Gallina, 22-25 ptas. id. Pato, 25-30 ptas. id. Conejo, 37-40 ptas. id. Palomo, 30-35 ptas. unidad. Polluello, 8-12 ptas. id.	MERCADO REGIONAL REUS Pollo peshado, 27 ptas. Kg. id. leghorn, 25 ptas. id. Gallina 1.ª, 20 ptas. id. Id. 2.ª, 15 ptas. id.
MERCADO NACIONAL	GERONA Pollo, 48-49 ptas. Kg. vivo. Gallina, 110-120 ptas. par. Conejo, 125-130 ptas. id. Patos, 100 ptas. id. Ocas, 95-100 ptas. unidad.	MERCADO REGIONAL REUS Pollo peshado, 27 ptas. Kg. id. leghorn, 25 ptas. id. Gallina 1.ª, 20 ptas. id. Id. 2.ª, 15 ptas. id.
MERCADO REGIONAL	TARREGA Pollo, 30 ptas. Kg. Gallina, 22 ptas. id. Conejos jóvenes, 33 ptas. id. Id. viejos, 27 ptas. id.	MERCADO REGIONAL REUS Pollo peshado, 27 ptas. Kg. id. leghorn, 25 ptas. id. Gallina 1.ª, 20 ptas. id. Id. 2.ª, 15 ptas. id.
MERCADO NACIONAL	FIGUERAS Pollos, 125-150 ptas. par. Gallinas, 120-150 ptas. id. Patos, 135-145 ptas. id. Conejos, 130-150 ptas. id. Ocas, 100-125 ptas. unidad.	MERCADO REGIONAL REUS Pollo peshado, 27 ptas. Kg. id. leghorn, 25 ptas. id. Gallina 1.ª, 20 ptas. id. Id. 2.ª, 15 ptas. id.
MERCADO NACIONAL	HUEVOS	MERCADO REGIONAL REUS Pollo peshado, 27 ptas. Kg. id. leghorn, 25 ptas. id. Gallina 1.ª, 20 ptas. id. Id. 2.ª, 15 ptas. id.

CONFECIONES TEXAS



- ◆ Muntaner, 17
 - ◆ San Antonio Abad, 19
 - ◆ Alta San Pedro, 54
 - ◆ Cruz Cubierta, 70
 - ◆ Sans, 131
 - ◆ TALLERES Villarreal, 8
- INTRODUCTORES DEL GENUINO TEXAS
- LA CASA ESPECIALIZADA EN LA CONFECCION de SEÑORA, CABALLERO y NIÑOS para CAMPO, PLAYA y CIUDAD.

PRECIOS SIN COMPETENCIA

No deje de comprar COCINA Y HOGAR

- La revista para vivir mejor En su número de junio publica, entre su interesante texto:
- ESTAMOS EN VERANO
 - 5 PLATOS DE HUEVOS
 - LOS PESCADOS
 - UN ALEGRE MENU
 - UN PLATO CON SABOR DE MAR
 - EL MENU DE LA SEMANA
 - SOLO PARA HOMBRES
 - CASAS DE VERANO
 - JARDINES Y TERRAZAS
 - EL LIVING-COMEDOR

COCINA Y HOGAR

De venta en todos los quioscos y librerías — 15 pesetas ejemplar

SALUD - FUERZA - ENERGIA

EN BREVES SEMANAS. Distingase entre sus amistades obteniendo una GRAN MUSCULATURA y disminuyendo las GRASAS SUPERFLUAS de su cuerpo en cualquier edad y naturaleza. Delgado o grueso, alto o bajo, fuerte o débil, joven o mayor, será bien atendido.

Con solo 15 minutos diarios en la intimidad de su HOGAR, son suficientes SIN molestias. SIN desplazamientos.

EN MUY BREVES SEMANAS usted podrá experimentar un favorable cambio mediante una readaptación progresiva de sus FIBRAS MUSCULARES, consiguiendo: Anchas espaldas, hombros robustos, dorsales pronunciadas, pecho erguido, cintura estrecha. Logrando un conjunto muscular atlético y ágil.

Cupón Obsequio completamente GRATIS

Enviando el CUPON OBSEQUIO recibirá una Revista Deportiva e Informativa GRATIS.

Sr. Director: Envíeme SIN COMPROMISO la revista informativa de sus Métodos para ver si son de mi interés. 60

Sr. _____
Calle _____
Ciudad _____
Provincia _____
Dio. postal _____ M-J

Apartmento 80-47 BARCELONA

SANSON INSTITUT

SIN COMPROMISO RECORTE Y ENVIE ESTE CUPON HOY MISMO

C.S.n.º17303

ECONOMIA Y FINANZAS

COMPANIA GENERAL DE TABACOS DE FILIPINAS, S. A.

JUNTAS GENERALES ORDINARIA Y EXTRAORDINARIA

El día 29 del actual, en el salón de Juntas de dicha Compañía, y con una de las mayores concurrencias de señores accionistas que se han registrado en el ya largo historial de la misma, se celebraron las Juntas generales ordinaria y extraordinaria a las que se sometieron la Memoria, Balance y Cuentas del Ejercicio 1963 y las propuestas del Consejo sobre reforma de Estatutos y puesta en circulación de acciones.

A las once y media se abrió la sesión de Junta General ordinaria, y efectuado de recuento de asistentes, se declaró legalmente constituida la Junta, pues el número de acciones concurrentes rebasaba sobradamente el «quórum» exigido por la Ley. Procedió seguidamente a la lectura de la Memoria redactada por el Consejo de Administración, en la que se reflejan las actividades de la Compañía durante el Ejercicio y las perspectivas de los negocios, que son altamente satisfactorias.

Los resultados obtenidos han permitido mantener el mismo dividendo y participaciones estatutarias que en el año anterior y disponer cantidades substanciales a previsiones para regularización de dividendos, pago de impuestos y seguridad social.

Antes de la aprobación por la Junta de las propuestas del Consejo, tomó la palabra el señor consejero director, quien, entrando en el comentario de los temas de la Memoria, se refirió a la consolidación de la política de libertad económica instaurada en Filipinas por el presidente Macapagal, la cual, favorecida por la actual coyuntura de los mercados internacionales del azúcar y la aceptación de que disfrutaban en los mercados importadores otros productos filipinos, como copra, tabaco, abaca y madera, han logrado mantener la estabilidad de la moneda.

La expansión de las ventas de tabaco en Europa y Norte de África se ha visto incrementada alcanzando el volumen total de las exportaciones la cifra de 15.500.000 kilos, o sea, un 12% de aumento sobre el ejercicio anterior.

Se refirió luego a los proyectos de cultivo directo del tabaco últimamente iniciados en las Haciendas de la Compañía, con objeto de mejorar la calidad del tabaco. La extensión inicialmente afectada a estos proyectos es de unas 750 hectáreas, que se ampliarán hasta 1.500 en la campaña próxima.

En el sector de actividades comerciales se han intensificado las ventas de automóviles Renault, de maquinaria agrícola y muy especialmente productos españoles, entre las que destaca la venta de una subestación eléctrica de 5.000 KV., fabricada por General Electric Española, a una importante firma de Manila. También han aumentado las ventas de conservas, vinos, licores, coñac, etcétera.

En España, la organización de Comercio Exterior ha seguido laborando intensamente, siendo una de las principales operaciones la importación de 20.000 toneladas de azúcar para la Comisaría de Abastecimientos.

Con destino a la industria siderúrgica española se han importado alrededor de 100.000 toneladas de bobinas de acero laminado en caliente y un importante tonelaje de chapa de acero, flejes y electrodos de grafito. Se han importado asimismo 82.000 cajas de conserva de trufa «Del Monte», que han obtenido un gran éxito en España. Como es sabido, la firma California Packing Inc., de U.S.A., propietaria de aquella marca, se ha asociado con Tabacos de Filipinas para constituir la nueva empresa «Calpack Española», que se dedicará a la elaboración de conservas de frutas españolas.

Mención especial merece, en el sector de exportación, la de 52.000 toneladas de arroz a varios países.

Terminó diciendo el señor consejero-director que las perspectivas para el año actual son alentadoras y que los resultados del mismo, a juzgar por los obtenidos hasta ahora, no diferirán de los de 1963.

A continuación hizo uso de la palabra el presidente de la Compañía, don Gerardo Salvador Merino, quien, en brillante y documentada disertación, complementó las manifestaciones del señor consejero-director y dio cuenta de las perspectivas y proyectos que la Compañía tiene para el futuro.

Referencia especial hizo a los planes de expansión de los intereses de la Compañía, que abarcan sectores tan diversos como el de grasas oleaginosas, a través de la sociedad ya constituida «Semillas y Aceites Vegetales, S. A., S.A.VYCSA», en la que participan las más importantes firmas aceiteras españolas y de empresas norteamericanas de prestigio mundial: «Continental Grain» y «Dew Chemical»; las conservas de frutas por medio de «Calpack Es-

pañola, S. A.), en asociación con «California Packing Inc.»; la promoción de las exportaciones de productos españoles a los mercados de África y Sudamérica, a través de «Camer International» en la que la Compañía colabora con otras firmas comerciales y con algunos de los más prestigiosos Bancos del país; la electrónica, campo en el cual se han logrado acuerdos definitivos con importantes firmas japonesas y españolas de la especialidad; y, finalmente, la promoción de inversiones en nuestro país, para la que está a punto de constituirse una empresa denominada «Promotora de Inversiones, S. A., PROMINSA, en la que la Compañía tendrá como asociados a dos gigantes en el mundo internacional de los negocios, como son la casa Marubeni y el Bank of America. Todo ello, dijo el señor Salvador Merino, es muestra evidente de que la Compañía ha entrado en la realización de sus planes de expansión, de los que los señores accionistas fueron informados el pasado año, sin apresuramientos, pero también sin vacilaciones en el cumplimiento del programa trazado.

Manifestó a los señores accionistas que no se extendió más con objeto de evitarles el cansancio y que aun cuando lo que iba a exponer a continuación se refería concretamente a las propuestas que el Consejo somete a la consideración de la Junta general extraordinaria, crea preferible dar en aquel momento las explicaciones necesarias para que en el curso de la Junta extraordinaria no fuera precisa más que la lectura de las referidas propuestas y su aprobación si la Junta lo estimara procedente.

A continuación hizo una amplia exposición de las razones que han aconsejado al Consejo el someter a la Junta general extraordinaria las propuestas que en la misma se leerán, y tras solicitar la aprobación de la Memoria, Balance y Cuentas correspondientes al Ejercicio de 1963, y antes de levantar la sesión, propuso a la Junta, y ésta aceptó unánimemente, los nombramientos de censores de cuentas para 1964 y de interventores para la aprobación del acta de la Junta general.

Seguidamente, y siendo las 12'30 horas, se inició la Junta general extraordinaria a la que el Consejo sometió la aprobación de la reforma del artículo 36 de los Estatutos sociales, en virtud de cuya nueva redacción se limita la obligatoriedad de constituir la reserva legal al porcentaje de 20% del capital emitido y en circulación que prescribe la Ley; la limitación de la autorización para la emisión de acciones, concedida al Consejo en Junta general extraordinaria de 5 de octubre de

1959 a la cantidad ya hoy escriturada, emitida y desembolsada, de 175.000.000 de pesetas; la autorización al Consejo para que dentro del presente año 1964, y siempre con carácter preceptivo, acuerde la emisión y puesta en circulación de 50.000 acciones de igual clase y características que las actualmente en circulación con destino, en cuanto a 13.708 a su suscripción por los tenedores de acciones de INASA contra entrega de 6 acciones de esta Compañía por cada acción de Tabacos de Filipinas, sin gasto alguno; en cuanto a 35.000 para su entrega a los poseedores de las 350.000 acciones actualmente en circulación en la proporción de una acción por cada diez de las poseídas, con cargo a fondo de reserva y sin más desembolsos que el de pesetas 150 por acción en concepto de gastos e impuestos; y en cuanto a 1.292 para su suscripción por los cedulistas de la Compañía en la proporción de 2 acciones por cada cédula poseída, previo el pago de su valor nominal de 500 pesetas, más 70 pesetas por gastos e impuestos.

También se propuso que el Consejo quedara facultado para disponer libremente de las acciones que puedan quedar sobrantes por el no ejercicio del derecho que se reconoce a los señores accionistas de INASA, a los de la Compañía, y a los propietarios de las cédulas de fundador.

Como consecuencia, también se propuso la autorización al Consejo para modificar el artículo 5.º de los Estatutos sociales.

Por último, se propuso se concediera autorización al Consejo para emitir y poner en circulación en el momento que creyera oportuno y siempre dentro de los plazos que señala la Ley, hasta un máximo de 100.000 acciones con el objeto de que el capital social llegue a 250.000.000 de pesetas y asimismo se propuso que se le autorizara para redactar la disposición transitoria que debe recoger el anterior acuerdo.

Todas las propuestas del Consejo fueron aprobadas por unanimidad.

El señor presidente, después de agradecer una vez más las pruebas de adhesión y confianza de los señores accionistas hacia la Dirección y el Consejo, propuso el nombramiento de los señores accionistas interventores para la aprobación del acta de la Junta, que fueron aceptados.

Al terminar la sesión, fueron numerosos los señores accionistas que se acercaron a la presidencia para felicitarla por el excelente resultado del Ejercicio y por la brillante labor desarrollada al frente de la Compañía.

Se levantó la sesión a las 13.30 horas.

Fuerzas Eléctricas de Cataluña, S. A. CONVOCATORIA A JUNTA GENERAL ORDINARIA Y EXTRAORDINARIA DE ACCIONISTAS

Por acuerdo del Consejo de Administración, y de conformidad con lo previsto en los artículos 22, 23, 24, 26 y 27 de los Estatutos sociales, se cita a Junta general ordinaria y extraordinaria de accionistas, en primera convocatoria, para el día 20 del próximo mes de junio, a las doce horas y treinta minutos, que se celebrará en el salón de actos del Fomento del Trabajo Nacional, en Barcelona (Vía Layetana, número 32), con objeto de deliberar y resolver sobre los asuntos incluidos en el siguiente

ORDEN DEL DIA

1.º Lectura y, en su caso, aprobación de la Memoria, Balance, Cuenta de Resultados y gestión del Consejo de Administración durante el ejercicio de 1963 que, en cumplimiento del artículo 47 de los Estatutos sociales, se someterán, junto con el informe emitido por los accionistas censores de cuentas, a conocimiento de la Junta general.

Los accionistas que lo deseen podrán hacer uso del derecho de información previsto en el artículo 54 de los Estatutos sociales.

2.º Aplicación de los beneficios obtenidos durante el citado ejercicio y fijación del dividendo a repartir.

3.º Renovación estatutaria del Consejo.

4.º Designación de accionistas censores de cuentas para el Ejercicio de 1964, en número de dos propietarios y dos suplentes.

5.º Ampliación del capital social contra aportación no dineraria de las acciones de «Sociedad Productora de Fuerzas Motrices, S. A.»

6.º Autorización al Consejo de Administración para aumentar el capital social hasta el límite máximo que permite el artículo 96 de la Ley de Sociedades Anónimas.

7.º Modificación del artículo 7.º de los Estatutos sociales, de acuerdo con los apartados 5.º y 6.º

8.º Autorización al Consejo de Administración para modificar el artículo 7.º de los Estatutos sociales cada vez que haga uso de la autorización solicitada en el apartado 6.º

9.º Autorización al Consejo de Administración para emitir y poner en circulación obligaciones en las condiciones, cuantía y momento que lo crea oportuno, sea en una o varias veces, sin previa consulta a la Junta general de accionistas, con arreglo a lo establecido en el capítulo séptimo de la Ley de Sociedades Anónimas y disposiciones concordantes.

10.º Autorización al Consejo de Administración para la ejecución de los acuerdos que puedan adoptarse en relación con los anteriores apartados.

11.º Designación de accionistas interventores para la aprobación del acta de la Junta.

En el supuesto de que la Junta no pudiera constituirse válidamente en primera convocatoria por no concurrir los «quórum» previstos en los artículos 26 y 27 de los Estatutos sociales, esta se celebrará, en segunda convocatoria, al siguiente día 21, en los mismos lugar y hora indicados. En tal supuesto, se dará conocimiento público de ello mediante anuncio inserto en los periódicos, al objeto de evitar molestias a los accionistas.

Podrán asistir a la Junta o estar representados en la misma los accionistas poseedores de acciones que representen, como

mínimo, un nominal de 50.000 pesetas y que, con cinco días de antelación a aquel en que se celebre la reunión, hayan efectuado en las Cajas sociales el depósito de sus acciones o acreditado tenerlas depositadas e inmovilizadas hasta el día siguiente al de la celebración de la Junta en cualesquiera de las siguientes entidades: Banco de Aragón, Banco Central, Banca March, Banco Pastor, Banco de Santander y Banco de Valencia; y que, asimismo, y con la misma antelación de cinco días, hayan obtenido la «Tarjeta» (nominativa y personal) prevista en el artículo 20 de los Estatutos sociales, que servirá para formalizar la lista a que se refiere su artículo 29. Dichas «Tarjetas» servirán tanto si la Junta se celebra en primera como en segunda convocatoria.

Los accionistas que no completeen dicho nominal, previa la obtención de la correspondiente «Tarjeta», podrán agruparse para completar y confiar la representación a uno de ellos. Durante los quince días anteriores a la reunión de la Junta estarán a disposición de los señores accionistas, en el domicilio social, la Memoria y el informe técnico sobre la valoración de las acciones de «Sociedad Productora de Fuerzas Motrices, S. A.» objeto de la aportación no dineraria, de las que serán aportantes los accionistas de dicha Sociedad, que así lo manifiesten en el plazo que al efecto se señalará. La prevista aportación tendrá como contravalor 1.111.154 acciones FECSA, de la Serie A, de 1.000 pesetas de valor nominal cada una, que se emiten al cambio del 300 por 100, y que serán entregadas en la proporción de once acciones FECSA por cada lote de ocho acciones que posean los accionistas de «Sociedad Productora de Fuerzas Motrices, S. A.», llevando la prima correspondiente de 2.000 pesetas por acción a Reservas.

Se ruega a los señores accionistas que, para su propia comodidad, concurran con la suficiente antelación al lugar de la reunión (de ser posible media hora), al objeto de que la Lista de Asistencia pueda quedar cerrada a las doce horas y treinta minutos en punto, a fin de iniciar las operaciones de cómputo de las acciones y no retrasar el comienzo de la Junta, Barcelona, 29 de mayo de 1964. — El Consejo de Administración.

Catalana de Gas y Electricidad, S. A.

Se avisa a los señores tenedores de obligaciones serie G de esta Compañía, que a partir del día 1.º de junio próximo, quedará abierto el pago sobre el principal y el acumulado del cupón vencido en dicha fecha, en los Bancos de costumbre, con deducción de las contribuciones e impuestos correspondientes. Barcelona, 27 de mayo de 1964. El presidente del Consejo de Administración.

Transportes, Aduanas y Consignaciones, S. A. «T. A. C.»

La Junta general ordinaria de señores accionistas de esta Sociedad, celebrada en el día de hoy, ha acordado el dividendo activo del 12 por ciento, o sean 120 pesetas por cada una de las 150.000 acciones que componen el capital social, quedando, una vez deducidos los impuestos a

cargo del accionista, líquidas 106,80 pesetas.

Satisfecho, a partir del día 16 de diciembre del pasado año 1963, un dividendo activo del 6 por ciento a cuenta de los beneficios de dicho ejercicio, o sea, pesetas 60 por acción, el resto de 46,80 pesetas, también por acción, será pagado a partir del día 15 del próximo mes de junio contra entrega del cupón núm. 29 y presentación de las correspondientes facturas que a dicho efecto facilitará la Sociedad, en el domicilio social, calle Aragón núm. 271, y en el de sus oficinas en Madrid, calle Recoletos, núm. 22, en días laborales y horas de oficina, excepto sábados.

Barcelona, 30 de mayo de 1964. — Por el Consejo de Administración, Jorge Roca Navarro, consejero-secretario.

Faessa y Men-Par, S. A.

JUNTA GENERAL ORDINARIA

El Consejo de Administración de esta Sociedad convoca a los señores accionistas de la misma a la Junta general ordinaria, que se celebrará en el domicilio social, calle Troquel, s/n., de esta ciudad, el sábado día 20 de junio, a las 12 horas, en primera convocatoria, y, en su caso, el siguiente lunes día 22 del mismo mes y a la misma hora, en segunda, para conocer, deliberar y, en su caso, aprobar:

- 1. La Memoria, el Balance y la Cuenta de pérdidas y ganancias del Ejercicio de 1963.
2. La aplicación de los beneficios del Ejercicio.
3. La gestión de la Gerencia y del Consejo de Administración durante el Ejercicio de 1963.
4. La designación de accionistas censores de cuentas titulares y suplentes para el ejercicio de 1964.
Para asistir a la Junta, los señores accionistas deberán cumplir los requisitos previstos en el artículo 20 de los Estatutos sociales.
Barcelona, a veinticinco de mayo de mil novecientos sesenta y cuatro.
Por el Consejo de Administración, Jorge Roca Navarro, consejero-secretario.

Advertisement for CORREAS (belts) featuring images of belts and text: 'CORREAS DE CUERO GOMA Y LONA PLASTICO PELO DE CAMELO TRAPEZOIDALES TRANSPORTADORAS' and 'RICARDO DE MANUEL S.A.'

VALE 1º Como obsequio que hacemos a los lectores de «HOJA DEL LUNES» de magníficos relojes de pulsera de plató de oro, en caballero, señora, niño o niña, extraños de lujo, de 800 pesetas de valor. Si manda el presente VALE 1.º a CASA SOLER, Floridablanca, 130, BARCELONA (11). Lo recibirá al precio reducido de 395 pesetas. Indique el reloj que desea y lo recibirá por correo, con garantía escrita, y en cualquier anomalía se devolverá importe. Junto recibirá una provechosa invitación.

Advertisement for CITROËN 2 CV. MODELO 1964 FURGONETAS Y TURISMOS. Includes an image of the car and text: '¡¡¡ IMPORTANTES MEJORAS AL MISMO PRECIO!! (Admitimos 2CV. usados a cambio de unidades nuevas)'. Contact info: ARIBAU, 171 BARCELONA CALVET, 15-17 Telf. 230 63 30 Telf. 227 79 55.

Advertisement for BOMBAS Y MOTORES DE TODAS CLASES and VIBROS Y SIREN VERTA. Includes images of pumps and sirens and text: 'Instalaciones y reparaciones generales garantizadas. 50 años de experiencia. Presupuestos sin compromiso. Fernando Travesset Sutra. Plaza Regomir, 5. Telf. 232-23-06. BARCELONA.'

Advertisement for LA NORDICA COMPANIA ANONIMA DE SEGUROS. Includes text: 'Domicilio social: BARCELONA, Plaza de Tetuán, 24. Constituida en 12 de enero de 1949. Inscrita en el Registro establecido, por la Ley del 14 de mayo de 1908. Encuadrada en el Sindicato del Seguro (Grupo V) En el 15º aniversario de su constitución. tiene la satisfacción de comunicar a sus asegurados y público en general que está poniendo en práctica la nueva modalidad de SEGURO DE DECESOS A PRIMA SEMINATURAL'. Contact info: DIRECCION GENERAL DE SEGUROS del Ministerio de Hacienda.



todo para la moda

Escribe: MAGDA SOLÉ



todo para la moda

Dibuja: MIREIA SERÓ



PRECIOSAS TOALLAS 1964

LUNARES, CUADROS «PATA DE GALLO» Y ANCLAS EN FONDO A LISTAS O LISO



el equipo indispensable para la playa

Inminente ya la Semana del Algodón e inmersos de lleno en un verano adelantado que se muestra de veras caluroso, resulta oportuno tratar aquí de algo tan veraniego como son las toallas de playa, que este año aparecen excepcionalmente bonitas, en atractivo colorido.

Quizá ninguna otra pieza de ajuar doméstico se haya mantenido fiel al algodón, como las toallas. (Sólo en contadas ocasiones han sido de lino adamascado), pero el tejido de rizo, absorbente —fresco o cálido—

según haga calor o frío, es siempre de algodón.

Una verdadera revolución en cuanto a diseños se advierte en las toallas de baño, que ya no son meramente listadas, sino que por el contrario, se siembran de grandes lunares, se cu-

drículan en «pata de gallo», se surcan en listas diagonales, de dos colores, o muestran el perfil marinero de un ancla, en fondo azul o rojo, a listas o liso.

Son inconfundibles los toallas de 1964. Inconfundibles y preciosas. Yo creo que a Varón le encantaban las toallas a cuadros y a la gente menuda las que llevan el ancla. Podemos nosotras escoger entre toda una teoría de lunares y listas en dos colores o en centelleante arco iris.

Del mismo modo que cada miembro de la familia posee toalla de un estilo determinado, ésta (la toalla) realiza la función intrínseca para la que fue creada y no se usa ya para tumbarse al sol, ya que, cuando esto sucedía, se llenaba de tal manera de arena, que luego al salir del agua no podíamos emplearla para secarnos.

Existen —aparte de alfombras de esterilla más o menos prácticas— una especie de toallas-colchón, estupidas. Constan en realidad de una funda de toalla, dividida en departamentos, con relleno de goma-espuma. Esta división permite doblar el colchón y transportarlo cómodamente, como si de un bolso se tratara. Posee, además, bolsillo exterior, donde caben holgadamente, gafas, aceite bronceador, la carterita del dinero e incluso una revista o libro. Algodón fresco, práctico de lavar esta semana... y todo el verano.

Importantes reuniones en Barcelona de industriales textiles

TENDENCIAS DE LA MODA FEMENINA Y MASCULINA

Acaban de efectuarse en Barcelona, en la sede del Instituto Nacional Coordinador de la sede del Instituto Nacional Coordinador de la Moda Española, las reuniones anuales de industriales textiles, confeccionistas y del Sector Piel, en cuyas sesiones de estudio han intervenido durante tres días industriales precedentes de Béjar, Logroño, Valencia, Madrid, Valladolid..., junto con los residentes en Barcelona, Sabadell, Tarrasa y demás centros productores de la región.

En estas reuniones de coordinación en las que han tomado parte cerca de 600 industriales y técnicos, se han determinado las tendencias de los sectores de la Confección, Sedas y Estampados, Algodón, Lanería, Elásticos, Géneros de Punto —temporada Primavera-Verano, 1965— y avance del de Hilados de lana para géneros de punto —otoño-invierno, 1965-66.

Intervinieron en estas conversaciones delegados de diversos organismos internacionales en que España figura inscrita, y se examinaron las líneas y tendencias que imperarán en la moda de las prendas femeninas para las temporadas ya citadas del verano 1965 e invierno 1966.

Por su significación merece destacarse el acuerdo de promover los dibujos de los nuevos tejidos a fabricar, estudiándose la conveniencia de darles un matiz muy español, para lo que no faltan en nuestro país motivos típicos de gran originalidad y calidad artística que faciliten la venta al exterior; los problemas de la exportación, especialmente en lo que se refiere al calendario de ventas; nuevos procedimientos técnicos relacionados con la fabricación de diversas clases de tejidos, y los colores para las próximas temporadas.

Con relación al Sector Piel, se facilitó a los industriales presentes un avance de los colores para la temporada otoño-invierno, 1965-66, y los reunidos debatieron ampliamente aquellos que consideraron más indicados para las prendas de ante y nappa, determinándose asimismo la moda en marroquinería y guantes.

En los intercambios de puntos de vista sobre la moda masculina, los industriales de los sectores de la Confección, Algodón y Pañería examinaron las tendencias que habrán de imponerse en las temporadas primavera-verano, 1965—confección para niños y jóvenes, camisería y pañería y otoño-invierno, 1965-66— abrigos de confección.

Las tendencias adoptadas en dichas reuniones se darán a conocer a través de las Guías de Compras del Instituto Nacional Coordinador, cooperándose así a la eclosión de una moda netamente española, cuya personalidad habrá de ser su mejor carta de presentación en los mercados exteriores.

El blazer, prenda clave para la juventud



PARA VIAJE

para la playa

El blazer, tan práctico y juvenil, se ha incorporado de tal manera a la indumentaria masculina que ya es posible usarlo en las más variadas ocasiones sin que llame la atención.

Paris atribuye a Johnny Hallyday el favor entusiasta de la juventud a esta chaqueta de tipo estudiantil. Copiando su indumentaria viste la prenda preferida de su ídolo.

Lo cierto es que el blazer es simpático y más desde que con pequeñas variaciones una chaqueta soluciona inconvenientes de un guardarropa o equipaje reducidos.

Contando en que el viajero es un muchacho joven, un blazer inarrugable se combinará con pantalón gris medio, camisa de cuadros y corbata de punto.

Para travesías en barco y canoa, el mismo blazer con pantalón inarrugable blanco, camisa blanca, de cuello abierto, y pañuelo de seda natural estampado en pequeñas motas.

Por la noche puede resultar «apto» el blazer si se une a camisa blanca y pantalón gris antracita.

Para tarde, pantalón gris claro con «camiseta», pañuelo y zapatos en los que se repitan blanco y negro.

Hasta aquí es un mismo blazer que podríamos llamar clásico el que se adapta para ocasiones variadas; pero pasemos a ver los distintos tipos de blazer que imperan en París:

Estilo británico: De sarga color azul marino, abrocha muy alto, cruzando con seis botones de nácar. El forro es a rayas en rojo y azul.

Ligero: Realizado en lino grueso, de línea recta y con dos aberturas en la espalda. Bolsillos pegados y botones tipo medalla.

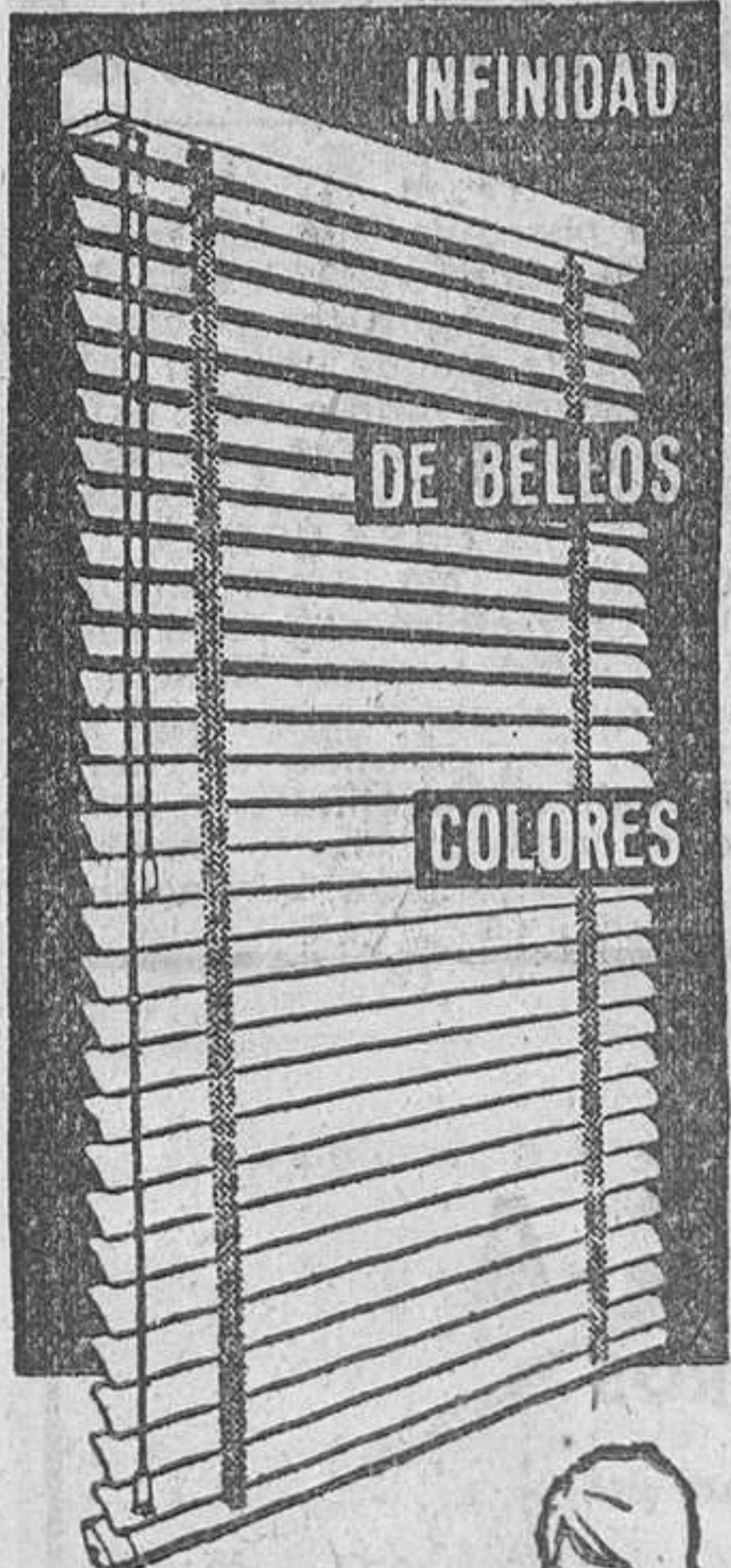
De fantasía: En tweed de lana, estampado estilo corbata en tonos marrón o Burdeos. Corte muy inglés.

Adelgaza: En listas marrón y negro y azul marino y negro. Realizado en franela, corte recto y sólo dos botones.

Elegante: Se considera que se lleva la palma el blazer diseñado por Pierre Cardin. Va entallado y cruza con cuatro botones colocados altos. El bajo es un poco evasé.

Clásico: Es el blazer de franela inglesa con cuatro botones dorados y con aberturas en la espalda.

Se cree que los blazers que obtendrán mayores éxitos son los cruzados, y que el azul prevalecerá sobre el color negro.



INFINIDAD

DE BELLOS

COLORES

PERSIANAS VENECIANAS LEVOLOR

- * En aluminio
- * Graduales
- * Fácil colocación

Mil posibilidades decorativas. Dirigen la luz a placer creando un clima acogedor



Vda. de

JOSE LLEDO MAS S.A.

Plaza Urquicón, 4 - Tels. 221 25 65 - 222 27 87



LECHE DESCREMADA VITAMINADA (SIN GRASA)

RAM

- DIETAS
- REGIMENES
- ADELGAZAMIENTO

¿QUE MES PREFIERE?

Como el año pasado, al llegar a Junio Novostudio convoca sus Cursos Especiales Intensivos de

Técnicas de Expresión

Le apasionará nuestro método práctico para mejorar el dominio de la palabra.

EN CUATRO SEMANAS

Roberto Coll-Vinent, Lorenzo Gomis y José M. Espinás desarrollarán tres únicos cursos de plazas limitadas, en

JUNIO - JULIO - SEPTIEMBRE

Ahora es el momento de adquirir la seguridad, la precisión y la eficacia que necesitará en octubre.

Le gustará informarse. Visite Novostudio uno de estos días, de 4 a 10 excepto sábados. Dirección de los Cursos: de 6 a 8. Tuset, 32, entlo.

Si subraya un mes y nos manda este anuncio recibirá un folleto explicativo.

novo studio

BLANCO ETERNO NUCLEAR

para la LANA y NYLON blanco

Cupón de los ciegos Sem. XXII	Lunes	463	Números premiados
	Martes	478	
	Miércoles	887	
	Jueves Festivo		
	Viernes	963	
	Sábado	568	

y para cocinas y lavabos...

olimpia POLVO MENAGE

GELIDA

CASA BLANCA, por 23.000 ptas. y 50 plazas de 1.400 y también por 20.000 ptas. y 50 plazas de 1.200, vendiendo preciosas parcelas de 26.500 p.m., con mucha vista y estupendo clima. Acepto permuta con pisos y casas en Barna. Escribir al núm. 20. General Mola, 90



llegan los SOFAS-CAMA y MUEBLES-CAMA

legatin

Visítenos!

NUESTRA ESPECIALIDAD es solucionar problemas de espacio en habitaciones reducidas

VENTAS: Av. J. Antonio, 547 - Vallespir, 36 (Sans) y en nuestros talleres: NUMANCIA, 32-34 BARCELONA

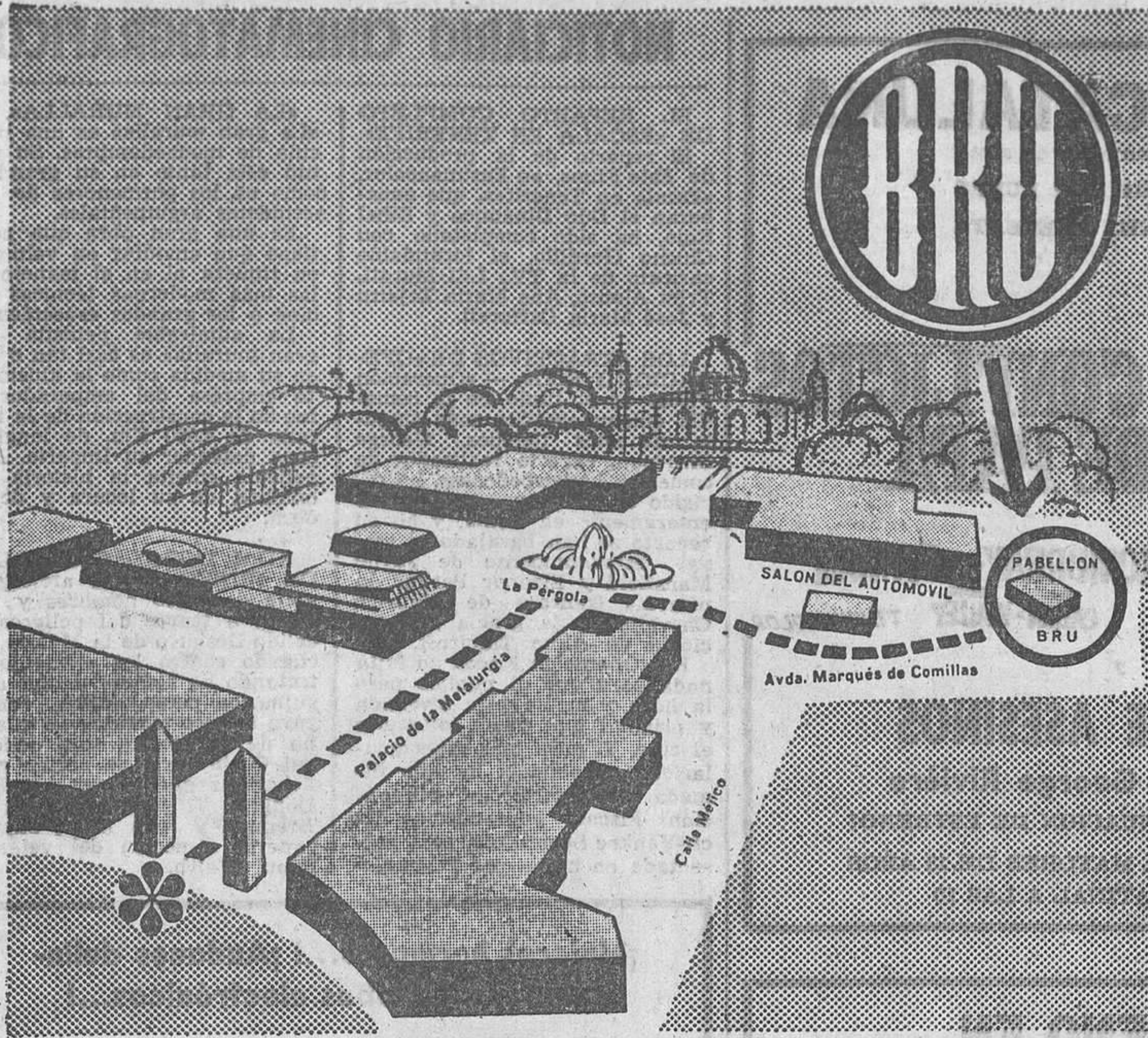
ASEGURE SU VERANEO

Tenemos el apartamento que Ud. necesita

Magníficos Apartamentos en Calella

80 metros cuadrados, capaces 6 personas, 2 dormitorios, comedor-living, aseo, gran terraza, a 200 metros de la playa, magníficas vistas. A entregar en junio

Precio —280.000— Ptas. con grandes facilidades de pago. FINCAS MOLINA - Junqueras, 16, 2.º, B. Teléfono 222-56-16. De 5 a 8. Y si lo desea podemos arrendarlo por temporada



te espero
en el pabellón



es digno de ver!



Todo el mundo lo comenta
Es que la *Calidad total* BRU invita a acercarse

ACÉRQUESE Ud. también al pabellón BRU

ACÉRQUESE y apreciará su gran gama de electrodomésticos

ACÉRQUESE y comprobará la *Calidad total* BRU

ESPECTACULOS ESPECTACULOS ESPECTACULOS

CINE NOVEDADES DE LA SEMANA

SEMANA PLACIDA. — Y PELICULA ACCIDENTADA

La última semana ha contrastado extraordinariamente con las anteriores y también con la que hoy se inicia y que ya por las novedades que se ofrecen en su primer día vuelve al ritmo habitual de los tiempos calurosos. En efecto, en la anterior, sólo un estreno fue ofrecido y, ciertamente, no fue ni mucho menos como para voltear al vuelo las campanas.

masiado claro, desde la máquina de vapor a la ametralladora. Y, puesto a inventar, hasta el estilo «crawl» de natación inventa el angelito, aunque eso, sin duda, fue sin habérselo propuesto los cerebros calenturientos que pusieron la primera piedra de este adefesio fabricado en coloreado celuloide.

CASTELL

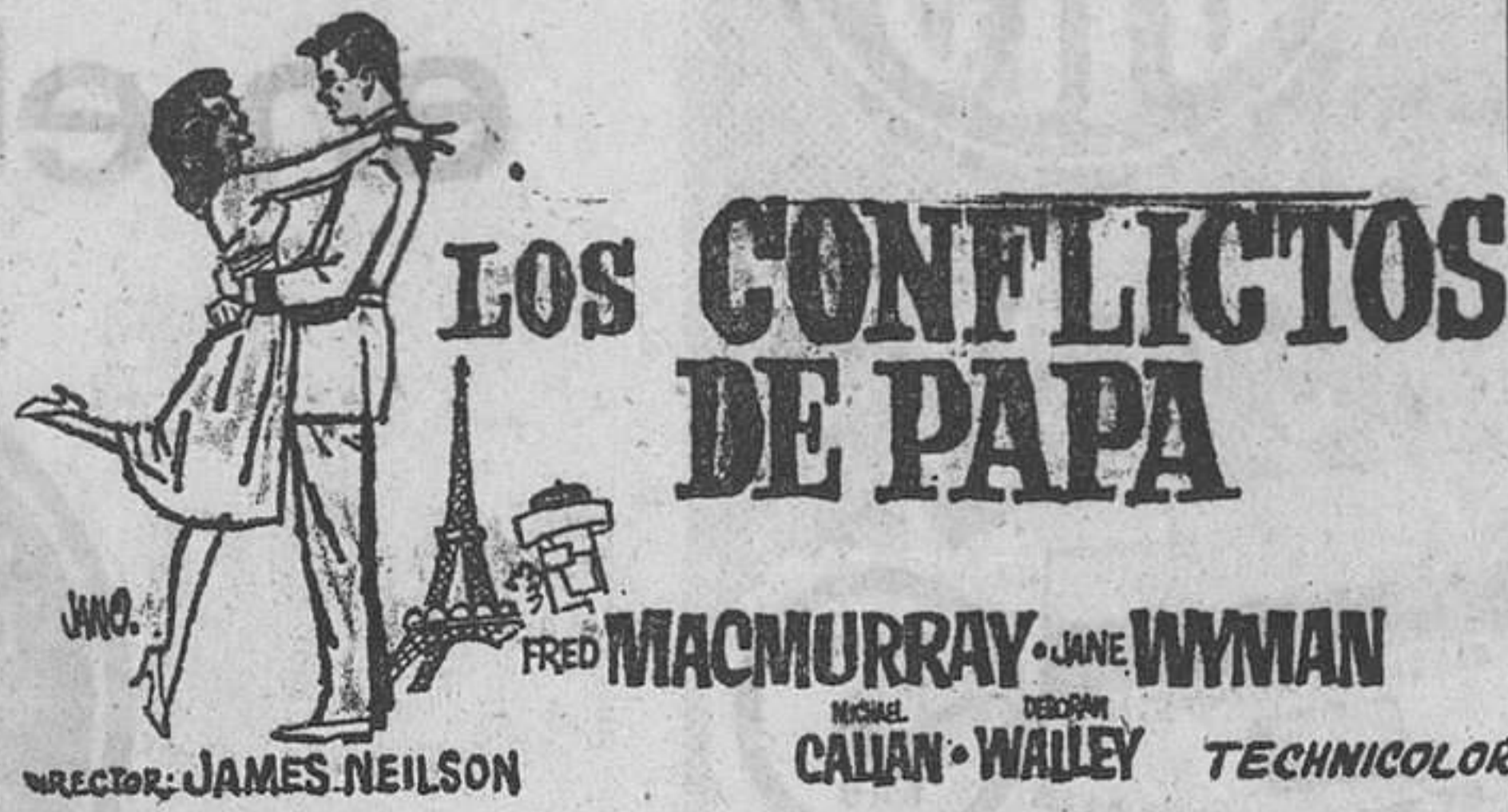
LOS ULTIMOS ESTRENOS

LOS INVENCIBLES (Alcázar y Borrás, 25-V). Hispano-italiana, 1963. En Techniscope y Eastmancolor. Dr. Alberto de Martino. Con Tony Russell, Helga Liné, Massimo Serato, Gerard Tichy, Remato Baldini y Livio Lorenzoni. Chamartín.

«Los invencibles», que tal es su nombre, tiene de todo menos de novedad y de cine. Es un producto extraño, fruto de una colaboración entre italianos y españoles que no pudo dar peores resultados, porque escasos fueron los medios materiales empleados, poco el talento de guionistas y realizador y menguado igualmente el acierto de los intérpretes. Que no todo consiste en echarle movimiento e incidencias a la película, o sacarse de la manga a unos curiosos personajes a cual más risible, pero a los que gana sin duda alguna ese fabuloso inventor que como quien no quiere la cosa va saltando por aquellos mundos de griegos, o lo que fueran, que tampoco eso está de-

CINEMA CATALUÑA

(Acondicionamiento de aire)
A PARTIR DE HOY LUNES
WALT DISNEY PRESENTA



LOS CONFLICTOS DE PAPA

FRED MACMURRAY • JANE WYMAN
MUSIC BY CALAN • WAILEY
TECHNICOLOR
DIRECTOR: JAMES NEILSON

JUEGO DE ASESINOS

Magali Noel - George Rivière
AMBAS EN CONTINUACION DE ESTRENO!
AUTORIZADO PARA MAYORES DE 18 AÑOS
FESTIVOS, MATINAL A LAS 10

NOTICIARIO CINEMATOGRAFICO

EL REPARTO COMPLETO DE «ESCALA EN TENERIFE». El reparto de la producción de Este Films, en Eastmancolor, «Escala en Tenerife», que encabezan el Dúo Dinámico y Ethel Rojo, ha sido completado con Chicho Gordillo, el formidable caricato de la TV, Lili Murati, Trini Alonso, Ana María Tejero y José María Caffarell.

«LA GRAN MURALLA». — «La gran muralla» es una película de muchedumbres. Su virtud está tanto en su grandeza como en los pormenores de los accidentes argumentales.

Es una gran obra que nada tiene que envidiar en volumen, en riqueza ni en el manejo de las más modernas técnicas del cine a los grandes espectáculos.

La admirable película «La gran muralla» es casi tan osada en su medida como la alucinante empresa del emperador lo fue en la construcción de la muralla de 4.000 Km. de longitud para defender su Imperio. Esta película cuenta la historia del hombre, de su locura y de su obra.

LOS ATRACTIVOS DE «OPERACION FISCO». — «Operación Fisco» es el título de la comedia cinematográfica más singular de estos tiempos. George Sherman, experto realizador de comedias hollywoodenses, ha dirigido la película; ésta se filmó enteramente en Roma, y en su reparto se han barajado el «sexy» estadounidense de Jayne Mansfield y Eleanor Parker, la picardía francesa de Maurice Chevalier, y la gracia internacional de Akim Tamiroff.

En «Operación Fisco» no falta nada para que el público pase la hora y media más divertida y original que pueda ofrecerle el cine. Y, para más espectacularidad, la película ha sido filmada en Total-Scope. «Operación Fisco», coproducción Ficit-Yankee Seven Arts, será presentada en breve por Filmmax.

KIRK DOUGLAS CABALGA DE NUEVO. — El arriesgado viaje de cinco hombres y una mujer a través del peligroso y cálido desierto de la Muerte, luchando contra los elementos y tratando de zafarse de sus sanguinarios perseguidores, constituye la base temática de «Camino de la horca», una película del Oeste llena de acción y de aventuras que interpretan Kirk Douglas, Virginia Mayo, Walter Brennan y John Agar, bajo la experta dirección del veterano Raoul Walsh.

¡Mujeres hermosas...! ¡Audaces delinquentes...! ¡Robos electrónicos...!
¡EN UN FILM QUE DISPARA EMOCIONES!

HOY, POR LA TARDE, ESTRENO EN
Alcázar - Borrás - Regio Palace

MAÑANA NOCHE, A LAS 10'30, ESTRENO EN

ASTORIA-CRISTINA

DE LA PELICULA QUE FUE EL MAYOR TRIUNFO DEL CINE ESPAÑOL Y QUE LLEGA AHORA, EN NUEVA VERSION, MAS APASIONANTE Y ATREVIDA QUE ENTONCES



ESPARTACO-SANTONI
EL ESCANDALO
(BASADA EN LA FAMOSA NOVELA DE P. A. DE ALARCON)
MARA CRUZ LORENA VELAZQUEZ FRANCISCO MORAN
GEMINA CUERVO LUIS DAVILA LAURA GRANADOS
Director: JAVIER SETO una producción M.D.S.A. en EASTMANCOLOR

LA PUREZA DE AQUELLA HERMOSA MUJER LE OFRECIA EL REFUGIO QUE NECESITABA PARA ABANDONAR EL MUNDO DE ESCANDALOS Y AMBICIONES... PERO SU VIDA PASADA LE TRAICIONABA CRUELMENTE

Abierto el despacho anticipado de localidades

(Autorizada para mayores de 18 años)

FEMINA

MAÑANA MARTES, TARDE Y NOCHE
UN «WESTERN» AL ESTILO CLASICO, LLENO DE ACCION Y DE AVENTURAS



KIRK DOUGLAS
camino de la horca

VIRGINIA MAYO • WALTER BRENNAN • JOHN AGAR
DIRECTOR: RAJUL WALSH

AL FINAL DEL PELIGROSO VIAJE ESPERABA... UNA CUERDA PARA AHORCARLE

LA VIOLENCIA, EL AMOR Y EL ODI ESTALLABAN BRUTALMENTE BAJO LA MORTAL AMENAZA DE LAS BALAS ENEMIGAS

Venta anticipada de localidades

(Autorizada para mayores de 14 años)



NANCY KWAN
ESTRELLA DEL MUNDO DE SUZIE WONG
JAMES SHIGETA MIYOSHI UMEKI
PROMESAS SIN NOVIA
TECHNICOLOR PANAVISION DIRECTOR HENRY KOSTER

NANCY KWAN canta y baila para usted en una comedia musical, divertida, trepidante y con mucho «eso»...

EXITO DE UNA PELICULA DE SENSACION EN
DIAGONAL

(Autorizada para mayores de 18 años)

Metro-Goldwyn-Mayer
PRESENTA
una producción JACQUES BAR



RIFI EN TOKIO

KARL BOEHM KEIKO KISHI
BARBARA LASS CHARLES VANEL
MICHEL VITOLD

Director: JACQUES DERAY Guion de AUGUSTE LeBRETON

UNA COPRODUCCION Franco-Italiana CIPRA-JACQUES BAR (Paris) C.C.M. (Roma)

Ademas, en BORRAS y REGIO PALACE:

EL CONDE SANDORF en Eastmancolor
Franscope
(AUTORIZADO PARA MAYORES DE 18 AÑOS)

¡Lo contrataron para que las casara... no para que las enamorara!

UNIVERSAL FILMS ESPAÑOLA, S.A. presenta

KIRK DOUGLAS
MITZI GAYNOR
GIG YOUNG

Tres herederas
EASTMANCOLOR

THELMA RITTER • BESUE PARISH • JULIE NEWMAR • WILLIAM BENDIX • RICHARD SARGENT
Director: MICHEL GORDON Productor: ROBERT ARTHUR

Disfrute de la temperatura más jocosa y pícara en un ambiente deliciosamente fresco en

COLISEUM
(Refrigeración CARRIER)

Lido
Paseo San Juan, 27
Tel. 225-49-19

¡DOBLE PROGRAMA EN TECHNICOLOR!



MARLON BRANDO
Un luchador nato en medio de un Asia en llamas

SU EXCELENCIA EL EMBAJADOR
Cuando en la más popular noche de nuestro tiempo "EL AMERICANO FEST" PAT HINGLE - ARTHUR HILL - EJI OKADA - SANDRA CHURCH

el árbol del ahorcado
TECHNICOLOR

«UN MARCIANO EN CALIFORNIA». — Todos sabemos que Jerry Lewis es un chico listo, aunque tenga cara de atontado. ¡Pero ninguno sospechaba la de cosas que es capaz de hacer, como enviado de Marte en la Tierra, en su más reciente interpretación, «Un marciano en California»!

Con Jerry Lewis en esta fantasía cómica-espacial, actúan a las órdenes de Norman Taurog artistas del relieve de Joan Blackman, Earl Holliman, Fred Clark y otras figuras de los selectos elencos de la Paramount.

Presenta «Un marciano en California» una marca de tanto prestigio como es «Mercurio Films», y ya nos falta poco para reír a lo loco, porque «Un marciano en California» será estrenada mañana, martes, en tres de los mejores cines de la ciudad, Alexandra, Arcadia y Atlanta.

POR LOS CIELOS DEL MUNDO EN BUSCA DEL AMOR. — Dolores Hart, Lois Nettleton y Pamela Tiffin, forman el trio sensacional de la película «3 azafatas». Sus aventuras y desventuras amorosas tienen dramáticas y divertidas complicaciones, a través de los cielos de medio mundo y en las más atrayentes capitales. Nueva York, París, Viena, desfilan ante los ojos del espectador en un fastuoso espectáculo de color, realizado por la Panavision, en una colosal superproducción de Metro Goldwyn Mayer, que distribuye en España Iris Films-M. de Miguel.

F. B. I. FRENTE A SCOTLAND YARD. LEMMY CAUTION DETENIDO POR DOS «GORILAS» DEL F. B. I. — Justo en el momento en que debe intervenir en calidad de jurado en la elección de Miss Whisky, Lemmy Caution (Eddie Constantine) es detenido por dos «gorilas» del F. B. I. ¡Eso no se le hace a un compañero que como él, tiene pundonor profesional y siempre da la cara! La posible Miss Whisky lo habrá sentido. Pero, ¡qué importa al F. B. I. una miss más o menos cuando se halla en juego y en trance de ser vendida al extranjero la fórmula de un combustible sólido inventado por un sabio que ha sido rampadol...

FANTASIO HOY, NOCHE ¡ESTRENO!

(REFRIGERADO)

¡CUANDO EL JUEGO DEL AMOR DEJA DE SER UN JUEGO!...

JANET LEIGH • VAN JOHNSON • SHELLEY WINTERS • MARTHA HYER



ELAS Y LAS OTRAS

RAY WALSTON • JEREMY SLATE

DIRECTOR: JOHN RICH UNA PRODUCCION HAL WALLIS

¡SEIS ESTRELLAS DE HOLLYWOOD EN UNA COMEDIA COMO SOLO HOLLYWOOD PODIA REALIZAR!

AUTORIZADA MAYORES 18 AÑOS — LOCALIDADES ANTICIPADAS

urgel cinema A partir de hoy lunes ¡EMOCIONANTE PROGRAMA!

¡SUPO IMPONER LA LEY Y LA JUSTICIA, A COSTA DE CONVERTIRSE EN PISTOLERO!

JOEL McCREA
EL HOMBRE DE OKLAHOMA
BARBARA HALE • BRAD DEXTER • GLORIA TALBOTT
DIRECTOR: FRANCIS D. LYON CINEMASCOPE COLOR



¡SIETE HOMBRES TEMIBLES, OSADOS, AGUERRIDOS, INTREPIDOS Y VALIENTES EN LUCHA DESPIADADA CONTRA UN ENEMIGO TIRANICO!

LOS INVENCIBLES
TONY RUSSEL HELGA LINE MASSIMO SERATO GERARD TICHY RENATO BALDINI LIVIO LORENZON BARTA BARRY JOSE MARCO KRIS HUERTA
DIRECTOR: ALBERTO DE MARTINO CO-PRODUCCION COLLAVUS-ATENAS




(AUTORIZADO PARA TODOS LOS PUBLICOS)

Si seguimos a Eddie Constantine, encarnación de Lemmy Caution desbordante de vitalidad, va a llevarnos por los caminos de la más trepidante aventura vivida por el famoso «cerebro» del F. B. I., en la película en Cinemascope dirigida por Bernard Borderie, «F. B. I. frente a Scotland Yark», que Cifre Films presentará hoy, lunes, en el cine Capitol.

«DONDE TÚ ESTÉS»... UNA FRASE QUE DEJA RECUERDO. — Una de las secuencias más intimistas de la película en Cinemascope y Technicolor, producida por Vértice para Cifre Films, y dirigida por Germán Lorente, «Donde tú estés», se desarrolla en las fantásticas Cuevas de Nerja, uno de los lugares más sorprendentes de la Costa del Sol, y son intérpretes de la misma Maurice Ronet y Claudia Mori, quienes, en aquel ambiente tan distinto y alejado del suyo habitual en que sólo impera la superficialidad, se hacen profesión de amor, confesión de fe recíproca. Es entonces cuando el título «Donde tú estés» adquiere el más alto sentido, contra corriente de la verdadera vida que hacen los dos personajes centrales.

CINES
AVENIDA DE LA LUZ MODERNO
(Completamente nuevos) DESDE HOY LUNES ¡¡COLOSAL PROGRAMA!!
¡La más tierna historia de amor de nuestro tiempo!

WILLIAM HOLDEN
EN LA PRODUCCION DE RAY STARK



EL MUNDO DE SUZIE WONG
PRESENTANDO A

NANCY KWAN
CON SYLVIA SYMS MICHAEL WILDING
CON JOHN PATRICK RICHARD QUINE
TECHNICOLOR ES UN FILM PARAMOUNT

Y completará el programa un apasionante film

YVONNE BASTIEN **LUIS JOSÉ DÁVILA-ISBERT**
EL SOL EN EL ESPEJO
antonio román
(Autorizada para mayores de 18 años)

TIVOLI Próximo miércoles noche, ESTRENO

(Refrigeración CARRIER)

TRES CHICAS BONITAS QUE CREEN EN EL AMOR EN UN FILM REBOSANTE DE JUVENTUD, SIMPATIA Y ALEGRIA DE VIVIR!



3 AZAFATAS
PANAVISION METROCOLOR

DOLORES HUGH KARL PAMELA KARL LOIS HART • O'BRIAN • BOEHM • TIFFIN • MALDEN • NETTLETON
CON LA VOZ DE FRANKIE AVALON DIRECTOR: HENRY LEVIN
(Abierto el despacho de localidades)

MEDIO AÑO

EN LA PANTALLA DEL CINE **KURSAAL** CONFIRMAN LA GRANDIOSIDAD DE LA PELICULA 20th CENTURY FOX

CLEOPATRA
TODD-AO 70 mm

NUEVOS HORARIOS A PRECIOS ESPECIALES

SESION CONTINUA	PRECIOS			
	PELICULA:	LABORALES	FESTIVOS	MATINALES
3'15	PLATEA	30	35	15
6'50	ANFITEATRO	20	25	12
10'35	GENERAL	15	20	10

UN SERVICIO PUBLICO DE KURSAAL, S.A. A SU CLIENTELA
REFRIGERACION *Clima artificial Baviera*
(Autorizada para mayores de 18 años)

PARA HORARIO DE FESTIVOS SIRVANSE CONSULTAR CARTELETA

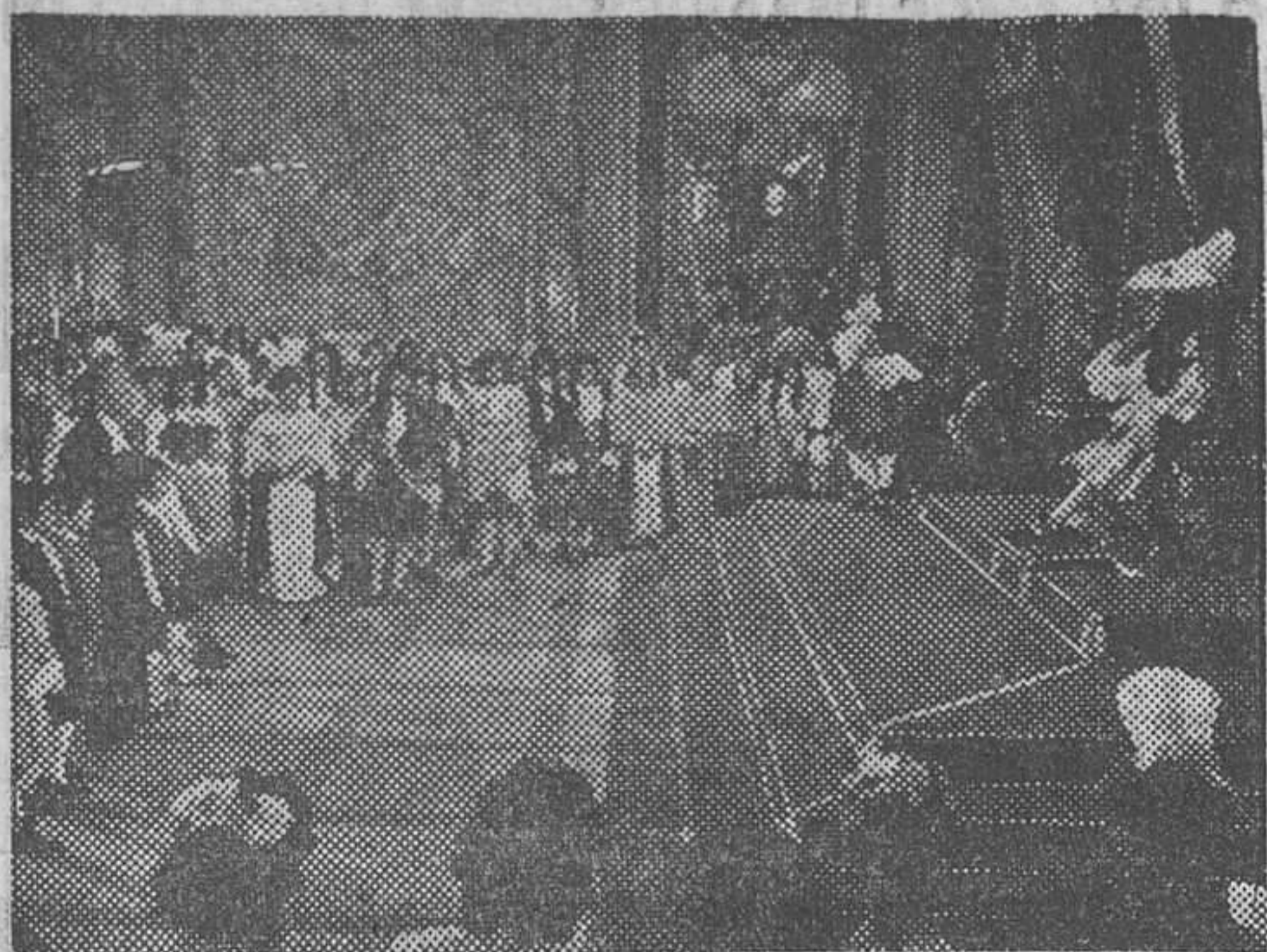
Principal Palacio-Delicias-Bosque Vergara - Dorado - Atenas
A PARTIR DE HOY LUNES
¡SENSACIONAL PROGRAMA!
¡Un bullicioso y burbujeante espectáculo de 20.000 chicas en busca del amor en las playas de Florida!

WANN

Playas de Florida
DOLORES HART • GEORGE HAMILTON WETTE MIMIEUX • JIM HUTTON BARBARA NICHOLS • PAULA PATTON
FRANK COHEN EN LA PRODUCCION DE CONNIE FRANCIS
CINEMASCOPE METROCOLOR

Y, además, en PRINCIPAL PALACIO, DELICIAS, BOSQUE, DORADO y ATENAS:
«MONOCULO NEGRO»
y en VERGARA:
«PANCHO VILLA Y LA ADELITA»
en Eastmancolor
(AUTORIZADO PARA MAYORES DE 18 AÑOS)

Ilustres personalidades en el rodaje de «El señor de La Salle»



Madrid. — Con motivo de rodarse una de las escenas de «El señor de La Salle», producción que realiza Eurofilms, S. A., dirigida por Luis César Amadori, y cuyo protagonista es Mel Ferrer, ilustres personalidades han acudido a los Estudios Sevilla Films para presenciar la filmación.

La escena que se rodaba relata la entrevista de Luis XIV con Juan Bautista La Salle. El rey había solicitado la presencia del maestro de Reims, cuya vida estaba dedicada a su magna obra de elevación social por medio de la cultura, a la que se entregara con ardoroso ímpetu. El fundador se presenta ante el monarca llevando de la mano a cinco niños que, apretados junto al maestro, eran la representación viva de otros miles de niños repartidos por toda Francia —y más tarde por el mundo entero—, los cuales, gracias a la obra de La Salle, veían ante ellos abrirse un camino hasta

entonces negado a los humildes: el de la cultura.

El Rey Sol habla al fundador de las Escuelas Cristianas: —Creí haberos llamado solo... —Señor —responde—, me ordenaron traer documentos que acreditaran nuestra obra. Los he escogido entre los alumnos de mis humildes escuelas. No tengo otros.

—¿Y qué significan? —Que a éstos y a centenares más los hemos sacado de la ignorancia para que mañana puedan ser hombres libres.

—Gracias, La Salle. En nombre de Francia y en el de esos niños.

Era el reconocimiento de su obra, de su titánica lucha de tantos años.

La escena se desarrolla en el Salón del Trono de Versalles. Y para su realización se ha construido en los estudios un fabuloso decorado, reproducción exacta del original, cuyo coste se aproxima al millón de pesetas.

CAPITOL HOY, LUNES ESTRENO DE UN GRANDIOSO PROGRAMA DOBLE

EDDIE CONSTANTINE

F.B.I. FRENTE A SCOTTLAND YARD

FRANSCOPE
GAIA GERMANI
ELGA ANDERSEN

DIRECTOR **BERNARD BORDERIE**

UN SUPER - EDDIE CONSTANTINE CON DINAMITA EN LOS PUÑOS... ASTUCIA EN LA MENTE... FUEGO EN EL CORAZON... Y LANZALLAMAS EN LOS OJOS... EL PUÑETAZO QUE DA CON LA DERECHA... ¡LO CERTIFICA CON LA IZQUIERDA!

TEATRO NUEVO
Teléfono 241-38-00

LA MAXIMA EPOPEYA AMERICANA EN UN ESPECTACULO FANTASTICO, EMOCIONANTE, SORPRENDENTE... CON SUS ARTISTAS PREFERIDOS Y AVALADO POR QUINCE MESES DE ROTUNDO EXITO ININTERRUMPIDO

METRO-GOLDWYN-MAYER y **GENERALAMA** PRESENTAN **LA CONQUISTA DEL OESTE**

CARROLL BAKER - LEE J. COBE - HENRY FONDA - CAROLYN JONES - KARL MALDEN - GREGORY PECK - GEORGE PEPPARD - ROBERT PRESTON - DEBBIE REYNOLDS - JAMES STEWART - ELLI WALLACH - JOHN WAYNE - RICHARD WIDMARK

Autorizado para todos los públicos

VIENTO DEL SUR

DONNA - MONTY - ANITA - OSCAR
JOSE GUANDOLA

DIRECTOR JOSE M. ELORRIETA

Un torbellino de emociones en el que giran odio, amor celos y abnegación (Sólo para mayores de 18 años)

PALACIO DEL CINEMA
(Refrigeración Carrier)

A partir de hoy lunes, en continuación de estreno y exclusiva

¡¡GRAN PROGRAMA DOBLE!!

analía GADE
alberto CLOSAS - José L. López VAZQUEZ

ALEXANDRA ARCADIA-ATLANTA
Acondicionados con Refrigeración CARRIER (Importación U.S.A.)
MAÑANA MARTES, TARDE Y NOCHE.

ESTRENO ESPACIAL

¡Aparcar es ahora más difícil que nunca, porque en cualquier acera puede usted encontrarse con Jerry Lewis y su platillo volante!

JERRY LEWIS

UN MARCIANO EN CALIFORNIA

JOAN BLACKMAN
EARL HOLLIMAN
FRED CLARK
DIRECTOR: NORMAN TAUROG

La hilarante historia de un comentarista de TV que no creía en los platillos volantes... hasta que un marciano aparcó el suyo en su propio jardín, ¡y se enamoró de su propia hija!

AUTORIZADA y recomendada PARA TODOS LOS PUBLICOS

PETIT PELAYO - ARISTOS NIZA
MAÑANA TARDE, ESTRENO

¡¡QUE COMBINACION!!
¡La explosiva JAYNE MANSFIELD!
¡El gracioso MAURICE CHEVALIER!
¡¡...Y EL FISCO COMPLICANDOLO TODO!!

OPERACION FISCO TOTALSCOPE

JAYNE MANSFIELD
MAURICE CHEVALIER
ELEONOR PARKER
con AKIM TAMIROFF
un film de GEORGE SHERMAN

Una comedia con «DRAMA»
¡¡Y QUE «DRAMA»...!!

OPERACION EMBAJADA

INSPIRADA EN LAS COMEDIAS «OPERACION EMBAJADA» Y «CARTAS ORDENALES» DE JOAQUIN CALVO BOTTLE

DIRECTOR FERNANDO PALACIOS
MUSICA ADOLFO WAITZMAN
FOTOGRAFIA FRANCISCO SEMPERE

UNA PRODUCCION DE PEDRO MASO PRODUCCIONES CINEMATOGRAFICAS-C.E.FILMS

EL SICARIO
(Techniscope)
Belinda Lee - Sergio Fantoni

AUTORIZADO PARA MAYORES DE 18 AÑOS
FESTIVOS, MATINAL A LAS 10

Una galería de personajes que dejan la piel en sus dientes al morderse entre sí

MAURICE RINET
CLAUDIA MORI
ANGEL ARANDA

DONDE TU ESTES

TECHNISCOPE | DIRECTOR: GERMAN LORENTE
TECHNICOLOR |

¡Valiente!... ¡Verídica!... ¡Sin concesiones!... Fiel exponente de lacras sociales

LA PANTALLA PEQUEÑA 7 VISTO Y OIDO EN JORNADAS HOT. DIEGO RAMIREZ PASTOR

ESTO ES UN «ADIOS»

Amigos míos: esta sección se despide de ustedes. Al menos, en su forma actual. Es posible que quien la redacta, publique en lo sucesivo comentarios generales sobre problemas y aspectos de la televisión. Lo que acaba hoy —indefectiblemente— es este seguir paso a paso los programas, para juzgarlos ante ustedes con más o menos fortuna. Y es que la Televisión acaba sus emisiones a horas decididamente incompatibles con las tareas laborales de cualquier hombre madrugador, en cuyo número me cuento por desgracia o por fortuna. Si, como ocurrió algún tiempo, los programas finales fuesen complementarios o de añadido, nada habría que oponer: se prescindiría de su contemplación o juicio... y en paz. Pero no es así. A partir de las once de la noche hemos de ver, en función crítica, espacios de la mayor importancia. A veces, en lucha por contener un sueño que nos domina. En otras, dejándonos el impacto de la fatiga para toda la mañana siguiente. Y si lo primero es malo, porque supone una reducción evidente de mis hipotéticas facultades, lo segundo es hacer pagar a otros deberes esa misma disminución inadmisiblemente. Me voy con dolor, porque son casi cinco años de tarea continuada, en los que he recibido más satisfacciones que disgustos. Y más pruebas de simpatía que de hostilidad, aunque éstas no hayan faltado nunca. En cualquier caso, no hay trabajo sin duelo, y éste no había de constituir excepción a la norma. Me voy, también, seguro de que procuré ser siempre justo, sin que razones de índole personal modificasen jamás el tono de mis palabras. A pesar de todo, quiero ofrecer mis disculpas a cuantos puedan haberse sentido molestos por mis apreciaciones. Yo les aseguro, muy sinceramente, que jamás hubo en ellas intención peyorativa. Si acaso, falta de acierto. Ni ahora ni nunca, me consideré infalible en ninguna de mis actividades. En éstas, menos que en cualquier otra. Y ahora, un abrazo a cuantos me leyeron. Con mi más sincera gratitud.

EL LECTOR Y YO

L. — ¿Es verdad lo que he leído en las cuartillas que tenía sobre la mesa?
 Y. — Absolutamente cierto.
 L. — Me gustaría conocer las verdaderas causas.
 Y. — Exactamente, las que digo en el «fondo». ¿Por qué se han de empeñar todos en creer que hay siempre posibles secretos?
 L. — Nada hacía sospechar su despedida...
 Y. — La tengo meditada desde hace meses. Exactamente, desde mi última enfermedad. Sin descanso, no se puede vivir. Y eso es todo.
 L. — ¿Siente de veras marcharse?
 Y. — Mucho más de cuanto imagine. La televisión es ya una especie de segunda naturaleza para mí. Piense en las horas que le llevo entregadas, y comprenderá que no se abandona fácilmente un hábito que tanta huella me dejó.
 L. — Pero... ¿se va del todo?
 Y. — Quizás publique, como digo en otro lugar, comentarios en torno a la televisión. De lo que no puedo seguir ocupándome es de la crítica minuciosa de los programas. Al cabo de los años, creo haber tomado contacto con las características fundamentales de la televisión como medio expresivo. Y como pienso seguir asomado a la pantalla, en cuanto no sea incompatible con mis normales necesidades de reposo, espero que no me falten temas en el futuro. La Dirección de HOJA DEL LUNES decidirá en todo caso.
 L. — ¿Le ha dado disgustos la televisión?
 Y. — Menos de los que yo mismo esperaba.
 L. — ¿Y satisfacciones?
 Y. — Muchísimas. Y de alto valor para mí.
 L. — ¿Quiere decirme qué nombres destacaría, por uno u otro motivo, como los más significados en la pantalla pequeña?
 Y. — Los he subrayado a lo largo de cinco años.
 L. — ¿Alguno con censura total?
 Y. — Sería cruel por mi parte.
 L. — ¿Entonces...?
 Y. — Un abrazo. Y mi simpatía para todos.

NOTAS BREVES

«El hombre del cuadro» no era televisión. Apenas si importaba la imagen, vencida siempre por el diálogo y sus matices. Se escuchaba, no obstante, sin enojo. Lo malo fue el final. Para llegar hasta ahí, no valía la pena perder cinco jornadas.

Buen impacto el del último «libro», dedicado a Shakespeare. Don Luis hizo un documento humano, con la menor cantidad de material posible. Y con todas las reservas necesarias.

No es día de perfilar con exceso. Doy cuenta de que «Primera fila» nos ofreció «La Reina muerta», de Montherlant. En otras circunstancias, hubiera escrito mucho. Incluso de Casona. Así, sólo digo que me pareció bien. Pero que esperaba más.

Por último: el viernes, sustituyendo otro espacio, vimos «El príncipe que todo lo aprendió en los libros», de Benavente. Pero... ¿lo vimos? A mí me pareció otra cosa. Pocas veces he sufrido tanto.

«DON FELIX»

Uno de los pocos espacios que mantienen siempre su propia condición es este que nos dio el sábado último la vida y la obra de don Félix Escalas, varón de virtudes personales y cívicas como muy pocos. De largo nos vienen el respeto y la admiración hacia este gran barcelonés nacido en Mallorca, creador de riquezas y prestigio para nuestra ciudad. Su edad avanzada nos dejó sin el desfile acostumbrado de contemporáneos, pero los guionistas superaron el detalle con talento y sensibilidad. Y con una delicadeza considerabilísima. Federico Gallo puso, por añadidura, su gran sentido de la información, y ese «saber hacer» cada día más escaso. Pero lo importante es que don Félix Escalas ha recibido el homenaje a que era acreedor. Pocos lo habrán merecido tanto.

SE NOS FUE



Cuando ya había decidido abandonar esta tarea crítica, me llegó la noticia del fallecimiento de Walter. Que no me sorprendió demasiado. Hace tiempo que seguía, con auténtica preocupación, los esfuerzos del simpático violinista por aparentar una jovialidad de que carecía. Algo le dolía en el alma. Quizás su patria de origen. Quizás el hecho de no dominar nuestro idioma para expresarse con la soltura que quisiera. Y el caso es que Walter, a quien no deseo juzgar hoy como crítico, dio siempre la impresión de una bondad indiscutible y auténtica. Se nos ha ido, y echaremos de menos en la pantalla su gesto paternal y bondadoso. Y su amor al violín, con el que dijo siempre cuanto se propuso. Descanse en paz el gran amigo de los niños.



HOY NOCHE EN «AMIGOS DEL LUNES» de T. V. E. **FRANZ JOHAM** PRESENTARA LA ACTUACION PERSONAL DE

JUANITO VALDERRAMA Y DOLORES ABRIL



ARTISTAS EXCLUSIVOS DE DISCOS

BELTER

LA MARCA DE LAS GRANDES FIGURAS

Don Francisco Jaime Torá, nuevo gerente de As Films en Barcelona

Por la Dirección de As Films ha sido designado nuevo gerente de la sucursal de Barcelona don Francisco Jaime Torá, nombre muy conocido en los medios cinematográficos de nuestra capital, que goza de un buen ganado prestigio profesional en el gremio de la distribución cinematográfica. Al dar cuenta a nuestros lectores de este nombramiento, felicitamos cordialmente al señor Jaime Torá, al que deseamos muchos éxitos en su nuevo cargo.

NOVEDADES
REFRIGERACION CARRIER



SAMUEL BRONSTON PRESENTA

LA CAIDA DEL IMPERIO ROMANO

¡LA CULMINACION DEL CINE MUNDIAL!

ULTRA-PANAVISION 70
TECHNICOLOR

FABRICAMOS
TELF. 2233383

Regina

(LOCAL REFRIGERADO)
Séneca, 24 - Telf. 217-18-94
Semana del 1 al 7 de junio
«LO QUE EL VIENTO SE LLEVO»
TECHNICOLOR
por Clark Gable y Vivien Leigh
(Autorizada para mayores de 18 años)

¡ASOMBRE A SUS AMIGOS!
Haciendo maravillosos JUEGOS DE MANOS. Todo el mundo es apto para ello. Enviando sello remito catálogo
El Rey de la Magia
ESTABLECIMIENTO (fundado en 1880). Primera casa en España dedicada exclusivamente a la venta de este artículo
Princesa, 11 - Barcelona

HOJA DEL LUNES
Redacción y Administración:
RAMBLA CATALUNA, 10

CINE MARYLAND

(Refrigeración WESTINGHOUSE)
UN SENSACIONAL PROGRAMA DOBLE EN CONTINUACION DE ESTRENO Y EXCLUSIVA

PAUL NEWMAN JOANNE WOODWARD
EN LA PRODUCCION DE MELVILLE SHAVELSON
Samantha
TECHNICOLOR
THELMA RITTER EVA GABOR MAURICE CHEVALIER
DIRECTOR: MELVILLE SHAVELSON ES UN FILM PARAMOUNT

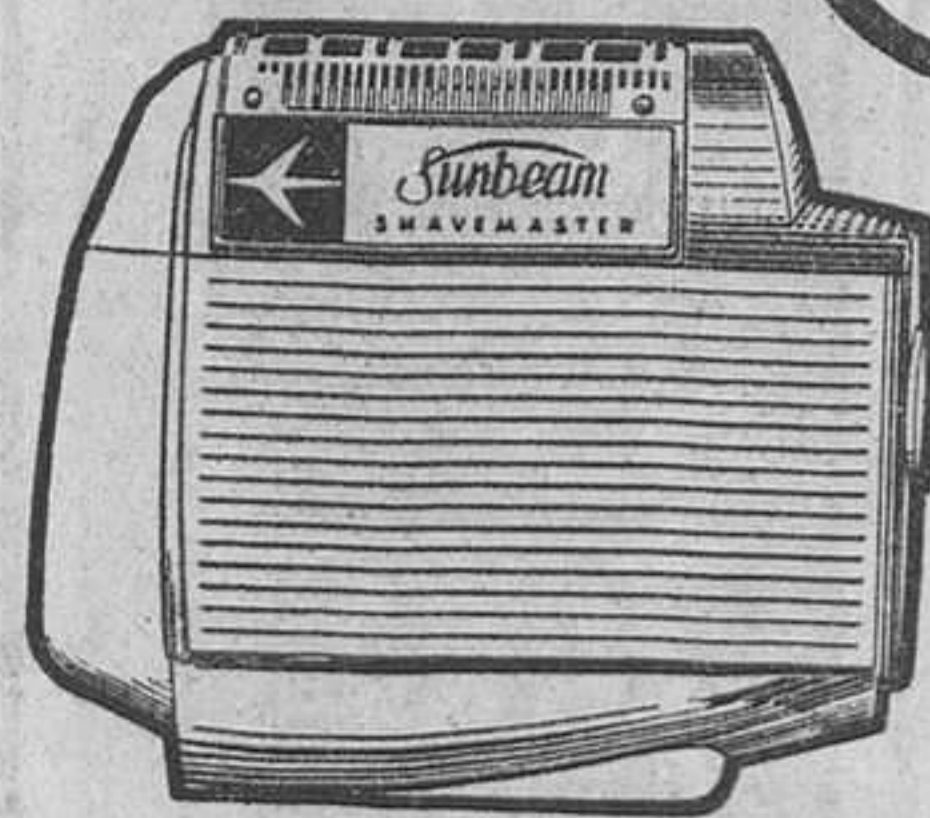
LA DELACION

Maurice Ronet - Françoise Brian

(AUTORIZADO PARA MAYORES DE 18 AÑOS)

apura como ninguna!...

AFEITADORA



555
MULTIVOLT

TRES cuchillas, en acero antiséptico y filo vagado. TUNDIDOR para pelos largos del bigote y patillas.
MULTIVOLT
Puede conectarse en corriente alterna y continua a cualquier voltaje, 125, 150 y 220 v.



DISTRIBUIDOR OFICIAL EN ESPAÑA
Le brinda también la espectacular serie Sunbeam de electro-domésticos del más reciente modelo:
ASPIRADORES PLANCHAS MANTAS
BATIDORAS ABRELATAS CAFETERAS

Pida demostraciones en **TELEUNION**
Avenida Generalísimo, 459 - Barcelona

TEATRO BARCELONA

Mañana noche, ESTRENO EN ESPAÑA
ALEJANDRO ULLOA



con CORALINA COLOM

Jose M^o Loperena

Dirección:

UN AGATHA CHRISTIE NUEVO,
DISTINTO, ESTREMECEDOR

Hoy, tarde y noche, últimas de
Reinar después de morir

ECOS de la escena y de la pantalla

CONMEMORANDO EL NACIMIENTO DE SHAKESPEARE

Parece ser que, finalmente, habrá conmemoración oficial en Barcelona del nacimiento de William Shakespeare, genio del teatro mundial, nacido en 1... Porque aparte de los actos dispersos realizados por empresas y compañías, Esteban Polls prepara un ciclo, bajo el patrocinio del Ayuntamiento de Barcelona. Ciclo que tiene fecha, el mes de octubre próximo, pero no teatro definitivamente asignado.

Como el detalle es de menor cuantía, pasemos a reseñar lo que, sobre el papel, es hoy el ciclo. Y esperemos que después, a la hora de la verdad, conserve todo el interés que el solo anuncio de la presencia de la compañía titular del Old Vic londinense ha despertado ya.

La función inaugural sería realizada por una compañía de habla castellana, encabezada por Carlos Lemos y con «Macbeth», para seguir después una compañía de lengua vernácula, con «Coriolano». El programa previsto sigue después con «Vida y muerte del rey Juan», por la Compañía del Teatro de París, siguiendo a continuación «El rey Lear», con la formación del Old Vic.

Regresando a otra formación española, la formación «Adrià Gual», para la representación de «El mercader de Venecia».

El ciclo será clausurado con una «Kermese shakespeariana», en la que se combinarán cine y teatro, junto con una fiesta y cena al estilo isabelino.

MINI-NOTICIAS

«Los verdes» es el título que Joaquín Gasa ha puesto a su nueva formación, llena de caras conocidas y populares en el Paralelo. Carmen de Lirio, Escamillo son garantías de éxito veraniego. Porque dado el calor cada día más acusado, el Teatro Victoria ha vestido sus galas caniculares. Que quiere decir se ha puesto de fresco, lo mismo en la escena que en el patio de butacas.

Triunfo definitivo de la zarzuela en el Teatro Romea. La Compañía Tomás Bretón va consiguiendo éxito tras éxito, a medida que va reponiendo las obras más clásicas del repertorio zarzuelero.

El género, digan lo que digan, tiene aún muchos aficionados. Y ello se demuestra una vez más en la calle del Hospital.

Nueva revista en el Poliorama. Ahora, cuando por compromisos previos, Jaime de Mora y Aragón y sus «personas decentes» deben alejarse de Barcelo-

La semana teatral

fue así



Manuel Gas, Alberto Agullá, Mari Carmen Solves y Eduardo Bermúdez, en «La tabernera del puerto», repuesta en el Romea. — (Caricaturas de José M.ª Serra)

«Edip, Rei» y «La tabernera del puerto»

En el Palacio de la Música, una tragedia de Sófocles, en versión catalana de Carlos Riba, y en el Romea, «La tabernera del puerto».

Las traducciones del griego, que debemos a Carlos Riba, son una maravilla. Traducir a Sófocles en el verso pulido, señorial y galano de Calos Riba, es un trabajo de creación más difícil

y comprometido que producir una obra original. Es también un gran servicio al lenguaje al que se traduce. Las traducciones de Riba acreditan la perfección del idioma catalán y su capacidad para la feliz adaptación a todas las formas expresivas creadas por la cultura universal.

En el primoroso y recio, casi solemne catalán de Carlos Riba, Sófocles mantiene toda su grandeza. El aliento trágico de la palabra es estremecedor.

Agradecemos al «Teatre Català Experimental» el acierto de la elección y el esfuerzo realizado. Esta vez lo han hecho bien, magníficamente bien. Modesto Sala se acredita de inteligente director y de comediante con firmes aptitudes. Excelente la labor de Natividad Batiste, Angel Company, Ernesto Serrahima,

José María Segarra y todos los demás, que se produjeron como no lo harían mejor los profesionales.

En cuanto a la inauguración de la temporada de zarzuela, en el Romea, ha sido un éxito. «La tabernera del puerto», la celebrada zarzuela de Sorozábal, con libro de Romero y Fernández Shaw, encuentra meritisimos intérpretes en Mari Carmen Solves, Eduardo Bermúdez, Manuel Gas y Alberto Agullá.

La compañía lírica «Tomás Bretón» tiene categoría, y su director artístico, Rafael Richart, imprime al viejo género un aire de modernidad y un tono de elegancia que le autorizan a subsistir con plena vigencia.

VIDIEL

PASARON POR LOS TEATROS DE BARCELONA VARIAS REVISTAS ¡TODAS! SE VAN... LA UNICA QUE CONTINUA EN CARTEL ES LA DEL VERDADERO EXITO

¡AY, QUE CHICAS!

Con un plantel de primeras figuras
La estrella internacional

INGRID GARBOW
SUGESTIVA Y DE FOGOSO TEMPERAMENTO

Al formidable cómico

PAQUITO DE OSCA

La vedette

MARY FRANCIA

El cómico de todos

los tiempos

ALADY

Y REIRA COMO NUNCA CON LA EXTRAORDINARIA ACTUACION DEL POPULAR Y GRACIOSISIMO

Manolito CODESO

EL ballet

BATACLAN DANCER'S
Y... Naturalmente en el

Las alegres chicas de COLSADA

PALACIO DE LA REVISTA

TEATRO APOLO



El cómico de todos los tiempos

ALADY

BATACLAN DANCER'S
Y... Naturalmente en el

MARIO, PRESENTADOR

Como no podía ser de otra manera, Mario Cabré vuelve a actuar en la presente edición, de presentador y maestro de ceremonias del Festival Internacional de Cine de San Sebastián.

Y decimos como no podía ser de otra manera, porque el pasado año, en su primera actuación en el Reina Victoria, no solamente supo conducir las cosas de mano maestra, sino que además tuvo que acreditar sobradamente sus años de torero, porque en la sesión final, se encontró de pronto, impensada-



mente, con una difícil faena por delante: la de convencer al público para que sus protestas no salieran de cauce.

Como se recordará, el premio otorgado a «Mafiosos» no gustó a los asistentes al festival, que querían la «Concha de oro» para «Del rosa... al amarillo». La papeleta planteada era de alivio, y Mario supo salir del paso con elegancia y serenidad.

Tal éxito bien merecía ver reafirmada su condición de gran maestro de ceremonias del Festival donostiarra. Al tiempo que felicitamos a Mario le deseamos mayor fortuna. No por sí, sino para que no tenga que resolver nuevas papeletas. El aplauso general será la señal de que todo ha ido bien en el Festival cinematográfico español.

TEATRO TALIA

Hoy tarde, descanso de la Compañía. Noche a las 10'45

COMPANIA COMEDIAS CATALANAS de

Juan Capri



EL SEDUCTOR

de M.ª Rosa Cortés

Martes, 9 de junio
La tan esperada reposición

EL SENYOR PERRAMON

Dirección: Esteban Polls

na, el recuperado teatro de don Pedro Balañá se inclina por lo frívolo. «Tú... tranquilo» es el título que han puesto en cartel las huérfanas del maestro Cabrera, encabezadas por Angela Beonni y Quique Camoiras.

Mañana conoceremos «El rostro del asesino». Alejandro Ulloa ha trabajado de firme para componer tan adusto gesto. Pero, ¡atención!, no queremos dar ninguna pista para encontrar al criminal. Hacerlo, sería realizar una trampa al futuro espectador. Y esto no le está permitido ni al acomodador que no se le da propina.

Las huérfanas de Matias Colsada siguen firmes en Apolo. El coliseo de Marqués del Duero no es de los que cambian con frecuencia de cartelera. Y menos cuando en su cabecera figura una vedette como Ingrid Garbow. Que se ha metido al público en el bolsillo, a las primeras de cambio. Porque tiene muchos aliados que no recata ni regatea.

Capri va a reponer «El señor Perramon». Fue esa la comedia que no pudo integrar en el ciclo de sus «Diez años de teatro». Ahora, antes de terminar su temporada —siempre parece breve— en Talía, abandona su postura de seductor para vestir la levita de aquel señor tan serio... que tanto nos hizo reír.

Los proyectos en Candilejas van viento en popa. Con lo que informamos en estas mismas páginas, no hay más novedad que la incorporación de María Padován, que sustituirá a Nuria Torray. Cuando «Blas» termine sus incursiones, cinco días de ensayo, y el 12, inauguración de la temporada, con el homenaje a Shakespeare.

CALDERON
TARDE 6'15 NOCHE 10'45

COMPANIA **Asunción SANCHO**
4.ª SEMANA DE **GRAN EXITO**

UN 30 DE FEBRERO

La comedia más valiente de **Alfonso PASO**

¡Divertida, melancólica, interesante y emotiva!

«LA VANGUARDIA»... «Es, probablemente, una de las obras más logradas de Alfonso Paso.»
A. Martínez Tomás

SIETE MESES EN MADRID



ROMEA
(REFRIGERADO)
COMPANIA LIRICA «TOMAS BRETON»
HOY TARDE Y NOCHE, ULTIMAS DE **LA TABERNERA DEL PUERTO**

MARTES, tarde y noche, ¡sensacional y esperada reposición!

LA DEL SOTO DEL PARRAL
Creción de MARIA TERESA PELLO - ALBERTO AGUILA - EDUARDO BERMUDEZ - OCTAVIO ALVAREZ - ANDRES VIÑAS
¡INSUPERABLE EXITO DE LA COMPANIA!
VIERNES, tarde y noche, con la presentación de la gran soprano **MARIA DOLORES RIPOLLES**
LOS GAVILANES
¡ESPECTACULAR MONTAJE!
Dirección: RAFAEL RICHART

THE AMERICAN SCHOOL
OF BARCELONA
Plaza Eusebio Güell, 8, Barcelona (Pedralbes)
CURSOS DE VERANO para niños y niñas españoles de 4 a 16 años
MESES DE JULIO Y AGOSTO
Enseñanza intensiva de inglés americano
APRENDIZAJE Y PRACTICA DEPORTIVA (tenis, basket-ball, natación, equitación, etc.)
Ambiente sano, convivencia con niños americanos
Para folleto informativo dirigirse a la Secretaría del Colegio

Teatro POLIORAMA
HOY, NOCHE a las 10'45 ¡SOLO POR ONCE UNICOS DIAL!
Presentación de la GRAN COMPANIA DE REVISTAS **MAESTRO CABRERA**
con **ANGELA BEONNI** escultural supervedette
QUIQUE CAMOIRAS creador de la carcajada megatónica
Kay Dallen elegante primera vedette
Félix Casas galán cómico
Pepín Salvador primer actor

ESTRENO
de la graciosísima revista de enredo, original de C. Murillo y J. Valls, con música del popular **MAESTRO CABRERA**
¡TU... TRANQUILO!
Cada minuto... ¡una carcajada!
Al estreno asistirán los autores. Dirigirá la orquesta el Maestro Cabrera

Crónica de Madrid

SEMANA SIN TEATRO

Madrid, 31. — (Especial para HOJA DEL LUNES, de Barcelona). — Aparte las funciones del Festival de la Opera, que siguen siendo éxitos repetidos, no hemos tenido otra actividad teatral en Madrid en los últimos siete días. Si entendemos por actividad, naturalmente, estrenos o novedades. Porque en activo siguen, cada cual por su lado, la veintena larga de coliseos con que nuestra capital nutre su deseo del arte de Talía.

alto. Si bien tampoco en este renglón de la novedad semanal, tuviéramos que echar campanas al vuelo por alguna extraordinaria aportación. Hubo, pero en tono medio. Que es lo que exige el comercio veraniego.

LO QUE VIMOS

Temas diversos nos fueron suministrados en la pantalla. Con el aglutinante de amor, que no falta ni en la película policíaca —«La cita»— ni en la de espionaje —«Misión en el estrecho»— y mucho menos en las restantes que creemos merecen comenta-

rio y que son «Regalo para soltero», «Consejos a medianoche», «Camping» y «Crucero de verano».

De todas ellas, cinematográficamente nos quedamos con «La cita». Porque no en vano lleva la firma de Jean Delannoy. «El hombre con dos esposas» es una original narración del género, que ha tenido el afortunado subrayado de una feliz construcción cinematográfica.

Seguimos con «Crucero de verano». La película no es mucho más que una excusa para filmar un viaje del «Cabo San Roque», plato servido con música de Augusto Algueró, y la siempre agradable presencia de Carmen Sevilla. Tuvíamos la impresión de que visitábamos también nosotros el Mediterráneo. Y no hay que dudar que ello siempre resulta agradable.

MAS HUMOR

Y ya que hablamos de viajes digamos que «Regalo para soltero» nos lleva a París, y «Camping», un prolongado fin de semana por Italia. El cine se ha rendido también a ese aliciente extraordinario de nuestro mundo hoy, que es el turismo. Y para los que no pueden cumplir el máximo objetivo de hacer turismo en persona, les brinda ese otro sistema de viajar, con pimentita incorporada, que son las cintas de esa cinematografía agradable, sin trascendencia, que tanto abundan en estas jornadas, bien sazonadas de humor y de frescura. Que es todo cuanto apetece en cuanto el calendario da la vuelta al mes de junio. Precisamente éste mes que ahora iniciamos.

OCTAVIO

COMEDIA 6 SEMANAS TRIUNFALES FRANK SINATRA Gallardo y Calavera TECHNICOLOUR PANAVISION ¡LA COMEDIA MAS Suntuosa Y DIVERTida DE LA TEMPORADA!

VICTORIA ¡DESPEDIDA DE CASSEN! HOY, 6 TARDE Y 10'45 NOCHE CON SU ESPECTACULO ¡ES BROMA...!

VICTORIA -- MIERCOLES, 10'45 NOCHE. ¡¡SENSACIONAL ACONTECIMIENTO!! PRESENTACION DEL DIVERTIDO SHOW-COCKTAIL «LOS VERDES» Con la esperada reaparición de los ases del buen humor, de la picardía y de la trivialidad...

CARME LERIO



ESCAMILLO



BELLADORITA



¡¡LLEGA LA ALEGRIA AL PARALELO...!!

PARALELO

TEATROS APOLO. (Tel. 241-40-06.) — 6 y 10'45. Colgada ofrece un alarde de primeras figuras: Ingrid Garbow, primera estrella internacional, con Paquito de Osca, Mary Francia, Alady, en la revista vodevilésca: ¡AY, QUE CHICASI, con la magnífica atracción por el formidable cómicomimico Manolito Codoso. Ballet moderno Bataclan Dancers. BARCELONA. (Tel. 221-37-51.) A las 6'15 y 10'45. Triunfo de Alejandro Ulloa en REINAR DESPUES DE MORIR. Hoy, últimas representaciones. Mañana, noche, 10'45. Estreno en España de EL ROSTRO DEL ASESINO, de Agatha Christie. Dirección: José M. Loperena. CALDERON. (Tel. 221-90-30.) — A las 6'15 y 10'45. UN 30 DE FEBRERO, de Alfonso Paso. ¡Valiente y divertidísimo! Creación de Asunción Sancho y su gran Compañía. Un triunfo clamoroso. CANDILEJAS. (Tel. 232-43-35.) — A las 6'30 y 10'45. Marta Padovan en el divertidísimo vodevil de Magnier: BLAS, con Juan Velilla. ¡Solo hasta el día 7! Butaca, 50 ptas. Ilet de George Reich. GUMERA. (Tel. 231-00-22.) — Hoy, 6'30 y 10'45. Dora Santacreu presenta a Ramón Corroto en ALMA NEGRA. (Rigurosamente mayores de 18 años.) POLIORAMA. (Tel. 221-07-73. Totalmente nuevo.) — Hoy, noche a las 11. presentación de la Cía. de revistas del maestro Cabrera en el estreno: ¡TU... TRANQUILO!, de Murillo, Valls y Cabrera, con Angela Beonni, Quirque Camoiras. ROMA. (Refrigerado. Teléfono 221-51-47.) — Compañía Lírica Tomás Bretón. Hoy, 6'15 y 10'45, últimas de LA TABERNERA DEL PUERTO, creación de Mari Carmen Solves, Eduardo Bermúdez, Alberto Aguila, Manuel Gas, M.ª Antonia Rey, Octavio Alvarez y Andrés Viñas. Dirección, Rafael Richart. Mañana: sensacional reposición de LA DEL SOTO DEL PARRAL. TALIA. (Tel. 241-14-47. Refrigeración Carrier.) — ¡Últimos días! Tarde descanso de la Compañía. Noche, 10'45. Compañía de comedias catalanas de Juan Capri con EL SEDUCTOR, de María Rosa Cortés. Dirección: Esteban Pells. VICTORIA. (Tel. 241-39-85. Dirección Joaquín Gasa.) — Hoy, despedida. Tarde, 6 Noche, 10'45. ¡Arrollador éxito! Casen presenta el maravilloso superespectáculo cómicomusical: ¡ES BROMA...! con Ebe Palmer, Mari Carmen Casas, Orlando Marconi. Ballet de George Reich.

VICTORIA. (Tel. 241-39-85.) — Miércoles, 10'45. La esperada reaparición de los ases del humor, de la picardía y de la trivialidad: Carmen de Lirio, Bella Dorita, Escamillo, en el divertido «show-cocktail» de verano: LOS VERDES, encuadrados en un grandioso elenco. CINES Salones de estreno ALCAZAR. (Tel. 221-17-01.) — Tarde, 4'45. Estreno. Noche, numerada, 10'40. «Riffifi en Tokio». (Mayores 18 años.) ALEXANDRIA. — Tarde, 4'30. Noche, 10'30. «La cita». (Mayores 18 años.) Mañana, noche, 10'30. Estreno. «Un marcial en California». ARCADIA. — Continúa desde las 4. «La cita», estreno (4, 7'30 y 11'10). Además, «Todo en una noche» (5'55 y 9'30). (Mayores 18 años.) ARIBAU CINEMA. (Teléfono 243-62-84. Refrigerado.) — Todos los días, tarde a las 6 y noche, 10'15. No-Do y «West Side Story». (Mayores de 18 años.) PELICULA: 6'15 y 10'30. ARISTOS. — Continúa desde las 4. Estreno: «Amazonas negras» y «La cárcel vacía». No-Do. (Mayores 18 años.) ASORIA. — «La princesa de Cleves». Tarde, continúa desde las 4'35. Noche, numerada a las 10'25. (Mayores de 14 años.) ATLANTA. — «La cita» y «El salario de la violencia». (Mayores 18 años.) BORRAS. — Continúa, 4. «Riffifi en Tokio», por Kearsy Boehm y Barbara Lass, y «El conde Sandorf», por Louis Jourdan, Francisco Rabal y Valeria Fabrizzi. (Mayores 18 años.) CAPITOL. (Tel. 221-27-32.) — Continúa desde 3'30. «Viento del sur», con M. Monterrey y José Guardiola (3'30, 6'37 y 9'25) y «F.B.I. frente a Scotland Yard», con Eddie Constantine y Elsa Anderson (4'45, 7'50 y 10'50). No-Do. (Mayores 18 años.) Domingos y festivos, matinal. CATALUNA. — Continúa a partir de las 3'30. «Los conflictos de papá» (color) y «Juega de asesinos». (Mayores 18 años.) COMEDIA. (Tel. 221-51-72.) — Tarde, a las 4, continúa. Noche, 10'30, numerada. «Gallardo y calavera». (Mayores 18 años.) Pelicula: 4'10, 6'16, 8 y 11. COLISEUM. — Hoy, tarde, 4'30. Noche, 10'30. No-Do y «Tres herederas», por Kink Douglas, Mitzl Gaynor, Gig Young. (Mayores 18 años.)

CRISTINA. — «La princesa de Cleves». Tarde, continúa desde las 4'35. Noche, numerada a las 10'25. (Mayores de 14 años.) DIAGONAL. (Tel. 228-14-07.) — Tarde, 4'30. Noche, 10'30, numerada. «Prometidas sin novio», con Nancy Kwan. (Mayores 18 años.) FANTASIO. — Tarde, 4'25. «Consejos a medianoche». Noche, 10'25, numerada. Estreno: «Ella y las otras». (Mayores 18 años.) FEMINA. (Refrigeración Baviera.) — Tarde, 4'40, continúa. Noche, 10'30. «El amo de la selva». (Mayores 18 años.) Pelicula: 5, 7'10 y 11. Últimos días. KURSAAL. (Refrigeración Baviera.) — Continúa desde 3'15 tarde. «Cleopatra». (Mayores 18 años.) PELICULA: 3'15, 6'50 y 10'35. Precios especiales. MINICARLO. — Tarde, continúa de 4'50 a 8'40. Noche, 10'45. «Amores con un extraño» y No-Do. (Mayores 18 años.) NIZA. — Continúa desde las 4. «Amazonas negras» (estreno). Además, «La cárcel vacía» y No-Do. (Mayores 18 años.) NOVEDADES. — Tarde, 5'15. Noche, 9'50, numeradas. No-Do y «La caída del Imperio romano». (Todos los públicos.) en Ultrapanavision 70 m/m., con Sophia Loren, Stephen Boyd, Alec Guinness. Pelicula: 5'45 y 10'15. NUEVO. (Tel. 241-38-00.) — Tarde, 5'30; noche, 10, numeradas. «Cinemas» y Metro «Gladwyn Mayer presentan «La conquista del Oeste». (Todos los públicos.) PELAYO. (Tel. 221-43-70.) — Continúa, 3'15. «El tulipán negro» y «La pista del crimen». (Todos los públicos.) PETIT PELAYO. — Continúa desde las 11. «Amazonas negras» y «La cárcel vacía». (Mayores 18 años.) REGIO PALACE. — Continúa. «Riffifi en Tokio» y «El conde Sandorf» (Mayores de 18 años.) SAVOY. — William Holden, Deborah Kerr, Montgomery Clift y Lee Remick, en los films: «Los héroes también lloran» (en Vistavision) y «Rio salvajes» (color y Cinemascope). Director, Elio Kazan. Viernes, noche, y originales francesas. (Mayores 18 años.) TIVOLI. (Tel. 221-42-52.) — Tarde, continúa de 4'30 hasta 8'45. Noche, 10'30. «Hombres que dejan huella», Michael Callen, Cliff Robertson. (Mayores 18 años.) Horario película: tarde, 4'35 y 7; noche, 11.

URGEL CINEMA. (Refrigerado.) — Hoy, tarde, continúa a partir de las 4. No-Do. «Los invencibles» y «El hombre de Oklahoma». (Todos los públicos.) WINDSOR PALACE. (Local refrigerado. Tel. 226-44-26.) — Tarde, 4. Noche, 10'25, numerada. «El premio», por Paul Newman y Elke Sommer. (Película: 4'10, 6'50 y 10'45.) (Mayores 18 años.) Salones de reestreno A B C CINEMA. (Balmes, 306. Tel. 227-56-90.) — Tarde, continúa desde las 4. «La pista del crimen» y «Escrito bajo el sol», por John Wayne y Maureen O'Hara. (Todos los públicos.) Noche. Sesión reservada a la Filмотeca Nacional. ADRIANO. — «Nueve horas de terror» y «Una parisina». (Mayores 18 años.) ALARCON. — «El profesor chiflado» (en color), Jerry Lewis, y «Los titanes» (en color), Pedro Armendáriz. (Todos los públicos.) ALBENIZ, ALBORADA y GAYARRE. — «Terror en la noche» y «Sucedió en Atenas». (Mayores 18 años.) ALONDRA. — «El confidente» y «Sucedió en Atenas». (Mayores 18 años.) AMERICA. — «Yo confieso» y «Amor en Hawaii». (Mayores 18 años.) ARENAS y LICEO. — «El confidente» y «Ese desinteresado amor». (Mayores 18 años.) AKNAU. — «El confidente» y «Sucedió en Atenas». (Mayores 18 años.) ATENAS. (Balmes, 365. Teléfono 247-49-80.) — Continúa desde las 4. «Playas de Florida». Además, «El monóculo negro». (Mayores 18 años.) ATLANTICO. (Rambias, 122.) — Siempre todos los públicos. Continúa, 10'30 mañana. Los hermanos Marx en «Un día en las carreras». Imágenes y No-Do A. B. C. AVENIDA. — «Cómo triunfar en amor» y «Solo contra Roma». (Mayores 18 años.) AVENIDA DE LA LUZ. — Desde las 11 de la mañana. «El murdo Suzie Wong», por William Holden y Nancy Kwan, y «El sol en el espejo». (Mayores 18 años.) BALMES. — Continúa, 4. «Silencio de muertes» (4, 7'40 y 11) y «Fuga en el trópico» (6 y 9'20). (Mayores 18 años.) BOHEMIO y GALILEO. — «El testamento del Dr. Cordellier» y «Una muchacha llamada Tamiko» (en Technicolor). BONANOVA. — «Los Tarantos» y «Página en blancos». (Mayores 18 años.)

BOSQUE. (Tel. 227-07-93.) — Continúa a las 4. «Playas de Florida» (en color), por George Hamilton, y «El monóculo negro». (Mayores de 18 años.) CASTILLA. — De lunes a miércoles: «Días de feria» y «Alemania, zona Este». (Todos los públicos.) De jueves a domingo: «Regreso a Peyton Place» y «Un hombre solitario». (Mayores 18 años.) CENTRAL. (Aribau, 8.) — «Marcha o muere», Stewart Granger, Dorian Gray, y «La rebelión de los esclavos», Rhonda Fleming. (Todos los públicos.) CENTRICO. (Tel. 221-52-00.) — «La ley de la fuerza» y «El secreto del toisón de oro». (Todos los públicos.) CERVANTES. — «Cómo triunfar en amor» y «Solo contra Roma». (Mayores 18 años.) CINEMA. — Continúa desde las 10'30. Estreno No-Do B. «Duelo en la alta sierra» y «El último atardecer». (Mayores 18 años.) CHILE. — «Ese desinteresado amor» y «Los ojos muertos de Londres». (Mayores de 18 años.) DELICIAS. (Travesera de Gracia, 224. Tel. 236-65-98. Refrigeración Carrier.) — «Playas de Florida» (Cinemascope Technicolor) y «El monóculo negro». (Mayores 18 años.) Domingos y festivos, matinal. DIAMANTE. — «Carrusel nocturno» y «El rastro del asesino». (Mayores 18 años.) DIANA. — «La ley de la fuerza» y «El secreto del toisón de oro». (Todos los públicos.) DORADO. — «Playas de Florida» y «El monóculo negro». (Mayores 18 años.) DUCAL. — «Siete espartanos» y «La isla misteriosa». (Mayores 18 años.) EDEN. — «La pista del crimen» y «Escrito bajo el sol». (Todos los públicos.) EMPORIO. — «El poder de la Mafia», gran film de suspense, por Alberto Sordi, y «El duque negro» (en color), por Cameron Michael. ESLAVA. — «Yo confieso» y «Una parisina». (Mayores de 18 años.) ESPANOL. — «Un balcón sobre el infierno» y «Del rosa al amarillo». (Mayores 18 años.) EXCELSIOR. (Totalmente reformado.) — Continúa, 4. «Un balcón sobre el infierno» (4, 7'30 y 11) y «Del rosa al amarillo» (6 y 9'20). (Mayores de 18 años.) GLORIA. — Continúa, 3'45. «Una muchacha llamada Tamiko» (3'45, 7'20 y 11) y «El testamento del Dr. Cordellier» (6 y 9'20). (Mayores 18 años.)

GOYA. — «Silencio de muertes» y «Fuga en el trópico». (Mayores 18 años.) GRANVIA. — «El confidente» y «Sucedió en Atenas». (Mayores 18 años.) INFANTA. (Carretera de Sarrriá, 33-35.) — «Página en blancos» y «Los Tarantos». IRIS. — «Luz en la ciudad» y «La fragata infernal». (Mayores 18 años.) LATINO. — «Un espía en Hollywood» y «Tres sargentos». (Todos los públicos.) LIDO. (Tel. 225-49-19. Pantalla panorámica.) — ¡Doble programa en Technicolor! «Su Excelencia el embajador», por Marlon Brando, y «El árbol del ahorcado», Gary Cooper y María Schell. LORETO. — «Amor en Hawaii» y «Yo confieso». (Mayores de 18 años.) MALDA. — «Bello recuerdo» y «La taberna del irlandés». (Todos los públicos.) MANILA. — Continúa a partir de las 3'40. «Página en blanco» (Cinemascope y color) y «Scano Boax». (Mayores de 18 años.) MARINA. (Ginebra, 5. Barcelona. Tel. 222-48-01.) — Continúa desde las 3. «La furia de los bárbaros» y «Locura de twist». MARYLAND. (Refriger. Westinghouse.) — Continúa, 3'45. «Samantha» (3'45, 7'30 y 11) y «La delación» (6 y 9'20). (Mayores 18 años.) MERIDIANA. — «La fragata infernal» y «Luz en la ciudad». MODERNO. — «El mundo de Suzie Wong» y «El sol en el espejo». (Mayores 18 años.) MUNDIAL. — «Piel de serpiente» y «Una moneda con aureola». (Mayores 18 años.) NAPOLES. — Avda. S. Antonio M.ª Claret, 168. T. 236-51-25. «Solo contra Roma» y «Cómo triunfar en amor». (Mayores de 18 años.) NURIA. — «El confidente» y «Sucedió en Atenas». (Mayores 18 años.) ORIENTE. — «La isla misteriosa» y «Siete espartanos». (Todos los públicos.) PALACIO DEL CINEMA. — Continúa a partir de las 4. «Operación Embajada» y «El sicario» (Techniscope). (Mayores 18 años.) PARIS. (Refrigerado.) — Continúa desde las 4. «Consejos a medianoche» y «Carrusel de 18 años». PRINCESA. — Continúa a partir de las 3'40. «Su pequeña aventura» (color) y «Una moneda con aureola». (Mayores de 18 años.) PRINCIPAL. (Gracia, Teléfono 227-84-82.) — Continúa desde 3'50. «Amor en Hawaii», con Elvis Presley (4, 7'13 y 10'36) y «Yo confieso», con Montgomery Clift y Ann Baxter (6'37 y 9). No-Do. (Mayores 18 años.) PRINCIPAL PALACIO. — Continúa. «Playas de Florida» y «El monóculo negro». (Mayores 18 años.) PROVENZA. — «El duque negro» y «El poder de la Mafia». (Mayores 18 años.) PROYECCIONES. — «El confidente» y «Sucedió en Atenas». (Mayores 18 años.) RAMBLAS. — «Fuga en el trópico» y «Silencio de muertes». (Mayores 18 años.) REGINA. (Séneca, 22. Teléfono 217-18-94.) — «Lo que el viento se llevó». (Mayores de 18 años.) REX. — «Ese desinteresado amor» y «Los ojos muertos de Londres». (Mayores de 18 años.) RIALTO. — Estreno No-Do A. «La isla de Arturo» y «Una vez a la semana». (Mayores de 18 años.) RIO CINEMA. (Matanzas, 40. Pinar del Río, 24-26, junto Vivienda del Congreso.) — «Desayuno con diamantes» y «El testamento del Dr. Cordellier». (Mayores 18 años.) RONDAS. — Continúa, 4. «Página en blanco» (4, 7'30 y 11) y «Los Tarantos» (6 y 9'30). (Mayores 18 años.) ROXY. — Continúa, 4. «Un balcón sobre el infierno» (4, 7'30 y 11) y «Del rosa al amarillo» (6 y 9'20). (Mayores de 18 años.) SANLEIX. — «Página en blanco» y «Los Tarantos». (Mayores 18 años.) SELECTO. (Gracia.) — «Marcha o muere» y «Me casaré contigo». Variedades. (Mayores 18 años.) SPRING. — «Tránsito en Salgón» y «El profesor chiflado». (Todos los públicos.) TEJUAN. — «Luz en la ciudad» y «La fragata infernal». (Mayores 18 años.) TRIANA. — «Yo confieso» y «Amor en Hawaii». (Mayores de 18 años.) VALLESPIR. — «El testamento del Dr. Cordellier» y «Una muchacha llamada Tamiko». (Mayores 18 años.) VERDI. (Tel. 228-51-33.) — «El secreto del toisón de oro» y «La ley de la fuerza». (Todos los públicos.) VERGARA. — «Pancho Villa y Adelita» y «Playas de Florida». (Mayores 18 años.) VERSALLES. — «El gran espectáculo» y «Los conflictos de Irene». (Mayores 18 años.)

HOJA DEL LUNES se confecciona e imprime en los talleres gráficos de LA VANGUARDIA



*fresco, ligero,
indeformable,
raya permanente.*

goude

PANTALON

tervilor[®]

Vea en los mejores establecimientos
las nuevas creaciones en
TERVILOR-LINO y TERVILOR-ALPACA

Colección Primavera - Verano

1964 TENDENCIA **tervilor**[®]





OIGA... y VEA...

VANGUARD

VEA... y OIGA...

TRANSISTORES - - - TELEVISORES

SEMIFINALES DE COPA DEL GENERALISIMO

BARCELONA - ZARAGOZA y VALENCIA contra vencedor R. MADRID - AT. MADRID SABADELL Y TARRAGONA, MANTIENEN SUS POSIBILIDADES DE ASCENSO, MIENTRAS TARRASA Y LERIDA QUEDARON ELIMINADOS



RESULTADOS COPA DEL GENERALISIMO

4.º final, vuelta

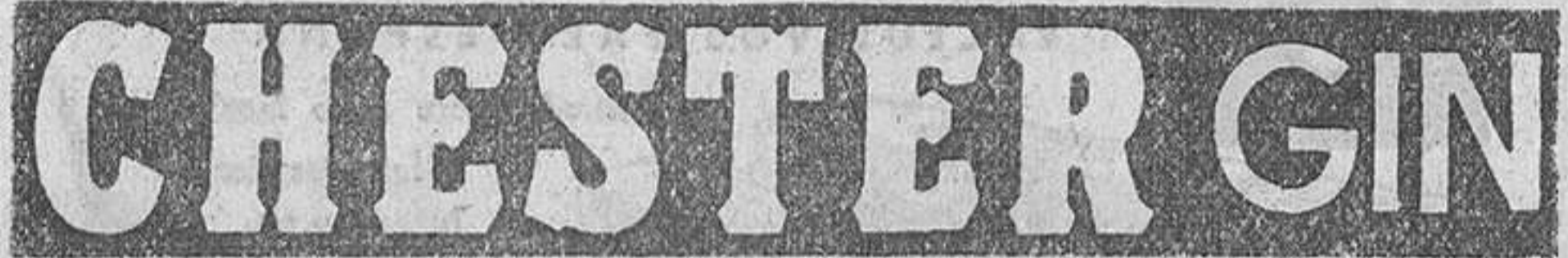
Table with 3 columns: Team, Score, Goals. Valencia-Betis 2-1 (2-2), At. Madrid-R. Madrid 1-1 (2-2), Zaragoza-Hércules 3-0 (1-0), Español-Barcelona 2-4 (1-3)

Se clasifican semifinalistas Valencia, Zaragoza y Barcelona. Deben desempatar R. Madrid y At. Madrid

CAMPEONATO ESPAÑA AFICIONADOS

Semifinales, ida:

Table with 3 columns: Team, Score. Osasuna Chantrea-Barcelona 1-0, Madrid-Granada 5-1



Promoción a Segunda División

FASE DE CAMPEONES

1.ª eliminatória (vuelta)

Table with 3 columns: Team, Score. Compost. - C. S. And. 3-1 (0-3), Jerez I. - Albacete 2-1 (0-2), Castellón - Sabadell 1-0 (1-3), Béjar - Irún 3-1 (0-2), Lérida - Plus Ultra 1-1 (1-2), Malagueño - Calvo S. 2-1 (0-1), Faudal - Menorca 3-5 (0-2)

Exento: Baracaldo. Pasan a la segunda y última eliminatória. Calvo Sotelo, Andorra, Albacete, Sabadell, Plus Ultra y Menorca, junto con el Baracaldo.

Deben desempatar: Malagueño-Calvo Sotelo y Béjar-Irún.

FASE DE SUBCAMPEONES

1.ª eliminatória (vuelta)

Table with 3 columns: Team, Score. Tarragona - Numanc. 4-0 (0-2), Fabril - Ponferradina 2-1 (2-2), Cordobés - Torrelav. 1-1 (1-4), Alcira - Extremadura 0-2 (1-3), Toledo - Jerez D. 2-2 (0-3), Tarrasa - Cartagena 1-1 (0-2), At. Baleares - Avilés 3-1 (1-2)

Exento: Eibar. Pasan a la segunda eliminatória: Tarragona, Fabril, Torrelavega, Extremadura, Jerez D., Cartagena y At. Baleares, junto con el Eibar.

PROMOCION A REGIONAL

GRUPO NORTE

Table with 3 columns: Team, Score. Turó La Peira - Berga 3-1, Torelló - Mollet 4-2, Gerona - Arenys Mar 6-0, Palamós - Bañolas 0-1

GRUPO SUR

Table with 3 columns: Team, Score. La Cava - S. Sadurní 4-1, Fuliola - Gavá 8-1, Portal Nou - Bellvis 3-1, Cornellá - Horta 2-3

CLASIFICACION

Table with 3 columns: Team, Goals, Points. Arenys Mar 7 5 0 2 14 14 10, Gerona 7 4 1 2 25 9 9, Berga 7 4 0 3 14 13 8, Bañolas 7 4 0 3 15 14 8, Palamós 7 3 1 3 13 10 7, Mollet 7 3 1 3 14 23 7, Torelló 7 2 0 5 14 16 4, Turó Peyra 7 1 1 5 6 16 3

CLASIFICACION

Table with 3 columns: Team, Goals, Points. Cornellá 7 4 1 2 16 9 9, Gavá 7 4 0 3 21 20 8, Horta 7 3 1 3 22 14 7, Bellvis 7 3 1 3 17 19 7, La Cava 6 3 0 3 16 20 6, Portal Nou 6 3 0 3 8 13 6, S. Sadurní 6 2 1 3 14 17 5, Fuliola 6 2 0 4 15 17 4



ESPAÑOL, 2 - BARCELONA, 4

Los azulgranas rubricaron con otra victoria su clasificación como semifinalistas



UN SEMIFINALISTA MERECIDO

En el conjunto de la eliminatoria que en siete días ha dejado apeado de la Copa a uno de nuestros equipos y clasificado para las semifinales al otro, es indudable que este dispar reparto de funciones se ha hecho acomodado a la estricta justicia del juego desarrollado por uno y otro y los merecimientos aducidos en el terreno del juego.

Podrá discutirse este o aquel detalle de cualquiera de los dos partidos, el tanteo, la diferencia u otras circunstancias secundarias, pero en la principal, en la del equipo que ha merecido seguir adelante en la competición no puede haber duda alguna: el Barcelona.

JUEGO ESPAÑOLISTA Y GOL AZULGRANA

Porque es el caso que en el primer tiempo del encuentro del sábado, si un equipo jugó con más coraje, entusiasmo, decisión y hasta buen fútbol, fue el Español. Pero, en cambio, resultó

ser el Barcelona el que se colocó por delante en el marcador con un gol de Kocsis, a los 5 minutos de juego, poco, dada la ventaja anterior, situaba a los azulgranas prácticamente clasificados, y a los españolistas les hurtaba, si les quedaban aún, las últimas esperanzas. A pesar de lo cual, el once blanquiazul siguió jugando con interés, y en unas fases en las que Maguregui tomó la batuta orientadora, hasta con fútbol extraordinario que, por si fuera poco, cuando Muñoz mostró a sus delanteros cuál debía ser el camino del gol, a punto estuvo de trocarse en algo positivo. Pero el mejor tiro de Muñoz se estrelló en el larguero, y el que le siguió en potencia y superó en colocación, dio lugar a la mejor intervención de Sadurni. Añadan a esto tres o cuatro oportunidades perdidas por los delanteros blanquiazules por lentitud y escasez de decisión, y completarán la imagen de unos 45 minutos en los que mandó sobre el terreno y acosó más -- seis saques de esquina contra dos lo contabilizan igualmente -- el Español.

pero en los que fue el Barcelona el que extrajo un provecho.

DOMINIO ALTERNO Y CUATRO GOLES

En la segunda mitad, en cambio, menguó la ofensiva españolista y el dominio territorial se lo repartieron ambos equipos, con la curiosa circunstancia de que fuese el equipo que en aquella fase daba menos sensación de peligro el que marcaba: a los 3 minutos, gol de Zaldúa al recibir un pase de Kocsis y adelantarse a la salida de Carmelo para colarle el balón por debajo del cuerpo; a los 20, matemática jugada de cabezazos entre Kubala, Martínez, Rodilla e Idigoras, que materializó este con el primer gol blanquiazul; a los 22 minutos, incomprensible lío entre Carmelo y Bartoli, del que el Barcelona sacó el tercer gol, obra de Zaldúa al llevarse el balón entre ambos, y el Español la lesión de Carmelo al chocar con su compañero, que obligó a su sustitución por Piris; a los 38 minutos, centro de Idigoras, que Sadurni no logra sujetar y

POR LAS VICTIMAS DE LIMA

La Real Federación Española de Fútbol dispuso que se guardase un minuto de silencio antes del comienzo de los partidos de la jornada de ayer, en memoria de las víctimas del luctuoso suceso en el Estadio Municipal de Lima (Perú).

En todos los campos de fútbol de nuestra región se guardó, en piadoso recuerdo a las víctimas que produjo la catástrofe del estadio peruano, el minuto de silencio, que sirvió para que los deportistas catalanes, al igual que los del resto de España, elevaran al Señor una oración por sus almas.

cabezazo de Martínez, que pone el marcador 2-3, y en el último minuto, una escapada de Zaballa con remate final de Re, que estableció el definitivo 2-4.

Victoria azulgrana, pues, al fin y al cabo, aunque por tanteo superior a lo que dio de sí el Español, y, repito, justa y meritoria clasificación del Barcelona.

UN RATO A TACTICAS...

Se conocen sobradamente blanquiazules y azulgranas. Y habían tenido oportunidad de estudiarse aun más de cerca seis días antes. Pues hasta los equipos prácticamente eran los mismos:

ESPAÑOL. — Carmelo, Juan Manuel, Bartoli, Riera, Muñoz, Maguregui, Domínguez, Kubala, Idigoras, Rodilla y Martínez.

BARCELONA. — Sadurni, Benítez, Olivella, Eladio, Vergés, Fusté, Zaballa, Kocsis, Zaldúa, Pereda y Re.

Un solo cambio en el Barcelona y dos en el Español. Y tácticas conocidas. En el Barcelona, Fusté al marcaje de Kubala y Pereda en la media para irse al 4-2-4 habitual. En el Español, Maguregui atrás al marcaje de Kocsis y Muñoz adelante al de Pereda, constituyéndose así, a menudo, en otro delantero más del Español y a fe que resultó ser el más incisivo y rematador. Pero si esto beneficiaba al Español, el Barcelona no lo modificó porque, como contrapartida, la otra cara de la táctica blanquiazul le beneficiaba la ausencia de Kuszmann, era probablemente lo que más perjudicaba al Español, pues si bien Maguregui creaba más fútbol que aquel, es evidente que no resulta hombre para constreñirse a una labor de marcaje ni tampoco resulta ser el adecuado para anular a Kocsis. Y Kocsis hizo el primer gol, que afianzó la eliminatoria en favor del Barcelona y dio el segundo. Con lo cual, queda dicho todo.

Coca-Cola refresca mejor advertisement with logo and 'SEBA' text.

ROSEMAIL DENTIFRICO advertisement for smokers, mentioning 'LA QUINIOLA' and 'NICOTINA'.

CAVESA advertisement for boat trailers, 'OFERTA ESPECIAL: REMOLQUES DESDE 8.000 Ptas. ADAPTABLES A CUALQUIER TIPO DE EMBARCACION'.

LA ACTIVA advertisement for jewelry and watches, 'JOYAS RAMBLA FLORES 87 BARCELONA RELOJES'.

BONNET advertisement for stomachic liquor, 'GRAN ESTOMACAL LICOR DE FAMA MUNDIAL'.

...Y OTRO A HOMBRES

Claro está que las tácticas, si no tienen hombres para servirlos, de poco valen. De modo que no estará de más pasar, del comentario global al individual. Que, como reflejo del momento actual de ambos equipos puede tener interés: el del Barcelona, por sus posibilidades en la Copa; el del Español, ante la promoción que ahora ya de manera decidida tiene que abordar.

Sólo discreto Carmelo, con algunas indecisiones en un par de goles. Piris cumplió con la difícil tarea de salir a jugar los 25 minutos finales.

Bien la defensa, que no tuvo mucha culpa en el error táctico que defensivamente acusó al Español.

Magnífico Muñoz como delantero de empuje y resolución, y bien Maguregui como creador de juego, aunque abandonara en exceso a Kocsis, cosa que resulta siempre peligrosa.

De los delanteros, nadie pasó de discreto. Voluntad y coraje, que fueron las cualidades de los más, no bastan. Se necesita también decisión y rapidez de tiro, y por carecer de ambas condiciones, el Español perdió demasiadas oportunidades. De todos, el más flojo fue Kubala, bien sujeto, pero anulado especialmente por su propio empeño en jugar un fútbol que no le iba ni a su equipo ni al clima y ritmo del encuentro.

En el Barcelona, magnífico Sadurní, sensacional especialmente en el tirazo de Muñoz ya aludido.

De la defensa, todos bien, imponiendo su firmeza, y cuando era preciso la contundencia lícita, para anular a unos contrarios lentos en el remate.

Vergés tampoco tuvo mucho trabajo en sujetar a Rodilla, y Fusté se encontró en parecida situación al dedicarse a Kubala.

Brillaron más esta vez los delanteros azulgranas. Re, como extremo, tiene más campo de acción y aprovecha más su mareante movilidad; Zaldúa mejoró a ojos vistas y fue un ariete y aprovechón. Kocsis el cerebro creador y rematador que, al jugar a sus anchas, brilló en forma extraordinaria. Zaballa quedó en un tono discreto y Pereda, salvo algunas acciones aisladas propias de su firma, fue el más gris.

DEL ARBITRO AL PUBLICO

Quedará cerrado el comentario de este partido con tres notas marginales:

Lleno casi a rebosar en Sarriá, pues el partido había despertado gran expectación y el día caluroso invitaba a ver un espectáculo al aire libre.

Pita tremenda al Barcelona, con duración de casi tres minutos, desde su aparición en el terreno de juego hasta que lo hizo el Español, pues la atronadora ovación a éste sucedió a la bronca.

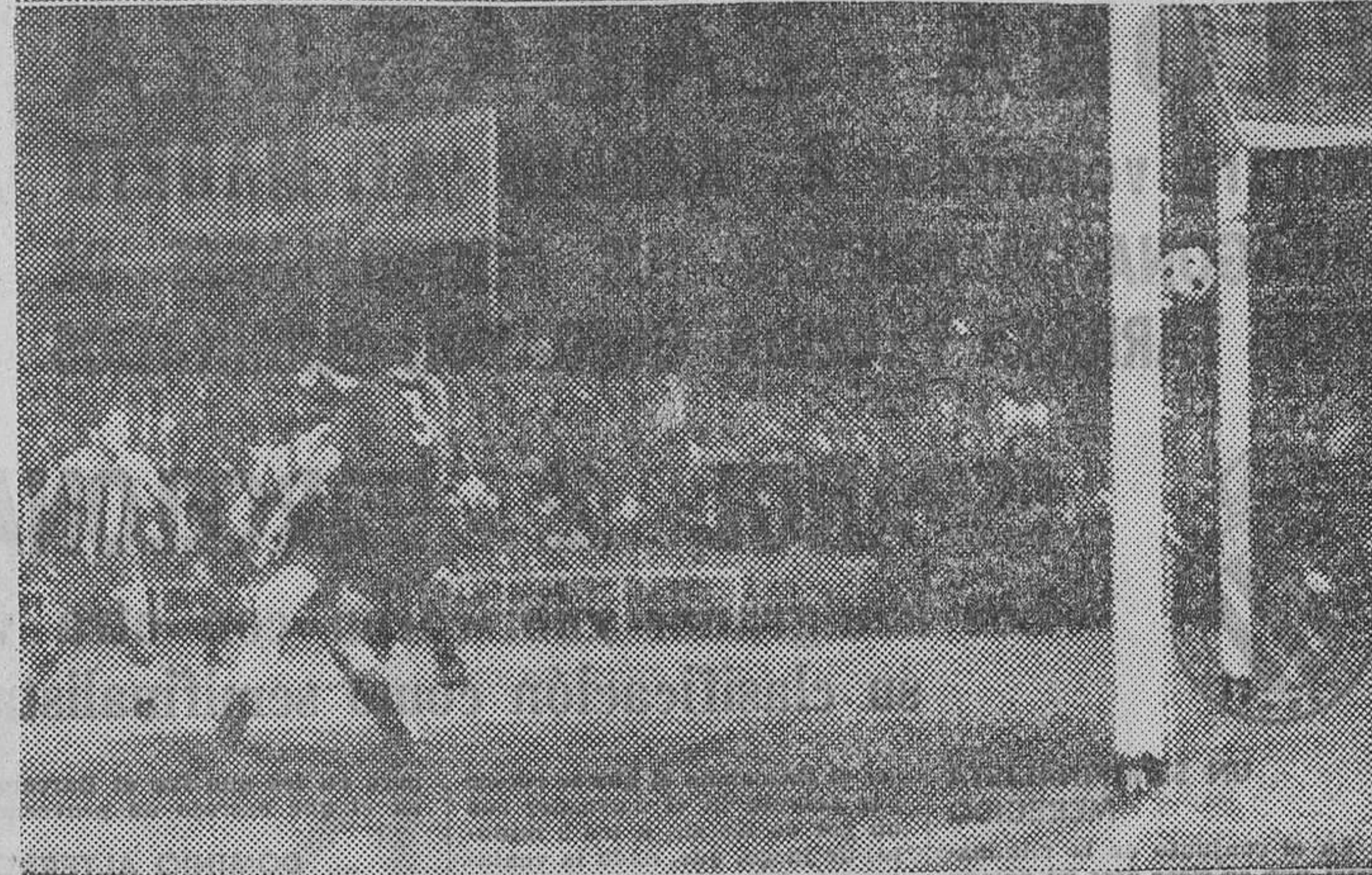
Y un arbitraje más que aceptable del señor Plaza, beneficiado por la deportividad en que, dentro del clima de rivalidad lógico, se desarrolló el encuentro; tanto es así que las dos únicas lesiones de importancia se produjeron así: la de Vergés, en un encontronazo con su compañero Eladio, y la de Carmelo en choque asimismo con uno de su equipo, Bartoli.

Y acaba aquí la reseña a los últimos choques de la máxima rivalidad por esta temporada. Esperemos que el Español salga airoso ahora de la promoción para que puedan continuar en la próxima y que el Barcelona siga adelante en la Copa hasta revalidar un título que tan brillantemente logró hace un año.

J. GARCIA CASTELL

ALQUILER TRAJES ETIQUETA

CASA DERKAS CONDE DEL ASALTO, 36



UNO POR BANDO Y LESIONADO. — Aunque el Barcelona ganó por 4-2, reflejamos aquí un gol por bando: arriba, el primer gol azulgrana, obra de Kocsis; en medio, el primero del Español, obra de Idígoras. Y, finalmente, momento en que Carmelo, conmocionado, es trasladado en camilla fuera del campo para ser atendido debidamente. — (Fotos Perez de Rozas)

PIBERNAT. ARCS PARA BRUJERIAS. BRSCULAS DE TODOS LOS TIPOS. PRECIOS DE FABRICA. PARLAMENTO, 9 y 11 - BARCELONA

COCINAS, BAÑOS, DESPACHOS. EXTRACTOR. Numax Boreal. HOTEL EUROPA ECONOMICO Y CENTRICO Boquería, 12

OPINIONES después del partido

Al terminar el partido, los jugadores del Barcelona expresan con gritos y abrazos su júbilo por la victoria. En último término, por el túnel que conduce a los vestuarios, sube César. Sin entrar, se queda en la salida adyunta y atiende a los informadores. —¿Ha sorprendido el éxito a la propia empresa? —Es la primera pregunta que se le hace. —No. Somos mejor equipo, y se ha demostrado. —¿Pero el primer gol habrá sido decisivo...? —Siempre es una ducha fría

para el que lo encaja, pero habría llegado igual. —¿Esperaba más del Español? —Sí. Creí que nos daría más trabajo. Les falta gente, refuerzos. Todavía no es el equipo que ellos creen. —¿Fue bien el 4-2? —Sí. Hemos salido a ganar y lo conseguimos. —Pero los dos goles han sido motivados por sendos fallos. —Sadurní se quejaba mucho de los focos. Pero siempre hay fallos... —¿Cudl prefieres ahora para la semifinal? —Cualquiera. La desgracia será para ellos —termina optimista... y se mete en el vestuario a celebrar el triunfo.

SORTEO DE LAS SEMIFINALES DE COPA

Madrid, 31.—En los locales de la Federación Española de Fútbol, se celebró el sorteo para las semifinales de la Copa de S. E. el Generalísimo, que dio el siguiente resultado:

BARCELONA ZARAGOZA y VALENCIA VENCEDOR DE REAL MADRID AT. MADRID

En el vestuario del Español, la decoración es contraria. No sólo el disgusto de la derrota, sino la preocupación por Carmelo, que ya empieza a reaccionar de la conmoción sufrida. Solé nos atiende amable. —El partido ha sido estupendo. El Barcelona ha jugado bien, pero ha tenido mucha suerte en el primer gol, que ha puesto nerviosos a los jugadores... Tres goles eran muchos. Y luego, no hemos tenido suerte en nuestras ocasiones. —¿Se sabe ya cuándo será la promoción? —Aún no. —Por el juego, ¿qué resultado debió señalar el marcador? —Por lo menos, una victoria nuestra. Pero los goles son los que cuentan. —Desde luego, y sobre todo en la Copa...

Martínez marcó el segundo gol. Sobre Benítez, opina así: —Un gran jugador, pero creo que abusa un poco de jugar cara al público, y hace muchas cosas que si no las hiciera aún sería mejor jugador. El fútbol es un deporte serio. Eso no quita que sea un gran jugador. Ni Martínez un chico joven y sensato, además de un buen extremo. — Manuel PULIDO.

BRANDY BONAPARTE (PEPE BOTELLA)

IMAN IMPORTACIONES Y MANUFACTURAS INDUSTRIALES S.A. REPRESENTANTES Y DISTRIBUIDORES EXCLUSIVOS PARA ESPAÑA. Electrodo para Acero Inoxidable, Refractarios, Monel, Tungsteno, etc. KESTRA Electrodo

ALAMBRE PARA SOLDADURA BAJO ATMOSFERA GAS CO2 FALCK. IMPORTADO DE ITALIA

INSTALACIONES DE SOLDADURA CLOOS. CON VARILLA CONTINUA AL ARCO PROTEGIDO CON GAS CO2. VIA LAYETANA, 125. Tel. 231 14 00 - BARCELONA 9. Demostraciones del 1 al 15 de Junio próximo en nuestros Stands números 6.022 al 6.025 del Palacio de la Metalurgia en la XXXII Feria Internacional de Muestras en Barcelona

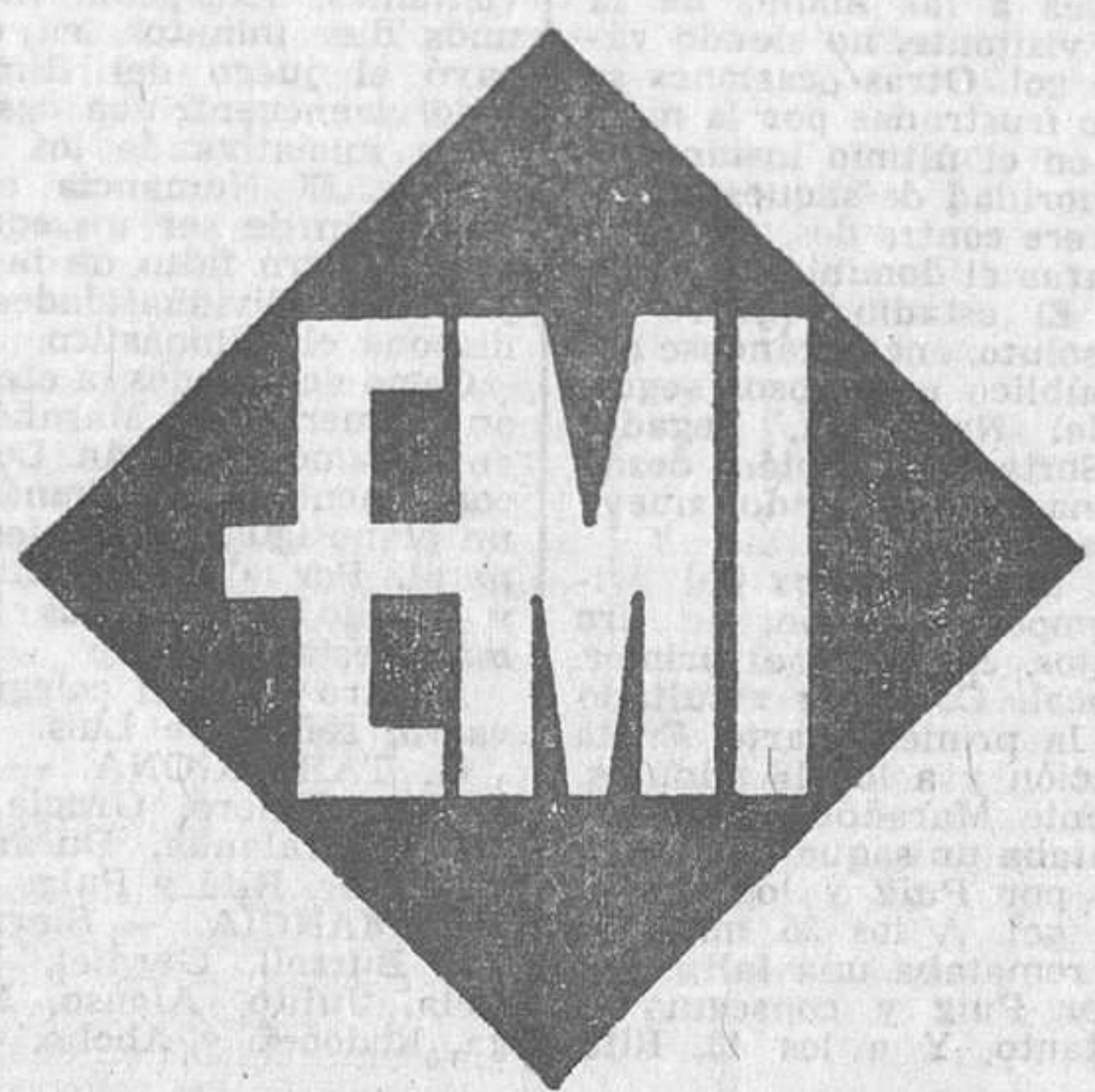
ESCUELA RADIO MAYMO

LLENE, ENVIE HOY MISMO ESTE CUPON

Curso de RADIO TELEVISION. Le ofrece 2 completos Cursos de Electrónica por Correspondencia. Curso de TRANSISTORES. DURANTE el Curso el alumno recibe lecciones y materiales para más de 200 prácticas, montará además un Receptor Superheterodino de 8 válvulas y diversos aparatos electrónicos de comprobación. APRENDA la técnica de los Transistores, realizando más de 200 montajes y terminando con el de un Receptor a Transistores de gran selectividad y alcance. Recibe lecciones Teóricas, Reparaciones, Vademécums Colección Esquemas, etc. Centro autorizado por el Ministerio de Educación Nacional (Código UR 64)

SR. DIRECTOR DE ESCUELA RADIO MAYMO: Ruego me envíe, GRATIS Y SIN COMPROMISO, su folleto informativo sobre el Curso de: NOMBRE: CALLE: N.: PROVINCIA: POBLACION: 7-22 BARCELONA PELAYO, 3 VALENCIA SANGRE, 9 MADRID Pº DEL SOL, 2

CAFETERIAS, BARES, HOTELES



EXPRES MACHINES INCORPORATED, S. A.

LA EXPERIENCIA nos ha llevado a fabricar la máquina para crema de café DEFINITIVA

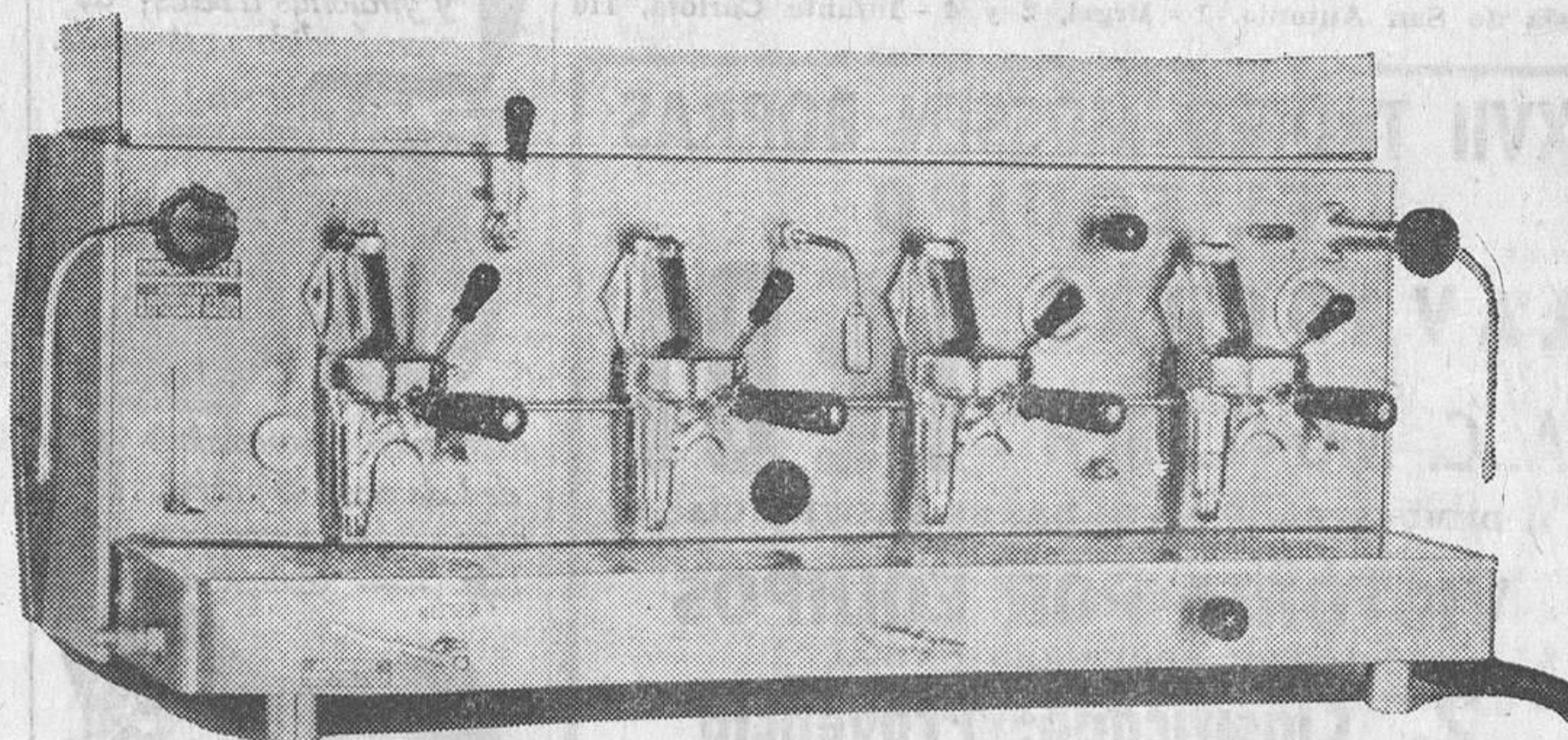
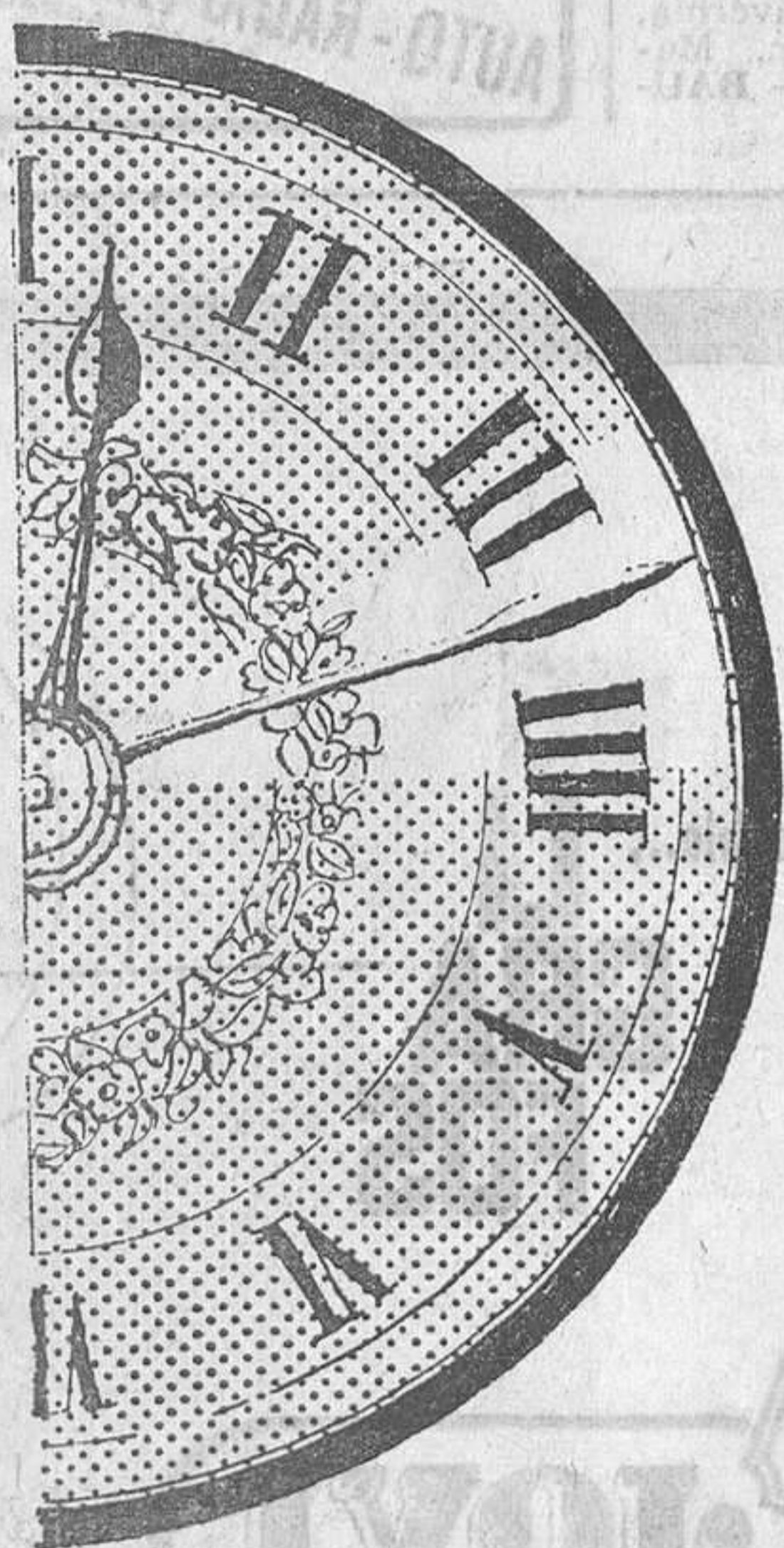
ES

- SIMPLICIDAD
- VELOCIDAD
- ECONOMIA
- SIN AVERIAS
- CONSTRUIDA EN ACERO INOX. 10/8
- LA PRIMERA MAQUINA A EROGACION CONTINUA

y hace el «PIU BEL CAFFE» del mundo

¡ESTA ES SU MAQUINA!!

360 540 720



1-2-3-4 GRUPOS

tazas de crema de café en una hora

CONCESIONARIOS Y REPRESENTANTES EN TODO EL MUNDO

- BARCELONA Avda. Príncipe de Asturias, 52
- TARRAGONA Avenida Generalísimo, 7
- LERIDA Clot de las Monjas, 2
- GERONA Avenida Jaime I, 26



VISITENOS EN LA FERIA DE MUESTRAS - STANDS
números 152 - 154 - 156
PLAZA UNIVERSO

Otros partidos de Copa

At. Madrid, 1 - Real Madrid, 1

Madrid, 31. — El encuentro de vuelta de cuartos de final de la Copa de S. E. el Generalísimo, entre el Atlético de Madrid y el Real Madrid, ha terminado con el resultado de empate a un tanto, por lo que será necesario un tercer encuentro de desempate, que se jugará el próximo martes, en el Estadio Bernabeu, ya que el partido de ida terminó, como se recuerda, con el resultado de empate a dos.

El primer tiempo terminó con ventaja rojiblanca, por uno a cero. El partido se jugó a las once menos cuarto de la noche, con el campo abarrotado de público, calculándose una entrada de 70.000 personas.

Arbitró el señor Pintado, del Colegio catalán, y los equipos fueron:

ATLETICO DE MADRID. — Madinabeytia; Rivilla, Griffa, Calleja; Ramiro, Glaria, Cardona, Luis, Mendoza, Adelardo y Collar.

REAL MADRID. — Araquistain, Miera, Santamaría, Pachín, Felo, Zoco, Amancio, Suárez, Yanko, Grosso y Gento.

El partido ha sido muy emocionante, jugándose a ratos bajo una espesa cortina de agua, aunque pasada la mitad de la segunda parte escampó.

El primer tiempo ha sido de dominio atlético, jugando los rojiblancos a enorme velocidad.

En esta primera parte marcó Glaria, a los 14 minutos, rematando sin parar un centro largo de Collar, que había recibido el balón de Adelardo.

En la segunda parte, reaccionó el Madrid, jugando al contraataque, fiado en la velocidad de Gento y Amancio. Gento, que había estado apagado en la primera parte, jugó muy bien en la segunda, procediendo de su banda la mayoría de los peligros que amenazaron el área rojiblanca.

A los 37 minutos de este segundo tiempo, empató el Madrid, al rematar Amancio sobre la marcha un centro largo y raso de Gento. La pelota entró, de forma imparable en la red rojiblanca, llegándose al final del emocionante partido con empate a un gol, después de frustrarse otras ocasiones de gol en ambas porterías.

Arbitraje irregular y duro y el colegiado pretendió imponer su autoridad sancionando todas las faltas por pequeñas que fueran. — Alfíl.

Zaragoza, 3 - Hércules, 0

Zaragoza, 31. — Encuentro aburrido y apático. El Hércules se limitó a poner mucho empeño y ardor en la contienda, siendo sus delanteros completamente ineficaces a la hora del remate. Ricardo García y Santander desperdiciaron dos excelentes ocasiones de haber marcado.

A los 40 minutos del primer tiempo y Santos aprovecha la oportunidad para lograr el primero. A los 44 minutos, Sigi cede a Marcelino y éste tira desde cerca y eleva el marcador a dos cero.

A los 30 minutos del segundo tiempo, una combinación entre Villa y Duca, termina con disparo de éste, que es tocado por el portero y llega al fondo de la red.

Se destacó por los visitantes Gómez. Los del Zaragoza estuvieron todos a la misma altura.

Arbitró sin dificultades, el señor Oliva.

Alineaciones:

ZARAGOZA. — Yarza, Cortizo, Santamaría, Zubiaurre, Pepin, Violeta, Duca, Santos, Marcelino, Villa y Sigi.

HERCULES. — Gómez, Simón, López Aranda, Quetu, Candela, Campos, Torres I, Ricardo, García, Santander, Balach y Pio.

TORNEOS DE PROMOCION A III DIVISION FASE DE CAMPEONES CASTELLON, 1 - SABADELL, 0

Castellón, 31. — El Sabadell ha conseguido salvar la primera eliminatoria de la fase de ascenso a Segunda División al poder salir batido por la mínima diferencia en el difícil desplazamiento que representaba para sus colores la visita al Castellón en sus dominios del Estadio de Castalia, que a la hora de empezar el encuentro registraba un entradón hasta la bandera. Siendo también muchos los sabadellenses que se desplazaron a la capital de la Plana para animar con sus gritos y banderas a su equipo. La salida en tromba de los propietarios del terreno nos ha hecho temer por la suerte de los arlequinados, ya que en los primeros quince minutos del primer tiempo el dominio ha sido abrumador por parte del Castellón. No obstante, el Sabadell, con una táctica defensiva muy bien aprendida ha ido frenando estos ímpetus locales y así hemos llegado al descanso en que si bien el juego no estaba todavía equilibrado ya el agobio era menos persistente, llegando inclusive en alguna ocasión el Sabadell a atacar el marco contrario.

En el segundo tiempo las co-

sas ya tuvieron más igualdad y el Castellón, preso en sus propias redes por el nerviosismo, bajó de tono, dando ocasión a que se nivelara definitivamente el dominio territorial teniendo ambas porterías que pasar por varios momentos de apuro. Cuando ya la cosa parecía que se saldaría con un empate a cero, en el minuto 42, Mauro, aprovechando uno de los muchos barullos ante la portería arlequinada, conseguía el único tanto del encuentro.

Por lo que puede desprenderse de fútbol se ha visto muy poco, ya que el Sabadell se limitó a jugar a la contra y a favor del reloj.

Bien el arbitraje de Madrid, señor Serrano Amor.

CASTELLON. — Polaco, Quinocho, Alcañiz, Azpe, Marin, Ceta, Villapum, Califanes, Mauro, Pauhet y García.

SABADELL. — Romero (Quincoces), Salvador, Sertucha, Izola, Planellas, Periquín, López, Navarro, Sabino, Noya y Tejedo.

En el minuto 32 del primer tiempo Romero hubo de ser sustituido por Quincoces al salir lesionado en un encontronazo.

J. C. E.

FASE DE SUBCAMPEONES TARRAGONA, 4 - NUMANCIA, 0

Tarragona, 31. — El Gimnástico de Tarragona ha resuelto la eliminatoria al vencer amplia y merecidamente al Numancia, puesto que, justo en el momento en que el colegiado señalaba el fin del encuentro, un balón lanzado por Durán llegaba por quinta vez a las mallas de la portería visitante, no siendo válido este gol. Otras ocasiones se han visto frustradas por la mala fortuna en el último instante, y la superioridad de saques de esquina, trece contra dos, dice bien a las claras el dominio del Gimnástico. El estadio registró un lleno absoluto, encontrándose entre el público numerosos seguidores del Numancia, llegados desde Soria y también desde Barcelona, enarbolando nueve pancartas.

A los trece minutos del primer tiempo, Marañón, de tiro desde lejos, consiguió el primer tanto local. Con este resultado finalizó la primera parte. En la reanudación y a los 18 minutos, nuevamente Marañón, de cabeza, remataba un saque de córner lanzado por Puig y lograba el segundo gol. A los 35 minutos, Rovira, remataba una falta lanzada por Puig y conseguía el tercer tanto. Y a los 43, Rifé,

al ejecutar una falta, lanzó de lejos un fuerte disparo, y obtuvo el cuarto gol.

Ya en la primera mitad el equipo tarragonense merecía haber resuelto a su favor la eliminatoria, puesto que llegó con facilidad ante el marco de los visitantes. Excepción hecha de unos diez minutos, en que decayó el juego del Gimnástico, todo el encuentro se deslizó bajo la iniciativa de los tarragonenses. El Numancia causó la impresión de ser un equipo tesonero, pero falto de la calidad y de las individualidades de que dispone el Gimnástico.

Como destacados la efectividad ante puerta de Marañón y el entusiasmo de Durán. Los demás componentes del Gimnástico en un plano igual, pero bien en general. Por el Numancia, Julito y Abelio, fueron sus hombres más destacados.

Arbitró bien el colegiado navarro, señor De Luis.

G. TARRAGONA. — Rovira, Llobet, Lliero, Gracia, Marañón, Petralanda, Durán, Rovira, Serer, Rifé y Puig.

NUMANCIA. — Sierra, Ocariz, Burrell, Gardiel, Vázquez, Ceta, Julito, Alonso, Madariaga, Redondo y Abelio. — B. H.

TARRASA, 1 - CARTAGENA, 1

Tarrasa, 31. — El Tarrasa ha sido eliminado de la promoción a Segunda División, por efectuar un segundo tiempo mediocre, actuando sin nervio, embarrullado y fallón.

Durante los primeros cuarenta y cinco minutos ha dominado a un Cartagena que ha saltado al terreno de juego con la ventaja de dos goles y con ganas de aguantarla, situando cinco hombres en la defensa, tres en la media y solamente dos jugadores adelantados, lo que permitió a los tarrasenses volcarse ante la meta cartagenera, pero sin que sus delanteros tiraran a gol. Solamente en los quince últimos minutos del primer período han atacado con más tesón y han probado el tiro a puerta, y fruto de ello ha sido la consecución del gol a los cuarenta y tres minutos, y que les ha dado ánimos para probar de empatar la eliminatoria. Al reanudarse el encuentro, el equipo local ha actuado muy diferente del primer tiempo, haciendo el juego que les marcaba el Cartagena con balones por alto y sin decisión

en los pases, embarullando las jugadas claras y haciéndolas difíciles, permitiendo a sus oponentes ganar la acción por rapidez y energía. Resumiendo, el Tarrasa, en la segunda parte, de haber jugado con nervio, podía haber ganado la eliminatoria, o como mal menor, forzar un tercer encuentro.

El Cartagena, jugando completamente a la defensiva, con dureza y algunas veces con murrullerías, ha hecho su partido para aguantar los dos goles de ventaja. No forzaron en ningún momento el ataque, limitándose a atender su zona de puerta y a perder tiempo, con lo que ponían nerviosos a los jugadores locales.

Hasta los cuarenta y tres minutos del primer tiempo, y después de mucho forcejeo en el área visitante, Mascarell, en jugada muy inteligente, bate a Blas, marcando el primer gol y único del Tarrasa. En la segunda mitad, a los quince minutos, hubo un fortísimo tiro de Díaz, que devolvió la madera. Faltando diez minutos para la terminación del encuentro, un balón que intentaba atajar el meta Vera, fue ganado en la acción por Godoy, que venía embalado, y con la cabeza, y haciendo pasar el balón por encima del meta local, marcó el gol del empate.

El colegiado señor Martorell, del Colegio Balear, muy bien.

TARRASA. — Vera, Badía, Oliet, Brunet, Lacalle, Urdániz, Angel, Uriona, Díaz, Mascarell y Moya.

CARTAGENA. — Blas, Estrella, Navarro, Nicolás, Trujillo, Lalo, Arce, Citeller, Godoy, Folch y Guardiola. — A. BAIG.

LERIDA, 1 - PLUS ULTRA, 1

Lérida, 31. — Aproximadamente unas 15.000 personas se apiñaron en los graderíos del campo de deportes para presenciar este partido. El resultado de empate a uno que deja al club local eliminado del torneo, fue reflejo de los méritos expuestos por los dos equipos. El partido tuvo extrañas alternativas, como la producida en el minuto 6, al infiltrarse Carreras entre la defensa local, disparando duro y colocado y provocando la salida de Arbea que despejó la pelota. Alejado el balón Zamanillo toca el balón con la mano, cuando había pasado el peligro y el árbitro decreta penal que lanzado por Iborra, salió muy desviado. La réplica del Lérida fue contundente y dos minutos después una rápida galopada de Nito con centro largo que da en el brazo del defensa Rodríguez, y el señor Medina pita el segundo penal que Meneñido convierte en el primer gol de la noche y que significa el empate de la eliminatoria. El júbilo del público es indescriptible y los jugadores del Plus Ultra parecen aplacados.

Esta circunstancia no la aprovechan los leridanos que siguen creando juego desordenado sin

inspiración y sin profundidad, permitiendo que el Plus Ultra ponga orden en el suyo creando ocasiones de peligro a través de la rapidez de sus contraataques. El empate llegó en el minuto 33 al lanzar Ibarra un córner que Casado remató de cabeza a la red. Este empate aumenta el nerviosismo en los locales que no controlan ya el juego.

En la segunda parte el Lérida domina constantemente bien lanzado por su línea media y favorecido por la táctica defensiva de los madrileños, que atacan embotellando a los contrarios en su área con escasa fortuna en innumerables ocasiones especialmente en dos remates de Morón que salieron rozando el poste.

Las esperanzas de la afición leridana quedaron defraudadas al no conquistar el ansiado ascenso. Esto creará consecuencias posteriores aunque debemos reconocer que los jugadores hicieron una segunda parte del encuentro con enorme derroche de facultades.

El colegiado señor Medina Iglesias, excesivamente severo en los penales, pero bien, como energía y autoridad.

LERIDA. — Arbea, Zamanillo, Altabás, Mateo, Juanín, Manceñido, Morón, Medina, Morillón, Adalberto y Nito.

P. ULTRA. — Patiño, Rodríguez, Díaz, Maroto, Lavernia, Monroy, Casado, Martín, Madrid, Carreras, Ybarra. — BAUTISTA.



CALERO, S. A.

EL AMIGO DEL HOGAR
INSTALA A LA PERFECCION EL INSUPERABLE AUTO-RADIO MARCONI-AUTOVOX. A SU GENTILEZA LOS DEPORTISTAS DEBEN LA INSERCCION DE ESTA TABLA DE GOLEADORES. COPA DE S. E. EL GENERALISIMO Cuartos de final, partidos de vuelta

COPA DE S. E. EL GENERALISIMO Cuartos de final, partidos de vuelta	
RE (Barcelona)	6
ADELARDO (At. Madrid)	5
ZALDUA (Barcelona)	5
ANSOLA (Betis)	4
CEBRIAN (Onteniente)	4
GULLLOT (Valencia)	4
MARCELINO (Zaragoza)	4
MARTINEZ (Valladolid)	4
PIO (Hércules)	4
ROLDAN (Pontevedra)	4
SANTOS (Zaragoza)	4
VELOSO (Coruña)	4
YANCO (R. Madrid)	4
KOCSIS (Barcelona), KUZMAN (Español) y nueve más, con tres goles.	4

EXCELENTE SERVICIO TECNICO EN RADIO Y TV. EN:
Ronda de San Antonio, 1 - Urgel, 2 y 4 - Infanta Carlota, 116

FABRICA DE RUEDAS

neumáticas y macizas, fijas y giratorias a bolas, de acero fundido y estampado.

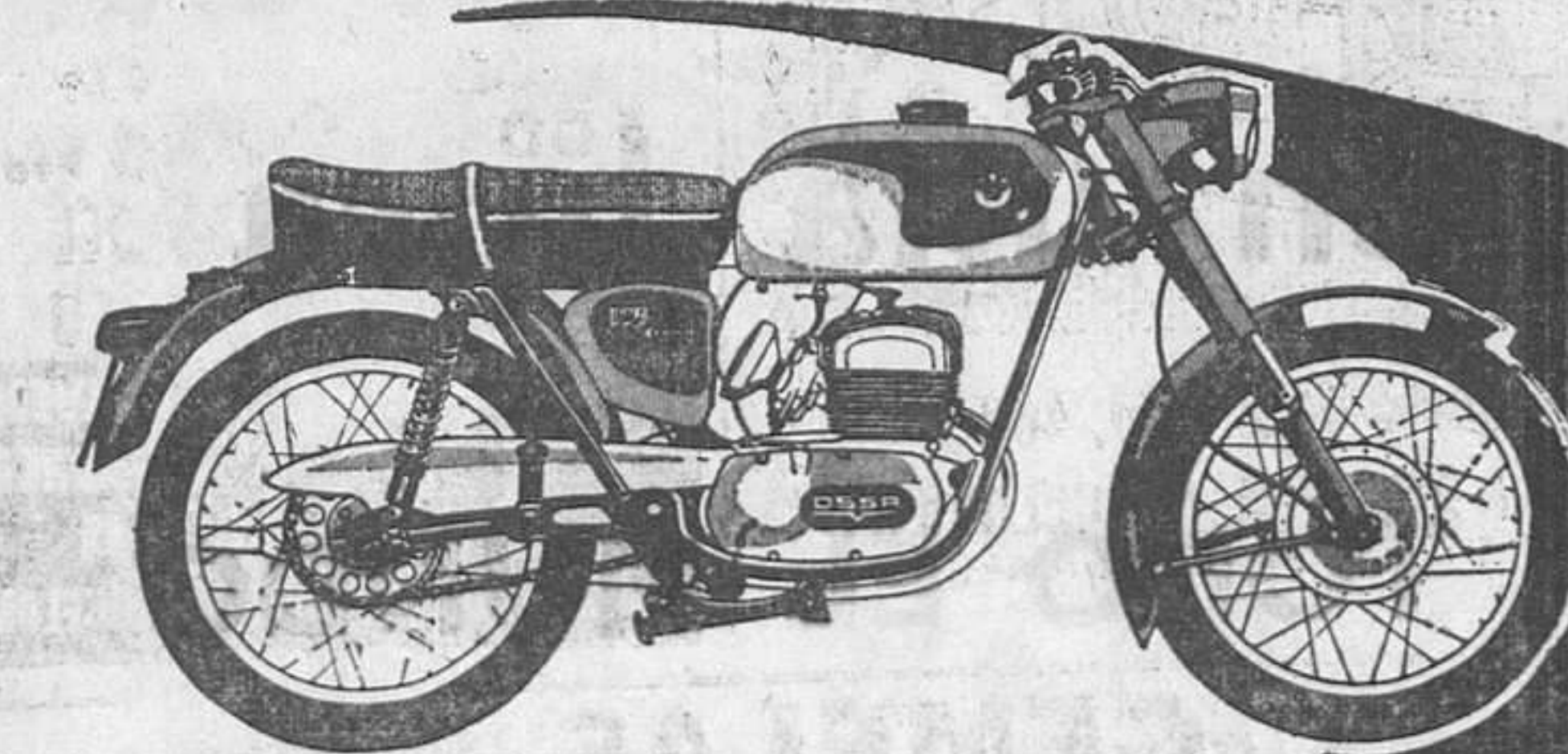


fabricación y recauchutado de toda clase de ruedas, especialidad en gran tonelaje. — garantizadas.

Francisco G. Sureda
BARCELONA (España) Ruiz de Padrón, 25-27
Teléfonos 236-17-61 y 236-28-73
consultenos, le atenderemos gustosamente.

XVII TROFEO MOSSEN BORRAS EL EQUIPO LAVADORAS TEDI

A. C. MONTJUICH
DEMUESTRA UNA VEZ MAS SU RESISTENCIA AL OBTENER LA VICTORIA POR EQUIPOS (SEGU, PROVENCIO Y VILA)
2.º Clasificado: Provencio
Director deportivo: PEDRO GUITART
TEDI SU LAVADORA CUBETA TEDI LA UNICA EN ESPAÑA CON OVOIDE



FERIA OFICIAL E INTERNACIONAL DE MUESTRAS EN BARCELONA
¿Ha visto la nueva

OSSA 175 SPORT

escritura impecable...

LI GRA FOS



Los especialistas de JOVI trabajan con verdadero cariño para fabricar el bolígrafo que Ud. deseaba.

El nuevo procedimiento de ALIMENTACION DE SU BOLA ha conseguido que el bolígrafo JOVI, en cualquier modelo que Ud. escoja, sea un alarde de funcionamiento suave y escritura nítida

MOD.1101 MOD.1170 MOD.1167
6 PTAS. 10 PTAS. 25 PTAS.

su punta no es de oro, pero...

FABRICA DE LAPICES Y BOLIGRAFOS JOVI, S. A. - BARCELONA (ESPAÑA)

PROMOCION A III DIVISION

Júpiter, 2 - Mollerusa, 0

Victoria merecida del Júpiter, en un partido disputado con dominio local, especialmente en la segunda mitad, en la que el Júpiter pudo haber logrado un mayor tanteo.

Un gol por tiempo logró el Júpiter. El primero, a los 30 minutos, por obra de Portal a pase de Arenas, y el segundo, dos minutos antes del final del partido por mediación de Arenas, en jugada oportunísima.

Arbitró discretamente el señor Vilanova, y los equipos fueron: JUPITER. — Jaca, Rubio, Gel, Granero, Modesto, Vila, Portela, Mejías, Arenas, Portal y Prat. MOLLERUSA. — Estañol, Marfull, Curia, Caguijos, Muñoz, Casanovas, Corellana, Arauz, Santi, Pérez y Regue.

L. T. NOS

Ripoll, 0 - Vich, 5

Ripoll, 31. — Empieza el partido, que es jugado por el Ripoll con apatía general y con juego decepcionante. Quizás el resultado no refleja exactamente lo ocurrido en el terreno de juego, ya que el Ripoll merecía marcar y tiró mal, además, un penal. El Vich, sin tener un gran equipo, ha superado al Ripoll por su entusiasmo. Del Ripoll hay que destacar la gran actuación de Muntaner en la puerta, y en segundo plano a Anguita y Barceló. Los goles fueron marcados, el primero, por Munsté a los 23 minutos. El segundo por Montero a los 41, y el tercero a los 42 por Maíquez.

En la segunda parte, a los 10 minutos por Montero. A los 26 minutos Alsina falla un penal y a los 40 minutos Munsté marca el quinto.

Arbitró el señor Canelo, bien. RIPOLL. — Muntaner, Furrada, Juanola, Calvo, Charles, Paulino, Anguita, Barceló, Alsina, Ojeda y García.

VICH. — Larraz, Regina, Altisent, Roma, Cot, Roca, Munsté, Montero, Maíquez, Muñoz y López. — VERDAGUER.

Sans, 4 - Palafrugell, 1

Tan sólo a los 40 segundos de iniciado el encuentro, es decir, antes de que prácticamente los equipos entraran en juego, los visitantes se adelantaban en el marcador por mediación de García, de un tiro a media altura que no pudo detener Ripoll.

Peró ni el juego práctico del Palafrugell, con desplazamientos del esférico al primer toque, ni la ventaja de un gol conseguida de modo tan fugaz, podía desnivelar en su favor la marcha del encuentro, como así fue, y lentamente la mayor técnica y profundidad de los blanquiverdes se hizo ostensible, iniciándose una fase de dominio

que fructificaría en el minuto 5 por mediación de Valls, quien, tras sortear el acoso de Borrell, esperó inteligentemente la salida de Ribas para cruzarle el balón por bajo. Posteriormente, y en el minuto 27, Ruiz enviaba de nuevo el esférico a la red visitante de tiro sesgado a rechace del guardameta forastero (2-1).

La segunda parte fue de características distintas, al bajar el tren de juego local, adquiriendo una tónica gris y anodina. No obstante, de nuevo variaría el marcador favorablemente para el Sans en el minuto 30 al rematar Ruiz y Valls, al alimón, un centro templadísimo de Benaiges en posición de extremo.

A un minuto del final, Villodres, desde la línea frontal del área, lanza un tiro impresionantemente que resulta rechazado por la mano de una defensa visitante. El penal, lanzado por Ruiz, se convierte en el cuarto y último tanto de la tarde.

Por el Sans destacamos a Manolete y Cruz, en la defensa, convertidos en un valladar infranqueable. La inteligencia de Valls y Ruiz en la vanguardia y el buen hacer de Villodres, incansable como siempre. Péssima la labor de Alberto y sin pena ni gloria la reaparición de Bosch.

Hagamos constar que antes de iniciarse el encuentro con el respetable en pie, se guardó un minuto de silencio, en memoria de la reciente catástrofe deportiva acaecida en Lima. — Arbitró muy bien el señor Caballero, a cuyas órdenes los equipos fueron:

SANS. — Ripoll, Cruz, Manolete, Encinas, Benaiges, Arnau, Villodres, Alberto, Ruiz, Valls y Bosch.

PALAFRUGELL. — Ribas, Borrell, Rojas, Basols, Monrás, Mitjá, Casanovas, García, Perras, Sánchez y Ruiz.

A. TORRES MOLERO.

Gironella, 0 - Fabra y Coats, 0

Gironella, 31. — El empate a cero fue el reflejo de lo ocurrido durante el encuentro, donde ambos equipos han hecho patente su falta de forma, pues el juego desarrollado ha sido pobre.

El juego desarrollado ha sido pobre, agravado en este encuentro para el equipo local, por la parcialidad del señor Tomeu. El árbitro no descontó el tiempo perdido en las muchas interrupciones que se registraron en el transcurso del partido y además pitó el final cinco minutos antes del tiempo. Fue malo el encuentro y no merece más comentario, ni calificar al árbitro.

GIRONELLA. — Vilalta, Ariño, Roca, Prats, Clota, Valls, Font, Eulogio, Vázquez, Torrecillas y Panicot.

FABRA Y COATS. — Ponsá, Font, Darniés, Lázaro, Gárate, Cutilla, Vila, Boch, Plá, Sáez y Ovejero. — BADIA.

FUTBOL INTERNACIONAL

La Liga italiana Inter y Bologna acabaron empatados en cabeza

Table with 2 columns: Team and Points. Includes Roma, Bari, Fiorentina, Bologna, Lazio, etc.

Resultados de Segunda División:

Table with 2 columns: Team and Points. Includes Brescia, Alessandria, Cagliari, Parma, etc.

Inter y Bologna han empatado para el primer puesto de la clasificación en la última jornada de la Liga de fútbol de Primera División, y necesitan por lo tanto un desempate, primero que se produce en cuarenta años.

Ambos equipos han vencido en sus dos últimos encuentros: El Inter venció al Atalanta por 2-1 y el Bologna al Lazio por 1-0. — Alfili.

Cábalas en torno al final

Roma, 31. — Conforme se esperaba, Inter y Bolonia han terminado la Liga italiana empatados a 54 puntos, por lo que deberán decidir el título de campeón jugando entre sí, ya que en Italia no tiene validez el gol average.

La fórmula para resolver este empate parece ser la de un solo partido, que Inter y Bolonia jugarán —se dice— en el Estadio Olímpico de Roma.

No es segura aún esta fórmula de partido único, porque también se dice que jugarán el desempate en la puntuación a doble partido.

La fórmula por la que se resuelve la igualdad es del máximo interés para España, por la circunstancia de que Luis Suárez milita en el Inter y, como ya se sabe, Suárez ha sido solicitado por la Federación Española para que juegue con la selección de España la fase final de la Copa de Naciones. Dado que el primer encuentro que disputará España será contra Hungría, el próximo día 17 de junio, Suárez no podría actuar con la selección si el Inter y el Bolonia juegan a doble partido, porque éstos se celebrarían los días 7 y 14 de junio, fecha ésta muy cercana a la del encuentro España-Hungría como para permitir la actuación de Luis Suárez.

CAMPEONATO NACIONAL DE JUVENILES

BARCELONA, 8 - SAN JAVIER, 1

Los azulgrana, viento en popa, a los cuartos de final

En el viejo campo de Las Cortes se dirimió ayer el partido de vuelta de este Campeonato, que tras el empate a cero del partido de ida jugado en Mallorca, en el feudo del San Javier, ha terminado con tan rotunda victoria de los azulgranas.

El resultado había por sí sólo de la superioridad de los barcelonistas sobre el terreno de juego. Ahora bien, en honor al San Javier hay que hacer constar que no se entregaron en ningún momento y su entusiasmo y entrega al juego fueron merecedores de algún tanto más. La superioridad del Barcelona se debió en gran parte a su magnífica delantera, en la que destaca la facilidad goleadora del trio Gonzalo, M. Filosofía y Pujol; cualquiera de los tres puede decidir un partido por su gran sentido del juego y facilidad de chut. Esto fue precisamente lo que le faltó al San Javier, que efectuó muy buenas jugadas en el centro del terreno, pero que no supo actuar a la hora de tirar a puerta, probando el tiro de lejos ante la dificultad que encontró para traspasar la defensa del Barcelona, muy alerta a toda tentativa de avance, a pesar de que sus ataques fueron innumerables, por la flojedad de que dio muestras su portero, y que fue el causante del gol visitante.

La primera parte terminó con el resultado de 4 a 1. El primer tanto lo marcó M. Filosofía al recoger un córner lanzado por Rufet. Dos minutos tardó en venir el segundo tanto. Fue de un penal que lanzó Gonzalo, por derribar la defensa visitante a Pujol dentro del área. A los 27 m. acortó distancias el San Javier con su único tanto, que no marcaron sus jugadores. En un acoso forastero, Málaga salió en falso, quedando bajo los palos Rufet y Martí I, que no se deciden al despeje, tomando la iniciativa Rufet, que introduce la pelota en su portería. Tan sólo centrar el balón, atacó el Barcelona y en un mal entendimiento de la defensa con su portero, descolocado, Pujol empalma un chut que fue el tercer gol. A los 36 m. Gonzalo, a pase de Pujol, marcó el cuarto solo ante el portero.

En la segunda mitad el Barcelona se impuso más claramente al cubrir mejor su portería, en la que la deficiente actuación de su portero les había dado más de un susto. A los 5 m. de reanudado el juego Gonzalo arrancó desde su campo y en jugada totalmente personal llegó ante el área, haciendo nula la salida del portero y marcando el quinto. A los 20 m. Gonzalo, en jugada similar a la anterior, por estar muy adelantada la defensa javierana, marcó el sexto. El séptimo lo logró Pujol de cabeza a centro medido que le sirvió Gonzalo. A los 31 m. Pujol, a pase de M. Filosofía, consiguió el octavo y último tanto.

Asistió poco público, que no llegó a llenar la tribuna del campo de Las Cortes, pero grande fue la satisfacción que llenó a todos a la salida por el buen espectáculo presenciado ante las evoluciones de los dos equipos. El uno por su virtuosismo y el otro por el pundonor derrochado sin desmayar, prodigando también buenas jugadas que no

eran aprovechadas a la hora de la verdad. El coloso del partido fue Gonzalo, que logró cinco de los ocho tantos marcados por su equipo.

Arbitró el señor Capolat, sin complicaciones y ligeros errores. BARCELONA. — Málaga, Ortí, Martínez, Martí I, Rufet, Suades, Vilaseca, Gonzalo, M. Filosofía, Pujol y Peña.

SAN JAVIER. — Perelló, Taberner, Crespi, Sancho, Paco, Oliver, Bosch, Ferragut, Taulé, Bordoy y Amengual. — F. J. HUERTAS.

Campeonato Nacional de Aficionados Osasuna Ch., 1 - Barcelona, 0

Pamplona, 31. — Partido de escasa calidad técnica que pudo haber finalizado en una goleada favorable al equipo local si éste hubiera tenido más acierto. La nulidad del ataque barcelonés se hizo patente durante los noventa minutos, y si bien dominó a ráfagas, su ataque careció de peligrosidad. El Osasuna Chantrea realizó igualmente un mal partido.

El único gol del encuentro fue marcado a los tres minutos de la primera parte al rematar Echandi una bonita combinación de la delantera local.

Alineaciones: OSASUNA CHANTREA. — Sarobe, Bubea, Andújar, Campión, Solanueva, Unzu, Asurmendi, Alpira, Guerrero, Echandi y Alday.

BARCELONA. — Nadal, Fuster, Stiges, Porta, Porres, Ferrer, Vidal, Moliner, Fontanet, Martín y Solé.

Dirigió el encuentro el colegiado vitoriano señor Urrestarazu, cuya labor fue muy protestada por el público. — Alfili.

TENIS

XXXVII Concurso Internacional de Tenis XII Trofeo Conde de Godó

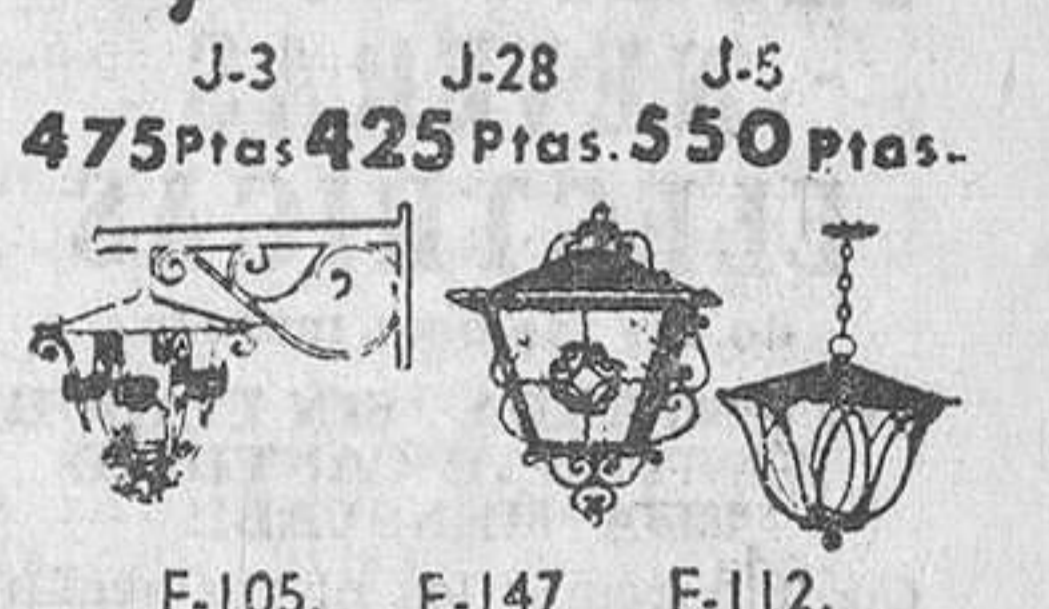
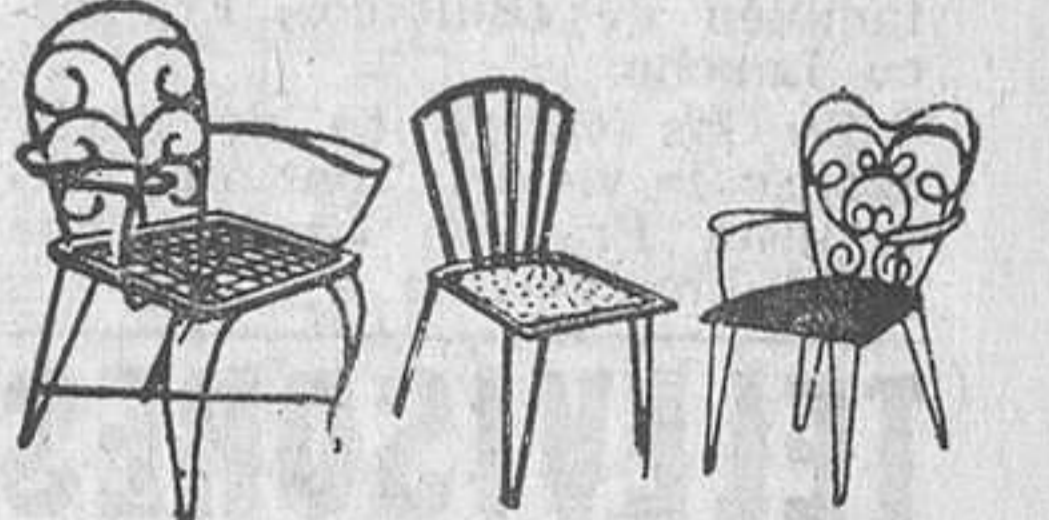
El orden de juego para hoy lunes, primera jornada del concurso, es el siguiente:

A las 12: señorita Pilar Barril contra señorita Mercedes Franco; señorita Elisenda Blanco contra señorita Carmen Puig. A las 13: José M.ª Gisbert contra Alberto Roig; Abe Serral contra José Luis Giménez-Salinas.

A las 17: José O. Serrano contra Kalogeropoulos (condicional); B. Montrenaud contra José Guiot (condicional); Raimundo Ollé contra P. Lall (condicional).

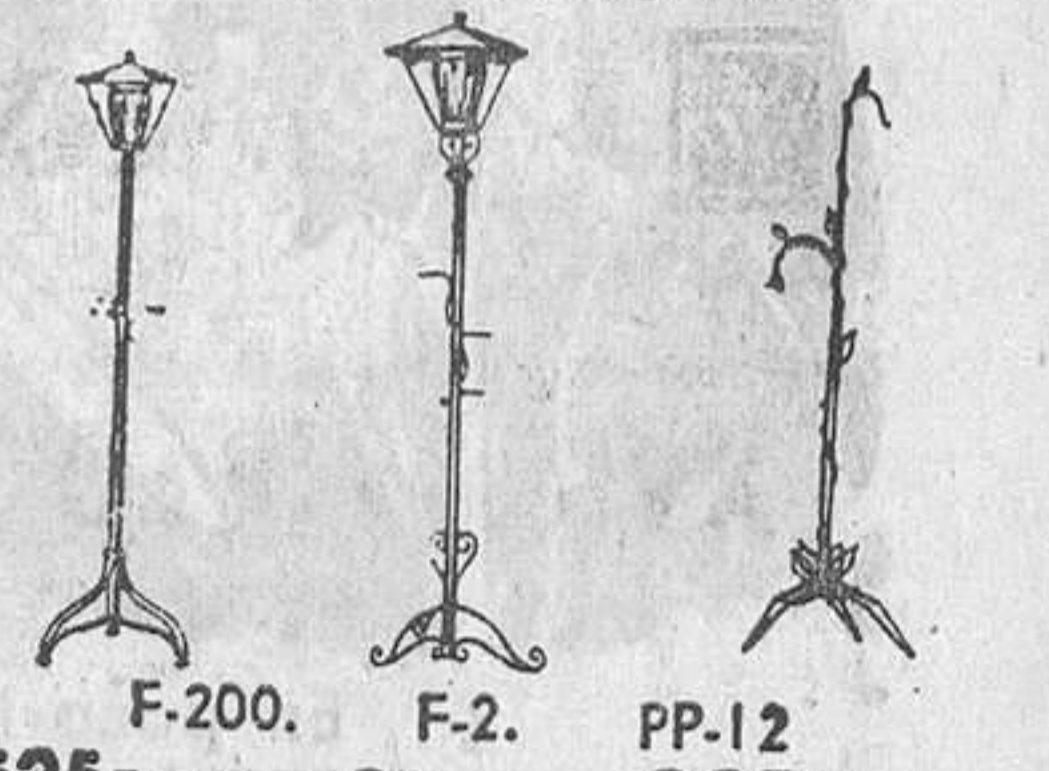
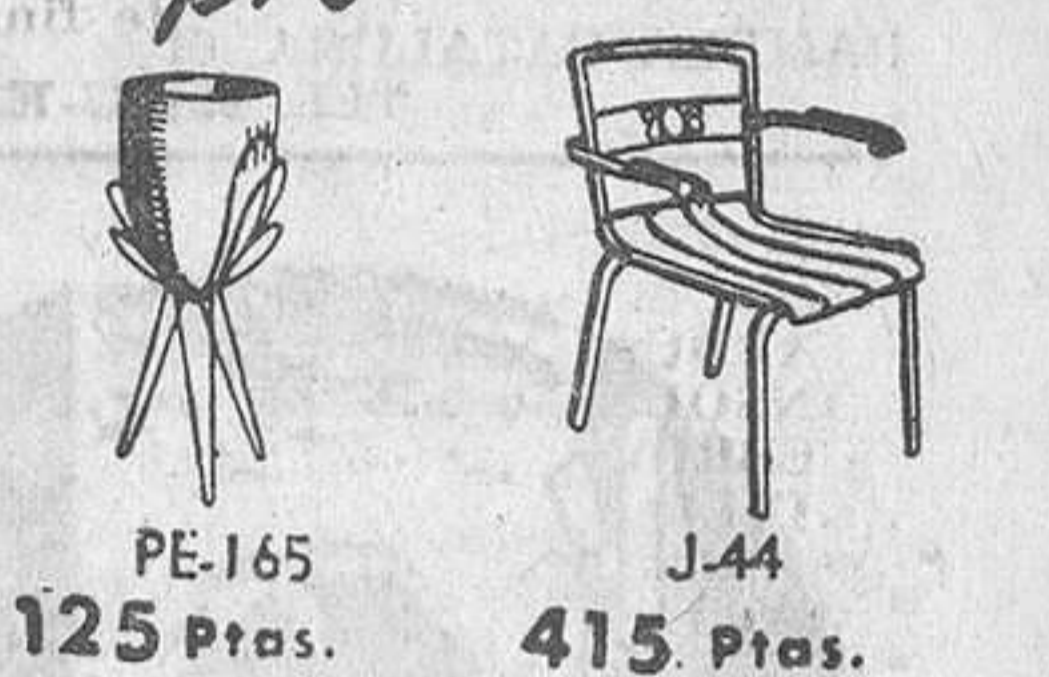
A las 18: José E. Mandarino contra Manuel Orantes (condicional); Juan Manuel Couder contra Gordon Herley (condicional); Roy Emerson contra Jorge Vigo (condicional); Manuel Santana contra Juan Manuel Leach (condicional).

ATA ARTICULOS JARDIN Y TERRAZA

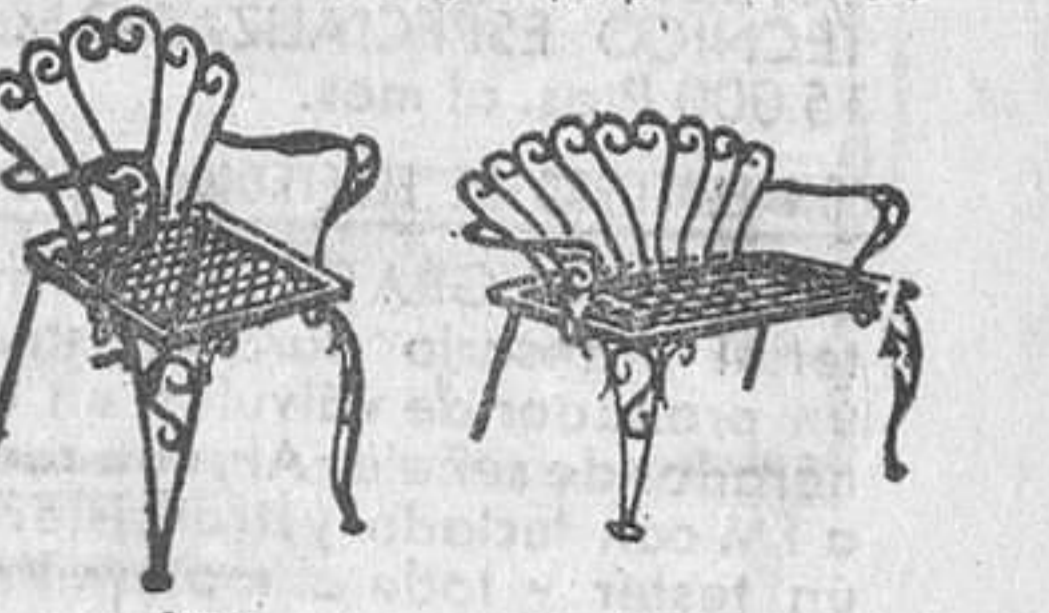


108 Ptas. 127 Ptas. 105 Ptas.

1000 MODELOS DIFERENTES a los mejores precios.



525 Ptas. 535 Ptas. 225 Ptas.



500 Ptas. 770 Ptas.

SUPERMERCADO DEL MUEBLE METALICO

ATA SEPULVEDA VILLARROEL 2ª PLANTA Tel. 2241329-2243950 BARCELONA

Advertisement for a suit, featuring a scale showing 'PESA MENOS DE 800 GRAMOS!' and a list of features like 'El traje más ligero del mundo' and 'Fresco y cómodo como un pijama'.

Advertisement for C.A.A.S.A. featuring a diesel engine and the slogan '¡¡¡CONTRATISTAS!!!'.

Text listing services: Mecánicos automóviles, Planchistas automóviles, Electricistas automóviles, Aprendiz taller automóviles.

Advertisement for 'GEMELAS GON' convertible furniture, showing a sofa and chairs, with the text 'CONVERTIBLES EN 3 USOS'.

Address for Gemelas Gon: Balmes, 2 * Pº de Gracia, 58 * Layetana, 21.

MOTORISMO

José Sánchez, con «Bultaco» 250 c. c., vencedor del II Moto-cross de Santa Coloma

Torrents, sobre "Derbi", y Lancho, con "Bultaco", se adjudicaron el triunfo en las otras dos pruebas

El circuito internacional de Santa Coloma de Gramanet, que tan rotundo éxito alcanzó en la disputa del Moto-Cross Internacional de Barcelona, puntuable para el Campeonato del Mundo, fue el escenario donde ayer se disputó el II Moto-Cross de Santa Coloma, que también alcanzó la categoría de internacional, por la participación de tres corredores franceses, y que era puntuable para el Campeonato de Cataluña de la especialidad. La victoria, en la prueba de superior cilindrada, se la adjudicó el corredor de la «Bultaco» José Sánchez, que con su máquina de 250 c.c. batió a los dos corredores galos clasificados, pilotos de monturas de 500 centímetros cúbicos, clasificándose a continuación el piloto, también de «Bultaco», Francisco Lancho.

En las categorías de hasta 125 c.c. la victoria sonrió al bultacista Francisco Lancho, que batió limpiamente a todos sus

rivales. en la de hasta 75 c.c., el triunfo fue para la «Derbi» de Jaime Torrents, consiguiendo esta marca los cuatro primeros puestos de la clasificación general. La organización a cargo del Moto Club Santa Coloma, aunque se desvirtuó para lograr una brillante organización, no vieron sus esfuerzos compensados por la afluencia de público, que, ante la bonanza del tiempo, verdaderamente veraniego, prefirió la playa a las motocicletas, causando así un fuerte perjuicio al club organizador, que no vio sus desvelos compensados. Las clasificaciones de las distintas pruebas fueron:

Categoría «A», hasta 75 c. c.

1. Jaime Torrents, «Derbi», 2 puntos.
 2. Alberto Virgili, «Derbi», 3.
 3. Juan García, «Derbi», 4.
 4. Juan Magriná, «Derbi», 6.
 5. Eduardo Clavaguera, «Gimson», 8.
 6. Toni Soler, «Derbi», 9.
 7. Juan Parés, «Derbi», 11.
- Tomaron la salida 14 corredores.

Categoría «B», hasta 125 c. c.

1. Francisco Lancho, «Bultaco», 2 puntos.
 2. Ramón Costa, «Bultaco», 3.
 3. Gabriel Giró, «Bultaco», 5.
 4. José A. Cruz, «Bultaco», 7.
 5. Estanislao Soler, «Bultaco», 14.
 6. Manuel Polo, «Bultaco», 17.
 7. Antonio Sivatte, «Bultaco», 24 puntos.
- Tomaron la salida 10 corredores.

Categoría fuerza libre

1. José Sánchez, «Bultaco», 250 c.c., 2 puntos.
2. Auguste Derrauy, «BSA», 500 c.c., 4 puntos.
3. J. Molous, «BSA», 500 c.c., 6 puntos.
4. Francisco Lancho, «Bultaco», 250 c.c., 8 puntos.

ATLETISMO

COPA CATALANA

Resultados correspondientes a la Fase Final de Primera Categoría

C. N. Barcelona - C. F. Barcelona, 115-100; C. G. Barcelonés - G. E. y E. Gerundense, 94-83; C. D. Tarrasa - C. A. Manresa, 83-111; C. D. H. Francés - Seat, 62-45; R. C. D. Español - U. D. de Vich.

SEGUNDA CATEGORIA

Ultima jornada de la fase previa:

C. R. Mollet - J. A. Barcelona, 3-0; C. N. Barcelona «B» - O. A. R. Igualada, 0-3; C. D. Universitario - C. B. Granollers, 69-23; G. C. R. La Seda - Hogares Mundet, 59-35; U. G. D. Badalona - C. Hispamer.

«Linda II», de E. Bertrán y A. Jiménez, ganó la IX Regata Internacional de «snipes», Trofeo de Su Excelencia el Generalísimo

El continuo rolar del viento ha determinado que la salida de la última prueba de la IX Regata Internacional de «snipes», trofeo de S. E. el Generalísimo, se diera con más de una hora y media de retraso, pues el jurado ha ido cambiando la orientación del recorrido para que éste fuera lo más perfecto posible.

Con viento flojo del sudeste se ha dado la salida, virando la primera baliza «Patrizia», seguida de «Aspa VIII». En el largo «Patrizia» saca una ligera ventaja a «Aspa VIII», siguiéndoles «Vikingo», «Pigoli III»

y «Sugar». Más atrás, en un grupo muy apretado, «Despiste IV», «Avante», «Linda», «Aspaset» y «Wani-Wani IV».

«Wani-Wani IV» y «Mac Kess» aprovechan la empujada para adelantar posiciones. Y lo mismo intenta «Xaloquell» por sota-viento, pero no le da resultado esta maniobra. La siguiente baliza es rebasada por este orden: «Patrizia», «Aspa VIII», «Pigoli III», «Vikingo», «Sugar», «Wani-Wani IV», «Avante», «Despiste» y «Xaloquell».

En la última ceñida la lucha entre «Aspa VIII» y «Patrizia» se resuelve a favor del primero con más de 100 metros de ventaja sobre el italiano. Anotemos la gran recuperación de «Linda II», que adelanta tres puestos. Para el quinto, sexto, séptimo y octavo lugar de la prueba se establece un codo a codo en la misma línea de arribada, que presta gran emoción a la misma.

RESULTADOS DE LA 5ª PRUEBA

1. «Aspa VIII», J. Martí y J. Jiménez, Barcelona (Esp.), 0;
2. «Patrizia», A. Rossetti y M. Marelli, Italia, 1º50;
3. «Linda II», E. Bertrán y A. Jiménez, Barcelona (Esp.), 2º75;
4. «Pigoli III», E. Rosso y G. C. Calandroni, Italia, 4;
5. «Avante», R. Alapont y E. Quinzá, Valencia (Esp.), 5.

CLASIFICACION GENERAL

1. «Linda II», E. Bertrán y A. Jiménez, Barcelona (Esp.), (1-3-7-2-3);
2. «Chuvias II», A. Armada y J. Ribó, Vigo (Esp.), (2-1-5-5-13);
3. «Aspa VIII», J. Martí y J. Jiménez, Barcelona (Esp.), (13-5-2-9-1);
4. «Patrizia», A. Rossetti y M. Marelli, It. (3-8-10-15-2);
5. «Avante», R. Alapont y E. Quinzá, Valencia (Esp.), (6-13-3-10-5);
6. «Wani-Wani IV», J. M. Sánchez Egea y Sra., Barcelona (Esp.), (5-15-1-16-7);
7. «Xaloquell», J. Vidal y J. Vidal, id. (4-6-16-3-16);
8. «Despiste II», E. Fornells y A. Pigrau, id. (12-4-11-7-9);
9. «Drac II», J. Pi y J. Mirabet, id. (11-10-6-6-12);
10. «Vikingo», A. Bellés y E. Tapias, id. (15-2-15-11-6);
- 33º50.

HOJA DEL LUNES
Redacción y Administración:
RAMBLA CATALUNA 10

TELEVISORES NEVERAS ELECTRICAS

SIN ENTRADA SIN FIADOR
¡¡SIN PAGAR CANTIDAD FIJA MENSUAL!!

Combinaremos los plazos según sus posibilidades

Teléfono 231-38-66
Informaremos a domicilio

FILOPLAST

BOLSAS ENVASES POLITENO Y POLIVINILO
Entrega rápida. Suministros plástico, goma y amianto en general
VIA LAYETANA, 9
TEL. 231-89-33
RAMBLA CATALUNA, 61
TEL. 221-67-78



¿QUIERE VD. GANAR MAS DE 15.000 PTAS. AL MES?

En poco tiempo, por correspondencia LA ESCUELA DE RADIO Y TELEVISION EUROPEA

ERATELE

hará de Ud. un TECNICO ESPECIALIZADO, dándole la oportunidad de Valorizar su capacidad. Procurarle una actividad moderna altamente remunerada. Instruirle en el mundo de la técnica especializada.

Ud. paga los Cursos en cómodos plazos de coste mínimo. El método de enseñanza es rápido y completo. Cada hombre de cualquier edad y formación, aún sin experiencia, puede llegar a ser en breve tiempo, en su casa, un verdadero TECNICO ESPECIALIZADO con posibilidad de ganar más de 15.000 Ptas. al mes.

CON EL CURSO DE ELECTRONIA - RADIO - TRANSISTORES

Ud. recibirá GRATIS todo el material necesario para construir: un probador de válvulas, un generador de señales AF, una radio a FM con teclado y transistores, un tester y todo el material necesario profesional.

CON EL CURSO DE ELECTROTECNIA

Ud. aprende Electrotecnia:
- Instalaciones.
- Motores eléctricos.
- Electricidad Automóvil.
- Electrodomésticos.

y recibe gratuitamente: Voltímetro, medidor profesional, ventilador, batidora y todo el material profesional necesario.

ESCUELA DE RADIO Y TELEVISION EUROPEA



Eratele

Autorización Ministerial n.º 148 Grupo 1.º
ARAGON, 140/17

Consulta completa y gratuita. AL FINAL DE LOS CURSOS un periodo de prácticas GRATIS en los Talleres de la Escuela y un Diploma de Especialización válido en toda Europa.

PIEA HOY MISMO TOTALMENTE GRATIS EL FOLLETO A COLOR

BARCELONA (11)



DUCATI

CALIDAD EXCEPCIONAL

IV Carrera en Cuesta a Vallvidrera
PEÑA MOTORISTA «DIEZ POR HORA» - 24-V-64

VENCEDOR ABSOLUTO R. FARGAS sobre DUCATI 250 c. c.

1.º - «Sq.» Alberto sobre DUCATI 125 c. c.

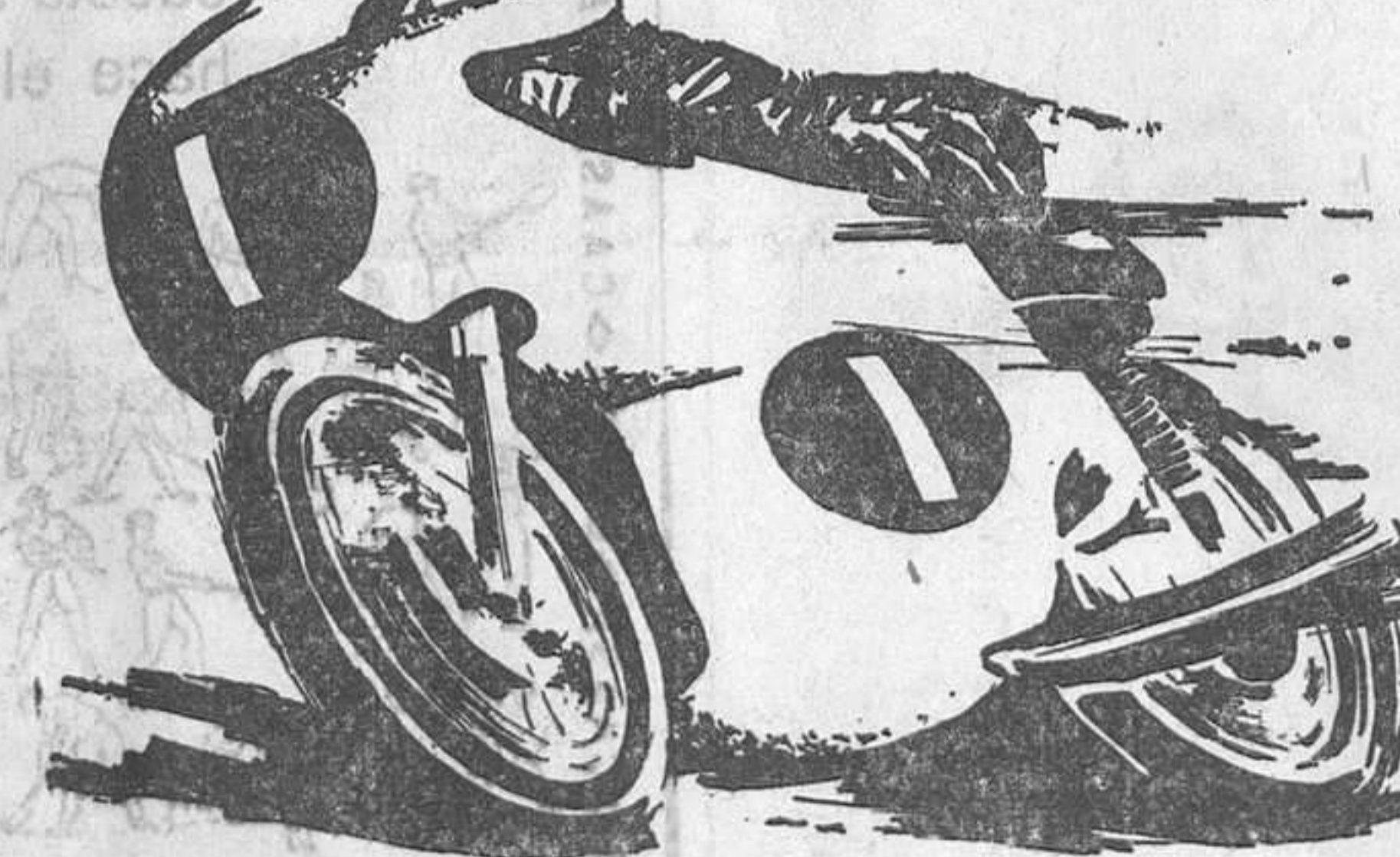
2.º - R. Domingo sobre DUCATI 125 c. c.

1.º - R. Domingo sobre DUCATI 125 c. c.

1.º - R. Fargas sobre DUCATI 175 c. c.

1.º - R. Fargas sobre DUCATI 250 c. c.

1.º - L. Sagnier sobre DUCATI 250 c. c. (sujeto a confirmación oficial)



Fabricadas por MOTOTRANS Barcelona

DISTONES



AMORTIGUADORES



EQUIPO ELECTRICO



EQUIPADAS CON



EL NEUMATICO DE LOS CAMPEONES

LLANTAS



BUJIAS BOSCH

CONCESIONARIO

CASA CLIPER

Teléfonos 238 23 82 238 22 81
Travesera de Gracia, 14
BARCELONA

PEGASO PRESENTA A LA PRENSA CUATRO NUEVOS PROTOTIPOS

La Prensa especializada del motor de Barcelona y Madrid fue convocada por E.N.A.S.A. y Comercial Pegaso en la fábrica de Barcelona para ofrecerles, después de breve visita a las instalaciones de la misma en Barcelona, la ocasión de contemplar los cuatro nuevos prototipos en los que Pegaso viene experimentando y poniendo a punto desde hace más de tres años.

El acto de presentación de las nuevas unidades tuvo como lugar adecuado el espléndido marco de S'Agaró en su renombrado hostal.

Se desplazaron los periodistas en un cómodo ferrobús propulsado por dos motores Pegaso capaz de arrastrar 300 toneladas, llegando a la estación de Caldas de Malavella,

donde trasbordaron a cómodos autobuses en dirección a S'Agaró.

A última hora de la tarde y previas las palabras de presentación y descripción del ingeniero señor Serdá, fueron despojados de sus envolturas que los cubrían los modelos 1.100 nuevo camión de 90 C.V. cuatro cilindros y admitiendo carga de 6'3 toneladas, útiles más caja. Parece ser que existe gran expectación en el mercado del automóvil ante la próxima aparición de un vehículo industrial de esas características. Posible entrega en noviembre. A continuación le tocó el turno al 1.065, de 170 C.V. para trabajo duro y largas distancias, carga 10 toneladas métricas más caja.

200 C.V., permite acoplarse un remolque de 16 toneladas de peso total de carga y así poder ajustarse a lo dispuesto por el vigente código de circulación en lo referente a trenes de carretera, según las indicaciones m. más remolque 13 toneladas m. total 32 toneladas m., o bien camión 16 toneladas m. más remolque 16 toneladas m., total 32 Tm. Finalmente le tocó el turno al chasis de autobús de 5.020 CLN., que reúne las siguientes particularidades a la cual más interesantes, desde el punto de vista mecánico, como son: motor en disposición horizontal bajo la carrocería embrague hidráulico que permite arrancar en una subida máxima; cambio de velocidades Wilson situado cerca del volante y de gran facilidad de manio-

bra y rapidez en el cambio de marchas; servo-dirección Virex y finalmente suspensión mixta neumático-mecánica que proporciona un grado desconocido hasta hoy de confort, porque, mientras la parte mecánica, ballestas, soportan la tara del vehículo y además de los esfuerzos de frenado y aceleración, la parte neumática soporta la carga útil del vehículo y se mantiene el bastidor a nivel constante. Va equipado con un motor de 165 CV., y tiene una longitud de chasis de 11.150 cm.

FERNANDO, 39, elo., 2ª
ALQUILA
TRAJES de ETIQUETA

Terminado el acto de presentación de las nuevas unidades, hubo una rueda de Prensa, en la que concurren cerca de 50 especialistas del motor, de la Prensa nacional durante la cual los señores Claudio Boada, director gerente de E.N.A.S.A., y don Gaspar Vizoso adjunto al presidente de Comercial Pegaso contestaron a las preguntas que les fueron formuladas, no solamente acerca de los referidos prototipos sino también con referencia a la política comercial de Pegaso en sus contactos con el mercado nacional del automóvil, y así mismo en su vertiente de exportación.

Conjuntamente con los señores Boada y Vizoso atendieron a los representantes de la Prensa los señores Solanas, director de fábrica, y Wirth, presidente comercial de Pegaso y otros altos directivos.

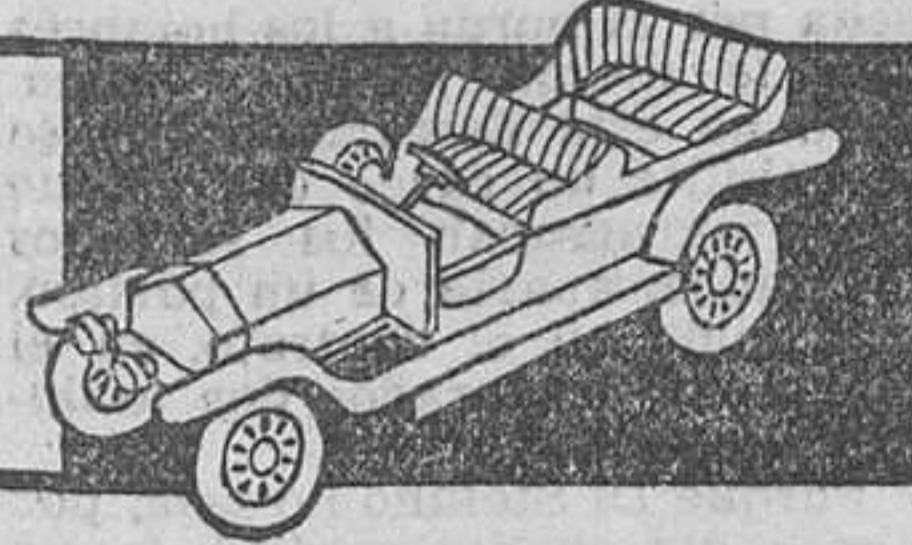
José PURCALLA

Cambio de impresiones con «Barreiros Diesel»

El director de Relaciones Públicas de «Barreiros Diesel» de Madrid, don Manuel Heredia, reunió a los representantes de la Prensa, Radio y Televisión para tener un cambio de impresiones.

A la reunión asistieron los representantes de Dimasa en Cataluña, don Juan Souleire y don Juan Castelví.

MERCADO DEL MOTOR



Para anuncios en esta sección:
Tel. 231-51-04

AUTOMOVILES

BAULENAS - Paris, 125, esq. Urgel.
Baulenas. Seat 600, varios, baratos.
Baulenas. Seat 600 B-246.000.
Baulenas. Seat 600 B-226.000.
Baulenas. Seat 600 B-190.000.
Baulenas. Seat 600, 1.500 Km.
Baulenas. Seat 600 furgoneta.
Baulenas. Seat 1400-A, gris, barato.
Baulenas. Seat 1400, 7 plazas.
Baulenas. Seat 1400, Maticas.
Baulenas. Seat 1400 sport, barato.
Baulenas. Seat 1400, tapón fuera.
Baulenas. Seat 1400-B especial.
Baulenas. Seat 1400-B, toq. nv.
Baulenas. Seat 1400-B, beige.
Baulenas. Seat 1400, frg. B-185.
Baulenas. Seat 1400 Rb., cg. y pasaje.
Baulenas. Seat 1400-C B-350.
Baulenas. Seat 1400-C B-280.
Baulenas. Opel Karavan, barato.
Baulenas. Opel Rekord, muy bien.
Baulenas. Peugeot 403, rd., im.
Baulenas. Renault R-4 L, nuevo.
Baulenas. Dauphine, perfecto.
Baulenas. Volkswagen 62, como nv.
Baulenas. Volkswagen 61, 16.000 K.
Baulenas. DKW Furgón 800-S.
Baulenas. DKW Combi I, pocos Km.
Baulenas. DKW furgón, impecable.
Baulenas. DKW Microbús, perfecto.
Baulenas. DKW Combi II-E.
Baulenas. DKW plataforma baja.
Baulenas. Citroen 2 HP., nueva.
Baulenas. Entrega en el acto.
Baulenas. Land Rover Santana.
Baulenas. Ford Carab., motor Ebro.
Baulenas. Furgta. Costa 600-D, nueva a estrenar, varios modelos. Entrega acto, 89.000 ptas., matrícula a nombre comprador.
Facilidades: 12, 18 y 24 meses.
Baulenas - Consejo de Ciento, 571.

SEAT 1.500

NUEVO A ESTRENAR
A. DE PORRATA PARIS, 141

AUTOMOVILES PERICAY.
PEUGEOT 403 mixto.
D.B. PANHARD sport.
RENAULT FLORIDA sport.
OPEL KARAVAN Rubia, año 62.
AUSTIN MINOR 850.
CITROEN STROMBERG Motor D.
CITROEN 2 CV., barato.
SIMCA ARONDE.
SIMCA Grand Llarge.
DAUPHINES.
600, varios.
GOGGOMOBILES, a estrenar.
GOGGOMOB., ocasión, seminuevos.
MAXIM. FACILIDADES (CAMBIOS).
AUTO PERICAY CALVET, 6.
COBO, S. A. - Av. Generalísimo, 427.
CONSUL 315, seminuevo.
TAUNUS 12-M, nuevo.
CORTINA 1200 y 1500, nuevos.
TAUNUS 17-M Super, seminuevo.
SEAT 600, descaotable.
AUTOMOVILES MONTERREY.
OPEL Kapitán, 1964, lujo, nvo., estr.
FORD Taunus M-17, 1963, sólo estr.
OPEL Karavan, 1963, como nuevo.
OPEL Karavan, 1961, muchos extras.
SEAT 1400 especial, gris, toque nuevo.
FORD Taunus M-17, año 60, extr.
FIAT 1500, año 62, impecable, radio.
CARAVANA 4 puertas, nueva.
RENAULT Dauphine, perfecto, radio.
CITROEN 2 HP., furgtas. nvas., estr.
OPEL Rekord, año 56, 1.ª prop.
SEAT 600, nuevo a estrenar.
SEAT 600, B-295.000, radio, extras.
SEAT 600, B-208.000.
Máximas facilidades. - BAILEN, 84.

COCHES A ESTRENAR 1964:

OPEL REKORD 4 puertas.
PANHARD «Tigre».
N.S.U. Prinz.
Facilidades de pago.
AUTOMOVILES M. TORELLO.
Travesera de Gracia, 29.
COMERCIAL AVENIDA.
Marqués del Duero, 190. T. 224-04-86.
SEAT 600-D.
CITROEN 2 CV. Fgta. y Berlina. nvs.
GOGGOMOBIL, color a elegir.
SEAT 1400-C, M-261.000.
SEAT 600, varios.
DKW Combi I, matr. B-202.000.
CITROEN 2 HP. fgta., varias.
CITROEN 2 HP. Berlina, usada.
RENAULT 4-4, recién ajustado.

AUTOMOVILES

J. BIBILONI
Córcega, 255-257 - Barcelona

AUTOMOV. ALEGRET - M. Duero, 126.

24 meses crédito.
SEAT 1400-C, impecable.
SEAT 600.
RENAULT Ondine.
RENAULT Dauphine.
DKW Combi II.
DKW Microbús.
FORDSON, Rubia mixta.
AUTOMOVILES ARAUJO.
ARAUJO - Coches a estrenar:
ARAUJO - OPEL Rubia Karavan
ARAUJO - Sólo estrenados:
ARAUJO - ALFA ROMEO TI, 62
ARAUJO - CITROEN DS-19.
ARAUJO - DKW 1000 Sport.
ARAUJO - AUSTIN Cambridge.
ARAUJO - TAUNUS M-17.
ARAUJO - FIAT 1100 TV.
ARAUJO - Volkswagen, a. 63, granate.
ARAUJO - Volkswagen, año 63, verde.
ARAUJO - Peugeot 404, impecable.
ARAUJO - Procedentes cambio:
ARAUJO - SEAT 1400-A, 2 a elegir.
ARAUJO - SEAT 600, barato
ARAUJO - DAUPHINE.
CONSEJO DE CIENTO, 135-137.

AUTO UTIL - Consejo de Ciento, 392.
600, está imbatible.
4-4, últ. mod., con radio, «vaya joya».
LLOYD 600, parece increíble.
MORRIS OXFORD «el orgullo de Inglaterra».
CITROEN 2 CV., turismo «ideal para vacaciones».
CITROEN 11 ligero, «tira como un ladrón».
4-4, penúltima serie, radio y extras.
PARA VERANEAR
Y NO TENER QUE EMPUJAR...
EN AUTO UTIL DEBE COMPRAR.
AUTOMOVILES BALMES, 107.
MASSERATTI 3.500 G.T. descop., a. 62.
SUNBEAM ALPINE, descop., año 63.
RENAULT ALPINE, a estrenar.
SEAT 600-D, a estrenar.
AUTOMOVILES BALMES, 107.
AUTOMOV. J. COSTA - Muntaner, 50.
25 coches en venta. Facilidades.
CREDITMOTOR, S. A.
Vía Augusta, 63.
600-D, nuevos, color elegir.
600, B-246.000, impecable.
1400-C, radio.
AUSTIN A-30, buen precio.
ONDINE y GORDINI, nuevos.
RENAULT R-4, nuevo.
CITROEN 2 HP. Furgta. y Berl., nvs.
CITROEN 2 HP. Berlina, usada.
DKW, todos modelos, nuevas.
GOGGOMOBIL, a estrenar.
Grandes facilidades de pago.
SIMCA ARIANNE, seminuevo.
Travesera de Gracia, 96.

M.A.B.S.A. - GARAJE NOVEDADES.

Compra-venta automóv. Fácil pago
Casse, 13. - Avda. José Antonio, 638
COCHES GANGA procedentes cambio:
OPEL 9 HP., 8.000 ptas. contado.
DKW, año 42, 8.000 contado.
ISETTA, 9.000 ptas. contado.
P.T.V., 17.000 ptas. contado.
Y VARIAS MOTOS MUY BARATAS.
ESTIBAR - Rosellón, 459.
AUTOMOVILES BAILEN, 217.
4-4 y 600, varios, desde 10.000 entrada y 2.000 ptas. al mes.
GARAJE NEVADA - Valencia, 186 - A.
Turismo y furgonetas comerciales.
Máximas facilidades de pago en Garage Nevada. - Valencia, 186 - A.
GARAJE SERVO - Trav. Gracia, 17.
SEATS 1400-C, seminuevos.
SEAT 1500, verde, a estrenar.
SINGER Gazelle.
BORWARD Arabelle.
PEUGEOT 404, como nuevo.
FIAT 1500 y 1300, 25 y 22.000 Km.
TRIUMPH TR-3.
RENAULT R-4, a estrenar, radio.
GORDINI y SEATS 600.

AUTOMOVILES, FURGONETAS, TRICICLOS, MOTO CICLETAS, SIDECARS, ACCESORIOS, aceptamos toda clase de cambios. Visiten la mejor exposición: ESTABLECIMIENTOS LOSADA. - San Ant.º M.ª Claret, 4

AUTOMOV. MARIN - Casanova, 174.
MARIN - Seat 1400, varios.
MARIN - Fgts. Seat 1400, 2 y 4 prtas.
MARIN - Seat 600-D, nuevo, a estrenar
MARIN - Mercedes 180 gasolina.
MARIN - Facilidades: 12, 18 y 24 meses
MARIN - Casanova, 174
MOLINA - Rambla del Prat, 5.
SEATS 600-D, nuevos y usados.
1400 B especial y A. FGTAS. DKW.
Combi 750 y 850 y CITROEN 2 HP
SEAT 1500, nuevo a estrenar.
SEAT 1400-C, pocos Km.
SEAT especial, buen estado.
SEAT 600, varios tipos.
DAUPHINE, con radio.
CITROEN 11 normal, maleta.
STUDEBAKER, modelo 1957.
GOGGOMOBIL, modelos 350 y 400.
AUGUSTO DE PORRATA - Paris, 141
AUTOMOVIL. RATERA - Bruch, 160.
COMPRA. VENTA Y CAMBIOS.
Mínimas entradas y largos plazos.
AUTOMOVILES F. GRAU.
SEATS 1500 y 1400 nuevos
SEAT 600, nuevo.
SEATS 1400, usados.
FURGONETAS 1400 y 600, usadas.
SEAT 1400-A, muy bueno.
MERCEDES 220, año 1956, 1.ª mano.
F. GRAU - Villarreal, 235, esq. Paris.
TURISMOTOR. - Casanova, 244.
Teléfono 250-43-71.
Le ofrece el máximo de facilidades y condiciones a convenir.
RENAULT 4-4, barato.
PEUGEOT 203 Furgta. y pasaje.
MERCURY 1957 Rubia 9 plazas.
SIMCA ARONDE 3.ª serie.
VERSAILLES, muy buen estado.
SEAT 600, vars. colores y precios.
OPEL Karavan, año 55, perfecto.
LANCIA Apia, perfecto estado.
CITROEN 2 CV. Berlina 1961.
CITROEN DS-19, impecable.

AUTOMOVILES URGEL. - Urgel, 245.

COMPRAS - CAMBIOS - FACIL.
AUTOMOVILES NOMAR.
FIAT 1300, nuevo.
SEAT 1400-C, familiar, nueva.
GRANDES FACILIDADES DE PAGO
Avda. Generalísimo Franco, 437.
CASA UBACH - Borrell, 96.
SEAT 1400-C Rubia, familiar, impec.
SEAT 750 NARDI, B-260.000., impec.
SEAT 600 B-231.000, 1.ª mano, m. bn.
SIMCA 3.ª serie, mt. ajust., nv., b. pr.
DKW 800-S Combi I, 7 pl. y 800 Kg.
DKW 700 Combi I, 7 plazas y 700 Kg.
CASA UBACH. - Borrell, 96.
AUTOMOV. JUAN ROCA. - Paris, 136.
SEAT 600-D, a estrenar.
SEAT 600-D comercial, a estrenar.
FORD de Luxe, año 1948, radio.
24 meses plazo. - PARIS, 136.
SIMCA Rubia, en perfecto estado.
Travesera de Gracia, 96.

COMPRAS

Automoviles compra. Pago al contado
Rosellón 294 Teléfono 257-59-54.

CAMIONES

CAVE SA
Aimogávares, 122 - 124.
DKW Combi I 800 S., barata.
DKW Combi I 800 S., pocos Km.
DKW Combi I 800 S., impecable.
DKW Plataf. Alta 800 S., como nv.
DKW Plataf. Alta 800 S., buen prec.
DKW Furgón 800 S., perfecta.
DKW Furgón 800 S., pocos Km.
DKW Combi I, 40.000 ptas.
DKW Plataf. Alta, 50.000 ptas.
DKW F. 1.000. Entrega inmediata.
24 meses plazo.
NUEVOS PRECIOS.
NUEVAS EXISTENCIAS.
50 UNIDADES DIFERENTES

AL ADQUIRIR SU

EBRO
B-35
B-35 C
B-45
Tractor
MOTOR

Obtendrá máximas facilidades de pago y cambio
AUTOMOVILES ALEGRET
Marqués del Duero, 126

CASA UBACH. - Borrell, 96.
FORD M.O. motor Barreiros.
6 cilindros, 6.000 Kg.
FORD M.O. mt. Ebro, servo, 4.000 Kg.
VOLQUETE Ford 17 HP. AA, 2.000 Kg.
DKW furgón met., vrias, a vrios prec.
PEGASO Ebro y Austin, nvos., facil.
CASA UBACH. - Borrell, 96.
AUTOCAMIONES NAZAR, desde 1.500
a 12.000 Kg., motor PERKINS, Furgones, Combi, Omnibus de 17 a 80 pl.
PLAZOS Hasta 36 m., 4% int. anual, admitimos su coche o camión. DISTRIBUTIDOR PARA EL VALLES Y COMARCA: ESTABLECIMIENTOS LOSADA. Sucursal: Plaza del Matedero, núm. 2. LAS FRANQUESAS.

MOTOS Y TRICICLOS

J. VIDAL. Agencia Oficial OSSA.
VIDAL. Nueva Ossa 160 cc.
VIDAL. Todos los modelos Ossa.
VIDAL. Grandes facilidades.
VIDAL. Servicio asistencia técnica.
VIDAL. Casanova, 178. Tel. 230-52-22.

COMERCIAL PERICAY.
(VESPA SANS). Sans, 118.
VESPAS nuevas y usadas.
Concesionarios: Tempo y Goggomobil.
Gogg. desde 14.000 ptas. entrada.
Máximas facilidades.
COMERCIAL PERICAY. - Sans, 118.

Motos nuevas y usadas. Biscuters, triciclos, precios baratos
Facilidades pago
MOTOCASION. P.º General Mola, 61

FRANZ ROMANA. - Paris, 136.
ISO TITAN - Caja metálica.
ISO TITAN - Caja cerrada.
ISO TITAN - Cabina metálica.
ISO TITAN - Cabina con puertas.
ISO TITAN - Carrocería especial.
ISO TITAN - Entrega en el acto.
ISO TITAN - Facilidades cambios.
ISO TITAN - Agencias de fábrica.
SANSON Maticas, 1.500 Kg.
BORWARD furgón, 1.800 Kg.
FRANZ ROMANA. - Paris, 136.

AUTOS DE ALQUILER

LOZANO auto alquiler sin chófer.
LOZANO. Ultimos modelos.
LOZANO. Villarreal, 237, esq. Ldres.
LOZANO. Tels. 250-09-43 y 239-86-27.
AUTOS GNER. Alquiler sin chófer.
Tarifa mínima si repara su coche en TALLERES GNER, plan., pint., mec., elec. Urgel, 245. Tel. 230-79-33.

ACADEMIAS

ACAD. Conducción Fontes. Enseñanza perfecta y rápida, prácticas con Seats 600 y 1400-C. Solic. hora recogida a domicilio. Precios sin competencia. Enrique Granados, 8. Tel. 254-00-15.
AUTO ESCUELA GASPA.
Pelayo, 42. Teléfono 232-02-27.

ACCESORIOS

TALLERES BANCAUTO
Murciá, 18. (Navas Tolosa - Vizcaya). Reparaciones rápidas de MECANICA - PLANCHISTERIA - PINTURA.

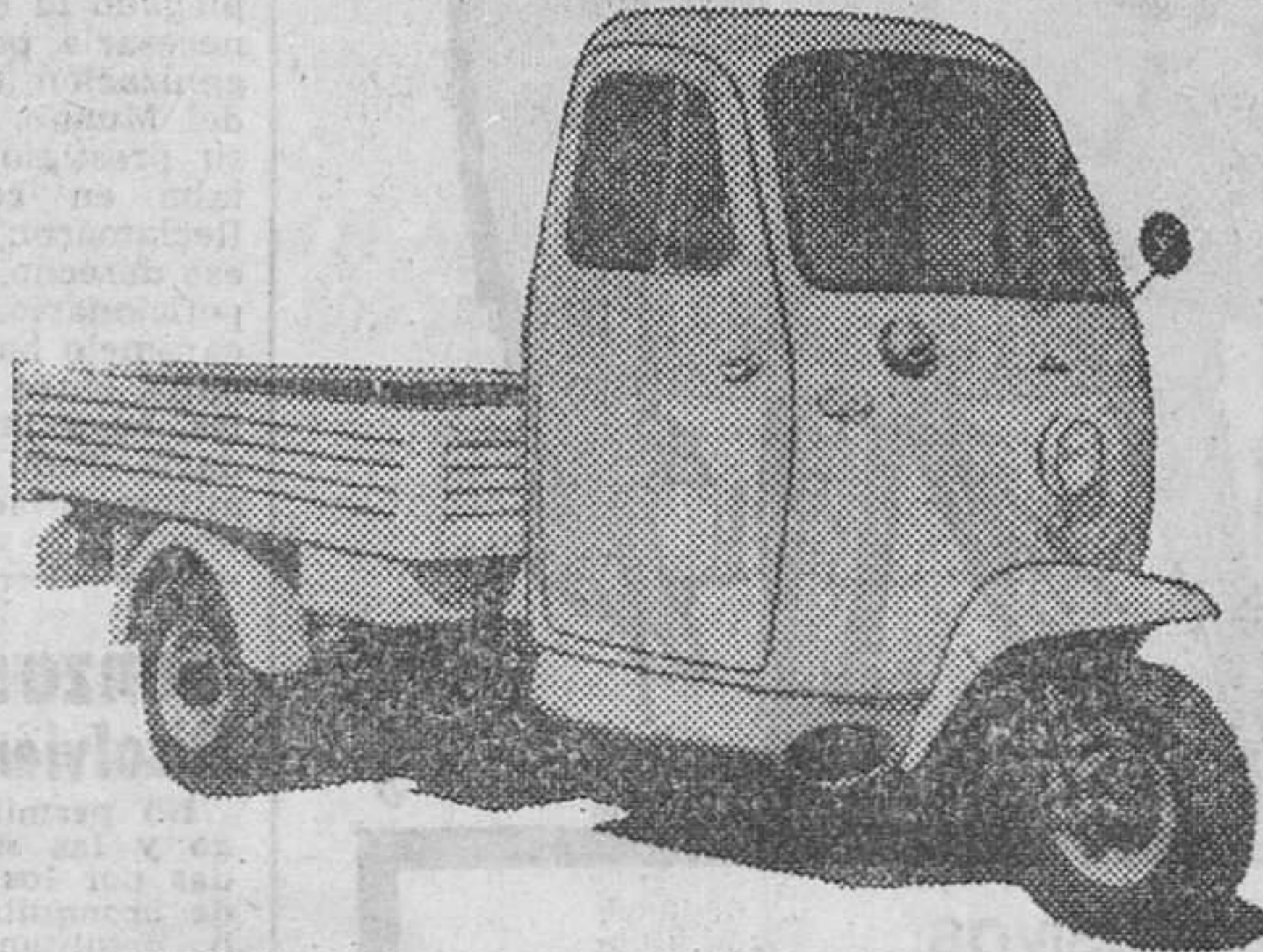
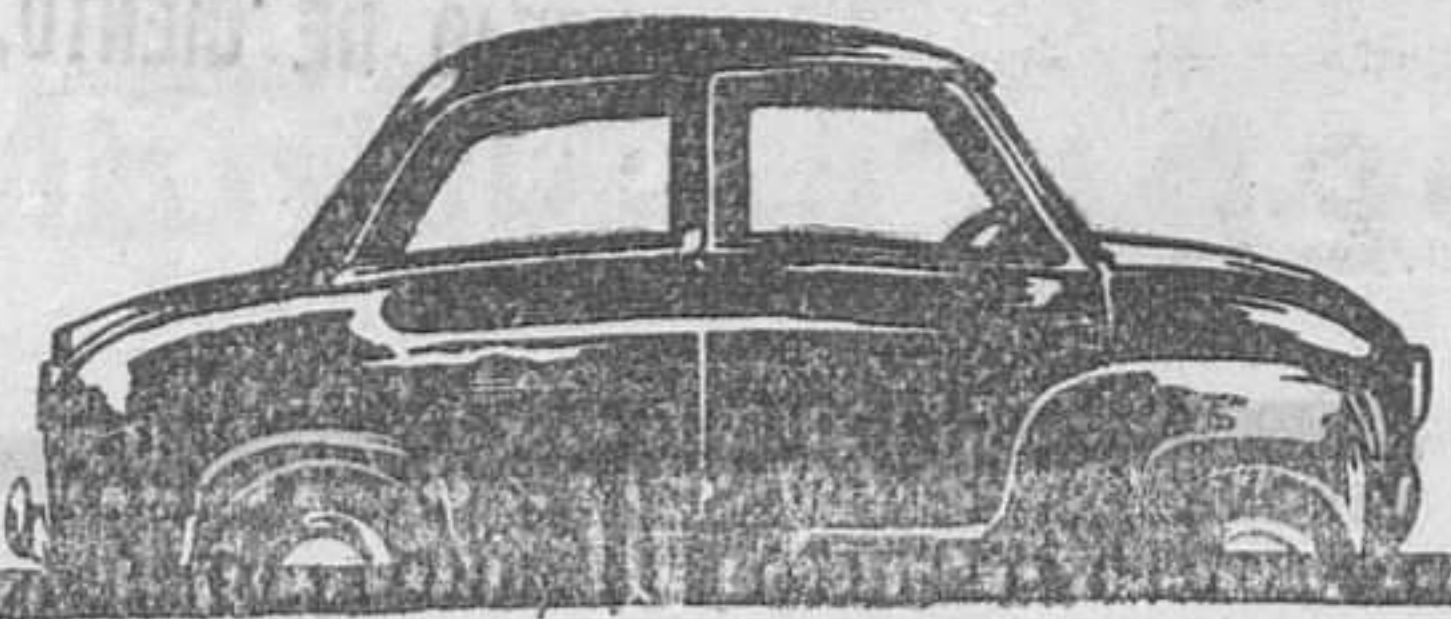
Comercial Pericay
(VESPA SANS)-Sans, 118
ACCESORIOS 600 - DAUPHINES
PORTAEQUIPAJES - BANDEJAS
ESPALDOS - PLUMEROS
TODO PARA EL AUTOMOVIL
Colocación inmediata y gratuita
Comercial Pericay
Sans, 118

HOY ES SUYO

14.000 ptas

de entrega inicial y amplias facilidades

GOGGOMOBIL
BARCELONA-FIRMESA-Calvet 71



Nuevos MODELOS
Nuevas CONDICIONES
con VOLANTE

Exclusivas

j.m. romana, s.a.

ARIBAU, 238 (edificio david)
teléf. 228 42 72 barcelona-11

FIGUERAS Vda. Jaime Gali - Príncipat, 12
GERONA Automóviles Font - Carr. Barcelona, 30
GRANOLLERS Auto-Moto Sastre - Av. Caudillo, 5
LERIDA Agrocar - General Mola, 97
MANRESA Accesorios Manresa - Jaime I, 13
MOLINS DE REY Av. Caudillo, 15
OLOT Auto-Record - Lorenzana, 14
VILLAFRANCA DEL PANADES Moto Avenida Carr. Tarragona, 71

REUS Velauto - Av. 15 Enero, 89
S. FELIU LLOBREGAT J. M.ª Barbeta - Caudillo, 174
SITGES Talleres Selfa - Av. José Antonio, 6
SABADELL Luis Pont Prat - Av. de la Cruz, 149
TORTOSA J. M.ª Pegueroles - Av. Caudillo, 110
VALLS Luis Gorrero - Portal Nou, 15
VICH Sellabona - Av. Jose Antonio, 26

DE ESTO SE HABLA EN MADRID

EN EL PRATER NO HUBO VOLUNTAD ASOCIATIVA POR PARTE DEL ASPIRANTE A CAMPEON. — LA FINAL —HA DICHO BERNABEU— LA REGALAMOS

OBSEQUIOSAMENTE. — SIN TRACA, SE PONDRÁ REMEDIO A UNA SITUACION QUE SERA RECTIFICADA. DI STEFANO TIENE GARANTIZADOS DOS MILLONES EN SU PARTIDO HOMENAJE, MUY PROXIMO. — NO ES CIERTO QUE SE HAYA PENSADO EN BELA GUTTMAN COMO SUCESOR DE M. M. — NO HA CONVENCIDO EL FICHAJE DE EULOGIO MARTINEZ. — EL CAMPEONATO DE SELECCIONES NACIONALES, UN CAMELELO PARA CONTENTAR LA INJUSTA PRETERICION DE ESPAÑA COMO ORGANIZADORA DE LOS CAMPEONATOS MUNDIALES

Madrid. — (De nuestro corresponsal, Fernando OES). — No se consideraba fácil la «final» que en Viena acababan de ventilar el Real Madrid y el Inter. Pero aún triunfantes los italianos... no ha convencido el equipo de H. H. aunque haya jugado mejor «encadenado» que el rival. Hoy, estos partidos, aunque no sea uno espectador directo, no tienen secretos, gracias a la televisión. Y en el Prater se pudo apreciar que la excelente disciplina «interista» pudo ser remontada si en el equipo se hubiese volcado más voluntad y coraje y ambición asociativa.

El presidente, que no se anda por las ramas para hablar con claridad, me ha dicho, como otros directivos, que los italianos fueron obsequiados con un espléndido e imprevisto regalo.

Y en esas manifestaciones abundan también en pocos jugadores y la mayoría de las personas que se trasladaron a la capital austriaca con la ilusión de celebrar otro nuevo triunfo madridista.

talmente jugaron tres de los jugadores clave: Di Stefano, Puskas y Gento. Me aseguran que un destacado directivo del equipo madrileño estuvo a punto, terminado el partido, de entrar a los vestuarios y arrancar de la solapa del extremo montañés la insignia madridista.

Cierto que Gento no fue al abordaje, como entienden que era su obligación. Si se contó con él para el choque con los rojiblancos, otra final, pero ésta de ambiente local, ha sido por lesión de Manolo Bueno. Todo induce a admitir que entre los superclase no hay gran armonía y que ésta y no otra ha sido la que ha facilitado la ilusión del Inter.

A esto se pondrá remedio, aunque sin traca, sin estridencias.

EL FICHAJE DE BELA GUTTMAN. TRUCO PROPAGANDISTICO

EL contrato de Di Stefano termina a final de temporada. Es posible que se renuncie a sus servicios porque el Madrid no echa por la borda a los hombres que le dieron honor y fama. Pero no está descartado que se le habilite un cargo con el que se le agradezcan los servicios prestados; aparte de un partido, convenido en el contrato, en el que tiene asegurados dos millones de peetas.

Porque Di Stefano no será, por ahora, entrenador madridista; no tiene carácter ni genio para ese difícil cometido.

Sin perjuicio de las negociaciones que se siguen, en España y fuera de la misma, para en-

sambiar en el conjunto madridista alguna nueva pieza que le dé más vigor al mismo, lo seguro es que ascienden a la titularidad algunos de los muchachos que se han distinguido como reservas. Pero esto se hará sin disonancias para conseguir la aleación necesaria entre la experiencia y la juventud. Se pretende que en el Madrid no ocurra como con la selección nacional.

Puede ponerse en cuarentena el supuesto de la incorporación de Bela Guttman como director técnico o entrenador del conjunto «blanco». En los propios medios madridistas califican tal noticia de truco propagandístico del manager español del técnico húngaro que le busca acomodo. No me extrañaría que así fuera. Si Miguel Muñoz, al que en el Madrid se le quiere por su competencia y honradez, renuncia al puesto que en la actualidad desempeña, lo probable es que le suceda otro técnico, pero también indígena. ¿Eguiluz? No sería una sorpresa. Lo que se ha de resolver, y se resolverá, es quién debe, en lo sucesivo, tener absoluta autoridad en las alineaciones, en lo que la influencia de Alfredo —y se comprende— era notoria. Es otra de las papeletas que en beneficio de la propia conveniencia madridista tiene que quedar zanjada. Ocurre en esto algo similar a lo que pasó en el Barcelona en la época de Kubala, en lo que, con razón o sin ella, se impuso Heleno Herrera, lo que no ha ocurrido con Miguel Muñoz que en su actuación ha tenido ese lastre, del que no es realmente culpable.

NO SE FUE AL ABORDAJE

EN la delantera «blanca» no hubo fuerza. Y no por el supuesto desgaste de algunos de sus jugadores —condición que se reconoce—: el fallo principal estuvo en la parsimoniosa individualización con que fundamen-

cocinas a gas y butano

Benavent

CORBYS

Enkalene®

fibra poliéster

la **PLAYERA** que "ellos" precisan

- * se lava y seca al instante
- * no precisa plancha
- * es Inarrugable,
- * seca al instante



calidad homologada por LA SEDA DE BARCELONA, S. A.

Simtex

DISTRIBUIDORES EXCLUSIVOS:

ALMACENES ESTABLECIMIENTOS

Rondas y Glendor

Ronda San Antonio, 49-51 Cruz Cubierta, 36-38
 Mayor de Gracia, 71
 Paseo Maragall, 158
 y en TARRASA Avda. del Caudillo, 15-

usted elige y... CORBYS le viste

NO CONVENCE EULOGIO MARTINEZ

LOS forofos rojiblancos no se han convencido de la bondad de la contratación a Eulogio Martínez. Es un hecho innegable esa incorporación del ex barcelonista y ex ilicitano al Metropolitano. Según Eulogio, el acuerdo es firme. Pero como el citado jugador se encuentra algo poco «tocado», se le ha concedido licencia para que se incorpore, en América, al equipo, durante la excursión del mismo por aquellas tierras. A cambio de Eulogio se llevará el Elche dos o tres jugadores blanquirojos y se beneficiará al mismo tiempo de una considerable indemnización. No se cree que Martínez sea el jugador resolutivo que el Atlético necesita. Tiene clase, pero carece de agilidad, de rapidez. Sin una colectiva colaboración de sus compañeros, Eulogio será uno más. Y en los equipos se ha de contar con la participación asociativa, pero con los recursos para maniobrar con independencia y autonomía, para imponerse por la propia personalidad.

BARINAGA TAMBIEN SE LA JUEGA

CUANDO escribo este comentario existe un sensacional interés por el choque Atlético-Madrid. Barinaga, el entrenador rojiblanco, se las juega de todas, todas. Como los rojiblancos pierdan, la «hinchada», que también tiene mando, puede ejercer una decisiva coacción sobre la directiva.

UN CAMELELO BARATO

LAS censuras arrecian contra la Federación Española de Fútbol la Delegación Nacional de Educación Física y Deportes, cuya postura se hace de día en día más difícil. Se culpa a ambas organizaciones de no haber desplegado la energía, la autoridad necesaria para conseguir la organización de los Campeonatos del Mundo, lo que España, con su prestigio e instalaciones, estaba en condiciones de exigir. Reclamaron, pero tímidamente, ese derecho, y para acallar a los peticionarios se les concedió el caramelo barato de los Campeonatos entre selecciones nacionales, cuya importancia es secundaria. Todo son piedras sobre el mismo tejado de la incompetencia.

Venza su ASMA Disolviendo la FLEMA

No permita más que el ahogo y las sofocaciones provocadas por los ataques de asma y de bronquitis perturben su sueño debilitando sus energías. Remedie estos trastornos usando MENDACO. Este medicamento no se presenta en forma de cigarrillos, ni inyecciones, ni líquido, sino en forma de grageas que actúan penetrando en los pulmones y en los bronquios a través de la sangre. Desde la primera dosis, actúa ayudando al organismo de 3 formas:

1. Reblandece y desprende las flemas sofocantes.
2. Proporciona una respiración más fácil y profunda y un sueño reparador.
3. Alivia la tos, la respiración silbante, evita el estornudo. Pida MENDACO. Nos lo agradecerá. (C. S. n.º 57.97)



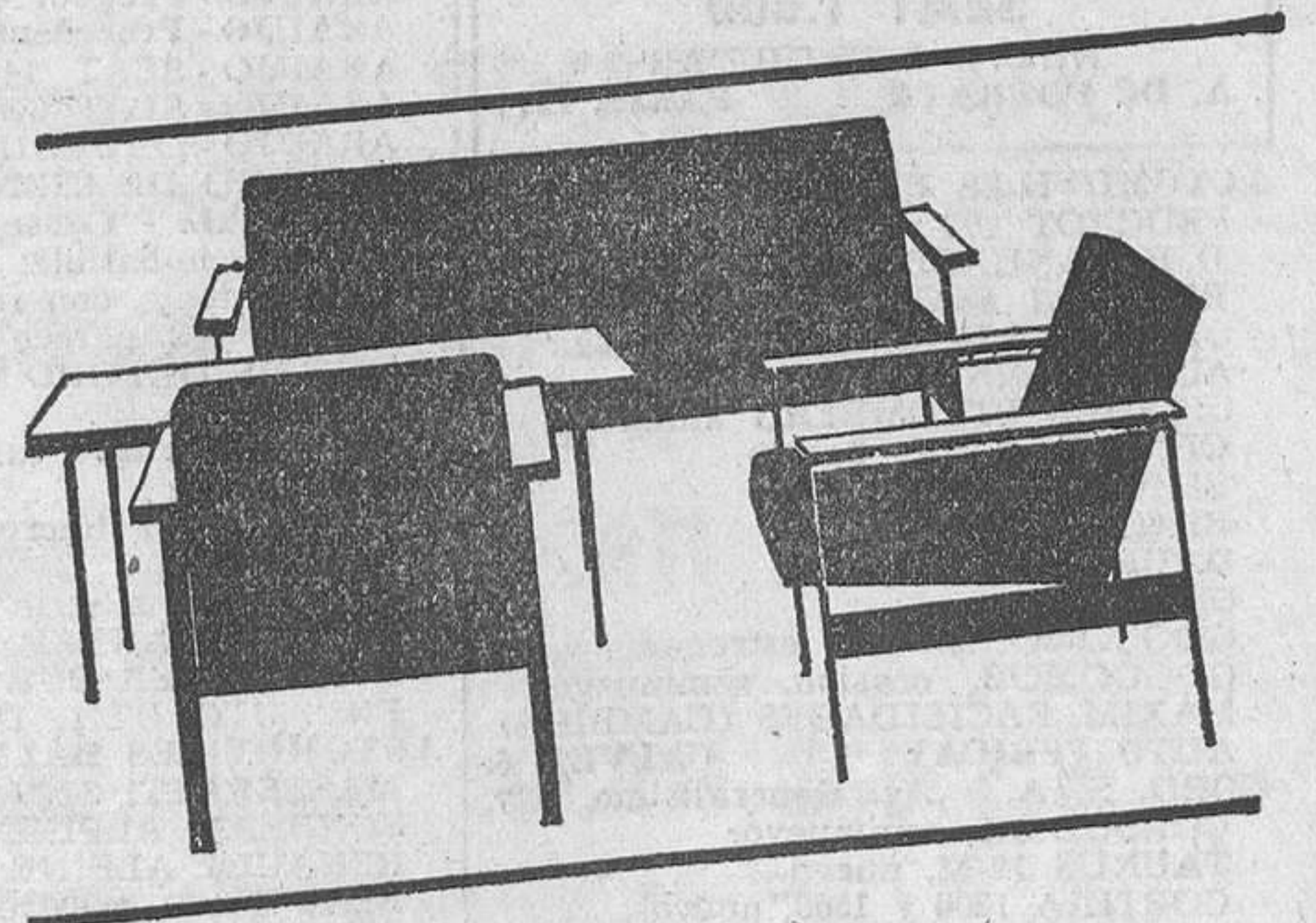
... los muebles,

de

muebles

Jám

- MAS CALIDAD
- MAS VARIEDAD
- MEJORES CONDICIONES DE PAGO.



proyectaremos la decoración de su piso, gratis y sin compromiso.

muebles

Jám

CENTRAL CALABRIA, 108
 SUCURSALES ROSELLON, 416
 CONSEJO DE CIENTO, 207

VERONA



la perfección

de la

gama

Pegasus

se completa

con los **NUEVOS**

MODELOS

Pegasus

85 CV
170 CV
200 CV

un modelo
para cada
necesidad

un año de garantía
sin limitación
de kilometraje



MODELO	Motor tipo	Potencia Efectiva	Número Marchas	Distancia entre ejes	Neumáticos	Tara	Carga útil caja	Velocidad Máxima	Pendiente Superable
Camión 1.100	9040	90 CV.	6	3.000 mm.	8.25-20"	3.150 kg.	6.300 kg.	85 km. h.	26 %
Camión 1090	9020	125 CV.	6	3.700 mm.	9.00-20"	4.200 kg.	8.800 kg.	83 km. h.	26 ‰
Camión 1090-L	9020	125 CV.	6	4.100 mm.	9.00-20"	4.245 kg.	8.755 kg.	83 km. h.	26 ‰
Camión 1090-V	9020	125 CV.	6	3.200 mm.	9.00-20"	4.140 kg.	8.860 kg.	77 km. h.	28 ‰
Camión T.T. 3020-F	9026	125 CV.	6 x 2	3.700 mm.	10.00-20"	5.000 kg.	(4.000 kg. 7.000 kg.)	45 km. h. 94 km. h.	50 ‰ 26 ‰
Camión 1065	9100	170 CV.	6	4.250 mm.	11.00-20"	5.050 kg.	10.950 kg.	74 km. h.	27,5 ‰
Camión 1065-L	9100	170 CV.	6	5.000 mm.	11.00-20"	5.300 kg.	10.700 kg.	74 km. h.	27,5 ‰
Camión 1061	9105	200 CV.	4 x 2	4.250 mm.	12.00-20"	6.000 kg.	13.000 kg.	85 km. h.	27,7 ‰
Camión 1061-L	9105	200 CV.	4 x 2	4.750 mm.	12.00-20"	6.125 kg.	12.875 kg.	85 km. h.	27,7 ‰
Camión 3 ejes 1063	9105	200 CV.	4 x 2	1.300 mm. 4.550 mm.	12.00-20"	6.800 kg.	17.800 kg.	85 km. h.	22 ‰
Camión tractor 2011	9105	200 CV.	4 x 2	3.300 mm.	11.00-20"	6.160 kg.	25.840 kg.	71 km. h.	19,6 ‰

EMPRESA NACIONAL DE AUTOCAMIONES, S. A.

MADRID

BARCELONA

COMERCIAL *Pegasus* S.A.



CEA BERMUDEZ, 10 - MADRID

LA MUJER Y EL DEPORTE

UN TITULO MAS

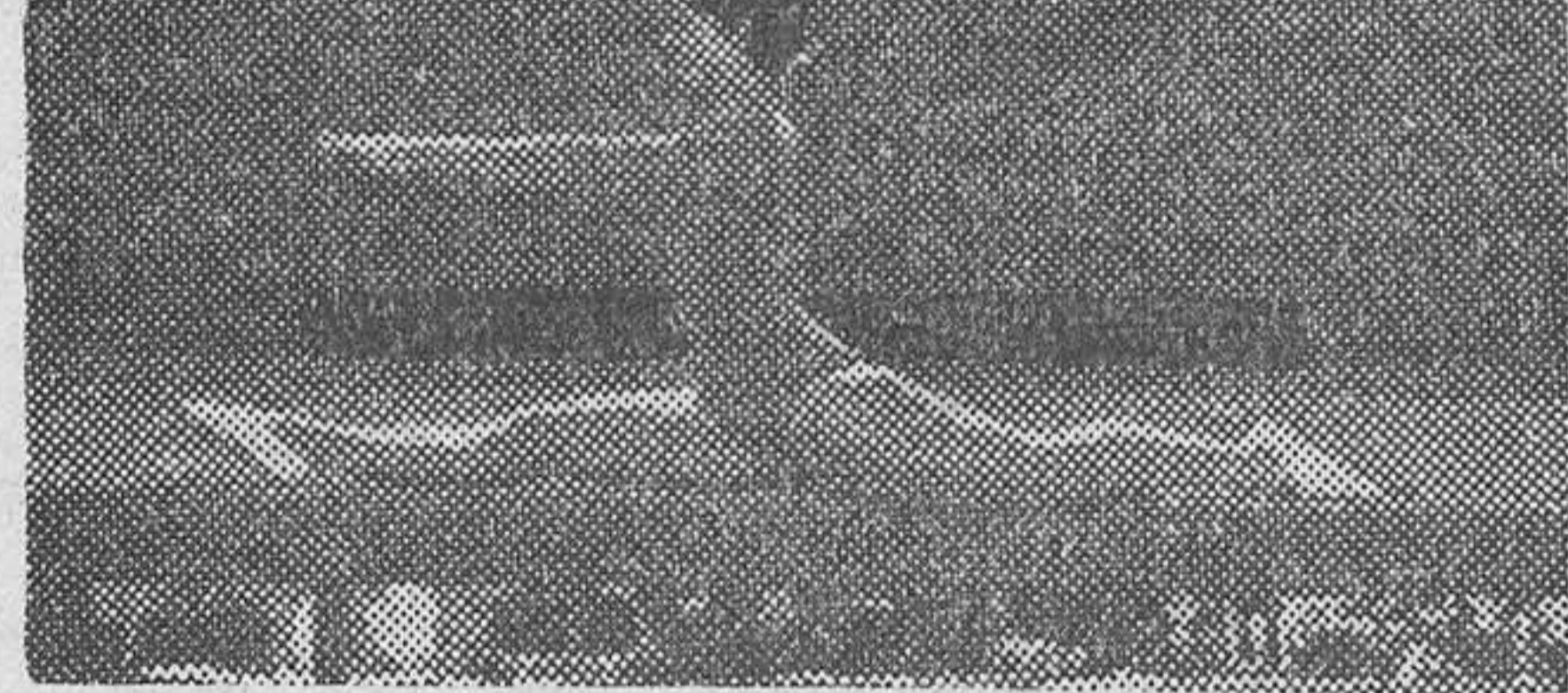
Lo difícil no es llegar, sino mantenerse. Elena Artamendi lo está consiguiendo hace mucho tiempo, por ello es más meritorio su triunfo en el Campeonato de España de Gimnasia, disputado el pasado jueves en nuestra ciudad. El séptimo título conseguido por ella.

—¿Lo esperaba?
—Siempre se tienen esperanzas, pero nunca se sabe.

—¿La rival más peligrosa?
—María Rosa Balaguer.

(Por cierto que María Rosa, que ganó las pruebas de salto del caballo y barra, se cayó en las paralelas asimétricas, lo que le restó grandes posibilidades de llevarse el título.)
—La caída de María Rosa Balaguer, ¿fue decisiva?
—No lo creo; por las puntuaciones, creo que sin la caída hubiera ganado yo también.

—¿Pero la debió poner nerviosa...?
—No lo creo.
—¿Cuándo vio el título seguro?
—Cuando terminó la competición; cuando tomo parte en



Elena Artamendi, una vez más, campeona nacional de gimnasia

un campeonato no me fijo en las puntuaciones hasta el final.
—¿Ha sido este campeonato el más difícil?
—Quizás el de más nervios.
—Sus rivales la persiguen cada vez más de cerca...
—Sí.
—¿Qué le pareció el equipo olímpico ruso, últimamente en Toulouse?
—Formidable, son todas muy buenas gimnastas.
—¿Qué es lo que más le gustó de ellas?
—La perfección que tienen; más que la dificultad de sus ejercicios...
—¿Pues a imitarlas, y enhorabuena por el nuevo título!
M. P. BERMEJO

BEISBOL

Campeonato de Cataluña

PRIMERA DIVISION
Barcelona-Siemens 3-7
Hercules-Español 5-4

CLASIFICACION

Picadero	7	6	1	78	24	12
Hercules	7	5	2	46	39	10
Siemens	7	5	2	50	49	10
Pops	8	3	5	73	73	6
Español	8	2	6	46	74	4
Barcelona	7	1	6	36	70	2

SEGUNDA DIVISION
Universitario-Roca 5-9
Viladecans-Hospitalet 9-0

CLASIFICACION

Roca	6	5	1	60	31	10
Viladecans	7	5	2	59	32	10
Universitario	8	4	4	48	49	8
Gigantes	6	3	3	70	57	6
Hospitalet	7	0	7	15	83	0

JUVENILES

Alacranes-Español	0-13
Viladecans-Pops	1-7
Roca Picadero	9-0
Barcelona-Siemens	1-9

CLASIFICACION

Siemens, 16 puntos; Pops, 15; Viladecans, 14; Picadero, 13; Español, 11; Roca, 9; Barcelona, 4; y Alacranes, 0.

PRENSISTA Y ESPECIALISTA

goma. Presentarse días laborales, de 18 a 20 horas, en Ruiz de Padrón, 25 y 27

NATACION

SE DISPUTARON LAS PRUEBAS DE LOS III JUEGOS DEPORTIVOS DE BARCELONA

En la piscina municipal de Montjuich se desarrollaron ayer las pruebas de natación del programa de los III Juegos Deportivos de Barcelona, con los siguientes resultados:

100 mts. libres masculinos. — 1. Gimbernat (Caballa), 59-3; 2. García (Bta.), 1-02-5; 3. Mons (C.N.B.), 1-02-5; 4. Pelegrí (Pueblo Nuevo), 1-03-1; 5. Olivares (Mediterráneo), 1-03-1

100 mts. libres femeninos. — 1. Camprubí (Manresa), 1-09-2; 2. Schulz (C. N. B.), 1-10-6; 3. rrasa), 1-21-1; 6. Taltavull (C. N. B.), 1-22-2; 7. Durán (Sabadell), 1-24-4; 8. Puig (Montjuich), 1-24-9.

100 mts. braza masculinos. — 1. Castañé I (Sabadell), 1-23-5. Batiendo el récord de España en piscina de 50 metros; 2. Servalls (Manresa), 1-26-3; 3. Salvá (Sabadell), 1-26-7; 4. Castañé II (Sabadell), 1-28-3; 5. Segarra (Montjuich), 1-29-2; 6. Montserrat (C. N. B.), 1-30-4; 7. Martínez (Pueblo Nuevo), 1-32-9; 8. Geionc (C. N. B.), 1-35-0.

100 mts. mariposa masculinos. — 1. Pujol (Bañolas), 1-03-0; 2. Claret I (Manresa), 1-04-6; 3. Roig (Sabadell), 1-06-3; 4. Claret II (Manresa), 1-11-4; 5. Benito (Atletico), 1-14-0.

100 mts. mariposa femeninos. — 1. Ballesté (Sabadell), 1-16-0; 2. Pérez (Pueblo Nuevo), 1-19-2; 3. Tomás (C. N. B.), 1-23-4; 4. Claret (Manresa), 1-32-5; 5. Aced (Tarrasa), 1-37-7; 6. Vives (Tarrasa), 1-40-4; la nadadora Ucellini ha sido descalificada por llegada antirreglamentaria con el tiempo de 1-22-0; la nadadora

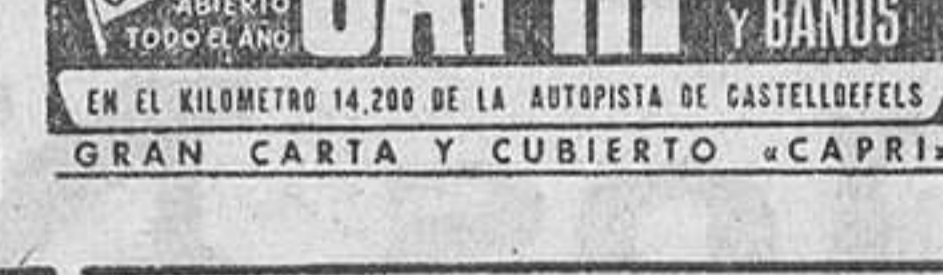
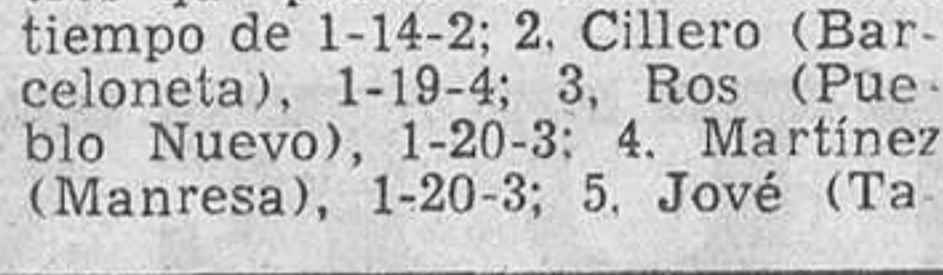
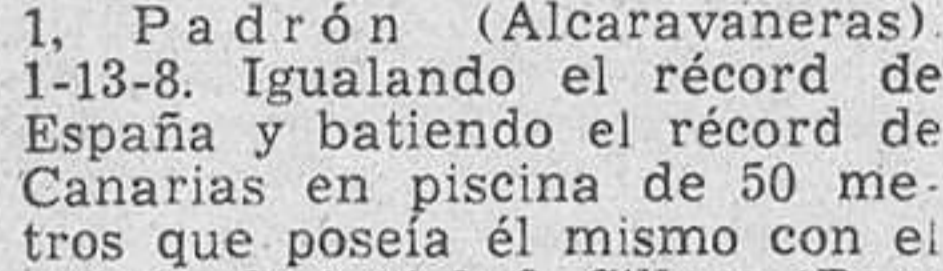
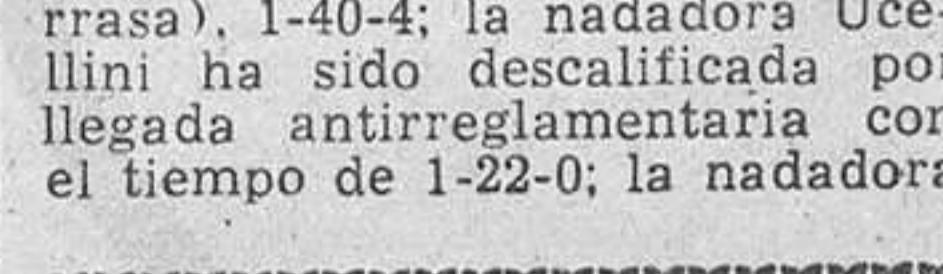
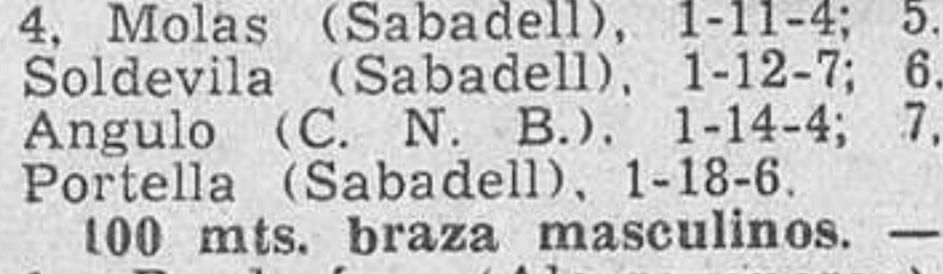
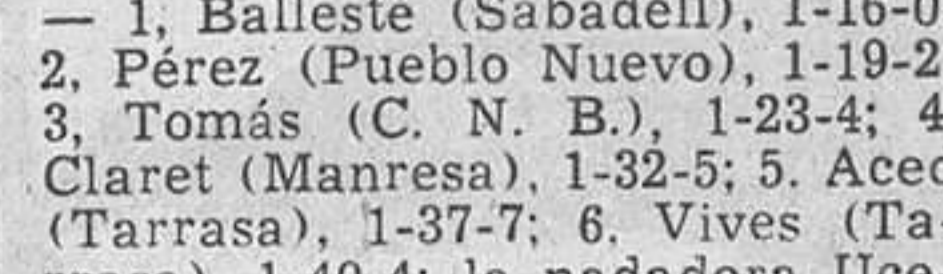
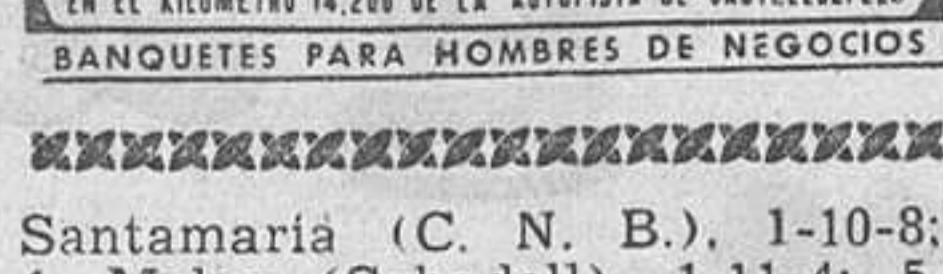
200 mts. libres masculinos. — 1. Padrón (Alcaravaneras), 1-13-8. Igualando el récord de España y batiendo el récord de Canarias en piscina de 50 metros que poseía el mismo con el tiempo de 1-14-2; 2. Cillero (Barcelona), 1-19-4; 3. Ros (Pueblo Nuevo), 1-20-3; 4. Martínez (Manresa), 1-20-3; 5. Jové (Ta-

Viñolas del Manresa, ha sido descalificada por nado irregular, con el tiempo de 1-47-8.

100 mts. espalda masculinos. — 1. Cugueró (C. N. B.), 1-08-9; 2. Paris (Reus Deportivo), 1-11-8; 3. Herbolzheimer II (C. N. B.), 1-13-5; 4. Balaguer (C. N. B.), 1-14-0; 5. Batalla (Tarrasa), 1-14-0; 6. Torá (C. N. B.), 1-15-1; 7. Navarro (Montjuich), 1-22-0.

100 mts. espalda femeninos. — 1. Bernal (C. N. B.), 1-21-3; 2. García (C. N. B.), 1-21-9; 3. Jiménez (C. N. B.), 1-24-9; 4. Espelta (Pueblo Nuevo), 1-26-4; 5. Eguiluz (Pueblo Nuevo), 1-30-0; 6. Mata (Sabadell), 1-30-8.

200 mts. libres masculinos. — 1. Torres (Sabadell), 2-09-8; 2. Villamandos (Metropol), 2-10-4; 3. C. Batalla (Tarrasa), 2-19-6; 4. Joui I (Sabadell), 2-19-9; 5. Velastegui (U. D. Las Palmas), 2-21-7; 6. Custal (Manresa), 2-26-0; 7. Magnet (Sabadell), 2-29-3; 8. Mauri (Sabadell), 2-30-1.



CICLISMO

BITOSSI GANO LA XVI ETAPA DE LA VUELTA A ITALIA

Anquetil sigue lider de la clasificación general

Livorno, 31. — El vencedor de la 16 etapa de la Vuelta Ciclista a Italia ha sido el italiano Bitossi, que cubrió los 199 kilómetros desde Montepulciano a esta ciudad en 5 h. 6 m. 2 s., con una media de 39'013 Km. por hora.

Seguidamente se clasifican Pellizzoni, en 5-6-21; 3. Fontona, en 5-6-29; 4. Zanchi, en 5-8-55; 5. Carlesi, en 5-11-54.

En el puesto 20, Anquetil, que continúa el primero de la general.

Los españoles se clasificaron: 30. Suárez, en 5-12-34; 32. Gómez del Moral, en 5-12-34; 36. Colmenarejo, mismo tiempo; 37. Soler, 5-13-43; 58. Talamillo y Honrubia, en 5-31-3.

Las escaramuzas comenzaron apenas se dio la salida en Montepulciano, con evidente deseo de los corredores italianos de castigar el liderato de Jacques Anquetil.

Cuando iban recorridos 50 kilómetros de carrera, las posiciones eran las siguientes: en cabeza, Bitossi, Fontona, Sanchi y Pellizzoni; a 1 m. 35 s., Battistini y Grain; a 4 m. 40 s., el pelotón

A los 65 kilómetros de carrera Jacques Anquetil había perdido virtualmente la malla rosa de líder, que estaba en aquel momento en poder de Fontona, clasificado en demicquinta posición en la general, a 6 m. 51 s. del líder, pero el italiano en su escapada había neutralizado esa diferencia y era, en la carrera, líder, aunque no lo fuera al término de la etapa.

En Siena, el pelotón, donde figuraba Anquetil, llevaba 7 minutos de diferencia respecto a los escapados Bitossi, Fontona, Zanchi y Pellizzoni.

A los 100 kilómetros de carrera estalló la gran batalla en el pelotón. Anquetil organizó la caza, bien necesaria para sus conveniencias, porque a 60 kilómetros de la llegada la ventaja de los escapados sobre el pelotón era de 9 minutos. Con

Anquetil pedaleando en cabeza, el pelotón fue disminuyendo paulatinamente distancias, conforme la carrera se acercaba a Livorno.

En la cota de Montenero, a 8 kilómetros de la llegada, Bitossi se despegó de sus compañeros de escapada, a la vez que en el grupo que venía detrás se destacaban Carlessi y Adorni.

Al llegar a la meta de Livorno, Bitossi se presentó en solitario, con 119 segundos sobre Zanchi y 5 m. 52 s. sobre Carlessi y Adorni.

El pelotón de los ases —exceptuando Dancelli, Gómez del Moral, Everaert, Soler, Pampiano y Suárez— llegó a 6 m. 15 s. del ganador, o sea a 5 m. 48 s. de Fontona, quien pasa al segundo lugar de la general, si bien Anquetil conserva el maillot rosa de líder. — Alfíl.

Clasificación general. — 1. Anquetil, 79-36-31; 2. Fontona, a 1-3; 3. Zilioli, a 1-54; 4. De Rosso, a 2-1; 5. Mugnaini, a 2-38; 6. Adorni, a 2-57; 7. Carlesi, a 3-9; 8. Balmanion, a 3-33; 9. Motta, a 3-40; 10. Taccone, a 4-5; 15. Gómez del Moral, en 79-44-37; 16. Soler, 79-48-53; 18. Suárez, 79-49-47; 38. Colmenarejo, 80-20-8; 58. Talamillo, 80-47-57; 69. Honrubia, 81-13-42.

Dauphine Liberé

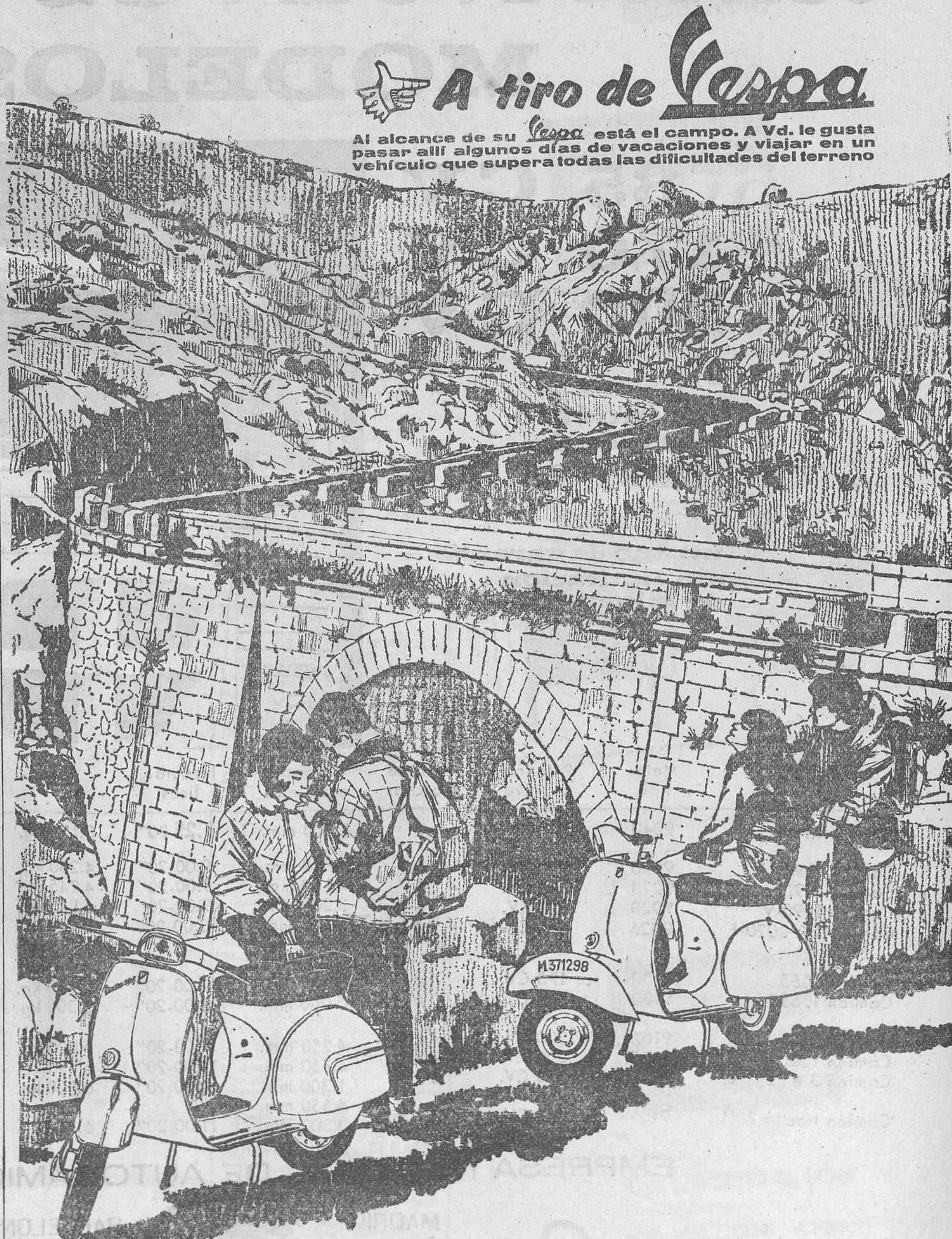
Clasificación general

Macon, 31. — Después de la tercera etapa del criterium ciclista del «Dauphine Liberé», la clasificación general queda así: 1. Lebaube, 16-43-46; 2. Uriona, 16-44-19; 3. Bahamontes, 16-48-07; 4. Groussard, 16-48-17; 5. Dalis, 16-48-20; 6. Pouldier, 16-48-22; 7. Fouchier, 16-48-37; 8. Van Der Kerkhove, 16-48-37; 9. Manzanerque, 16-48-53; 10. Martín, ídem; 14. Pérez Francés, 16-49-13; 18. Momeñe, ídem; 19. Vélez, Pacheco, Karmany, en el mismo tiempo que Pérez Francés; 31. Bertrán, 16-50-14; 46. Hernández, Rey, Suñé y Gabica, 16-50-27. — Alfíl.

QUINIELAS ANULADAS

La Delegación del Patronato de Apuestas Mutuas hace constar que, de acuerdo con las Normas Reglamentarias, han sido anulados los boletos correspondientes a la jornada de ayer que pudieran tener adheridos sellos de las series B o K (según numeración) con los siguientes números:

BOLETOS DE DOS COLUMNAS	BOLETOS DE SEIS COLUMNAS
6.682.167	2.536.653
7.334.449	2.569.055
7.334.450	2.575.546
7.338.422	2.575.563
7.417.281	2.592.358
7.422.423	3.969.500
7.927.664	6.311.828
8.078.351	7.245.750
al	al
8.078.360	7.245.764



A tiro de Vespa
Al alcance de su Vespa está el campo. A Vd. le gusta pasar allí algunos días de vacaciones y viajar en un vehículo que supera todas las dificultades del terreno

Su Vespa le lleva en un seguro y agradable paseo.

Servicio Oficial Vespa en toda España.

De cada 10 scooters matriculados, 7 son VESPA

Un año de garantía

¡Ahora, entrega inmediata!

Consulte en las Sub-Agencias, Servicios Oficiales, y en:
EXCLUSIVAS SILVIO DE QUI
Agencia Oficial de Moto Vespa, S. A., para Barcelona y provincia
Travesera de Gracia, 62 — Edificio Vespa — Teléfono 217-20-07

EL EQUIPO ESPAÑOL SE PROCLAMO CAMPEON DEL MUNDO DE HOCKEY SOBRE PATINES

Anoche, en el encuentro decisivo, venció a Portugal por 1 a 0

En el Palacio Municipal de Deportes de Barcelona tuvo lugar esta noche, y después de jugados los encuentros, la solemne clausura de los XVI Campeonatos del Mundo de Hockey sobre patines.

El público barcelonés que abarrotaba totalmente el local pudo aclamar al equipo español que se proclamó campeón del mundo después de vencer a Portugal en un duro encuentro, por el tanteo de 1-0.

Podemos considerar esta victoria como merecida ya que tanto Portugal como España se destacaron desde el inicio del campeonato como los dos equipos de mayor efectividad y juego entre todos los participantes. Resumiendo la actuación de todas las selecciones que han participado en estos campeonatos y enjuiciándolos por orden inverso de clasificación podemos decir que el Japón, nación que participaba por vez primera, ha sido el equipo que más flojedad demostró a lo largo de todo el torneo. Obtuvo sólo tres goles y encajó 153 pero estamos seguros que los japoneses nación que gusta de la práctica del deporte habrán sabido asimilar muchas lecciones y que su técnica mejorará ya que en el transcurso de los encuentros jugadores manifestaron ya un sentido táctico de la defensa aunque no dominaron lo suficiente el stick para los tiros a puerta. Muy débil técnicamente, nada pudieron hacer contra enemigos de calidad.

Siguió al Japón, Uruguay, nación también nueva en estas lides pero que jugó con algo de adversidad ya que presentó gran resistencia a ser vencido y sólo la fatalidad hizo que algunos partidos los perdiera, podemos considerar injustamente. En un mismo grupo tanto en calidad como en efectividad podemos situar a Suiza, Inglaterra, Alemania e Italia, nación ésta que se mostró muy baja de forma, si consideramos lo que ha sido siempre dentro del hockey sobre patines. Ocupan estas naciones los lugares intermedios siendo de todos ellos Alemania la que dio una mayor sensación de peligro pero que al perder contra Suiza, resultado inesperado, se esfumó la oportu-

ULTIMOS RESULTADOS

Uruguay-Japón	7-1
Suiza-Alemania	5-1
Italia-Inglaterra	8-0
Holanda-Alemania	3-2
España-Portugal	1-0

CLASIFICACION FINAL

España	9	9	0	65	3	18	
Portugal	9	7	1	64	7	15	
Italia	9	5	1	35	12	11	
Holanda	9	5	1	3	21	11	
Argentina	9	5	1	3	36	19	11
Suiza	9	4	0	5	34	25	8
Alemania	9	4	0	5	25	23	8
Inglaterra	9	2	0	7	20	41	4
Uruguay	9	1	2	6	13	23	4
Japón	9	0	0	9	3	153	0

tunidad de clasificarse entre los cuatro primeros.

Dejamos a Holanda y Argentina, dos naciones de juego muy distinto para otro capítulo, o sea, Holanda todo impetu en Olthoff, pero a la que le faltan jugadores para secundar la efectividad del rubio delantero; frialdad en los demás. A pesar de ello su clasificación ha sido excelente si consideramos que vino el año 1951 a Barcelona al estilo japonés, es decir, a aprender.

Argentina fue la nota destacada del Campeonato, buen conjunto, fogosidad a lo español o portugués, en los hermanos Pérez, y buenos resultados.

En la noche del sábado de no haber obtenido Portugal dos goles, alguno de suerte, en un minuto escaso de juego y al principio del partido, quizá hubiera podido dar la gran sorpresa del Campeonato. Y quedan para el final los dos «colosos» ya que así podemos considerar a los equipos representativos de España y Portugal sobre los demás participantes. Todo el Campeonato ha sido una superación de resultados, y decimos resultados porque Portugal al dejarse arrebatar en la primera sesión de los Campeonatos un punto por Holanda, que fue el primer resultado sorpresa, basó todo su interés en el gol «average» por si España caía en un descuido y se llegaba al final con empate en la clasificación.

El Trofeo Tito Más (al más goleador), se lo anotó Roca con 26 tantos y el portero menos goleado Largo, con tres.

Presidió don José Antonio Elo-la Olaso que hizo entrega de la Copa de Campeones al capitán del equipo español Puigbó, acompañado de don Juan Antonio Samaranch, delegado nacional de Deportes en Cataluña, don Alberto Assalit, ponente de Deportes del Ayuntamiento de Barcelona don Juan Manuel Sáinz de los Terreros presidente de la sonalidades. — GIMENO MIRANDA, presidente de la Federación Española de Patinaje, y otras personalidades. Gimeno MIRANDA.

Los partidos de la mañana

Uruguay, 7 - Japón, 1

El Japón, el más flojo de la competición, presentó mucha resistencia a su contrario, y consiguió encajar el tanteo menos abultado del torneo. Al descanso se llegó con ventaja uruguay de dos a uno.

Suiza, 5 - Alemania, 1

El segundo encuentro de la matinal enfrentó a suizos y alemanes. El resultado puede estimarse como sorpresa, ya que se esperaba más de los alemanes, a tenor de su buena actuación en el torneo. Sin embargo, en el primer tiempo, ya Suiza con cuatro goles por ninguno Alemania, decidió el encuentro. En la continuación ambos equipos marcaron un gol, dejando el resultado en cinco a uno.

Encuentros de la noche

Italia, 8 - Inglaterra, 0

El primer tiempo terminó con tres a cero. El partido ha sido de neta superioridad italiana, como era de esperar, y como la clasificac-



Equipos de España y Portugal que anoche disputaron el encuentro decisivo para el título de campeón mundial de hockey sobre patines, y que se resolvió a favor de nuestro representante por 1 tanto a 0. — (Foto Pérez de Rozas)

España, 1 - Portugal, 0

España, que salió al ataque desde un principio, apoyada en un ambiente cálido y enfervorizado del público, obtuvo el primero y único tanto a los 6 minutos 25 segundos por mediación de Roca en jugada rápida y a pase de Carbonell. Portugal al verse batido abrió líneas y se lanzó al ataque presionando sobre la puerta defendida por Largo. Durante este primer tiempo los contraataques se suceden y ambas defensas deben emplearse a fondo. Hasta los 13 minutos no se registra ninguna jugada peligrosa para Portugal y en que Roca es derribado por el portero lusitano. Tira este mismo jugador español el penalty, que lanza fuera. Sigue atacando Portugal que crea situaciones muy comprometidas ante la puerta española. A los 16 minutos Adria en una jugada excesivamente dura derriba a Roca y es amonestado por el árbitro. La defensa española actúa con seguridad. A los 19 minutos del primer tiempo Roca

cede a Carbonell, que solo ante Morella no acierta a marcar. En dura entrada de Parella, Adria es retirado de la pista en brazos de Van Guedes y de un cuidador del equipo portugués. Termina el primer tiempo con 1-0.

Se inicia el segundo sin que aparezca Adria y lo hace en su lugar Leonel. Todo este segundo tiempo se caracteriza por una táctica defensiva del equipo español y que da lugar a un dominio de Portugal agobiante, pasando la puerta española por verdaderas situaciones de peligro salvándolas Largo la mayoría de las veces con acierto y algunas otras por verdadera suerte. Sólo se pueden anotar un par de contraataques españoles, uno de ellos muy peligroso sin que hicieran variar el marcador.

La actuación del árbitro, señor Tiezzi, italiano, fue acertada y alineó así a los equipos: ESPAÑA. — Largo, Barguño, Parella, Roca, Carbonell, de salida, y después Jugaron Ferrer y Puigbó. PORTUGAL. — Morella, Vaz Guedes, Adria, Velasco, Livramento, y después Carre-o y Leonel.

ción estaba ya prácticamente decidida, los italianos han jugado sin forzar la mano con un juego más de exhibición que otra cosa.

En el primer tiempo marcaron Bosio, Tavori y Zaffinetti, y en el segundo, Tavori, de penal; Bosio; Zaffinetti, dos tantos, y Crotti.

El arbitraje del señor Theiler, de Suiza, ha sido bueno.

ITALIA. — Mari-Enzo, Bosio, Tavori, Crotti y Prinz, de salida, y durante el encuentro salieron Zaffinetti y Aima.

INGLATERRA. — Cartwright, Chilton, Pout, Galway y Barham, y se incorporó después Murchy.

Holanda, 3 - Alemania, 2

Primer tiempo, empate a uno. El partido ha sido muy emocionante dado que Alemania ha presentado una fuerte resistencia a los holandeses. El primer tiempo fue de dominio alterno con ligera superioridad holandesa. A los 10 minutos y medio, Jansen obtuvo el primer tanto y a los 15, Blum, por Alemania, y en jugada impetuosa, conseguía el empate, poniendo en trance difícil la buena clasificación que Holanda podía obtener en los resultados finales.

Iniciado el segundo tiempo, a los dos minutos escasos, Olthop, de Holanda, lograba el segundo tanto. Poco después, Meissner perdía una buena oportunidad, para Alemania, de conseguir el empate al no conseguir transformar un penalty. Pero a los 9 minutos y medio de esta segunda parte, Shmitt, tras una buena combinación de la delantera germana, empató, y a partir de este momento, Alemania efectuó una táctica de retención de pelota, conformándose con el empate que para ellos resultaba un resultado honorable, y el público expresó su disconformidad. Casi finalizado el encuentro, el equipo alemán es castigado por un penalty que tira el jugador Jansen y consigue el gol de la victoria holandesa.

A las órdenes de Parra, de España, que hizo un buen arbitraje, las alineaciones fueron las siguientes: HOLANDA: Perkar, Ekering, Pierkar (J.), Jansen, Olthop y posteriormente, Jansen (J.) y Ek. Tim. ALEMANIA: Strucksberg Feidhege, Meissner, Gillissen y Zimmermann, y después Scmitt y Blum.

EL FRIGORIFICO SIN PROBLEMAS

ODAG

es INCOMPARABLE

Si usted desea un frigorífico mejor acabado, con una distribución interior racional y cómoda, un lujo y una presentación nunca vistos en España, con detalles ultramodernos que otros fabricados presentarán únicamente en futuras temporadas, en fin, un frigorífico sin la menor preocupación y que no envejece durante muchos años. Vea los modelos que presentamos esta temporada

Siete maravillosos modelos cuya única diferencia es su capacidad

mod. 70	4.999'.	mod. 90	6.686'.	mod. 140	7.999'.	mod. 180	13.887'.
mod. 228	15.798'.	mod. 255	18.274'.	mod. 395	22.992'.	imptos. incluidos	

PREGUNTE A QUIEN TENGA ODAG

CAPACITACION PROFESIONAL ACELERADA POR CORRESPONDENCIA

CONTABLES

CURSO DE CONTABILIDAD GENERAL Y TENERIA DE LIBROS

por el sistema más fácil, más rápido, más moderno con el más completo material de prácticas.

CONTROL DE COSTOS

CURSO CONTABILIDAD INDUSTRIAL Y CALCULO DE COSTOS

Curso especial para conocer las necesidades reales de cada Empresa, y que debe dominar todo director, gerente, jefe o contable cualificado.

ORGANIZACION

CURSO ACELERADO DE ORGANIZACION ADMINISTRATIVA

rigurosamente actualizado y concebido para una eficiente formación moderna y dinámica a todo empleado que aspire ascender y al Jefe que desea dirigir bien su negocio o empresa.

AUXILIARES ADMINISTRATIVOS

CURSO PRACTICO DE OFICINAS

Necesario para quienes aspiran a colocarse en Oficinas, tanto públicas como privadas. Curso sencillo y rápido. SOLICITE amplia información al

INSTITUTO TECNICO PRACTICO de ENSEÑANZA por Correspondencia

BARCELONA 81 - Y18

TAURINAS



El ministro de Asuntos Exteriores de Gabón, Pierre Aberón, junto con otros diplomáticos africanos, viendo la corrida de ayer. (Foto Valls)

CAMINO Y LOS «SEISES» SEVILLANOS

Con un lleno hasta la bandera se celebró la corrida dominical. Realizado el despejo, se aplaudió a Bernardó (que sustituía a «Zurito», cogido en Granada) por su brillante campaña americana. «Quimet» correspondió a los aplausos y sacó a compartirlos a sus compañeros de terna.

Bernadó

A su primero, el «noí», lo veroniquéo con arte, aunque los lances se deslucieran al final por perder el «maestro» el capotillo. El bicho tomó dos varas, entrando con codicia en la primera y derribando. «Quimet» se lució en unas chicuelinas muy garbosas.

Brindó el catalán a los gradados. Inició su labor muleteril con cuatro valerosos pases sentado en el estribo; después bordó una faena, asomada a Sevilla y al Guadalquivir, sobre la mano derecha, intercalando molinetes y cambios de manos. Los pases fueron muy pintorescos y garbosos, aunque le faltaron ligazón, sin duda por derrotar la res en la bayeta. Terminó con ceñidas arrucinas. A la hora de la verdad, se le fue el santo al cielo a «Quimet» pues necesitó cinco pinchazos, siempre saliéndose de cacho hasta agarrar media perpendicular. División de opiniones.

En el cuarto, el mayor del encierro (pesó 549 kilos) su labor bajó de tono: lo veroniquéo emmendándose. El bicho tomó dos varas, derribando en la primera. El picador Joaquín García sufrió una contusión en el hombro izquierdo, de pronóstico reservado y las asistencias se lo llevaron al «taller de reparaciones».

Brindó la faena al ministro de Asuntos Exteriores del Gabón. Citó a la res con la muleta en la diestra, pero en la segunda tanda se le coló peligrosamente su enemigo. Bernardó se limitó a unos pases por la cara, sin pasarse al burel por la faja. Unos pases de tirón y entró a por uvas, señalando un pinchazo, sin pasar el fieltro, descabellando al segundo «repique». Parte del concurso le mostró su desagrado.

Diego Puerta

Nadie podrá negarle a Diego Puerta su enorme afición, su generoso derroche de vergüenza torera. A su primero, negro mulato, astillado del izquierdo, lo veroniquéo con temple. Se hizo aplaudir al poner al bicho en suerte, con chicuelinas, galleando. Dos varas tomó la res. Brindó al ministro de Asuntos Exteriores del Gabón. Inició su faena muleteril con ambas rodillas en tierra: al dar el segundo pase perdió el equilibrio y estuvo en un tris de grave percance, por quedar entablado. Se levantó con ánimos novilleriles e instrumentó una faena valerosa, siempre muy cerca, con redondos y naturales, pases de espaldas, por alto, luz andaluza de molinetes y tocaduras de pitón. Fue una faena «encimista» y tensa, de las que anuncian el consumo de tila. Pasaportó a su enemigo de una hasta la badana, delanterilla y perpendicular. Atronó con el verduguillo el primer «repique».

TOROS Monumental

JUEVES, 4 DE JUNIO

Extraordinaria novillada

— 6 novillos de don Vicente Charro, 6 —

¡Los tres ases de la novillería!

MORENO «PIREO» FUENTES

Le concedieron una oreja, se abroncó al «usía» por la parquedad de los trofeos y en «desagravio» dio dos vueltas al anillo.

Al quinto le bajó la cabeza con unos eficaces capotazos y lo veroniquéo con los pies juntos. Tomó tres varas la res, dejando, en la primera, nadando al picador en la barrera.

El bicho llegó muy áspero al último tercio y cerniéndose en



El ministro de Asuntos Exteriores de Gabón, Pierre Aberón, con la montera de Bernardó, que le brindó su segundo toro. (Foto Cifra)

el engaño. Sin embargo, Puerta no le perdió la cara y aún obligó a tocar la música al rematar unos ceñidos naturales. Mató de un pinchazo, mal dirigido por desigualarse la res y media delantera, acertando al tercer golpe de verduguillo. Se le aplaudió.

Paco Camino

El jueves, ante la procesión del Corpus sevillana, actuaron los famosos «seises», niños que vestidos a la usanza del siglo XVI bailan y cantan en las calles de la ciudad del Betis. Afirma Salaverría en su libro «Sevilla» que realizan una «danza lenta y ceremoniosa, para la cual los danzantes impuberes se entrelazan en pasos de corte antiguo y señorial, se mezclan y se separan, siempre con el mismo ritmo, lento y ceremonioso».

De esta descripción me acordaba viendo a Paco Camino ayer, en sus dos inspiradas faenas. Por su talle de «seise» sevillano se pasó a su primero, en unas primorosas verónicas. El bicho llegó con poca fuerza al último tercio; Paco Camino lo prendió en su muleta mágica, y se estiró en una serie de pases con la diestra, largos, profundos, con ese sentido «ceremonioso y lento» de los seises de la Catedral de Sevilla. Entró a herir, con el público volcado a su favor, dos veces, siempre en su rectitud, tropezando en lo duro hasta que agarró una estocada chispa pasada. Se le aplaudió y premió con una vuelta al anillo.

El que cerró plaza, hizo una alegre salida de chisqueros; lo capoteó con sapiencia y lo llevó a la vara; tomó dos puyazos, la res. Con la bayeta, lo recogió por bajo, en unos pases magistrales. El bicho ochuchaba un poquito por el derecho, y Camino, con la muleta en la zarda, ligó una faena soberbia, en el más clásico y sereno de los estilos. Adelantando la bayeta, embarcando en la flámula al bicho y tirando de él, regulando su embestida con el suave vuelo del engaño. Eran pases de «corte antiguo y señorial» ¡Oh seises sevillanos! parsimoniosos y solemnes, ayunos de violencia, las zapatillas sin peso sobre la arena, como los pies de los danzantes del Corpus sevillano sobre las alfombras de retamas. Coronó tan perfecta faena con una estocada en las péndolas, que tiró al toro patas arriba.

Flamearon los pañuelos y continuaron su blanco batir en el aire, obligando al «usía» a conceder dos orejas como trofeo. Con ellas en la mano, y pa-

so de «seise» dio Paco Camino la vuelta al anillo.

Los toros de Domecq no ofrecieron dificultades, aunque llegaron algo «sosos» al último tercio. Estuvieron muy bien presentados.

Y así terminó la corrida en la que Paco Camino puso el júbilo de los «seises» sevillanos, convirtiendo la arena de la Monumental en la calle de les Sierpes.

Rafael MANZANO

El jueves, extraordinaria novillada

El jueves se celebrará en la Monumental barcelonesa una extraordinaria novillada. Se estocarán seis novillos de la acreditada ganadería de don Vicente Charro. En cuanto al cartel, lo forma el «trío» más importante de la actual baraja taurina. Moreno, que tantos triunfos tiene alcanzados, precisamente en nuestras plazas, como novillero valeroso; el «Pireo», que se encuentra a la cabeza del escalafón novilleril y que donde actúa corta orejas. Reciente está su triunfo en la plaza de Madrid. Y cierra la terna Fuentes, el novillero de las quintasencias taurinas, que se «destapó» en nuestra Monumental. En sus últimas actuaciones está obteniendo grandes triunfos.

Fermín Murillo, cogido en Teruel

Cuando alternaba con Corpas y Efraín Girón, en Teruel, el diestro Fermín Murillo fue cogido por su primer enemigo. Sufre un puntazo en el tercio superior del muslo derecho. Pronóstico menos grave.

En Palma de Mallorca

Palma de Mallorca. — Toros de Matías Bernardos. El rejoneador Josechu Pérez de Mendoza, una oreja. Andrés Hernan-

do, ovación en sus dos toros; «El Caracol», división de opiniones y silencio. Manolo Amador, vuelta al ruedo en su primero y cortó una oreja en su segundo. — Cifra.

Terminaron las corridas de San Isidro

Madrid. — Con una novillada del marqués de Albaída, terminaron los festejos taurinos organizados con motivo de las fiestas del Patrono de la capital de España.

Luis Barrero fue cogido cuando muleteaba a su primero. Se puso un pantalón de monosabio y continuó la faena. Mató de una estocada y le concedieron la oreja. Pasó a la enfermería, donde le apreciaron herida en la región inguinal, de pronóstico reservado.

Sánchez Fuentes, en su primero, ovación y vuelta; en el cuarto, que mató sustituyendo a Barrero, una oreja y vuelta; en el quinto, vuelta al ruedo.

«Porteño», en su primero, dos orejas; en su segundo, aplausos. Fuentes y «Porteño» fueron sacados a hombros. — Cifra.

Corrida de Feria, en Cartagena

Cartagena. — Corrida de Feria, Toros de Concha y Sierra. «Litri», en su primero, aplausos. En su segundo, bronca.

Joselito Huerta, en su primero, un manso, condenado a banderillas negras, aplausos. En su segundo, ovación y petición de oreja. «Miguelín», una oreja en su primero y otra en su segundo. — Cifra.

Más «silencio» que aplausos, en Granada

Granada. — Toros de Salvador Gavira. Pedrés, silencio en sus dos toros; «El Viti», silencio en sus dos toros; «El Jerezano», aplausos en su primero y silencio en su segundo. — Cifra.

En Gerona

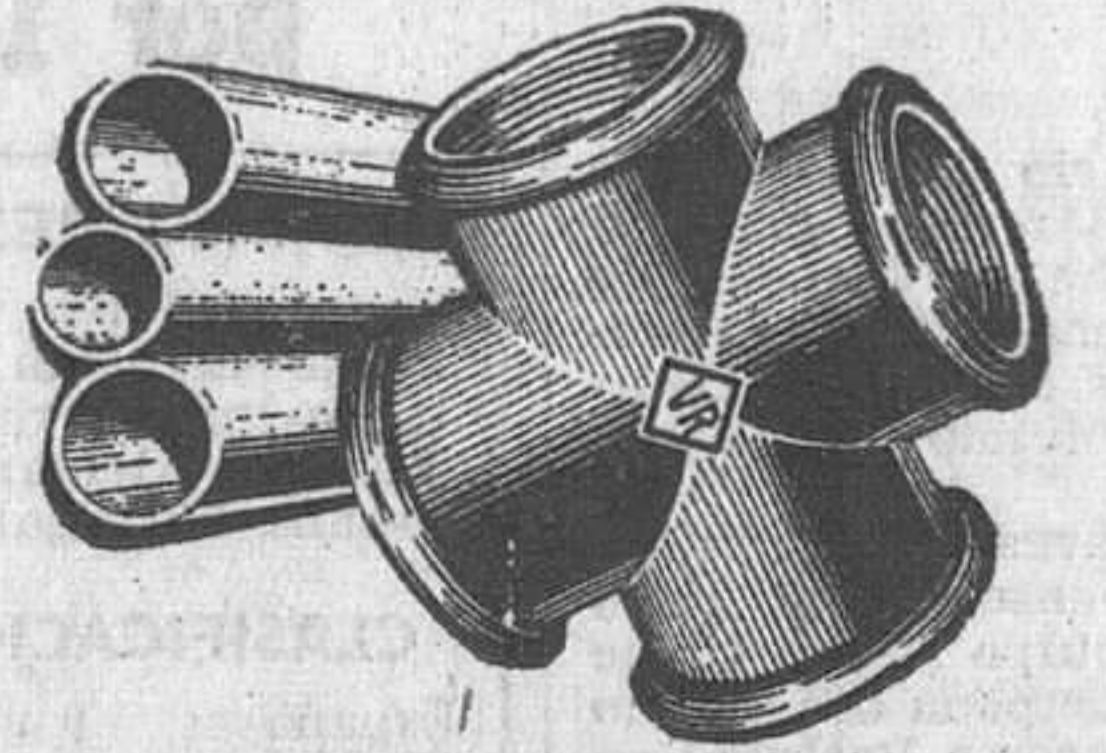
Gerona. — Cuatro novillos de Fuentes Espinosa y dos de Policarpo Ribas, de Salamanca, para el rejoneador Francisco Mancebo y los novilleros Gregorio García y Jesús Abril. Mancebo, ovación y saludos

en los dos novillos; García, ovación, vuelta y saludos en su primero y ovación y saludos en su segundo; Abril, ovación, una oreja, dos vueltas y saludos en su primero y ovación y saludos en el segundo. — Cifra.

En Figueras

Figueras. — Primera novillada de la temporada, sin picado-

res. Novillos de doña María Salud Sánchez Montejo, de Salamanca. Angel Grau, aplausos en su primero y oreja y dos vueltas en su segundo; Enrique Patón, ovación y petición de oreja en el primero y ovación en el segundo; Luis Fernández «Jocho», oreja y vuelta en su primero y aplausos en el último. — Cifra.



ANTES DE COMPRAR...

TUBOS

DE ACERO SIN SOLDADURA, COMERCIALES, CONDUCCIONES CALDERA E HIDRAULICOS

TUBOS

DE HIERRO PARA MUEBLES, CARROCERIAS, CALEFACCION, AGUA

Y

ACCESORIOS

CONSULTE A

Hijos de Vicente ROSES

LAS MEJORES CONDICIONES DEL MERCADO

TELS. 251 91 25 - 251 36 06

OFICINAS CENTRALES Y ALMACEN REGULADOR GARCILASO, 100, junto Av. Meridiana (Metro Sagrera) BARCELONA

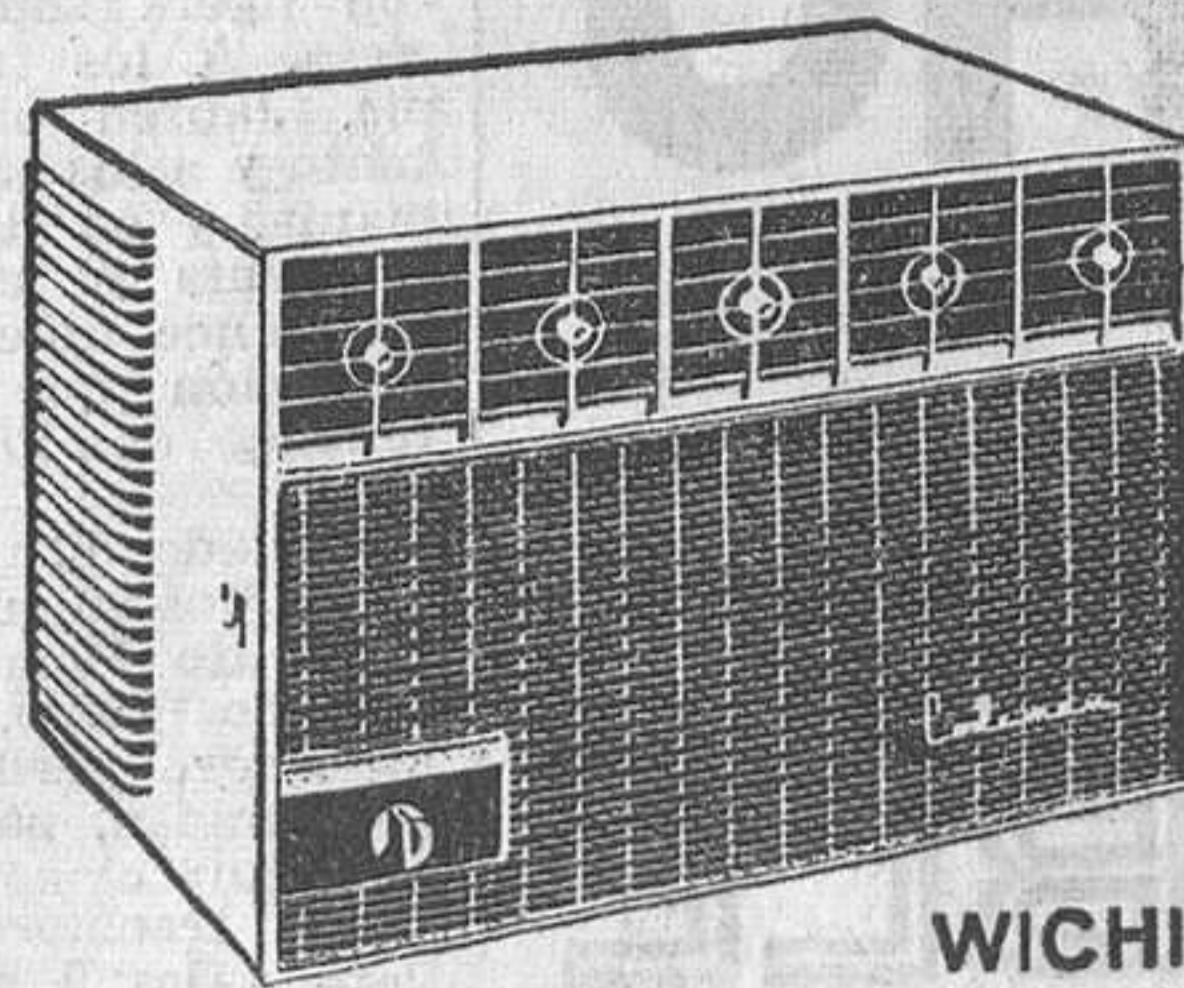


Ningun producto esta verdaderamente vendido hasta que da un servicio satisfactorio al usuario

W. C. Coleman 1870-1957

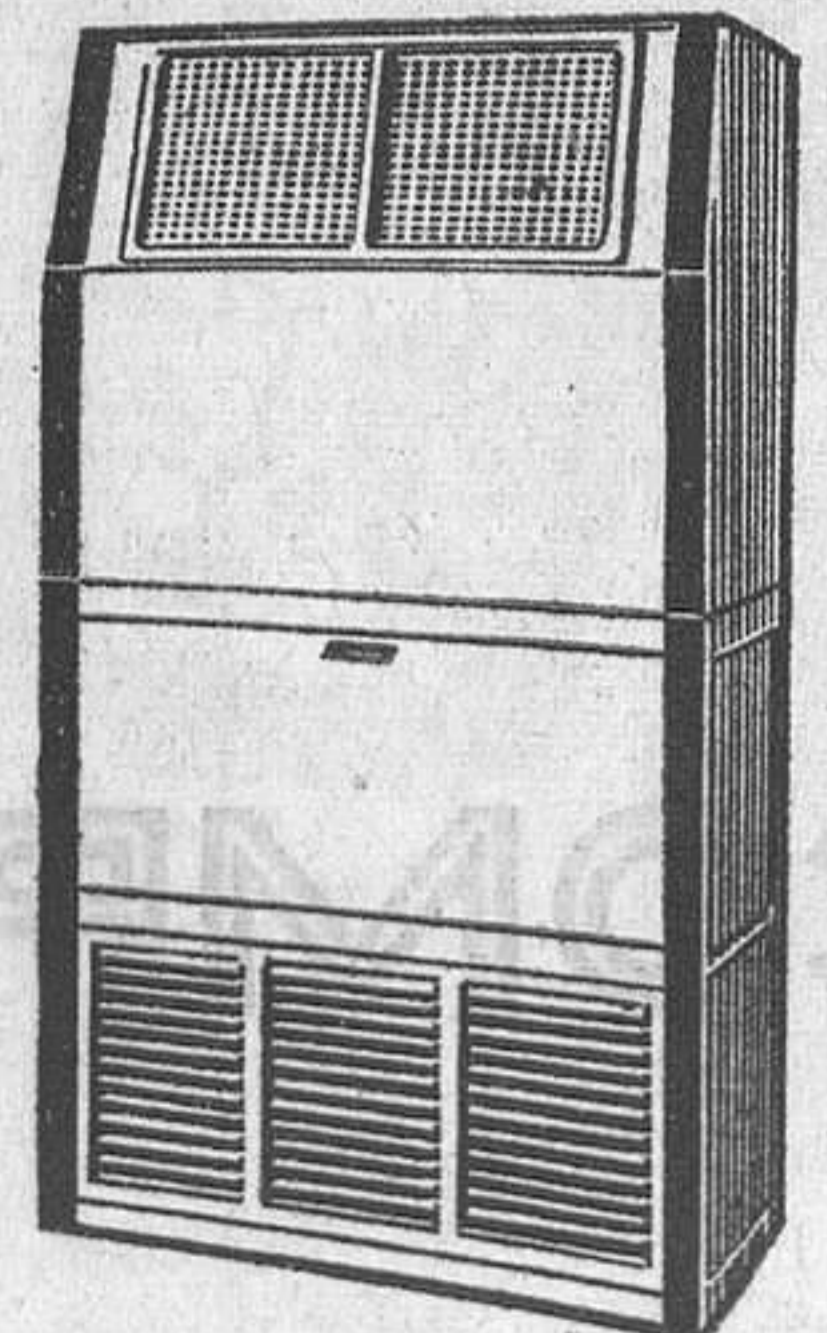
Identificados con la idea inicial del fundador de The Coleman Company Inc. Wichita - Kansas - USA. ofrecemos la gama de acondicionadores más idónea para nuestro clima. - Especialmente concebidos para dar un óptimo rendimiento "sin consumo de agua"

GARANTIZADOS POR: BAEZA Y MATALI 30 años de experiencia en refrigeración



WICHITA-KANSAS - USA

TOTALMENTE IMPORTADOS



DISTRIBUIDORES

- BARCELONA: AUTO RADIO BALMES Balmes 72, RADIO VALLES Balmes, 7, VIDOSA Balmes, 367, DISMASA Via Augusta, 121
- BANOLAS N. Palmada Guimerá, 8
- BERGA Casa Maciá Rda. Queralt, 2
- FIGUERAS Estab. Crumols Monturriol, 9
- GERONA José Sin S. J. Bautista la Salle, 7
- GRANOLLERS R. Baeza Av. Grimo, 96
- IGULADA J. M. Prat Rosario, 5

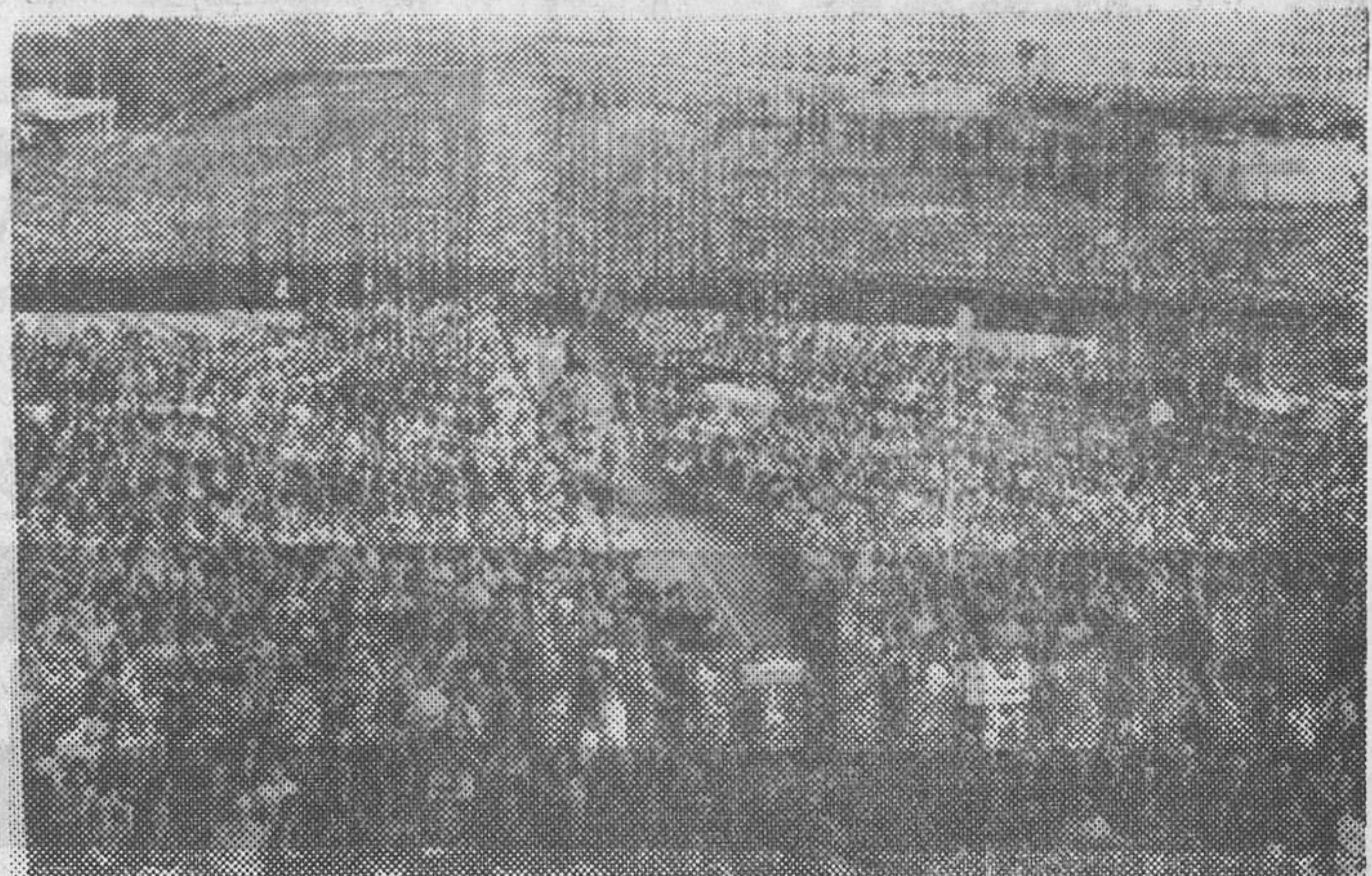
- MANRESA R. Gaspa Ctra. Vich, 107
- MORA LA NUEVA J. Bartolomé Grimo, 89
- POBLA DE SEGUR J. Orrit S. M. Puy, 41
- SABADELL M. Torres Gracia, 45
- SEO DE URGEL A. Salsas Mayor, 72
- TARRAGONA J. Monclus P. M. J. Verdaguer, 9
- TORTOSA J. Monclus P. Gimeno, 12
- VICH M. Canellas Remedio, 30
- VILLANUEVA Y GELTRU Electrofrio Unión 13



BAEZA Y MATALI Provenza, 514 al 520- Tel. 236 34 39/40-BARCELONA (13) Sainz de Baranda, 32- Tel. 273 90 78 - MADRID (9)

Cada instalación un éxito más

La magna concentración de la Cruzada del Rosario en Familia



Un aspecto de la impresionante masa de fieles que concurrió a la magna concentración religiosa. — (Telefoto Cifra)

(Viene de la primera página.)
 acto. En Madrid se reforzó al máximo el servicio de autobuses, trolebuses y «Metro» en los itinerarios que conducían a la avenida del Generalísimo, desde cinco horas antes de la hora anunciada para el acto.

Se calcula que solamente de los suburbios de Madrid y pueblos muy próximos asistieron más de medio millón de personas. Sólo de Valdecañas han venido unas 200.000 personas y de Villaverde 190.000.

Concierto de música religiosa

Con anterioridad al principio del acto las diversas bandas de música interpretaron música religiosa, y el coro de Nuestra Señora de la Almudena, formado por 25 voces, dirigido por el padre González, interpretó el «Aleluya», de Haendel, y el «Ave María», de Bruckner, la «Salve» de Schubert, y el «Jubilate Deo», de Mozart. También se cantó por los asistentes el «Oh, María, Madre mía», el «Ave de Lourdes» y el «Salve Madres» y «Cristus Vincit».

También intervinieron los coros Lasalle, Calasancio, Hermanos de la Doctrina Cristiana, de los Padres Agustinos y Seminario.

Pese al tiempo desapacible, no llovió durante el acto

El cielo estaba entoldado y durante toda la mañana llovió tan copiosamente que circuló el rumor de que la concentración se suspendía. El padre Bretón tomó una rápida decisión. «Haga el día que haga, la concentración se celebrará». Después hizo lo que ha hecho siempre con éxito: rezó. Todas las monjas de clausura de Madrid y provincia se unieron a sus súplicas de que el día mejorara y mejoró. Durante las dos horas que ha durado el acto no ha caído una gota. Al terminar comenzó una imperceptible llovizna.

Palabras del P. Muñoz Iglesias

Matías Prats comentó la inmensa labor del padre Peyton, y recordó que hoy son más de 17 millones las familias que rezan el rosario y que más de 700 emisoras transmiten los programas del padre Peyton, que en sus viajes ha recorrido más de la distancia que hay de la Tierra a la Luna en una propaganda admirable. Hoy se nos pide que nos unamos a este universal movimiento para la unidad y la paz entre las familias y los pueblos, único que en este mundo de apetitos materiales lleva la tranquilidad al corazón de los hombres.

Seguidamente pronunció unas palabras de bienvenida el padre Muñoz Iglesias. «Este es un acto —dijo— de amor a la Virgen y de fe en la familia cristiana. Esta inmensa muchedumbre da testimonio de nuestra fe. Vamos a rezar bajo estas nubes y bajo este cielo esa oración sencilla y humilde que es el Rosario.»

Tras de cantarse por todos los presentes el «Oh, María Madre mía», comenzó el rezo del Rosario, en sus misterios gozosos, que comentó brevemente el padre Muñoz Iglesias.

El primer misterio se rezó por el capitán general, don Agustín Muñoz Grandes, y su esposa, por la intención: «Que el amor mantenga la unidad de cada familia.»

El segundo misterio, dirigido por el doctor López Ibor, su esposa y sus hijos, lo fue por la intención: «Para que en los hogares florezca la vida cristiana.»

El tercero: «Para que los en-

fermos, los humildes, los huérfanos y las viudas hallen consuelo» lo dirigió, con su esposa e hijos, el diestro Antonio Bienvenido.

El cuarto: «Por la intención de que la Iglesia sea cuanto antes la casa de todos», lo rezó don Gabriel Almagro Jiménez, obrero manual, con su esposa y sus hijos.

Y el quinto, don Jacinto Vega Hernández, campesino de Chinchón, su familia y sus hijos, con la intención: «Por la Patria.»

Una gran emoción embargó a los asistentes durante el rezo del Santo Rosario por estas familias españolas, algunas con niños de mantillas.

Una continuación se cantó el «Ave de Lourdes» y el vicario de la archidiócesis, doctor García Lahiguera, presentó al padre Peyton, según dijo, por un deber de obediencia, porque el padre Peyton es conocido de todos. Sin embargo —agregó— el padre Peyton es un regalo de la Virgen, es amor, es una llama de amor de la Virgen Santísima que le dio la salud y con la que él quiere incendiar todos los corazones.

Yo os pido —añadió el prelado— que recéis el Rosario en familia y os comprometáis en la petición que dentro de unos días se os va a hacer a todos. Y ahora, escuchadle a él.

CONMOVEDOR HOMENAJE AL PADRE PEYTON

«Oremos en familia», proclamó el ilustre religioso

Entre una atronadora salva de aplausos, mientras los pafuelos se agitaban en el aire en una extensión de más de 80.000 metros cuadrados, totalmente ocupada por el muchedumbre, el padre Peyton saludó emocionado a las autoridades, a los hombres y a las mujeres, a los niños, y lamentó que la Virgen María en persona no estuviera allí para responder a esta inmensa manifestación de amor de los habitantes de la capital de este hermoso pueblo tan católico. En su nombre —siguió— quiero responder dándoos la seguridad de que Ella, un día, personalmente, os recordará y os dará las gracias por lo de esta tarde.

Seguidamente explicó el objetivo de la Cruzada y ofreció a la Virgen la concentración, diciendo: «María, esto es para Ti. Te amamos, te adoramos, te bendecimos, te necesitamos, te damos las gracias por tu bondad.»

Explicó la razón de la Cruzada diciendo que una familia que reza el Rosario diez minutos cada día está unida siempre y el pueblo que forma ese conjunto de familias ama la paz.

La eficacia del rezo del Rosario no es una teoría. Yo la he sentido en mi carne y en mi sangre. Lo he rezado con mi humildísima familia desde que nació. Mi hermana ofreció su vida porque otro hermano y yo fué-

ramos sacerdotes. Mi madre ofreció la suya por mi salud —y la Virgen la escuchó. Oremos en familia. Rezad el Santo Rosario. Por último el padre Peyton pidió a todos que elevaran en alto sus rosarios y dio la bendición a todos.

El arzobispo doctor Morcillo clausura el acto

Nuevas manifestaciones indescriptibles de fervor se registraron entre los asistentes. Por último clausuró el acto el arzobispo doctor Morcillo, quien lo gloriosó como un milagro de esa maravillosa unidad de millares y millares de madrileños que habían respondido a la llamada como una lección de lo que puede la caridad cristiana y el valor que significa la familia, esa célula fundamental de la sociedad, cuando reza unida y la esperanza de la cosecha óptima que de esta gran cruzada popular se iba a derivar.

Por último se cantó el «Cristus Vincit». Diez minutos más tarde se dijo una misa en la que ofició don Juan Montaner.

Commemoración de una gesta falangista

En la Sierra de Alcubierre

La Sierra, 31. — Las autoridades y jerarquías de Zaragoza y Huesca han presidido los actos conmemorativos de la gesta de la Bandera Móvil de la Falange aragonesa en la noche del 7 de abril de 1937, en que murieron defendiendo la posición de San Simón, en la Sierra de Alcubierre, los sesenta falangistas que en ella estaban.

Se celebró una misa en el monumento allí erigido a su memoria y hubo ofrendas de coronas a cargo de los gobernadores civiles y jefes provinciales de las dos provincias. Muchachos de la Organización Juvenil de Zaragoza y Huesca que habían llevado a la Sierra una corona de laurel, hicieron durante toda la noche una vela de armas en honor de su patrono, San Fernando.

Los actos finalizaron cantándose el «Cara al Sol» por millares de falangistas de las dos provincias allí congregados. — Cifra.

LA VIDA SE CUENTA POR SEMANAS

UN GOL Y 300 MUERTOS

No esperen de mí cometa el error de culpar al deporte de la catástrofe de Lima. En los luctuosos sucesos debieron de influir distintos factores. Probablemente, los encargados del orden se excedieron. Y, probablemente también, no faltaron los habituales perturbadores. A unos y a otros habrá que añadir esa masa indefinible que gusta de armarla al primer pretexto que se presenta. Hay gente que la goza destruyendo y creando desorden. No van concretamente contra nada ni contra nadie. Menos todavía aspiran a algo por encima del alboroto mismo. Es puro instinto de destrucción, una manera vaga de vengarse y de satisfacer oscuros sentimientos de envidia. Las revoluciones cuentan con la masa porque, de momento, sólo se trata de derribar lo que existe. Luego, cuando llega la hora de construir algo nuevo, los que alentaron la revolución con la esperanza de un cambio favorable en los destinos del país, se encuentran con la desagradable sorpresa de que los autores materiales del acontecimiento político no sólo no les siguen, sino que continúan manteniendo una posición de rebeldía. Es la historia de siempre. Es muy difícil hacer un rebelde y después pedirle que obedezca.

Pero sean cuales fueren los responsables más señalados de la catástrofe, es indudable que ésta no se hubiese producido sin la existencia previa de un estado pasional creado por un partidismo absurdo y cerril. Es estúpido dar tanta importancia a gol más o menos. El honor de un pueblo no depende de cosas tan mínimas y fortuitas. La gloria no se ganó nunca a patadas.

Es tristísimo lo que está ocurriendo con el deporte. Los deportes modernos los crearon los ingleses sobre la base del «fair play», es decir, del jugar limpio, con nobleza, aceptando que la victoria sea para el mejor. En el len-

guaje familiar y cotidiano se ha venido diciendo que quien reconocía sin resquemor su derrota, lo hacia deportivamente. Incluso se ha hablado de un sentido deportivo de la vida. La vida como juego en el que hay que admitir que otros nos aventajen y también el puro azar que decide a veces por el que menos se lo merece.

Quizá todo el mal venga de que la afición al deporte sólo se desarrolla en el sentido de espectáculo. Es un amor demasiado contemplativo para que pueda ser verdadero. Se habla mucho de fútbol, pero, ¿cuántos lo practican? Es un deportismo sedentario y vocinglero que se satisface con palabras.

Digamos la verdad: más que afición al deporte hay entrega idolátrica a un club, a eso que llaman «los colores». No interesa ver buen juego, sino ver cómo triunfa el equipo favorito.

La pasión partidista llega a extremos inauditos. Después de los trescientos muertos aún hubo insensatos que se manifestaron por las calles para pedir una justicia que para ellos consistía en dar por válido el gol que, al ser anulado, había provocado la tragedia. Los muertos no importaban.

Para otros, esas vidas humanas sólo importaban como ocasión de rapiña. Se echaron sobre las víctimas para desposeerlas de cuanto llevaban, y al herido que intentaba defenderse del despojo lo remataban.

No crean ustedes que esas cosas sólo ocurren en otras latitudes. Vivimos rodeados de hienas. Entérense ustedes de cuántos accidentes en la vía pública son robados miserablemente por algunos que, para mayor indignidad, fingen auxiliarles.

Si, en compensación, no hubiese tanta gente buena, maravillosamente buena, ¡qué amargo sería vivir!

LUIS MARSILLACH

XXV AÑOS DE PAZ ESPAÑOLA

Concentración de ex combatientes, en Tudela

Tudela, 31. — Más de un millar de ex combatientes se reunieron hoy en Tudela para conmemorar los XXV Años de Paz. Se celebraron diversos actos presididos por el gobernador civil de Navarra y asistieron el delegado de Ex Combatientes de Navarra y otras muchas autoridades locales y provinciales, estando representado el Ejército por el teniente coronel de Caballería don Julio Pérez Salas, hijo predilecto de esta ciudad.

En la Catedral se celebró una misa oficiada por el canónigo don Tomás Gamba, ex combatiente, y en la que ocupó un sitio de honor el obispo auxiliar de Tudela. En el monumento a los Caídos fue depositada una gran corona de laurel y se rezó un responso. En el histórico edificio de El Reloj fue inaugurada la exposición «XXV Años de Paz».

Más tarde y al aire libre se efectuó una comida de hermandad. Todos los actos estuvieron presididos por un marcado espíritu y fervor patrióticos. — Cifra.

Complejos industriales en Puertollano

Puertollano, 31. — Sigue aumentando la actividad en la construcción de complejos industriales situados en dirección a Calzada de Calatrava. Un cronista local escribe que por todas partes brotan depósitos, que crecen como hongos y se espera la implantación de máquinas muy potentes para la petroquímica y sus industrias derivadas. También se está creando una de las plantas de butano más importantes del país que suministrará a buen número de provincias de la región centro. Cifra.

Animación en la Feria de Granada

Granada, 31. — La animación en el tercer día de Feria, pese a estar el cielo nublado y de haber llovido ligeramente en algunos momentos, ha sido extraordinaria. El desfile de carruajes enjaezados, ocupados por muchachas que lucían mantones de manila y trajes de gitana, así como el de caballistas, ha puesto fin a la mañana de hoy.

Al desfile de coches y automóviles se han incorporado numerosos extranjeros que en las paradas descendían de sus vehículos para tomar fotografías de esta prueba patente de la alegría de España.

Ya en las primeras horas de la tarde la circulación resultaba agobiante en las calles céntricas, invadidas por millares de personas llegadas de todas partes. Las casetas de la Feria y las terrazas de las sociedades celebraron animadas fiestas, y en los jardines de la Real Sociedad de Tenis hubo una dedicación a los niños que resultó muy brillante. — Cifra.

toridades locales y provinciales, estando representado el Ejército por el teniente coronel de Caballería don Julio Pérez Salas, hijo predilecto de esta ciudad.

En la Catedral se celebró una misa oficiada por el canónigo don Tomás Gamba, ex combatiente, y en la que ocupó un sitio de honor el obispo auxiliar de Tudela. En el monumento a los Caídos fue depositada una gran corona de laurel y se rezó un responso. En el histórico edificio de El Reloj fue inaugurada la exposición «XXV Años de Paz».

Más tarde y al aire libre se efectuó una comida de hermandad. Todos los actos estuvieron presididos por un marcado espíritu y fervor patrióticos. — Cifra.

II Certamen Nacional Juvenil de Poesía

Valdepeñas, 31. — Se ha procedido a la entrega de premios a los galardonados en el II Certamen Nacional Juvenil de Poesía. El primer premio, flor natural y 3.000 pesetas ha correspondido a don Rafael Fernández Calvo. El segundo, flor natural y 2.000 pesetas, a dos Tomás López Verdejo. El tercer premio, flor natural y 1.000 pesetas, a don Tomás Hurtado Poderoso.

La joven María López Ruiz, designada «Reina de la Juventud 1964», fue coronada por su predecesora e hizo entrega de los premios de este certamen en el que actuó de mantenedor, don Emilio Ruiz Parra. — Cifra.

Concentración parcelaria, en Osorno (Palencia)

Palencia, 31. — En Osorno se ha verificado el acto de entrega de títulos a los treinta propietarios de fincas en que se ha llevado a cabo la concentración parcelaria de dicho término, presidiendo el acto el director general del servicio, señor Beneyto.

La concentración efectuada abarca 775 fincas, con una superficie total de 3.130 hectáreas. — Cifra.

EL TIEMPO Régimen de chubascos tormentosos

Llegan a nuestra redacción telegramas de la Agencia Cifra informando sobre el régimen de chubascos tormentosos de ayer, especialmente en puntos del centro y sur de España.

En Medina del Campo (Valladolid) la tormenta fue acompañada de aparato eléctrico, generalizando, al cabo de una hora, en lluvia débil. La temperatura ha descendido y se estima que la precipitación benefició los sembrados. En Arenas de San Pedro (Ávila) las lluvias, iniciadas el sábado, fueron torrenciales en algunos momentos del domingo. Tras la pertinaz sequía, los agricultores las han acogido con complacencia, ya que el campo se encontraba muy reseco. En Ciudad Real la lluvia comenzó en las horas del mediodía, obligando, por la tarde, a la suspensión de la novillada. En Talavera de la Reina se estima también que la lluvia, aunque un poco tardía, viene muy bien para el agro.

Respecto de Andalucía, además de los abundantes chubascos de Sevilla, que obligaron a suspender las solemnidades de la coronación canónica de la «Macarena» en la plaza de España, se señalan fuertes aguaceros en Coria del Río; y en Córdoba, donde el temporal ocasionó destrozos en las instalaciones del ferrial de Vista Alegre. En Sanlúcar de Barrameda, los pesqueros entraron de arribada a la vista del temporal, interrumpiéndose en los puntos del Guadalquivir más tranquilos. También en Ayamonte llueve sin interrupción desde primeras horas del domingo.

LUNES HUMORISTICO por SERRA



FERIA DE MUESTRAS
 —A mi marido le encanta visitar detenidamente todos los stands.

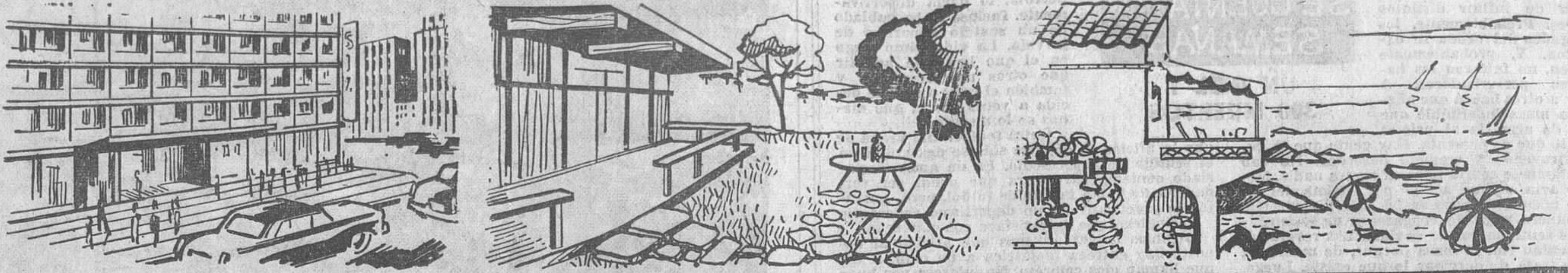
ESQUI EGON ZIMMERMANN EN BARCELONA

El Campeón Olímpico de descenso 1964, firmará autógrafos en la FERIA DE MUESTRAS en el Stand de

PIZ-BUIN

(Pabellón de Austria)

para cuantos aficionados lo soliciten. Hoy lunes, de 6 a 7 horas de la tarde



Ciudad, Campo y Playa

Comedores estilo nórdico, desde 6.465 ptas.

Mesas comedor, desde 1.400 ptas.

Tresillos rústicos, desde 1.715 ptas.

Banquetas tapizadas, desde 300 ptas.

Dormitorios individuales, estilo funcional, desde 5.375 ptas.

Camas, desde 1.200 ptas.

Cabezas cama, desde 185 ptas.

Banquetas plegables de lona en varios colores, desde 75 ptas.

Bufetes, desde 2.500 ptas.

Comedores estilo funcional, en railite, desde 8.900 ptas.

Parasoles plegables lona, con funda en varios colores, desde 125 ptas.

Sillas camping plegables, en tubo niquelado, desde 150 ptas.

Gandulas lona en varios colores, desde 190 ptas.

Armarios roperos, desde 1.200 ptas.

¡AHORA!

Ahora es el momento de adquirir los muebles que Vd. necesitará éste verano.

Visite la más fantástica exposición de **MOBILIARIOS Y PIEZAS SUELTAS** para:
 Torres - Pisos - Chalets - Bungalows - Casas campo - Fincas recreo
 Albergues - Apartamentos - Hoteles - Restaurantes - Cortijos
 Aparadores - Terrazas - Jardines - Etc.

Especiosos recibidor, desde 325 ptas.

Armarios 4 puertas, desde 5.400 ptas.

Mesitas noche, desde 390 ptas.

Dormitorios estilo funcional, desde 10.000 ptas.

Mensolas para cabezas, desde 210 ptas.

Armarios acoplables, desde 1.450 ptas.

Comedores estilo colonial, desde 4.000 ptas.

Sillones lona, en tubo niquelado, plegables para camping, desde 275 ptas.

Sofás-cama hierro, con colchón, desde 2.200 ptas.

Canterano nórdico, desde 1.900 ptas.

Mesas plegables, desde 275 ptas.

Mesas televisión, desde 650 ptas.

Sillas plegables, desde 135 ptas.

Librerías, desde 425 ptas.

Tresillos modernos, tapizados en plástico a elegir, desde 2.350 ptas.

Cónsolas recibidor, desde 500 ptas.

Comedores estilo funcional, desde 5.400 ptas.

Mesas plegables, desde 1.175 ptas.

Literas hierro, en varios colores, desde 1.550 ptas.

Publicidad IPER

No pierda el tiempo y diríjase directamente a MUEBLES LA FABRICA, en donde encontrará la mejor calidad y los mejores precios. Además, si lo desea, podrá efectuar sus compras con facilidades de pago. Porque, recuerde: "EL CLIENTE ES EL REY", en

MUEBLES LA FABRICA.

FABRICAS DE EBANISTERIA REUNIDAS, S. A. - Rocafort, 132-142 - BARCELONA (15)